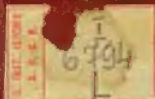


NICOLAE CEAUȘESCU



ROMÂNIA

PE DRUMUL
CONSTRUIRII
SOCIETĂȚII
SOCIALISTE
MULTILATERAL
DEZVOLTATE



NICOLAE CEAUȘESCU

ROMÂNIA
PE DRUMUL
CONSTRUIRII
SOCIETĂȚII
SOCIALISTE
MULTILATERAL
DEZVOLTATE

RAPOARTE, CUVINTĂRI, INTERVIURI, ARTICOLE

aprilie — august 1978

EDITURA POLITICĂ — BUCUREȘTI, 1979

CUVÎNTARE
LA MITINGUL PRIETENIEI
ROMÂNNO-BULGARE

Cu prilejul inaugurării lucrărilor
de construcție a Complexului hidroenergetic
Turnu Măgurele—Nicolae

— 5 aprilie 1978 —

Dragă tovarășe Jivkov,

Dragi oaspeți bulgari,

Dragi tovarăși și prieteni,

Sînt bucuros să salut în modul cel mai cordial prezența pe pămîntul Republicii Socialiste România a stimatei noastre tovarășe și prieten Todor Jivkov, prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Comunist Bulgar, președintele Consiliului de Stat al Republicii Populare Bulgaria, precum și a celorlalți oaspeți bulgari care iau parte la această adunare populară, consacrată inaugurării lucrărilor pentru Complexul hidrotehnic Turnu Măgurele—Nicolae. *(Aplauze puternice, urale; se scandează îndelung: „Ceaușescu — Jivkov !”)*

Doresc, de asemenea, să adresez un cald salut tovarășesc tuturor participanților la această adunare populară — români și bulgari — împreună cu urarea ca începerea acestor lucrări pe cele două maluri ale Dunării să fie

Încă o piatră de granit la temelia prieteniei de nezdru-
cînat dintre România și Bulgaria. (*Aplauze puternice, urale îndelungate*).

Inaugurarea lucrărilor Complexului hidrotehnic Turnu
Măgurele—Nicopole are o importanță deosebită, avînd
loc la 100 de ani de cînd, nu departe de aceste meleaguri,
oștile românești au trecut Dunărea și au luptat, împreună
cu voluntarii bulgari și armata rusă, împotriva jugului
otoman, pentru cucerirea independenței de stat a celor
două state, precum și pentru libertatea altor popoare din
Balcani. (*Aplauze puternice, urale*).

Este bine cunoscut că între popoarele român și bul-
gar există vechi relații de prietenie, cu adînci rădăcini în
trecutul luptei comune împotriva asupritorilor, pentru
dreptate socială și libertate, iar apoi, de luptă revoluționară
pentru eliberarea de sub dominația exploataților, pentru
construcția socialismului. (*Aplauze puternice, urale*).

Acest mare obiectiv pe care îl inaugurăm astăzi va
vorbi peste decenii și veacuri despre forța creatoare a
oamenilor muncii din țările noastre, eliberați de exploa-
tare, stăpîni pe destinele lor, care își făuresc în mod liber
viitorul socialist și comunist, întărind solidaritatea și
colaborarea pentru a asigura mersul tot mai ferm înainte
pe drumul socialismului. (*Aplauze și urale puternice*).

Complexul hidrotehnic a cărui construcție o inaugurăm
astăzi va valorifica resursele Dunării, sporind potențialul
celor două țări, folosind această uriașă energie în intere-
sul progresului economic și social al popoarelor român
și bulgar. Ca urmare a realizării acestui obiectiv, va intra
în funcțiune o putere instalată de circa 800 MW, livrînd
anual României și Bulgariei cîte circa două miliarde kWh.
Am putea spune că începerea acestui important obiectiv
reprezintă cel mai înalt nivel de cooperare economică

dintre România și Bulgaria din toate timpurile. (*Aplauze
puternice, urale îndelungate*).

Realizarea acestui complex va asigura, pe lângă energia
electrică, rezerve importante de apă pentru irigații și,
în același timp, va deschide o nouă cale de comunicație
rutieră și feroviară între România și Bulgaria, ceea ce va
aproția și mai mult popoarele noastre, va face ca Dună-
rea, care a servit întotdeauna ca legătură între popoarele
noastre, să devină pe veci o cale a prieteniei și solidarității
strîne între popoarele român și bulgar, construcție
ale noul orînduiri sociale. (*Aplauze îndelungate, urale ; se
scandea îndelung : „Ceaușescu — Jivkov !”*).

La realizarea noului sistem hidroenergetic de pe Dunăre
vor lucra împreună mii și mii de oameni ai muncii români
și bulgari, care, edificînd acest important nod hidroener-
getic și de comunicații, se vor cunoaște mai bine, se vor
obișnui să coopereze tot mai mult, ceea ce, fără îndoială,
va avea o importanță politică deosebită nu numai pentru
popoarele noastre, ci, în general, pentru întărirea solida-
rității și prieteniei dintre țările socialiste, dintre forțele
păcii și progresului. (*Aplauze și urale îndelungate*).

Doresc să menționez și cu acest prilej dezvoltarea în
ritm înalt a colaborării și cooperării economice și tehnico-
științifice dintre țările noastre. Este cunoscut că la Gur-
gu și Ruse se realizează în comun o uzină de utilaj greu,
care la sfîrșitul acestui an va începe să producă. Astăzi
vom semna noi înțelegeri cu privire la cooperarea în pro-
ducție în domeniul petrochimiei și, în perspectivă, vom
extinde colaborarea și cooperarea în producție între țările
noastre.

Fără îndoială, dragi tovarăși români și bulgari, că
această colaborare, inaugurarea centralei hidrotehnice de
la Turnu Măgurele—Nicopole deschid largi perspective
pentru extinderea relațiilor dintre țările noastre mult

peste ceea ce s-a realizat până acum, ceea ce corespunde pe deplin intereselor de bunăstare și fericire ale celor două popoare. *(Aplauze și urale puternice, îndelungate).*

Sintem ferm hotărâți să facem totul pentru ca această lucrare să fie realizată în bune condiții și în cel mai scurt timp. Îmi exprim convingerea că alți constructorii români, cît și cei bulgari nu vor precupeți nimic pentru a demonstra forța și capacitatea lor creatoare, pricepera tehnică, dovedind în practică faptul că, în condițiile socialismului, cînd oamenii devin stăpîni pe destinele lor, pot făuri adevărate minuni. *(Aplauze puternice, urale îndelungate).*

Dragi tovarăși,

Promovarea largă a colaborării și cooperării româno-bulgare, care constituie o preocupare constantă a partidului și statului nostru, se înscrie în politica generală de dezvoltare continuă a relațiilor cu țările socialiste vecine, cu toate statele socialiste, de întărire a unității și colaborării lor în lupta pentru socialism, progres social și pace în lume. *(Aplauze puternice, urale).*

Extindem, de asemenea, și întărim relațiile de cooperare și solidaritate cu țările în curs de dezvoltare, cu țările neamurate, amplificăm raporturile noastre multilaterale cu toate statele lumii, fără deosebire de orînduire socială. Panem la baza relațiilor noastre internaționale principiile deplinei egalități în drepturi, respectului independenței și suveranității naționale, neamestecului în treburile interne și avantajului reciproc, ale renunțării la forță și la amenințarea cu forță — singurele ce pot chezași democratizarea vieții internaționale, întărirea păcii și colaborării în lume. *(Aplauze și urale puternice ; se scandează : „Ceaușescu — P.C.R.”).*

Acționăm cu toată hotărîrea pentru înfăptuirea în viață a securității și colaborării în Europa, a documentelor sem-

nate la Helsinki, considerînd că aceasta corespunde intereselor tuturor statelor continentului nostru ; în acest sens trebuie să facem totul pentru a asigura trecerea necondiționată la măsuri de dezangajare militară, de dezarmare, pentru făurirea unei Europe a statelor libere și independente ! *(Aplauze și urale puternice, îndelungate).*

În acest cadru, considerăm că trebuie întărite și mai mult relațiile de prietenie între toate țările din Balcani, că trebuie dezvoltată în toate domeniile colaborarea lor bilaterală și multilaterală.

Aș putea spune că ceea ce începem noi să realizăm astăzi, acest nod hidroenergetic, constituie o expresie grăitoare a înfăptuirii în viață alături a documentelor semnate la Helsinki, cît și a colaborării între țările din Balcani. *(Aplauze și urale puternice, prelungite).*

Sintem preocupați și îngrijorați de situația din Orientul Mijlociu. Ne pronunțăm cu toată fermitatea pentru realizarea în această regiune a unei păci juste și trainice, pe calea tratativelor, care să ducă la retragerea Israelului din teritoriile arabe ocupate în urma războiului din 1967, la soluționarea problemei palestinene — inclusiv la formarea unui stat palestinian independent —, la asigurarea integrității și suveranității tuturor statelor din zonă. *(Aplauze și urale puternice ; se scandează : „Ceaușescu — P.C.R.”).*

Fînd preocupați de construcția socialistă, ne pronunțăm, totodată, cu toată hotărîrea pentru dezarmare, și în primul rînd pentru dezarmare nucleară, acționăm cu fermitate pentru lichidarea subdezvoltării și făurirea noii ordini economice internaționale, care să deschidă calea progresului mai rapid al țărilor rămase în urmă, a stabilității și dezvoltării economice a tuturor statelor. *(Aplauze puternice).*

Deși în diferite zone ale lumii au apărut nori întu-

necoși, care prevestesc furtună — din păcate, în unele zone deja au loc asemenea furtuni —, avem, totuși, convingerea că stă în puterea popoarelor, a forțelor progresiste și antiimperialiste ca, acționând în strînsă unitate și solidaritate, să împiedice declanșarea unui nou război nimicitor, să asigure pacea pe planeta noastră, realizarea unei lumi mai drepte și mai bune. (Aplauze și urale puternice, îndelungate).

Vreau să declar și la acest miting al prieteniei româno-bulgare că, în ce ne privește, vom face totul pentru a contribui la întărirea unității și solidarității tuturor forțelor progresiste și antiimperialiste, vom face totul pentru a contribui la realizarea păcii. (Aplauze și urale puternice, îndelungate).

Stimate tovarășo Jivkov,

Dragi tovarăși și prieteni,

Îmi exprim încă o dată convingerea că această nouă întâlnire a noastră, prilejuită de inaugurarea lucrărilor marelui Complex hidroenergetic Turnu Măgurele—Nicolae, ca și convorbirile pe care le vom avea în această zi vor marca un moment important în colaborarea și solidaritatea dintre partidele, țările și popoarele noastre, ce corespund pe deplin intereselor lor, cît și cauzei generale a socialismului și păcii. (Aplauze puternice, urale îndelungate).

La acest miting al prieteniei româno-bulgare adresez muncitorilor și specialiștilor români și bulgari care vor luera ani de zile în comun la realizarea acestui important obiectiv energetic și de comunicații succes deplin în activitatea lor și le doresc să obțină rezultate cît mai bune. (Aplauze și urale puternice).

Vă rugăm, dragi oaspeți, să transmiteți poporului frate bulgar, din partea poporului român, a conducerii noastre

de partid și de stat, precum și a mea personal, cele mai calde urări de succes în înflorirea patriei sale socialiste, noi realizări pe calea prosperității, bunăstării și fericirii. (Aplauze și urale puternice).

Să trăiască și să înflorească veșnic prietenia și colaborarea dintre Partidul Comunist Român și Partidul Comunist Bulgar, dintre Republica Socialistă România și Republica Populară Bulgaria ! (Aplauze și urale puternice ; se scandează îndelung : „Ceaușescu — Jivkov !”).

Să se întărească solidaritatea țărilor socialiste, a mișcărilor comuniste și muncitorești internaționale, a forțelor antiimperialiste din întreaga lume ! (Aplauze și urale puternice, îndelungate).

Să triumfe pacea și colaborarea între popoare ! (Aplauze și urale puternice, îndelungate).

Vă urez tuturor multe succese în activitatea pe care o desfășurați, multă sănătate și fericire ! (Aplauze și urale puternice ; se scandează îndelung : „Ceaușescu — Jivkov !”). Toți cei prezenți la miting ovacionează, într-o atmosferă de puternic entuziasm, pentru prietenia și colaborarea româno-bulgară).

LA SOLEMNITATEA ÎNMÎNĂRII
TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU,
SECRETAR GENERAL
AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN,
PREȘEDINTELE

REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA,
A ÎNALTULUI ORDIN „GHEORGHI DIMITROV”
DE CĂTRE TOVARĂȘUL TODOR JIVKOV,
PRIM-SECRETAR AL COMITETULUI CENTRAL
AL PARTIDULUI COMUNIST BULGAR,
PREȘEDINTELE CONSILIULUI DE STAT
AL REPUBLICII POPULARE BULGARIA,
CU PRILEJUL ÎMPLINIRII VÎRSTEI
DE 60 DE ANI ȘI A PESTE 45 DE ANI
DE ACTIVITATE REVOLUȚIONARĂ

— 5 aprilie 1978 —

Dragă tovarășe Jivkov,

Dragi tovarăși,

Doresc să vă mulțumesc în mod călduros pentru înaltul Ordin al Republicii Populare Bulgare „Gheorghe Dimitrov” pe care mi l-ați înmănat astăzi. Văd în aceasta atât o apreciere a activității mele în rândurile Partidului Comunist Român, în mișcarea revoluționară pentru cauza bunăstării și fericirii poporului meu, cât și o apreciere a contribuției aduse, împreună cu întregul partid, la amplificarea continuă a prieteniei româno-bulgare.

Înțeleg că acest ordin constituie un simbol al relațiilor tradiționale dintre Partidul Comunist Român și

Partidul Comunist Bulgar, dintre țările și popoarele noastre, că el este destinat să sublinieze justetea politicii Partidului Comunist Român de întărire continuă a colaborării dintre partidele și țările noastre, în interesul celor două popoare, al cauzei socialismului și păcii.

Într-adevăr, revoluționarii români și bulgari au colaborat strâns, în condițiile grele ale luptei împotriva stăpînirii otomane, pentru independența națională, s-au înfrățit reciproc și în momente grele au luptat umăr la umăr cu arma în mînă.

Este un merit istoric al partidelor noastre comuniste că au dezvoltat această solidaritate — și trebuie să menționez că Partidul Comunist Român a făcut întotdeauna un titlu de onoare din dezvoltarea prieteniei dintre partidele și popoarele noastre, dintre partidele comuniste și muncitorești în general, dintre toate țările socialiste.

Deoarece acest ordin mi-a fost înmănat cu prilejul împlinirii vîrstei de 60 de ani, doresc să vă mărturisesc și dumneavoastră, dragă tovarășe Jivkov, că în întreaga mea activitate de peste 45 de ani în mișcarea revoluționară am făcut totul pentru a servi cauza partidului, a socialismului și întotdeauna am acționat pentru prietenia între partidele și popoarele noastre.

Este un adevăr că în ultimii zece ani îndeosebi relațiile dintre partidele și popoarele noastre au cunoscut o dezvoltare foarte puternică. Cred că nu greșesc dacă spun că, la extinderea acestor relații, întîlnirile pe care le-am avut în această perioadă, destul de numeroase, convorbirile și acțiunile comune pe care le-am stabilit și la care dumneavoastră, dragă tovarășe Jivkov, ați avut un rol activ au adus o contribuție de prim ordin.

Întîmplarea face să-mi înmănați acest ordin în ziua cînd am inaugurat lucrările la Complexul hidroenergetic Turnu Măgurele—Nicolae. Aș dori să consider această

ca un simbol, ca o expresie a dorinței comune de a face totul pentru dezvoltarea colaborării dintre partidele și popoarele noastre.

Faptul că ordinul poartă numele lui Gheorghe Dimitrov — o mare personalitate revoluționară bulgară și internațională, care întotdeauna a militat pentru prietenia și apropierea între popoarele noastre — mă face să îl apreciez, de asemenea, ca pe un simbol.

Aș dori să vă mulțumesc dumneavoastră, dragă tovarășe Jivkov, Comitetului Central, Consiliului de Stat și Guvernului Republicii Populare Bulgaria pentru ordinul ce mi l-ați înmănat.

Doresc să vă asigur că, împreună cu Comitetul Central al partidului, Consiliul de Stat și guvernul țării, voi face totul pentru ca relațiile dintre partidele și popoarele noastre să se dezvolte necontenit.

Aș dori să închei cu urarea fierbinte de înălțare continuă a solidarității și colaborării dintre Partidul Comunist Român și Partidul Comunist Bulgar, dintre țările și popoarele noastre.

Doresc, de asemenea, să vă adresez dumneavoastră, dragă tovarășe Jivkov, urări de multă sănătate și succes în întreaga activitate, să adresez celorlalți prieteni bulgari, poporul bulgar urarea de succes în realizarea programului de dezvoltare socialistă, de bunăstare și fericire. *(Aplauze vii, îndelungate.)*

INTERVIU ACORDAT CORESPONDENTULUI DIPLOMATIC AL ZIARULUI „JERUSALEM POST“

— 7 aprilie 1978 —

INTREBARE : *Domnule președinte, sint cunoscute în întreaga lume succesele obținute de România în ultimii 30 de ani, și mai ales în ultimii ani. Presa internațională, făcând referire la recente hotărâri adoptate de conducerea Partidului Comunist Român, vorbește de „noul mecanism“ al economiei românești. În ce constau aceste hotărâri și cum vor influența ele dezvoltarea viitoare a României ?*

RASPUNS : Hotărârile Comitetului Central al partidului nostru cu privire la perfecționarea conducerii și planificării economiei naționale pornesc de la necesitatea creării unor condiții mai bune pentru realizarea în viață a obiectivelor Congresului al XI-lea de făurire a societății socialiste multilateral dezvoltate.

În conducerea economiei, noi am realizat un larg cadru democratic, bazat pe consiliile oamenilor muncii din întreprinderi și centrale, care asigură participarea celor ce muncesc la adoptarea deciziilor, precum și pe adunările

generale din unitățile economice, care au dreptul de a hotări în problemele fundamentale ale activității acestora.

Acum avem în vedere o îmbunătățire a mecanismului economic, în sensul de a permite o mai puternică manifestare a legităților economice prin asigurarea mijloacelor materiale și financiare în autoconducerea și autogestiuinea economico-financiară. Dorim ca consiliile oamenilor muncii să aibă un rol mai important în elaborarea planurilor și bugetelor proprii, să dispună de drepturi și mai mari în stabilirea dezvoltării economico-sociale a întreprinderilor, desigur, în cadrul planului general unic al economiei naționale, care asigură dezvoltarea armonioasă a întregii economii, a întregii societăți.

Totodată, avem în vedere ca și unitățile teritorial-administrative, consiliile populare județene, orașenești și comunale să dispună de mijloace materiale și financiare, precum și de drepturi mai largi în exercitarea autoconducerii.

Aș dori să menționez, de asemenea, că măsurile adoptate urmăresc o cointerensare mai largă a oamenilor muncii în dezvoltarea în ritm rapid a economiei, prin participarea directă la beneficii, în raport de rezultatele obținute de fiecare unitate.

Toate aceste măsuri sperăm să impulsioneze ritmul dezvoltării forțelor de producție, al sporirii venitului național și, pe această bază, creșterea mai rapidă a gradului de civilizație al societății, a nivelului de trai material și spiritual al oamenilor muncii.

INTREBARE: România, țară socialistă în curs de dezvoltare, se pronunță pentru lichidarea subdezvoltării și instaurarea unei noi ordini economice internaționale. Știu că acordați mult timp și multă atenție acestei probleme și aș dori să cunosc mai în amănunt ideile dumneavoastră în privința aceasta.

RĂSPUNS: După cum este cunoscut, aproape două treimi din omenire trăiește în țări slab dezvoltate sau în curs de dezvoltare sau, cum se formulează adesea, două treimi din omenire este săracă și mai puțin de o treime bogată. S-a ajuns la împărțirea lumii în bogați și săraci, ca rezultat al unei îndelungi dezvoltări istorice, în primul rând datorită colonialismului, a politicii imperialiste de dominație a altor popoare.

România — țară socialistă și, în același timp, țară în curs de dezvoltare — consideră că această stare de lucruri nu mai poate continua, că ea trebuie lichidată în cel mai scurt timp. În acest sens, ne pronunțăm pentru realizarea unor noi relații economice internaționale, bazate pe egalitate în drepturi între state, care să asigure un comerț echitabil, un raport corespunzător între prețurile materiilor prime și ale produselor industrializate, un acces larg țărilor în curs de dezvoltare la tehnologiile moderne — una din condițiile esențiale pentru dezvoltarea lor economico-socială. Aceasta presupune, totodată, ca fiecare națiune să fie deplin stăpână pe bogățiile naționale.

Avem în vedere ca, în realizarea acestor măsuri, înseși țările în curs de dezvoltare să pună accentul pe o folosire mai eficientă a mijloacelor proprii, precum și pe o intensă colaborare între ele. Totodată însă, trebuie să se asigure un ajutor mai substanțial din partea țărilor dezvoltate, care — între altele fie spus — au și o obligație în acest sens. Este necesar să se ajungă la realizarea unor înțelegeri corespunzătoare pe plan mondial, în cadrul unor acorduri care să asigure transpunerea în viață a acestor orientări, să ducă la instaurarea acestor relații noi, pe care, în mod generic, le numim noua ordine economică internațională.

O asemenea abordare a problemelor corespunde nu numai intereselor țărilor în curs de dezvoltare, ci și ale



țării dezvoltare pentru că va duce la o mai mare stabilitate economică, va deschide calea folosirii mai complete a capacităților de producție, a forței de muncă deci a unei dezvoltări mai sănătoase a economiei mondiale.

În această direcție, considerăm că Organizația Națiunilor Unite, organismele sale internaționale, și îndeosebi cele economice, au un rol important în crearea cadrului corespunzător pentru tratative, în realizarea înțelegerii și a acordurilor necesare, cât și în urmărirea transpunerii lor în practică.

Este evident că lichidarea subdezvoltării, făurirea noi ordni economic de vor exercita o influență puternică asupra vieții internaționale ducând la ridicarea gradului de civilizație al întregii omeniri, la întărirea independenței naționale și fiecarei țări vor contribui la promovarea politicii de pace și colaborare între toate statele lumii.

ÎNTREBARE. Întrucât v-ați referit la problemele colaborării și păcii internaționale aș vrea să spun că am căzut de acord cu dumneavoastră privind dezamăgirea în legătură cu conferința Conferinței la Belgrad.

V-aș întreba ce anume vă așteptați de la Conferința de la Belgrad și cum credeți că s-ar putea continua proiectul de faptură a celor convenite la Helsinki — după Belgrad și mai târziu de Madrid? Cum credeți că ar putea atansa Europa spre destindere, în loc să se îndepărteze de destindere și ce rol ar putea juca țara dumneavoastră în acest sens?

RĂSPUNS. Rămân să-a pronunțat și se pronunță cu fermitate pentru realizarea în Europa a unor relații democratice, bazate pe egalitate, pe respect al independenței și suveranității naționale, pe neamistec în treburile interne. Aceste relații noi trebuie să ducă la o largă colaborare în domeniul economic prin înălburarea restricțiilor

existente astăzi în domeniul științific și tehnic precum și în domeniul activității culturale al schimburilor de formațiuni artistice de prestigiu, la o îmbunătățire a contactelor între omenii. Până în urmă de aceste relații noi trebuie să beneficieze înseși popoarele.

În acest sens am acționat pentru Conferința de la Helsinki cu acest gând am semnat documentul final, nu aș dăd că el să se realizeze în viață. Din păcate după Helsinki s-a făcut puțin în această direcție. Ne așteptăm cu reamă de la Belgrad să ducă la adoptarea unor măsuri concrete în vederea înlăturării acestor documente și mai cu seamă, să adopte măsuri în privința dezamăgirii militare — unul din factorii decisivi pentru securitatea și cooperarea în Europa. După cum se vede după discuțiile destul de îndelung în care au fost abordate și accept, multe probleme, conferința nu a acceptat decât hotărârea de a se organiza o nouă întâlnire în 1960, a Marelui președinte și unele reuniuni de mică importanță. Nu este stăruințăm concret în privința înlăturării în viață a documentelor semnate la Helsinki. Tocmai de aceea noi precizăm că reuniunea nu și-a atins scopul, că rezultatele ei sunt nesatisfăcătoare.

Ținând seama de situația creată, considerăm că se impune o intensificare a eforturilor tuturor statelor aflate în democrație, a popoarelor pentru determinarea înlăturării în viață a documentelor de la Helsinki, pentru conștințarea europeană spre destindere, deși trebuie să spun deschis că această noțiune o consider puțin în proprie pentru că este necesară nu o politică de relaxare de înălbire ci de intensificare a faptelor pentru relații noi, democratice bazate pe egalitate. Se impune eforturi sustinute și vigilanță din partea popoarelor pentru a crea relații noi, democratice, pe plan internațional.

statul palestinian arab. O asemenea soluționare a problemei nu poate pune în pericol existența Israelului. Trebuie să pună în pericol existența unui stat palestinian. Dimpotrivă considerăm că această devine o necesitate imperioasă pentru rezolvarea unei păci juste în Orientul Mijlociu.

Este desigur cunoscut că de-a lungul anilor s-a creat o stare de încredere de înmădare. Zădărnici de a accesa tuturor guștii către pentru că nu s-a făcut nimic de încredințare. Același necesită să se spună deschis în fața popoarelor: lucrurile așa cum sunt. Este necesar să se spună poporului israelian clar că, dacă e să se facă pacea, atunci trebuie să renunțăm la dreptul la pace, la existența liberă al poporul palestinian dintr-un.

INTERBARE: Cere curaj, să spui poporului, cum ai spus-o tu? Acest curaj s-ar cere și din partea celor care reprezintă palestinienii care ar trebui să spună poporului că de fapt există un stat palestinian paralel cu statul Israel și că trebuie să aibă relații bune cu Israelul. Pe scurt, cereți-le ca să lucreze ambele părți dintr-un procedeu?

RĂSPUNS: Fără îndoială, totuși presupunem că ambele părți trebuie să stea de din Orientul Mijlociu. Ambele părți au dreptul la conflict, să înceapă să lucreze în direcția egalității, pe respect reciproc al independenței și suveranității, pe colaborare și bună vecinătate.

Am înțeles că înțelesul va prezenta un Sudul a marei tencuieli, în această direcție, el va fi adăugat răspunsului de a spune clar în fața poporului că poporul palestinian arabe a poporului israelian și a altor popoare că trebuie necesită o politică nouă că trebuie trecută de la politica de confruntare de negare reciprocă la politica de pace de recunoaștere reciprocă, de conviețuire în bună vecinătate și pace.

După părerea mea, conducătorii de state guvernele, oamenii politici, trebuie să aibă nu numai curajul de a

decide războiul și de a menține conflictele militare dar mai cu seamă că trebuie să se asigure răspunderea în fața popoarelor și a comunității de a promova o politică de pace și colaborare.

Eu am convingerea că popoarele vor sprijini pe acei oameni politici și conducători care vor acționa pentru pace pentru a schimba starea popoarelor pentru că popoarele vor nu vor putea să accepte o continuare militară.

INTERBARE: Dimpotrivă, simțim că în alături. Așa susținuți începerea păcii și colaborarea internațională așa cum ați spus, mai ales în ultimii ani. În dialogul și procesul de negocieri. V-ați întâlnit recent cu toate elementele reprezentative ale opoziției publice politice din Israel cu Partidul Mărilor, cu MAPAM, cu organizația a partidului cu guvernația reprezentată prin Begin și Dağun. Există multe divergențe de opinie între aceste forțe politice, dar în programul OEP există aproape unanimitate în sensul că nimeni nu este gata să se gândească în OEP cu privire la participarea la negocieri. Cum vedeți evoluția din negocierile internaționale? Este încă nu poate fi vorba de progres de a ambele părți, rămân în discuție problemele actuale.

RĂSPUNS: Este foarte important ca Israelul să se discute deschis că în această pace este comunitatea de simțuri publice, pacea între Poporul israelian și a se spune deschis că această pace nu se poate realiza decât peste o perioadă de timp care s-a acumulat vreme îndelungată și rezolvă relațiile viitoare pe o bază nouă. În acest sens trebuie să se înțeleagă că participarea deschisă a OEP constituie o necesitate. Așa cum poporul israelian și arabe conducătorii care să-l reprezinte, oamenii politici arabi și evreii trebuie să-l reprezinte și, în sfârșit, trebuie să se știe de vorbă cu cei pe care poporul îl

[illegible]

Cercetările s-au concentrat pe două probleme: cum pot fi date la iveală problemele care apar în viața de zi cu zi a populației și cum pot fi rezolvate acestea. În acest scop s-a organizat o serie de întâlniri cu reprezentanți ai diferitelor categorii sociale, profesionale și culturale, care au avut ca scop stabilirea unor probleme care să fie abordate în cadrul proiectului. În urma acestor întâlniri s-a stabilit că cele mai importante probleme care apar în viața de zi cu zi a populației sunt: problemele de natură economică, socială, culturală, de mediu și de sănătate. Aceste probleme au fost abordate în cadrul proiectului și au fost găsite soluții pentru rezolvarea acestora. În urma proiectului s-a constatat că este posibil să se găsească soluții pentru problemele de zi cu zi ale populației, dar este necesară o colaborare între diferitele categorii sociale, profesionale și culturale.

INTERBAKE Creșterea omniului președinte, cu Yasser
Arafat, nu numai din cauza de a negocia cu Israelul
dar și din cauza recunoașterea dreptului la existență
a Israelului.

RAS, AS S'itibne e m e d e OEP sã de ma
 f e z u e g a t e n e x e e x s i f o v
 f r o p a a b i g n a t e e p r o b l e m a p e OEP
 a a c e s e a n d u e g a s o p e i k f e
 n e a p e m a s i s e m p l e g a t e n e e n e a t a x d e
 a R o b n t

1. Par o para o trative na mui apla, accep
 tu s i o e r e s e v e i t a n o c e r r a c o n f e r a
 e r e f a r a n d e r l a t r a j e a t u a b o m d e s p e
 r e c o n f e r a t e d e t e m p o a p a c e n o n o r
 f i n a s e r e a n a s a t e d e t e m p o a p a c e n o n o r
 t e r e p a r a t e m p o a p a c e n o n o r
 a c e r e p a r a t e m p o a p a c e n o n o r
 C o n c e r n e a t e m p o a p a c e n o n o r

trebuie să-l facă înmăna, acordându-i dreptul de a
deține și a pune în exercițiu peșta, formarea unor
nuclei active și dezvoltând partenerii O.E.P. să lucreze
pentru instituționalizarea acestui drept.

INTREBARE În legătură cu vizita duminică în America, vă rog să mi spuneți ceva despre relațiile româno-americane.

RĂSĂRIT Într-o cantină a voievozilor, Săcelului, din județul Argeș, un grup de oameni, președinte Comitetul local de apărare a pădurilor, discută cu un reprezentant al administrației centrale din România, SUA. În urma acestor negocieri, s-a ajuns la încheierea unui acord de schimburi, care va permite românilor să cumpere și să vândă rezine și un număr de cooperare în câmpul științei, agriculturii. După ce au trecut de opt ani, schimbările economice în România nu s-au deosebit, de peste optzeci de ani, când în plină epocă a revoluției, s-a încheiat un acord de schimburi între România și SUA. Acest acord a deschis noi și largi perspective în viitor.

[illegible]

CUVÎNT DE RĂSPUNS
LA CEREMONIA PRIMIRII OFICIALE
LA CASA ALBĂ

Cu prilejul vizitei de stat
în Statele Unite ale Americii

— 12 aprilie 1978 —

Doamnelor și domnilor,

Este o plăcere pentru mine și o onoare pentru mine să vă prezint din nou Statelor Unite ale Americii și în special ambasadă a dumneavoastră în Washington și în domeniul Carter.

Aș dori să încep prin a vă adresa dumneavoastră și poporului american un salut călduros din partea mea și a poporului român, care doresc să întărească și să dezvolte relațiile prietenești și de colaborare cu marele popor român. America este un conștient cănd relațiile dintre România și Statele Unite au cunoscut un progres rapid. Desigur, în ultimii ani am reușit o creștere semnificativă a relațiilor noastre — care sînt aproape de zece ori mai mari decît zece ani în urmă în domeniul comerțului, al schimburilor culturale, al schimburilor științifice și tehnice. Sperăm că în cursul convorbirilor noastre astăzi noi vom discuta și cu privire la următorii ani această

colaborare să cunoască progrese tot mai semnificative, ceea ce corespunde pe deplin intereselor celor două țări și popoare, cauzei păcii și colaborării internaționale.

Este adevărat că, așa cum ați menționat și dumneavoastră, țările noastre au sisteme și tradiții sociale diferite. Dar consider că în lumea de astăzi acestea nu trebuie să constituie un obstacol în realizarea unei colaborări active în toate domeniile pornind de la respectarea independenței și suveranității, renunțarea la forță și la amenințarea cu forță, de la colaborarea reciprocă avantajoasă. Aș menționa cu satisfacție că tocmai pe această bază sînt așezate și se dezvoltă relațiile dintre România și Statele Unite.

Uneori putem fi săvîșitați de probleme politice de natură regională, dar din cauza forțelor noastre deosebite sînt încă probleme care trebuie soluționate și multe probleme de excludere a acestora — în ciuda provocărilor internaționale din păcate, continua să existe evoluții deosebite de complexe și complicate. Omonstru este că astfel de probleme deosebite de grile de ordin continental și mondializează și mai mult sînt conflictul sînt noi națiuni care pot duce la stări de incertitudine cu consecințe foarte grave. În fața acestei situații se impune ca toate țările să facă din mărire, de forță mai ară sau de tradiții sociale să acționeze în spiritul principiilor coexistenței pacifice pentru a rezulta o colaborare bazată pe egalitate și respect reciproc, pentru a se asigura dreptul fiecărei națiuni de a se dezvolta liberă, fără nici un amestec din afară.

Ca participante și semnatare ale declarațiilor de la Helsinki, cu privire la securitatea europeană, la mînașterea Statelor Unite acțiunează pentru realizarea în viață a acestor documente, care constituie un tot unitar al sistemului

economic, cultural, științific, umanitar, etc. și în problemele dezarmării armamentului. Din păcate, la reînvierea de la Beirut, nu putem spune că s-au obținut progrese științifice. De aceea, se impune ca până la viitoarea reuniune la Madrid, să se depună eforturi susținute pentru a ține să venim în întimparea năzuințelor popoarelor care doresc să trăiască în pace și colaborare.

Într-adevăr, se impune să se facă totuși, pentru a se realiza pacea în Orientul Mijlociu, care să ducă la retragerea Israelului din teritoriile ocupate în 1967 la soluționarea problemelor palestiniene — inclusiv la asigurarea unui stat palestinian independent —, la garantarea integrității, suveranității și independenței tuturor statelor din această zonă care trebuie să așeze relațiile dintre ele pe baza bunei vecinătăți și a colaborării.

Dorim să continuăm eforturile noastre în problemele dezarmării și sperăm ca la sesiunea Adunării Generale a Organizației Națiunilor Unite consacrată acestor probleme, să se obțină rezoluții practice pe calea dezarmării, și anume dezarmării nucleare, în realizarea unei lumi a păcii și colaborării.

Deși Statele Unite sînt o țară dezvoltată, chiar foarte dezvoltată iar România este o țară în curs de dezvoltare, totuși, problemele de chiduri subdezvoltării și înădării, economice internaționale preocupă deopotrivă țările noastre. Ținem seama că, fără a asigura relații economice noi, democratice bazate pe egalitate și avantaj, țările nu se pot asigura nici chidarea subdezvoltării, nici o stabilitate și un progres economic.

Într-adevăr, sînt multe probleme în care țările noastre pot să contribuie cu bune rezultate. Exprim speranța că convorbirile pe care le vom avea împreună vor purta

conținuturi care să aibă ca rezultat în creșterea colaborării între popoarele noastre pentru a ne realiza idealurile și mai ales pentru a crea o lume în care fiecare popor să-și poată consacra forțele fetei, bunăstării și libertății.

Ca amastă convingere, amare, încă o dată să dăm o bună colaborare între popoarele noastre să realizeze popoarele americane succese și pace. *Vă aplatze,*

INTERVIU ACORDAT POSTULUI AMERICAN DE TELEVIZIUNE A B.C.

Cu prilejul vizitei de stat
în Statele Unite ale Americii.

— 12 aprilie 1978 —

INTREBARE Domnule președinte Israel și Egiptul ar fi ajuns într-un impas. Ați putea spune prin propria dumneavoastră judecată care credeți că este viitorul păcii în Orientul Mijlociu și ce propuneri ați putea sugera dumneavoastră în privința aceasta?

RĂSĂLINS Consider că impasul la care s-a ajuns în Orientul Mijlociu este urmarea faptului că Israelul nu a răspuns în mod corespunzător în fața cererii de pace a președintelui Sadat. În momentul de față — îndemnat după refuzul lui Sadat de a se retrage din Sinau, Libanul — este necesar să se ajungă la retragerea completă și grabnică a Israelului din Sinau, Libanului pentru a se crea condiții favorabile continuării tratativelor cu Egiptul. În acest sens, eu consider că se impune realizarea imediată a propunerii de pace pe care eu am făcut-o din perspectivă continuării cu succes a negocierilor.

Totodată, este necesar să se creeze un cadru corespun-

zător eventualei reluării Conferinței de la Geneva sau a altor negocieri similare. Pentru a se permite participarea Sine și Libanului la negocieri, trebuie să se asigure că acestea nu vor fi impuse de către Egipt. În acest caz, Egiptul va fi capabil să se retragă din Sinau, Sinau, Liban și din America.

INTREBARE Domnule președinte, vă așteptați la o soluție rapidă a problemei? Ce credeți că este viitorul păcii în Orientul Mijlociu? Ce sugerați pentru a se realiza pacea în Orientul Mijlociu?

RĂSĂLINS Căci, în ceea ce privește pacea în Orientul Mijlociu, eu cred că este necesar să se realizeze o soluție rapidă a problemei. În acest caz, Egiptul va fi capabil să se retragă din Sinau, Sinau, Liban și din America. În acest caz, Egiptul va fi capabil să se retragă din Sinau, Sinau, Liban și din America.

INTREBARE Credeți că negocierile dintre Egipt și Israel nu sunt suficiente?

RĂSĂLINS Negocierile dintre Egipt și Israel nu pot fi suficiente pentru a se realiza pacea în Orientul Mijlociu. În acest caz, Egiptul va fi capabil să se retragă din Sinau, Sinau, Liban și din America. În acest caz, Egiptul va fi capabil să se retragă din Sinau, Sinau, Liban și din America.

INTREBARE Când ați sugerat acest lucru președintelui Sadat, ce s-a întâmplat?

RĂSĂLINS A fost o discuție pe care eu am avut-o cu președintele Sadat. În acest caz, Egiptul va fi capabil să se retragă din Sinau, Sinau, Liban și din America. În acest caz, Egiptul va fi capabil să se retragă din Sinau, Sinau, Liban și din America.

INTREBARE Când s-a întâmplat aceasta?

RĂSPUNS După vizita președintelui la Sadat în Statele Unite, când a venit în România.

INTREBARE Ați sugerat același lucru și lui Moshe Dayan?

RĂSPUNS I am sugerat și lui, Moshe Dayan același lucru. Trebuie să spun că s-a recunoscut că pentru soluționarea definitivă a problemelor din Orient, Mijlocul trebuie să se găsească calea unei asemenea road-uri.

INTREBARE Considerați domnule președinte Ceaușescu, că stateți plin de speranțe în ce privește pașul armărilor? Acest pas va fi Conferința de la Geneva?

RĂSPUNS Cred că pașul armărilor trebuie să fie realizarea negocierilor dintr-o Egipt. Într-o adopție de clarificări de principii și parafarea pregătirea unei convenții internaționale.

INTREBARE Ați adus și propuneri concrete în Statele Unite în acest sens?

RĂSPUNS Am prezentat punctul meu de vedere în această privință.

INTREBARE I-ați putea prezenta pe scurt pentru noi, pentru telespectatorii americani?

RĂSPUNS Este cel pe care m-am referit de o săptămână la un cadru organizațional care să dea posibilități pentru pășirea negocierilor între cele două părți.

INTREBARE Și președintele Carter a fost de acord?

RĂSPUNS Nu am încheiat încă convorbirile.

INTREBARE Și care este sentimentul dumneavoastră? Va fi de acord?

RĂSPUNS Am ajuns la o înțelegere comună că trebuie făcut tot ce este posibil pentru a se încheia pacea în Orient, Mijlocul.

INTREBARE Domnule președinte cum vedeți rolul

lata, cum dintre țara dumneavoastră și țara noastră, care este principalul obiect al vizitei dumneavoastră aici?

RĂSPUNS Aș putea spune că în planul de lași relațiile dintre România și Statele Unite s-a găsit într-un stadiu bun. Desigur, mai sunt încă probleme de soluționat pentru ca aceste relații să poată progresa mai rapid, printre care clauza națională, care este favorizată pe de o parte și de altele de marile puteri, de către Statele Unite și de către țările care au o poziție de echilibru. Am în vedere acordarea unor tehnologii moderne.

INTREBARE Cînd sputeți să vă dați o idee în ce timpuri vă puteți amesteca într-un fel împiedicate de a face afaceri cu România?

RĂSPUNS Este o problemă care este în discuție pe de o parte și de alta. De aceea este necesar să se facă și complicitate americană să se spună de marile puteri, de echilibru.

INTREBARE Ați primit în acest sens creșterea asigurare din partea președintelui Carter?

RĂSPUNS Nu, întrucât încă acest punct de vedere nu a fost încă prezentat în această privință. Sper să ajungem la o înțelegere bună.

INTREBARE Domnule președinte, sunt sigură că cunoașteți părțile pe care Carter cu privire la drepturile omului. Au fost unele negocieri în legătură cu drepturile minorităților care în țara dumneavoastră, au posibilitatea unor de o parte și țara de a se face pro- prin limbă. Ați discutat și problema drepturilor omului cu președintele Carter sau a ridicat și această problemă?

RĂSPUNS Problema este prezentă și mă preocupă pentru că este o problemă care este în discuție în toate

revoluționare de peste 45 de ani a fost apărarea drepturilor omului și a libertății la muncă la o vârstă de numai cinci ani, conștientizarea Românilor că suferințele cauzate de război au fost cauzate de lipsa de libertate, în toate domeniile. Așa că deciziile au fost luate în acest sens, ca să se revină la libertate și la o viață normală. În acest sens, guvernul a luat deciziile de a se pune în aplicare drepturile omului și libertatea de mișcare, de a se putea deplasa în orice parte a țării. Nu există nici o limită de vârstă pentru a se putea deplasa în orice parte a țării. În acest sens, guvernul a luat deciziile de a se pune în aplicare drepturile omului și libertatea de mișcare, de a se putea deplasa în orice parte a țării. Nu există nici o limită de vârstă pentru a se putea deplasa în orice parte a țării.

Așadar, guvernul a luat deciziile de a se pune în aplicare drepturile omului și libertatea de mișcare, de a se putea deplasa în orice parte a țării. Nu există nici o limită de vârstă pentru a se putea deplasa în orice parte a țării. În acest sens, guvernul a luat deciziile de a se pune în aplicare drepturile omului și libertatea de mișcare, de a se putea deplasa în orice parte a țării. Nu există nici o limită de vârstă pentru a se putea deplasa în orice parte a țării.

ÎNTEBARE: Dimpotrivă asupra drepturilor omului și a libertății de mișcare, guvernul a luat deciziile de a se pune în aplicare drepturile omului și libertatea de mișcare, de a se putea deplasa în orice parte a țării. Nu există nici o limită de vârstă pentru a se putea deplasa în orice parte a țării.

ÎNTEBARE: Domnule președinte, într-un interviu recent dumneavoastră ați făcut referință la faptul că ați avut propuneri cu privire la reunificarea Japoniei. Coreei și adăugând, în mod special, în partea președintelui nord-coreean pentru președintele Carter?

RĂSPUNS: Nu există nici o propunere pe punctul

de a pune în aplicare pașii cu a doua decizie. În acest sens, guvernul a luat deciziile de a se pune în aplicare drepturile omului și libertatea de mișcare, de a se putea deplasa în orice parte a țării. Nu există nici o limită de vârstă pentru a se putea deplasa în orice parte a țării.

ÎNTEBARE: Ne-ați putea spune care sînt aceste propuneri?

RĂSPUNS: Ele se referă la necesitatea ca în Coreea de Sud să existe un guvern democratic, care să expună voința majorității poporului, ca cele două părți să poată discuta liber problemele reunificării, ca păstrarea creșterii sociale din cele două părți, ca plusarea resurselor din Statele Unite, dar, desigur, pe baza retragerii trupelor S.U.A. din Coreea de Sud.

ÎNTEBARE: Ați adresat recent aceste sarcini propuneri din partea Coreei de Nord sau ați sugerat ca a special președintelui Carter?

RĂSPUNS: Sper că vom aborda problema aceasta.

ÎNTEBARE: Ne-ați putea da vreo idee despre ce ar putea fi sursa materială publicul american este interesat în această problemă?

RĂSPUNS: Am menționat deja necesitatea de a se aborda în spiritul celor două președinte Carter, negocierii, după care, dacă Coreea de Sud și Coreea de Nord pot să ajungă la un acord pe care îl pot realiza în mod democratic prin tratative, a problemelor dintre cele două părți ale Coreei.

ÎNTEBARE: În cadrul negocierilor, după vor fi posibile — între cele două părți, vor fi discutate inter Coreea de Nord, Coreea de Sud și Statele Unite. Cum vor evolua lucrurile?

RĂSPUNS: Mă gândesc să spun: Trebuie să hotărască cei interesați.

INTREBARE: Considerați că este posibilă reunirea coreeanilor după Coreea interioară și Coreea apropiată?

RĂSPUNS: Este posibil și necesar.

INTREBARE: Care ar fi pasul următor pe care ar trebui să-l facă Statele Unite?

RĂSPUNS: Să aplice în practică angajamentele noastre.

INTREBARE: Pentru retragerea trupelor?

RĂSPUNS: Da.

INTREBARE: Ce fel de asigurări vor fi că după aceea nu va avea loc o invadare a Coreei de Sud?

RĂSPUNS: Cred că se pot da unele asigurări. Dar pentru aceasta Statele Unite trebuie să decidă dacă este interesată.

INTREBARE: Credeți că ați putea fi de ajutor în aranjarea acestui lucru?

RĂSPUNS: Cred că Statele Unite pot găsi un loc ca să se pună în contact.

INTREBARE: Domnule președinte, aumneai noastră ați deschis calea pentru relațiile Statelor Unite cu China. Aș dori să vă întreb cum vedeți relațiile dintre Statele Unite și China și, în special, ce ați putea sugera ca Statele Unite să stabilisească relații diplomatice normale cu China?

RĂSPUNS: Într-adevăr, problema relațiilor dintre China și Statele Unite are o importanță deosebită nu numai pentru cele două țări, dar și pentru o parte din pace și colaborare internațională. Cred că cu cât Statele Unite vor soluționa mai rapid problema legăturii de normalizarea relațiilor cu Republica Populară Chineză, cu atât

va fi mai bine atât pentru cele două țări, cât și pentru întreaga internațională.

INTREBARE: Ați suferit stabilirea de relații diplomatice între Statele Unite și China?

RĂSPUNS: Că eu ca om, sigur că este o necesitate actuală.

INTREBARE: Și ce facem cu Taiwanul?

RĂSPUNS: Taiwanul este parte a Chinei și este orice persoană rațională și normală să-l considere ca deținând statutul de Republică. Republica Chinei este guvernul unic al Taiwanului și este singurul mod corespunzător de Republica Populară Chineză.

INTREBARE: Știu că în țara noastră există un sentiment puternic că nu trebuie să abandonăm Taiwanul. Considerați că trebuie să se afieze relații diplomatice între China și Statele Unite în această problemă să fie dată la o parte. Nu putem să plecăm pur și simplu din Taiwan.

RĂSPUNS: Problema este după părerea mea mai simplă. Statele Unite se află în Taiwan dintr-o anumită perspectivă. Evidențierile s-au schimbate o dată. Republica Populară Chineză este singura care pretinde să exercite suveranitatea asupra compoziției din Statele Unite. Nu putem să considerăm că este o greșală să plecăm din Taiwan.

INTREBARE: Domnule președinte, mulți oameni din Statele Unite consideră că nu putem abandona Taiwanul. Cum puteți avea totuși reînălțat diplomatice cu China?

RĂSPUNS: Cred că uneori vor fi de acord bine că nu abandonăm nimic. Este vorba de o parte din pace și stabilitate în problema Chinei. Trebuie să ne gândim la o soluție care va fi un pas în direcția unei soluții normale.

INTREBARE Domnule președinte, aveți o reputație de mare independență în politica dumneavoastră externă. Ați reușit să mențineți relații cu țări care se opun unele ele, cu țările în care se opun unele ele. Cum faceți de reușiți acest lucru?

RĂSPUNS Situația internațională este în continuă schimbare și evenimentele, testată cu putere că popoarele trebuie să fie libere, independente, să-și poartă forma proprie de organizare și de viață, fără amestec din afară. Pornind de la aceasta, promovind aceste principii și ascunzându-le relații, bazate pe egalitate în drepturi pe respectul independenței și suveranității, — principii acceptate și de Statele Unite ale Americii și de alte popoare astăzi aproape de toată lumea — este posibil să se deducă o asemenea politică.

INTREBARE Considerați că dumneavoastră și țara dumneavoastră sunteți independenți față de Uniunea Sovietică?

RĂSPUNS Sistem în relații prietenești cu Uniunea Sovietică suntem vecin cu Uniunea Sovietică, simțim țări socialiste dar desigur relațiile noastre se bazează pe principii egaleității și respectul independenței. Problemele României, se hotărășc de către Partidul Comunist Român de parlamentul român și de poporul român.

INTREBARE În problemele interne și în problemele de politică externă sunteți independenți de Uniunea Sovietică?

RĂSPUNS Toate problemele se hotărășc noi în conformitate cu politica și interesele poporului român ale relațiilor cu alte state înclusiv cu Uniunea Sovietică ale noastre. Nu ducem o politică ostilă față de nimeni, ducem o politică de prietenie și colaborare și dorim să promovăm și în continuare o asemenea politică, pe baza res-

pectat, dreptul și poporul român să ca și a altor popoare de a-și hotărâși și de a-și adopta calea și drumul lor.

INTREBARE Lăsați-mă să întreb, domnule președinte. În 1975 la Helsinki a avut loc o conferință a țărilor est și vest-europene comuniste și capitaliste — la care au participat și Statele Unite și Uniunea Sovietică — pentru a găsi căile de cooperare a unui sistem de securitate europeană, astfel ca țările de pe acest continent să trăiască în pace.

O altă conferință de acest gen s-a ținut anul acesta la Belgrad și o nouă conferință armonică să aibă loc în 1980. Este corect să adăugăm domnule președinte, că destinându-se va putea deveni o realitate încă în timpul vieții noastre când am putea să, că și socialismul ar putea crea un sistem care să te garanteze libertatea și securitatea?

RĂSPUNS Este adevărat că la Helsinki s-a adoptat un document important general și de România, de Statele Unite și de țările participante. Din păcate după Helsinki s-a făcut puțin pentru realizarea lor.

La Belgrad s-a avut intenția de a impulsiona realizarea documentelor semnate la Helsinki care au fost în vigoare mai mult pe problemele de securitate în pace. Din păcate realizarea reală din partea Belgrad nu corespunde intereselor popoarelor. Nu s-au soluționat încă și astăzi problemele corespunzătoare în ce privește problemele fundamentale.

Este desigur importantă hotărârea privind organizarea unei noi reuniuni, la Madrid dar aceasta nu este suficient. De aceea, considerăm că trebuie intensificate eforturile pentru realizarea și viața a documentelor semnate la Helsinki, pentru abordarea problemelor de ordine mondial pe care biaterea și cit și multă era și pentru a pregăti, în mod corespunzător reuniunea din 1980.

Cred că este posibil, că în timpul vieții noastre să se asigure reală și echilibrată bază pe principii economice pașnice dacă se pornește de la necesitatea respectării dreptului fiecărui popor de a-și hotărî calea dezvoltării sale independente și fărâșe socialiste și tărâșe captivante populare acestor țări sunt singurele care trebuie să încurajeze calea dezvoltării lor. Nu trebuie adus nici un meșteșug în treburile noastre, nici un șarlatanism. Problema dezvoltării noastre este sau nu a unui popor sau altui, trebuie să o rezolve numai forțele politice și populare respective. Nu se poate aduce nici exportul de revoluție, dar nici exportul de contrarevoluție.

INTREBARE: Ați propus concrete pentru programul Carter în sensul de a face ca așezarea revoluției din 1940 să fie pusă în mișcare și să se încheie cu succes?

RĂSPUNS: Avem în vedere să o sălășim și aceeașă problemă.

BARBARA WAITERS: Vă mulțumesc domnule președinte.

TOAST
LA DINEUL OFERIT ÎN ONOAREA
PREȘEDINTELUI
REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA
NICOLAE CEAUȘESCU,
ȘI A TOVARĂȘEI ELENA CEAUȘESCU
DE PREȘEDINTELE
STATELOR UNITE ALE AMERICII,
JIMMY CARTER,
ȘI DOAMNA ROSALYNN CARTER

Cu prilejul vizitei de stat
în Statele Unite ale Americii

— 12 aprilie 1978 —

Domnule președinte,

Doamnă Carter,

Doamnelor și domnilor,

Fete pentru mine și soția mea, pentru colaboratorii care mă însoțesc o deosebită plăcere să fim cuaspeți cu mine voastră în aceeașă seară să vizităm din nou Statele Unite ale Americii, să ne întâlnim cu mulți cetățeni ai patriei dumneavoastră.

Am avut în așăzi primele discuții asupra unui cerc larg de probleme. Am ajuns la o serie de concluzii comune în primul rând în legătură cu necesitatea unei colaborări mai larg între țările noastre cu o acțiune mai susținută în direcția păcii, democratizării relațiilor internaționale, a asigurării dreptului fiecărui popor de a trăi liber de a se dezvolta corespunzător născuștelor sale

Ați vorbit domnule președinte de faptul că mulți cetățeni din Statele Unite sînt veniți din Europa sau din alte state ale lumii. Eu nu mă pot lăuda că în România sînt mulți cetățeni care au venit din alte părți pentru că aproape de 2 000 de ani — fiind scuma că în 1980 vom sărbători 2 050 de ani de la constituirea primului stat dacic — românii au stat și vor sta pe aceste meleaguri, au luptat pentru a fi liberi și vor fi totdeauna liberi.

Desigur, istoria țării noastre este diferită și din alte puncte de vedere. Statele Unite sînt o țară dezvoltată o țară mare. România este o țară mai mică, încă în curs de dezvoltare, dar animată de dorința de a face totuși bazându-se pe munca poporului său pentru a se ridica și dezvoltare cât mai largă acestui lăcătător și știință și civilizație, pentru a asigura oamnilor o viață demnă, liberă și independentă. Cred că în ciuda acestor deosebiri istorice, îndesebii care de o mie de ani sînt multe lucruri care pot fi comune celor două țări și popoare — dorința de progres, dorința ca toate căderile genului uman să fie puse în slujba fetei, a popoarelor și fără nici o îndoială, dorința de a face totuși ca munca și căderile ale științei și tehnicii să nu servească distrugerii și războiului, ci să se unească progresului, bunăstării și fetei poporului și tuturor popoarelor. Cred că aceasta constituie rațiunea supremă a omului însuși. Aceasta constituie problema fundamentală a drepturilor omului — de a fi să fie liber și să respecte libertatea altuia, de a ști să facă totul ca atât el, cât și semenii săi să se bucure de tot ceea ce creează mai bun civilizația. (Un aplauze).

Desigur asupra unor probleme putem pe drept cuvînt să avem principii filosofice diferite. Și nu este nimic rău în aceasta. Dar noi în România purtăm de la faptul că tot ceea ce realizăm trebuie să servească bunăstării poporului, să ajute omului să-și făurească o viață mai

demnă, mai echitabilă, împărțind — cum spune românii — puținul care îl avem în așa fel încît fiecare să se poată bucura de ceea ce s-a creat în țară.

Ați vorbit în scara aceasta de campania dumneavoastră electorală de la Iași, cum ați fost ales președinte al Statelor Unite. Desigur, este un lucru minunat că ați putut învinge obstacolele și astfel în fruntea Statelor Unite să fie un fermier. Eu sînt tot fel de țărăn — am muncit și la câmp și în fabrică. Deci și în România, în fruntea statului, este un fel de țărăn și muncitor — și poate tocmai de aceea poporul român înțelege bine că ceea ce realizăm este pentru el, înșuși. Când hotărît să facă totul pentru a-și asigura o viață tot mai demnă (Aplauze puternice).

Dealtfel, dacă ținem bine minte anul din primii președini ai Statelor Unite, Abraham Lincoln a fost muncitor iar întemeietorul societății comuniste Karl Marx a vorbit despre „acest fel de crîstii al clasei muncitore” — cum îl numea el — considerîndu-l un exemplu de felu, cum oamenii muncii se pot ridica la cele mai înalte răspunderi în conducerea statului.

Desigur cînd vorbim de drepturile omului, este bine să examinăm de toate acestea pentru că drepturile omului încep prin dreptul la muncă, dreptul la învățătură, la cultură, dreptul la o viață liberă, dreptul de a lua parte la conducerea statului — fără nici un fel de discriminare și neasim dreptul de a avea orice credință religioasă sau convingere filosofică. Noi respectăm pe deplin și considerăm că aceste drepturi sînt sfinte — că sînt spun așa — că trebuie făcut totul pentru ca ele să se afirme în toate statele lumii și să constituie baza unei colaborări egale între toate națiunile.

Una de ce ne propunăm împotriva războiului pentru dezarmare și în primul rînd pentru dezarmarea

nucleară, față de ce considerăm că trebuie să facem totul pentru ca lumea să nu mai fie împărțită în blocuri, mălțare opuse, ci să se realizeze relații noi de egalitate fără blocuri, militare față de ce ne pronunțăm pentru o soluție posibilă în Orientul Mijlociu. Am salutat inițiativa președintelui Sadat și sperăm că Israelul va răspunde în mod corespunzător acestor inițiative, că toate statele din această zonă vor acționa pentru a se ajunge la o pace tranșică și justă.

Din aceeași motive dorim ca în Europa să se realizeze relații noi, să înlăpămăm prevederile documentelor de la Helsinki. Dar fiind multe coguri" dorim să se acorde atenție tuturor și mai cu seamă problemelor de ordin militar, pentru că pe continentul european de unde au venit și mulți cetățeni americani, sînt concentrate cele mai multe armate și cel mai modern armament. Și dumeavoașcă că Europa este prin mică pentru ea că mai fii și pentru armate și armamente care ar trebui retrăsite. De aceea acordăm atenție foarte mare (de exemplu, cea mai mare importanță dezarmării militare și dezarmării).

Din aceeași motive spunem mișcările de eliberare din Rhodesia și Namibia, lupta majoritară din Africa de Sud, a acestor popoare care au dreptul de a fi libere de a hotărî soarta și de a participa la conducerea propriei țări.

În fine, ne-aș putea să nu vorbesc de faptul că două treimi din omenire este săracă în timp ce o treime, destul de relativ bogată, pentru că și din această nu toți sînt bogali. Aceasta ne impune nea să facem totul să fim la fel. Și sărmă, de tîrziu în curs de dezvoltare, pentru că obținem progrese economice-sociale mai rapide, pentru că numai astfel se poate asigura ca toate națiunile să se bucure de eucerinile civilizației.

Am soluția cu multă satisfacție dacă Statele Unite

ar sprijini activ soluționarea, într-o formă nouă, a acestor probleme dacă în răsădvar ar face na. mai pentru aceste două treimi din omenire care trăiesc în sărăcie. Desigur am n vedea nu numai Statele Unite ci și țările dezvoltate pe top aceea care pot și trebuie să acționeze pentru soluționarea într-o formă nouă a acestor probleme vitale pentru viitorul omenirii. Știm că aceste probleme nu se pot soluționa doar de cîteva țări, ele chiar mari ca Statele Unite. Este necesar ca toate popoarele să se unească forțuri pentru a se ajunge la soluții care să corespundă bazei necesare fiecărui naț. Avem convingerea că în ciuda greutăților existente popoarele vor reuși să soluționeze probleme într-o formă nouă să realizeze o mică înțelegere și o bună.

Dorim ca vizita și convorbirile noastre să identifice noi domenii de colaborare între România și Statele Unite precum și noi posibilități de a contribui la soluționarea problemelor complexe care preocupă întreaga omenire.

În încheiere doresc să vă mulțumesc încă o dată, pentru ospitalitatea de care ne bucurăm pe pămîntul ărilor dumneavoastră.

Doresc să las și pentru o bună colaborare între România și Statele Unite.

Pentru o politică internațională democratică!

Să treacă poporul american prin spiritul de pace!

În sînătatea dumneavoastră dămine președinte și a doamnei Carter!

Si vă aștept cu multă bucurie în România!

În sînătatea dumneavoastră, a tuturor! (Applauze).

DECLARAȚIA

TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU LA DEJUNUL OFERIT ÎN CÎNSTEA SA DE CONDUCEREA CLUBULUI NAȚIONAL AL PRESEI DIN WASHINGTON

Cu prilejul vizitei de stat
în Statele Unite ale Americii

— 13 aprilie 1978 —

Doamnelor și domnilor,

Vă rog să-mi permiteți să vă adresez dumneavoastră, ș, tuturor cetățenilor americani, care ne ascultă la posturile de radio un salut cordal. Sînt bucuros că mă aflați pentru a doua oară la acest club, în anturajul dispuși să reprezentați ai presei americane și străine. Am fost bucuros să reîntîlnesc cu acest prilej, mulți reprezentanți ai presei americane care au vizitat România și care au scris cîte ceva despre țara noastră, cîteodată mai bine, alteori mai puțin bine.

Mă aflați în Statele Unite — la invitația președintelui Carter și a doamnei Carter — împreună cu soția cu colaboratorii care v-au fost prezentați aici. Cu puțin timp înainte am încheiat convorbirile cu președintele Carter și am semnat o declarație comună. Pot spune că în cursul convorbirilor am abordat un cerc larg de probleme, atât cu privire la relațiile bilaterale — care mai cu seamă în d-

menți economice au cunoscut un progres simțitor, ajungînd la un volum de aproape zece ori mai mare decît în 1970 — cit și cu privire la alte probleme de interes comun. Am început deja acțiuni de cooperare cu unele firme americane prin constituirea unei societăți mixte în România. Avem, de asemenea, o înțelegere cu o mare firmă americană privind participarea României la unele investiții în industria cărbunelui a Statelor Unite.

În aceste zile s-au realizat noi înțelegeri. S-a convenit cu multe firme americane să exanțem relațiile economice și de cooperare în producție, ar în cadrul convorbirilor cu președintele Carter, cu membri ai administrației am ajuns la o înțelegere comună că statul meu este foarte dispus să sprijine în mod activ atât noi în România, cît și președintele Carter și administrația Statelor Unite dezvoltarea acestor relații. Pe ansamblu sînt satisfăcut și mulțumit de felul în care am abordat problemele de colaborare bilaterală.

Am discutat, fără îndoială, și multe probleme internaționale, începînd cu Organul Mijlocii. Am abordat problemele securității europene ale dezarmării, ase nou ordin economic internațional, am discutat despre necesitatea intensificării eforturilor și a colaborării româno-americane pentru soluționarea în mod democratic a acestor probleme în interesul afirmării principiilor de egalitate între națiuni, a respectului independenței și suveranității tuturor statelor, al cauzei păcii.

Declarația comună pe care am semnat-o cu puțin timp înainte împreună cu președintele Carter dă expresie dorinței celor doi președinți, a popoarelor noastre de a întări colaborarea în toate domeniile. Și consider bună această declarație!

Trebune să vă declar că înțînirea și convorbirile cu președintele Carter au fost deschise, fructuoase. Am sta-

bilit nu numai relații de colaborare între țările noastre dar, așa spune, și relații prietenești, care se vor reflecta, fără îndoială, în colaborarea romino-americană. Iată de ce acum la încheierea convorbirilor și abia de a pleca în alte state ne amintim dăruitoare, dorim să exprim încă o dată satisfacția mea pentru rezultatele vizitei și ale convorbirilor. Îmi exprim speranța că ne vom convorbi și înțelegem va deschide noi perspective colaborării dintre România — Statele Unite în interesul celor două țări al cauzelor colaborării și păcii internaționale.

Vă mulțumesc! (Aplauze îndelungate).

În conștința tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU a răspuns unor întrebări adresate de participanți la dezbateri.

La o întrebare a legătură cu situația din Orientul Mijlociu și poziția României prin căile de soluționare a problemei și de instaurare a păcii în această zonă tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU a răspuns:

Conștient că în situația creată în Căminul Mijlociu, ca urmare a războaielor, Statele Unite și Uniunea Sovietică au responsabilitate pentru că au participat la instaurarea, care se poate considera impasibilă la un moment dat. Fără nimeni îndoială că printre problemele noastre care trebuie soluționate este aceea a poporului palestinian, a recunoașterii drepturilor sale în auto-determinare — înclusiv constituirea unui stat independent — a participării paleștinenilor prin reprezentanți la negocierile — O.E.P. — la tratative.

În acest timp odată cu rezolvarea negocierilor dintre Egipt — Israel și împingerea la o necesitate și ogență rezolvarea sau organizarea Conferinței de la Geneva sau a unei reuniuni internaționale care să permită soluționarea

și participarea la tratative a Statelor Unite, a paleștinenilor și asigurarea și a celor state în creștere.

La o întrebare privind căile de soluționare a situației de neînțelegere din Cornul Africii precum și din Namibia, Rhodesia și Africa de Sud tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU a răspuns:

România se propune cu hotărâre pentru soluționarea oricăror probleme — între state pe calea tratatelor. Considerăm că în problemele din Cornul Africii și din aceste zone trebuie soluționate pe calea tratatelor, fără a se recurge la arme.

În ce privește Rhodesia, Namibia și Africa de Sud, noi simțim că este de fapt natura fiind vorba de suprapunerea intereselor naționale. Deci este vorba de neînțelegeri și de neînțelegeri care trebuie soluționate pe calea tratatelor, fără a se recurge la arme. În privința Namibiei și a Africii de Sud, noi simțim că este de fapt natura fiind vorba de suprapunerea intereselor naționale. Deci este vorba de neînțelegeri și de neînțelegeri care trebuie soluționate pe calea tratatelor, fără a se recurge la arme.

La unele întrebări privind concepția României a drepturilor omului și a drepturilor omului tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU a răspuns:

Conceptia României asupra drepturilor omului porteste că este necesară a păcii egale între națiuni și realizarea unor relații economice echitabile care să asigure fiecărui cetățean posibilitatea de a duce o viață civilizată și demnă de la accesul liber la învățământ, cultură și știință — a posibilității pacii păcii și dreptului la o viață demnă fără deosebiri de naționalitate — și, desigur, noi avem în vedere și clasa muncitoare și țărănimii și intelectualitatea — a conducerea societății. Nu am o asemenea abordare a problemei drepturilor omului, asigură pe deplin manifestarea plenară a personalității umane afirmarea posibilităților fiecăruia în raport cu capacitățile

dayman și cu răcitorii. A fost însă foarte rănd cu p-
perul și a răpat pentru a fi lăsat. Aceasta este inu-
gnea lui Vlad Țepeș. El s-a născut în România -
unul din luptătorii de frunte pentru independența țării.

Aș dori să vă mulțumesc pentru atenție să exprin-
speranța că presa americană — cituina altele, cum
sunt într-adevăr lucruri de criticat dar spunind încă
varul — va contribui la cauza prezentei dintre popoarele
noastre la cauza preteniei către națiun. (Aplauze
pulsive).

CUVINTARE LA ÎNȚINIREA CU UN GRUP DE CETĂȚENI AMERICANI DE ORIGINE ROMÂNĂ

Cu prilejul vizitei de stat
în Statele Unite ale Americii

— 13 aprilie 1978 —

Doamnelor și domnilor,

Dragi prieteni,

Sunt în deosebit de bucuros că vă întâlnesc în orașul
nostru. Sunt foarte încântat să vă întâlnesc în orașul
cu cetățeni americani de origine română.

Aș dori să vă adresez o salutare mai bună sunt
multe salutări caldurese și o îmbrățișare caldă
(Aplauze).

Știu că în locațiunile în care trăiți în Statele Unite
sau în Canada pe lângă activitatea pe care trebuie să o
dețineți în viață vă preocupați și de păstrarea unor
tradiții culturale pentru menținerea obiceiurilor
a tradițiilor țării în care v-ați născut.

Dea Dumnezeu bine că poporul român a reușit timp d-
ma bine de 2000 de ani să se afirmă și să se dezvolte
și să aibă o continuitate din trecut până în prezent și în
viitorul multor generații. Așadar aștept ca și voi să l-

minte că fiecare poate face câte ceva, oricât de puțin, pentru ca țara lor de origine să se mălate tot mai sus ca poporul din mijlocul cărui au pornit să devină tot mai mândru, să ducă o viață tot mai îmbelșugată și, în același fel, să contribuie și la încheierea prieteniei între popoarele sau poporilor unde trăiesc astăzi și poporul din mijlocul cărui au pornit.

Vas de... sa purtat, întotdeauna în inimă cu dragoste poporul din mijlocul cărui s-au pornit să fie cetățeni ai țării unde trăiesc astăzi și țara în care s-au dat și țara din unde au pornit să creeze unele puncte de legătură a prieteniei launice, indestrușigabile între cele două țări și popoare. Am în vedere atât pe cetățenii de origine română din America cât și pe cei din Canada (*Aplauze*).

Am dorit ca, în cadrul relațiilor generale cu Statele Unite, să dezvoltăm o strânsă colaborare economică și acolo unde este posibil, și cu locațiile cu orașele, căminurile de origine română. De asemenea, dorim să dezvoltăm mai mult legăturile culturale și științifice. Am dorit să veniți cu mai des în România, unde veți putea cunoaște în întregime sentimentele pe care dumneavoastră ni le vă lăsați în inimă, ospitalitatea și dragostea poporului român (*Aplauze puternice*).

Într-adevăr trebuie să facem totuși pentru ca în această lume, unde sunt multe probleme complicate, să se acționeze pentru o politică nouă de egalitate între națiuni, de colaborare de dezarmare, de înfăptuire a unei ordine economice mai drepte și mai bune și mai ordinar economic — cum l-a spus neamul nostru — pe care o doresc astăzi și zori de popoare și pe care trebuie să o revizuiască și să se pună pe lămuriri înfruntând, din nou, toate problemele, cum sînt Statele Unite.

Dealtfel, în Declarația pe care am semnat-o cu președintele Carter veți constata că și în ce privește aceste probleme am ajuns la concluzii comune. Trebuie într-adevăr ca oamenii de pretutindeni să facă totuși pace pentru afirmarea drepturilor fiecărui popor, ale fiecărei națiuni, pentru că numai în asemenea împrejurări omul poate să se dezvolte într-un ritm mai mare. Numai în aceste condiții, popoarele pot beneficia de tot ceea ce au creat mai bun și înțeleg, general uman.

Puteți fi siguri că România țara dumneavoastră de origine va fi întotdeauna multă dată aici și pentru egalitate între națiuni pentru pace și colaborare, că vom fi întotdeauna sus de pe la noi, triecilor, înfrățit astăzi și cu cel roșu, cîntînd nouă, mna al nostru pe muzica „Tricolorului”, dar exprimînd prin această hotărîre noastră de a înălța palma de a fiu o Română tot mai puternică în care toți oamenii — atât cei care s-au născut în România cât și cei care o vizitează — să poată să privească cu încredere că au în români un partener cinstit, încredut care va face totul pentru progres și bunăstare, pentru pace. (*Aplauze*).

Probabil mulți vă mai amintiți de versurile lui Eminescu, care pînă la mîncarea „Ce-ți doresc eu tie, scumpă Românie” răspundea „Eu trecuți și lauri, în mie și tot”. Putem spune că aceste versuri ale lui Eminescu sînt astăzi o realitate vie, înfăptuită de poporul român însoțit care este etapă pe destinație sau și care ardează în întregime — atât cei de naționalitate română, cât și cei de naționalitate maghiară și germană, evrei sau de alte naționalități. Partida Comunistă Română care a asigurat și asigură demnitatea și gloria națiunii noastre (*Vu aplauze*).

Vă mulțumesc încă o dată din inimă pentru sentimentele exprimate aici, pentru urări pe care mi le-ați adresat. Vă adresez tuturor de asemenea, din inimă, urarea de multă sănătate dumneavoastră și familiilor dumneavoastră, tuturor membrilor comunității dumneavoastră cărora vă rog să le transmiteți cele mai bune urări în întreaga lor activitate și în întreaga lor viață.

Vă doresc multă sănătate, multă fericire și împlinire
tuturor dorințelor pe care le aveți (Aplauda puternic
îndelungat).

INTILNIREA
PRESEDINTELUI
REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA
NICOLAE CEAUSESCU
CU MEMBRI AI COMITETULUI
PENTRU RELATII INTERNATIONALE
AL CAMEREI REPREZENTANTILOR

Cu prilejul vizitei de stat
în Statele Unite ale Americii

— 13 aprile 1878 —

Murphy and people appreciate first a address Romania's public was awarded Nicolae Ceausescu a freedom of expression and secret information, possible to state and contribute with state as president of S.C.A., Jimmy Carter

Dorese — a spus preşedintele NICOLAE
CEAUŞESCU — să cerem bucuria noastră pentru faptul
că a apărut o poartă de comunicare. Să avem pre-
zenta înaintea noastră această Comisie pentru
realizarea unei noi etape în schimburi de păreri
cu privire la dezvoltarea relaţiilor dintre ţările noastre,
precum şi asupra unor probleme internaţionale.

Doarece n-putem sa saluim in mod corect pe toti
participanti, accepta pe care ei si-au meritat, dar ce nu da
satisfactie ca tota lumea din jurul nostru sa fie
demonstrata de buna. Am vazut camuflajul, asa ca nu
am dat problema pe care o am in minte cu
valori in matematica. Arde din cauza ca de multe ori

preună cu președintele Carter în care sînt, de fapt, sintetizate concluziile la care am ajuns în comun.

Încă o dată doresc să subliniez că sînt pe deplin mulțumit de rezultatele vizelor de relatăre pe care le-am stabilit cu președintele Carter și care, sper, vor exercita o influență pozitivă asupra colaborării dintre țările noastre atât pe plan bilateral, cît și internațional.

Mulțumind pentru toate aceste aprecieri pentru rezultatul deosebit pe care membrii comitetului nostru la fața de postură externă a României, tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU a răspuns la toată iluziile întrebare, formula de participanții la înfruntare.

La o întrebare privitoare la evoluția relațiilor economice româno-americane, tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU a spus:

Doresc să declar că relațiile economice cu Statele Unite s-au dezvoltat puternic în ultima an. Am realizat într-adevăr o societate mixtă. Avem un plan și am discutat cu mai multe corporații și societăți din Statele Unite și realizăm și în alte domenii unele întreprinderi mixte și sperăm că, în perioada următoare, vom putea asigura intrarea lor în funcțiune.

În legătură cu problemele legate de drepturile omului tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU a subliniat

Desigur, problemele drepturilor omului sînt foarte multiple. Sperăm că guvernele, inclusiv cel al Statelor Unite și cel al României, vor promova în mod activ drepturile fundamentale ale oamenilor, creînd condiții ca oamenii să trăiască mai liber, mai bine și să poată beneficia din punct de vedere civic și politic. În ce ne privește pe noi, e sigur, că vom face în continuare totul ca poporul să ducă o viață cît mai civilizată, cît mai liberă în depărtare de independență și suveranitate — și în acest cadru, și anu-

mile probleme de ordin personal și vor găsi soluționarea corespunzătoare.

Privitor la columnele de puse în circulație de unele cercuri rădăcinoase din S.U.A. în legătură cu situația națională și plor conlocuitorii din România, tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU a spus:

Nu știu de ce unii dintre angurii din Statele Unite sînt preocupati de probleme de care nu sînt preocupati celălalt românii de naționalitate maghiară care trăiesc în România. În România nu se face nici un fel de deosebire între naționalități și se asigură tuturor egalitate de drepturi egale în viața civică, culturală și economică. De cultură este posibil să dispună de servicii de presă și de călătorii, de tot ce este necesar pentru a avea o viață civilizată și învătărea în limba proprie. Așa că nu este necesar să se îngrijoreze de călătorii să dispună de servicii de presă și de călătorii de care dispun angurii în Statele Unite.

Întreba din nou întrebarea pe care a pus-o în discuție, tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU a subliniat

Există o casă a posibilităților și mai dezvoltate și mai liberă. Va trebui să se angajeze la o reformă economică și financiară pentru ca Statele Unite să acționeze în spiritul angajamentelor de președintele Carter cu privire la relațiile dintre țările din această zonă și să asigure o viață civilizată pe o bază nouă, de egalitate, de colaborare.

În legătură cu situația din Orientul Mijlociu, tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU a arătat:

După cum cunoașteți, după vizita președintelui Sadat în România, un nou spirit de înțelegere și colaborare s-a instalat între țările noastre și Israelul. De aceea în

TOAST
LA DINEUL DE LUCRU
ORGANIZAT DE CAMERA DE COMERT
DIN TEXAS

Cu prilejul vizitei de stat
în Statele Unite ale Americii

— 14 aprilie 1978 —

Domnule preşedinte al Camerei de Comerţ,
Domnilor,

Aş vrea să mi exprim încă o dată bucuria că ne găsim în Texas la Dallas, că ne întâlnim aici reprezentanţi secundari ai marilor companii, a unor din cele mai mari State Unite. De fapt, între noi avem companii care nu numai că au o activitate comercială excelentă, ci şi o activitate bună de cercetare şi dezvoltare. În acelaşi timp s-au pus în discuţie şi aspecte pentru dezvoltarea acestei colaborări.

În acest caz, eu preşedintele Jări au nău noastra, aş vrea să exprim încă o dată bucuria pentru timpul petrecut împreună cu dumneavoastră. Români şi Săceni. Într-o zi se poate să avem, după ce, în acest timp, am mai rămas în Dallas, este necesar să ne gândim la felurile de cooperare pentru o colaborare serioasă, pentru că aş vrea să vă asigur pentru a asigura o legătură

cu noi în viitor. Am în vedere, îndeosebi, adăptarea unor firme noi, ce s-au înfiinţat în mare măsură pe piaţa internă, sub forma societăţilor mixte, care să poartă caracterul de relaţie între noi şi Statele Unite, existând de asemenea întreprinderi mixte între românii americani.

Într-un caz, în cadrul firmelor noi se introduce mai greu oamenii noi, obişnuiţi cu un nou sistem şi cu o nouă tehnologie, dar în timp până să se dezvolte activitatea de cercetare şi dezvoltare. Dar, în acelaşi timp, trebuie să se pună în discuţie şi dezvoltarea activităţii de cercetare şi dezvoltare, care este necesară pentru a adăptarea formelor noi care să poartă caracterul de schimbare de activitate în lume şi să dea seama de activitatea populaţiei care aceste activităţi se bazează pe principii de egalitate de activitate reciprocă.

Nu în dor ca să cu unele din firmele dumneavoastră să realizeze asemenea forme de cooperare, de pădă cu Texas Instruments sau cu firma Dresser, care, care reprezintă, au o activitate de cooperare care să deschidă perspective mai largi pentru realizarea unor produse de calitate mai bună, care să satisfacă din numărul necesităţilor şi formelor care să poartă caracterul de activitate reciprocă.

De fapt, unele dintre produsele firmelor Texas Instruments sunt, caracterul lor este foarte bun şi sunt preocupate de realizarea produselor de acest gen pentru că au o preocupare deosebită în acest domeniu, amintim că activitatea de cercetare şi dezvoltare este foarte bună. Şi, pentru a realiza o activitate reciprocă, trebuie să se pună în discuţie şi dezvoltarea activităţii de cercetare şi dezvoltare, care este necesară pentru a adăptarea formelor noi care să poartă caracterul de schimbare de activitate în lume şi să dea seama de activitatea populaţiei care aceste activităţi se bazează pe principii de egalitate de activitate reciprocă.

TOAST
LA RECEPȚIA OFERȚĂ ÎN ONOAREA
PREȘEDINTELUI
REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA
NICOLAE CEAUȘESCU,
ȘI A TOVARĂȘEI ELENA CEAUȘESCU
DE PRIMARUL ORĂȘULUI HOUSTON
ȘI DOAMNA JIM McCONN

Cu prilejul vizitei de stat
în Statele Unite ale Americii

— 15 aprilie 1978 —

Doamne primar,

Doamnă,

Domnilor și doamnelor,

Sunt deosebit de bucuros că, aici, în Statele Unite, la această primărie, Jimmy Carter și doamna Carter vă așteaptă în primăria din Texas și, în mod deosebit, în orașul Houston. Dorim să vă reținem, cu atât mai sincer, că vom impresiona deosebit de plăcut despre vizita în Statele Unite, despre conversațiile cu președintele țării dumneavoastră și desigur despre vizita în Texas, la Dallas și la Houston. În această ocazie am avut plăcut să vizăm Centrul spațial care, într-adevăr, constituie minunăția Statelor Unite și este de înțeles, și a orașului dumneavoastră.

În vizita noastră am ajuns la bune înțelegeri între România și Statele Unite. De altfel, în ultimii cinci ani, aceste relații s-au dezvoltat foarte puternic împreună cu

președintele Carter am căzut de acord să extindem în viitorul an, această colaborare — să încurajăm formele noi de cooperare dintre firme românești și americane, inclusiv crearea de societăți, multe. Sper că și cu unele înțepinderi din Texas și din orașul dumneavoastră — cu care avem deja relații comerciale — vom ajunge la creșterea unor asemenea așezări de cooperare în producție care vor da o perspectivă de lungă durată unei colaborări reciproce avantajoase.

Deșigur, între țările noastre există deosebite de estime și respect dar aceasta nu poate constitui decât un cadru dezvoltării unor bune colaborări bazate pe principiul depășirii ego-ismului în direcții respective independente și suveranități naționale neamestecate în relațiile interne și avantajul reciproc descurajate așa cum am convenit și în Declarația comună semnată împreună cu președintele Carter — trebuie să reținem astfel de relații, în lume între fiecare națiune să se poată desfășura în mod liber și să poată asigura bunăstarea și fericirea sa cum dorește (Aplauze puternice).

În Declarația semnată împreună cu președintele Carter am convenit pe lângă problemele economice și necesitatea unei colaborări științifice și tehnice mondiale pentru soluționarea marilor probleme internaționale cum ar fi de exemplu, rezolvarea unei păci, de pace și pace în Orientul Mijlociu, care să ducă la retragerea Israelului din teritorii arabe ocupate în 1967 la soluționarea problemei palestinene prin formarea unui stat palestinian independent — deșigur Declarația nu se spune încă că este asigurarea integrității și suveranității tuturor statelor din Orientul Mijlociu — deșigur și corespunzând nu numai intereselor popoarelor din zonă, ci și intereselor tuturor statelor lumii, care doresc pacea.

În cadrul convorbirilor am abordat de asemenea, problema dezvoltării, ale industriei, economice, am vorbit de necesitatea întăririi preocupărilor tuturor statelor și popoarelor pentru crearea unor relații democratice pentru crearea unei lumi mai drepte și mai bune, care să permită fiecărei națiuni să ducă o viață demnă, liberă și independentă. Statul dumneavoastră este mare producător de petrol — se pare că în această privință este cel mai mare din Statele Unite. România este și ea o țară fără petrol, darăseși acum nu mai produce prea mult petrol. Ținând seama de acest fapt, am dor să dezvoltăm relații mai strânse între firmele din statul dumneavoastră și din Houston și o serie de înreprinderi și firme din România, atât în domeniul petrolului, cât și în alte domenii de activitate.

Aș dor să vă mulțumesc, domnule primar, pentru cuvintele de apreciere la adresa poporului român și pentru cheia simbolică pe care mi-a, înmănat-o. La noi în România este o poveste cu o cheie fermecată care ajută la realizarea multor dorințe — era cum am spus, o cheie fermecată, minunăta. (Aplauze). Eu aș dori ca această cheie să constituie un simbol al deschiderii de noi căi pentru o prietenie tot mai înfructuoasă între România și Statele Unite, dăci și cu orașul dumneavoastră. (Vii aplauze).

Și chiar, dacă, cumva această cheie este fermecată să mi-o cădă o vorbă, deci în scopul prieteniei și păcii și colaborării (Vii aplauze îndelungate). Doresc să vă adresez dumneavoastră, din partea petroștilor români și a românilor, în general, cele mai bune urări de succes în activitatea pe care o desfășurați de bunăstare și fericire. Îmi exprim speranța că, în cadrul schimburilor tot mai largi de cetățeni și de oameni de afaceri, de știință și cultură dintre România și S.U.A. și cetățenii din Texas și

Houston vor vizita într-un număr tot mai mare țara noastră, contribuind la dezvoltarea prieteniei și colaborării româno-americane. Aș fi deosebit de mulțumit să vă sarit în România, domnule primar, să pot să aflu că cei mai mulți cetățeni din Texas și Houston vizitează România, aceasta corespunzând dorinței noastre de prietenie și colaborare.

Vă urez, încă o dată, succes și multă sănătate. (Aplauze puternice îndelungate).

**CUVÎNTARE
LA RECEPȚIA ȘI DEJUNUL
OFERITE ÎN CINSTEA PREȘEDINTELUI
REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA,
NICOLAE CEAUȘESCU,
ȘI A TOVARĂȘEI ELENA CEAUȘESCU
DE CONSILIUL ECONOMIC
AMERICANO-ROMÂN
ȘI ASOCIAȚIA DE POLITICĂ EXTERNA
DIN NEW YORK**

**Cu prilejul vizitei de stat
în Statele Unite ale Americii**

— 17 aprilie 1978 —

Domniile președinte al Consiliului economic americano-român,

Doamnelor și domnilor,

Este o onoare deosebită pentru mine, pentru soția mea și colaboratorii mei să mi se fișe în vizita din Statele Unite cu neașteptat astăzi în mijlocul dumneavoastră reprezentanți, de seamă ai vieții economice conducători ai unor mari companii cu un rol decisiv în viața americană, neluând în orientarea generală a politicii Statelor Unite.

Mă bucur o deosebită plăcere să mă reîntâlnesc cu reprezentanții unor companii cu care România întreține de multă vreme relații de colaborare activă, cu și cu alți reprezentanți ai vieții economice americane cu care am discutat în trecut problemele existerenței relațiilor economice dintre țara noastră și Statele Unite.

Deoarece astăzi vom părăsi S.U.A., voi încerca să fac — dacă se poate spune așa — un bilanț al rezultatelor vizitei.

Ne aflăm în Statele Unite ale Americii la invitația președintelui Carter și a doamnei Carter. Am avut convorbiri îndelungate cu președintele țării dumneavoastră atât cu privire la relațiile bilaterale — și urez să vă declar că am ajuns la concluzii comune privind extinderea acestor relații în toate domeniile de activitate — cât și asupra unor probleme de problemă ale vieții internaționale. Aș putea spune că în ansamblu simțim înțelegere de rezultatele vizitei. Deaceia în Declarația comună, care a fost publicată ca și în Comandamentul, comun, ce se poate încheia astăzi sînt consemnate rezultatele la care am ajuns împreună cu președintele Carter.

După încheierea vizitei oficiale în Washington am vizitat încă două state ale S.U.A., iar acum ne aflăm în New York. Am avut în mare măsură conducători ai companiilor americane cu reprezentanți ai vieții politice din statele respective. Am ajuns la semnarea unor acorduri cu unele firme americane — dintre care cităm prezenta noastră — privind dezvoltarea unor noi activități de colaborare, inclusiv de cooperare în producție în cadrul unor societăți mixte. Sînt de asemenea în curs negocierilor unele companii americane pentru dezvoltarea relațiilor dintre mine de colaborare — românești — importante. Înă de ce pot spune că și din acest punct de vedere simțim înțelegere și înțelegere, spun că datorită unei ocazii de ocazie americană a companiilor în mod minunat convorbirile oficiale.

Mai multe dumneavoastră ai vizitat România. De aceea mi-a dorit să mă opresc pe un arg asupra celor care pot face poporul român pentru dezvoltarea unui nivel mai înalt al economiei și națiunii pentru progresul vieții sociale pentru ridicarea nivelului de trai și înțelegere.

[illegible][illegible]

deci, cu peste 140 de state ale lumii

In acest cadru s-au dezvoltat rapoartele de muncă dintre partidele noastre. In ultimii zece ani s-au intensificat contactele dintre România și Uniunea Sovietică, crescând apăsătoare nevoia de a sperăm ca până în 1980 să nea încheiată de a răscolii vânturile schimbării economice, aducând sensul și conținutul minii de război. A fost o reprezentare un pas decisiv de a impune în lume a schimbării economice dintr-o hândă. S-au încheiat dintr-o hândă încheiată încheiată și se termină încheiată.

Declarando, assim, a sua adesão à luta de libertação em favor da paz, a comunidade internacional se compromete a trabalhar para a realização de uma ordem mundial baseada no respeito à soberania, integridade territorial e independência dos Estados, à não utilização da força e à cooperação mútua entre os povos, visando a paz, a justiça e o desenvolvimento econômico e social.

[illegible]

respinge orice necesitate de demagogie, în această privință, și este în totală concordanță cu opinia publică și cu cea a bunăstății populare. În schimb, conferința și-a propus să prezinte opinia publică din SUA, ca din întreaga lume. În aceste condiții, desigur că această propagandă din partea noastră pregătită de România nu s-a dovedit responsabilă în măsura în care în Ardeal, în perioada post-războie, bărbații care au lăsat în urmă de conștiință peste 200.000 de oameni, comari care s-au căutat maghiari cu vederi democratice. Fugind din țară, ideea că ni s-a pus în fața fațadului și activității de forță până la urmă înțelegătoare să promoveze acțiuni noi pe teritoriul sovietic, deși stă încă la provocarea suficientă și este încă în lărmă din Ardeal, ca și din președinte or țară. Este firesc că la a de asemenea elemente și la a de activități să se manifeste cea mai fermă dezaprobare, încă și în țară pentru a împiedica să atenție a bunelor relații româno-americane, în cauza conștiinței și păcătoșilor poșturi. Romanii a arătat președintele în cauză Conferința, în privința și va promova consecvent reușă de arde cooperare cu toate statele aducându-le contribuții active în realizarea în lume a unei punți noi de oportunități, respectiv între țările naționale de cooperare adunând pentru că și a muncii noastre și mai drept pe puntea noastră.

Președintele Nicolae Ceaușescu a adresat tuturor celor prezenți la această conferință următoarele cuvinte: "România este o țară tânără și prosperă, care se dezvoltă din ce în ce mai rapid, datorită unității la dezvoltarea ei. Este o țară care trebuie să româno-americane în cauza păcii și înțelegerei între națiuni."

Conferința s-a desfășurat într-o atmosferă cordată a prieteniei.

CUVÎNTARE LA CONFERINȚA NAȚIONALĂ A FEMEILOR

— 21 aprilie 1978 —

Stimate lezavăse,

În fața dumneavoastră și a tuturor celor prezente la Conferința Națională a Femeilor, eu vă mulțumesc pentru că ați participat la această importantă conferință. Într-o țară în care femeile au jucat un rol atât de important în dezvoltarea țării, este o onoare pentru mine să vă adresez aceste cuvinte. În România, femeile sunt egale cu bărbații în toate domeniile de activitate, inclusiv în politica și în viața culturală. Acest lucru este posibil datorită eforturilor noastre comune și datorită sprijinului acordat de Partidul Comunist Român și Guvernul nostru. Vă asigur că în țara noastră, femeile au toate oportunitățile necesare pentru a-și realiza potențialul și pentru a contribui la dezvoltarea țării. Vă mulțumesc din nou pentru prezența dumneavoastră la această conferință și vă asigur că voi continua să lucrez pentru a îmbunătăți poziția femeilor în societate."

Conferința Națională a Femeilor este o oportunitate importantă pentru toate femeile din țară, pentru a discuta problemele comune și pentru a găsi soluții. Vă mulțumesc pentru că ați participat la această conferință și vă asigur că voi continua să lucrez pentru a îmbunătăți poziția femeilor în societate. Vă mulțumesc din nou pentru prezența dumneavoastră la această conferință și vă asigur că voi continua să lucrez pentru a îmbunătăți poziția femeilor în societate."

... și în linia aeră fermă tot mai accelerată
în fluturarea pe care lăsa să se audă o succesiune mai joasă,
de un vânt rece, trecerea treptată spre orizontala com-
mădă. (Aplauze puternice, prelungite).

Marx, Lenin, Stroeșciuc și Comitetul constituie o expresie perfectă a dorințelor societății socialiste române, care și-a pus epurarea aceluiași maselor largi de muncitori în fața întregii întreprinderi noastre popor — la care s-a adaptat cea politică internă și externă a țării noastre în Programului Partidului Comunist. Acesta este deosebit de economic-social și ridicare culturală a clasei de tra, material și spiritual al întregului nostru popor, (Aplauze puternice).

...născută în orașul de bălăre care a avut loc în le-
...maga țară în aa născu și conferințele județene ale fe-
...mei confederației este chemată să adopte noi măs-
...ră spre a nu continua a refula și contribu-
...a puerea în țară sor a la a ordă și noastre
...a țării și a patriei și dă
...a abe, independentă a României soc a ste
(Apluza puternice)

Dragi tovariši,

...cu energie şi cu un potenţial, oamenii muncii
...peste 4 miliarde de locuitori în prezent şi doi ani ai, care va
...în dezvoltarea şi modernizarea durabile a tuturor economiilor
...în acord cu planurile de dezvoltare industrială,
...de dezvoltare industrială în toate regiunile
...Ar trebui să se acorde prioritate industriei pentru
...a 30 de miliarde de locuitori care trăiesc în condiţii
...de dezvoltare, în pînă în 1990 peste prevederile
...de dezvoltare industrială în cadrul Conferinţei Naţionale
...de dezvoltare industrială de la 100 - 130 de miliarde de
...de dezvoltare industrială de la 100 - 130 de miliarde de

ridicat la peste 19 000 000 de tone de cereale. În cadrul
amplului program de investiții în anii 1976-1977 au fost
date în funcție peste 1 000 de milioane de lei de producție.
S-au înregistrat importante progrese pe țărâna cerea-
lă, științe, și învățământului al înfloriri, cultură noastră
socialiste.

Conducerea partidului a adoptat un ambu program de creștere materială și culturală a populației și bunăstare a întregii populații, după un plan real și concret, realizat cu circa 34% în ceea ce privește veniturile materiale ale populației, care se va încheia în prima etapă a anului curent două luni — beneficiarii au mare număr de oameni ai muncii și practicieni majoritari ai științei din țara noastră. De asemenea, au fost sprijinite activitățile științifice, copiii aparținând pentru mamele cu muncă în fabrici, au fost realizate pentru școlile aflate în zonele sărace social de care se bucură în mod direct populația de femei. O puternică dezvoltare continuă a activității de acoperire de unități sanitare și medicale în toate sferele spiritului, hotărârilor Conferinței Naționale amintite de asemenea, în reducerea treptată a sărăciei, de asemenea, în care a cuprins de pe acum un mare număr de femei din industria ușoară și din alte ramuri economice naționale. Apare astfel din ce în ce mai evident că tot ceea ce înfăptuim în țara noastră prin eforturile materiale mijloacelor de construcții și activități — alături de femei, români, maghiari germani și alte naționalități — este destinație etică, înțelegând în consecință și viziunea și spiritul al poporului (tutal și mai) înca suprimă a politicii partidului nostru, esența întregii opere de edificare a societății socialiste și comuniste în România (Aplauze patetice, prelungite).

Partea a doua este o succesiune de măsuri pentru perfecționarea organizării și punificării.

activității economico-sociale, a conducerii societății, pentru dezvoltarea democrației socialiste, creșterea roșului, masei de oameni ai muncii în administrarea întreprinderilor și avuției socialiste în conducerea tuturor sectoarelor și domeniilor construcției socialiste, pentru participarea conștientă, tot mai intensă a întregului popor la făcerea propriei sale destin, liber și comunist (Aplauze puternice prelungite).

Rezultatele remarcabile pe care le dobîndim în toate domeniile atestă că puterea justă, politica partidului nostru comunist care conduce cu fermietate și competență întreaga activitate de construcție socialistă călăuzită neîncuturat după concepția revoluționară a materiei socialului, dialectic și istoric apăsînd creator prin prisma legii, a generat la condițiile concrete din România (Aplauze puternice).

Toate acestea demonstrează că partidul nostru este în deplină armonie cu forțele de forță pozitivă a conducerii societății noastre — că pentru el nu este mai presus decât interesele poporului și ale națiunii noastre — căza socialului, a comunistului și păcii (Aplauze puternice prelungite, se scandează „Ceaușescu — P.C.R.”).

Tot ceea ce am înfăptuit și înfăptuim în patria noastră este rezultatul muncii pline de abnegație a tuturor oamenilor muncii, fără deosebire de naționalitate a întregului nostru popor, care înfăptuiește neîncuturat politica internă și externă a partidului — politică ce corespunde pe deplin năzuințelor sale vitale și asigură înflorirea continuă a României socialiste, înălțarea independenței și suveranității patriei (Aplauze puternice prelungite).

La toate marile victorii dobîndite de poporul nostru în dezvoltarea și modernizarea economiei în înflorirea științei și culturii în creșterea năzuinței de rămașă în spiritul — o contribuție de cea mai mare însemnătate o

aduc masele de femei din țara noastră care, prin hărnicia devotamentului și priceperca lor, au un rol de însemnătate deosebită în tot ceea ce înfăptuim (Aplauze puternice).

Este demn de evidențiat, în acest sens, aportul femeilor în producția industrială a sectorului de bază al economiei, în care ele ocupă o pondere de aproape 40% iar în unele ramuri și peste ea, de exemplu, industria ușoară de circa 80% (Vă aplauzez). Creșterea de un numărul femeilor care lucrează în ramurile industriale moderne cum sînt construcția de mașini electronice, electrotehnica și altele.

Să mai menționez faptul femeilor în producția agricolă unde ele lucrează în proporție de circa 60% din populația activă — în asigurarea de rezerve tot mai bogate în dezvoltarea și modernizarea continuă a acestei importante ramuri economice.

Deosebi, de asemenea, să evidențiez rolul deosebit de important al femeilor în învățămînt și cultură unde reprezintă circa 64% din totalul celor care lucrează în acest domeniu în învățămîntul superior, unde dețin o pondere de peste 40% în comerț și servicii publice unde prezintă o pondere de circa 60%. În acest cazuri se poate spune că activitatea femeilor are un rol tot mai important — și în creșterea și dezvoltarea științei și culturii a tot ceea ce înfăptuim pe calea construcției socialiste noi (Aplauze puternice, prelungite).

Tot mai mult este de așteptat, opare necesar să spunem de cea mai mare însemnătate a muncii noastre și mîna de lucru — pe care o aduc în diferite sectoare de activitate și prezintă o contribuție în conducerea diferitelor întreprinderi și activități sociale (Vă aplauzez). Dacă în circa 50% din forța de muncă se lucrează în agricultură o reprezentă femeile este necesar să creștem în mod substanțial numărul femeilor prezente în cooperativă membri

în consiliile interoperaiste. În același fel trebuie să crească numărul femeilor directoare în industria ușoară, în muncă de răspundere în învățământ și în alte sectoare de activitate. (Aplauze îndelungate).

În cadrul sistemului democrației noastre socialiste în organele colective de conducere ale unităților economice și sociale, femeile au o participare activă — bineînțeles atunci când sunt promovate în aceste funcții — manifestându-și cu putere spiritul de înaltă responsabilitate, exigența combativității și energia revoluționară în asemenea organe locale de putere și administrații de stat, femeile adică contribuie însemnat la conducerea treburilor publice, la buna gospodărire și dezvoltarea economico-socială a tuturor localităților noastre. La Conferința primară care a avut loc recent, am constatat că foarte puține femei îndeplineau asemenea funcții. Este necesar ca în economie populară, județelor, orașelor și comunității să se asigure o prezentă mai semnificativă a femeilor în raport cu forța și capacitatea de creație. (Aplauze îndelungate).

Fără îndoială că din rândul femeilor s-au ridicat afirmat numeroase cadre de conducere, cariera publică și statului nostru se-adâncind înțat răspunderea tot mai mare în toate treptele organizației sociale, dar aceasta ne-a temerul să afirmăm că trebuie să mergem cu mai multă hotărâre în promovarea în funcții superioare de conducere a femeilor, deosebite, în primul rând, de a se demonstra că nu marșame mai rău decât codulul chiar mai bun decât bărbații. (Aplauze îndelungate).

Desigur nu dorim să fim nedrept cu bărbații (aplaude amabile în surd), dar, desigur, nu se poate pune problema să promovăm mai mulți bărbați — acest lucru este ușurat — și să lășăm să se scurteze necesitatea ca și bărbații, femeile să ocupe un loc mai important în diferite

treburile de conducere, de jos până sus. (Aplauze puternice prelungite).

Paralel cu aportul deosebit la dezvoltarea producției materiale a înflorirea științei, artei și culturii, femeile au pusese un mare efort ca mame și educatoare în creșterea și formarea generărilor noi, în asigurarea tinereții și sănătății a țării, a înălțării victoriei tinereții, națiunii noastre socialiste. (Aplauze).

Putem spune cu încredere că o învingătoare noastră socialistă asigurată însoțirea și alinarea tot mai puternică a energiei creatoare ale femeilor în toate domeniile, ceea ce demonstrează că putere că numărul în consiliile cind poporul devine stăpân pe destinele sale cind este înfrântă orînduirea împărțită în clase antagoniste se crează condiții pentru adevărată egalitate în drepturi a femeii cu bărbatul, pentru participarea activă a femeilor la conducerea întregii societăți. (Aplauze îndelungate).

Paritidul și starea noastră a a dit și dau o înaltă apreciere și importanță a femeilor în dezvoltarea noastră națională în creșterea societății socialiste materializată dezvoltate, în creșterea gradului de civilizație, bunăstare și furtună a înălțării nostru popor. (Aplauze puternice, în pînă, asistăm la scurtează „Călugărești și poporul”, lăță de creșterea de la înălțarea a acestor forum democratice a femeilor, felitind întregul nostru popor pentru tot ceea ce a realizat să adreseze în mod deosebit, în numele conducerii partitului și statului precum și al meu personal, mulțumirilor de femeii din țara noastră — muncitoare, țărancă intelectuală, româncă maghiare germană și de alte naționalități, tinere și vîrstnice — cele mai căde furtună pentru minunatele lor realizări în toate domeniile de activitate precum și în viața fizică, de tinere și noi surse în marea noastră de ridicare a

Având în vedere deplina încredere în
 fidelitatea și loialitatea față de
 răspunderea pe care o are în fața
 de față a tuturor oamenilor muncii,
 R. C. C. a decis să-l desemneze
 ca fiind cel care va săvârși
 în mod corect și cu înaltă
 responsabilitate toate sarcinile
 care îi vor fi încredințate în
 numele și pentru
 încredințându-i
 în mod corect și cu înaltă
 fidelitate „Ceaușescu — P.C.R.”, „Ceaușescu și po-
 poporul”. Se ocupează înainte în gir pentru Partidul
 Comunist și pentru
 și prepedintele țării.

CUVÎNTARE LA PLENARA CONSILII LUI NAȚIONAL AL OAMENILOR MUNCII

— 26 aprilie 1978 —

Bucurați-vă, tovarășii!

Plenara Consiliului Național al Oamenilor Muncii a
 dezbătut și a luat în considerare raportul și
 proiectul de lege care au fost discutate astfel cu putere
 că hotărârile Congresului al XI-lea și ale Conferinței
 Naționale, alături în ce privește dezvoltarea economiei
 socialiste, să și perfectăm și consolidăm toate secto-
 relor de activitate, să înfăptuim cu succes.

Între altele avem rezultate bune în realizarea Pro-
 gramului elaborat de Congresul al XI-lea privind stăru-
 toarea societății socialiste întru dezvoltare și înaintare
 a patriei noastre spre societatea comunismului. Nu mă
 voi referi la prima din anii cincinașii, deoarece știți
 cunoscută realizările obținute, ele demonstrează că planul,
 cinealul corespunde pe deplin capacității și creației a cărei
 mare muncă a tuturor oamenilor muncii și de
 punem în tot ce este necesar pentru a realiza cu succes,

chior cu o depărire, așa cum, deosebi, s-a și întâmplat în
 timpul doi ani ai cincinalului. Această va asigura ridicarea
 nivelului de trai pe termen lung și de aceea este o condiție
 necesară pentru a realiza planul de dezvoltare economică și
 culturală, spirituală, care este peșteră a nației.
 În înțelesul nostru, planul este o viziune
 a viitorului suprem al poporului nostru, care este înțeles
 ca fiind planul de dezvoltare economică și culturală, care
 este a se realiza în termenii și felurile întregii na-
 ționale. (Apăruie puternice);

S-a putut vedea că cele două treimi din anul cin-
 cincinalului 1978 planul de dezvoltare economică și
 culturală a nației este de 101%. În general, s-a
 obținut rezultate satisfăcătoare și în celelalte sectoare
 de activitate economică și culturală, de creștere a pro-
 ducerii muncii și eficienței economice și culturale. Deși
 ne a fost înțeles că nu am reușit pe deplin programul
 de dezvoltare, putem spune că rezultatele, pe ansamblu
 sunt pozitive.

Unele aceste probleme au fost însă rezolvate pe lângă
 în adunările generale care au avut loc în începutul anului
 S-au stabilit noi măsuri în fiecare întreprindere, în în-
 țelare unelte pentru realizarea în cele mai bune condi-
 ții planului pe acest an.

Aș vrea să spun că neamurile ce s-au manifestat
 în prima trimestru a acestui an, mă cu seamă la indi-
 catori de ordin cultural – copriștură, aici și pe ce
 dintr-o serie de muncă, acestea a o preocupare mai susținută
 din partea statului și din partea conducere a minister-
 iilor pentru a realiza și pentru a pus lor și desfășurarea
 în viața muncii și în viața culturală. În febr-
 uarie, în o parte din țară și depășirea planului
 timpului de lucru angajamentelor asumate de oameni

munici și pe lângă aceste lucruri generale din primul tri-
 mestru al acestui an.

În general se poate spune că adunările generale s-au
 desfășurat în un nivel înalt, demersuri și preocupări
 culturale, economice, muncii și fără a se uita de dezvoltare
 pentru perfecționarea tehnicii și a muncii de a con-
 sidera și în înțelesul nostru, înțelegem că a bună mers
 al fiecărei activități, îndeplinindu-se totuși pe care l-au în
 realizarea producției materiale, atât în ceea ce privește
 precizia și în activitatea de producție, de producători direc-
 cti și de beneficiari a lot ceea ce se realizează.

Doresc ca și a plenara Consiliului Național al Oame-
 nilor Muncii să exprime preocuparea conducerea, planul de a
 și a nației pentru a realiza, mai în adunările generale
 pentru preocuparea colectivă de oameni în muncă
 și a nației oamenilor muncii în vederea perfecționării
 întregii noastre activități. Aceasta demonstrează că na-
 țională muncitoare și națională în cele mai bune
 condiții de viață pentru conducătoare a societății
 socialiste. (Apăruie puternice).

S-a realizat în practică hotărârea adoptată de Con-
 gresul consiliilor oamenilor muncii ca și de plenara din
 toamna anului trecut a Consiliului Național, cu privire
 la reorganizarea consiliilor oamenilor muncii și asig-
 urarea participării într-o măsură mare în aceste con-
 siliu a reprezentanților clasei muncitoare a oamenilor
 muncii, precum și în alegerea în funcția de președinte a
 consiliului a secretarului comitetului, sau a gărziilor de
 partid. Aceste măsuri de îmbunătățire a organizației de
 consiliu oamenilor muncii a birourilor executive, a con-
 ducerii colective a unităților noastre au o importanță
 deosebită, de asigurând că ceea ce o respăta superioră
 a muncii și a muncii și a participării la conducere
 a maselor de oameni și muncii.

pe ne pluse privind asigurarea mai bună a sistemului de
comutare noului sistem.

Sunt de asemenea prevăzute măsuri cu privire la
participarea în beneficiu a tuturor și la o mai bună pre-
cedență a intereselor de familie, cum trebuie să se realizeze
acordul global.

În ceea ce privește măsurile și prevederile din lege
care au fost luate în vederea asigurării mai bune a
sistemului de comutare, trebuie să se înțeleagă că
nu este vorba de o măsură de natură tehnică, ci de o
măsură de natură economică, care trebuie să se realizeze
în mod corespunzător. În acest sens, trebuie să se înțeleagă
că măsurile luate în vederea asigurării mai bune a
sistemului de comutare, trebuie să se realizeze în mod
corespunzător, în funcție de necesitățile sistemului.
Sunt de asemenea prevăzute măsuri cu privire la
participarea în beneficiu a tuturor și la o mai bună pre-
cedență a intereselor de familie, cum trebuie să se realizeze
acordul global.

Totul aceste măsuri trebuie să se realizeze în mod
corespunzător, în funcție de necesitățile sistemului.

Devisiile la Fiecare Contribuție Națională al Oamenilor Muncii
Sunt de asemenea prevăzute măsuri cu privire la
participarea în beneficiu a tuturor și la o mai bună pre-
cedență a intereselor de familie, cum trebuie să se realizeze
acordul global.

puterice).

Devisiile la Fiecare Contribuție Națională al Oamenilor Muncii
Sunt de asemenea prevăzute măsuri cu privire la
participarea în beneficiu a tuturor și la o mai bună pre-
cedență a intereselor de familie, cum trebuie să se realizeze
acordul global.

(Aplauze puternice)

Dragi tovarăși,

În ziua de azi, când ne confruntăm cu toate acestea, trebuie să fim conștienți de faptul că, în ciuda tuturor eforturilor noastre, există încă multe probleme care trebuie rezolvate. Trebuie să fim uniți și să luptăm împreună pentru un viitor mai bun. Este important să ne amintim că succesul nostru depinde de capacitatea noastră de a lucra împreună și de a ne susține reciproc. În acest sens, trebuie să fim conștienți de faptul că, în ciuda tuturor eforturilor noastre, există încă multe probleme care trebuie rezolvate. Trebuie să fim uniți și să luptăm împreună pentru un viitor mai bun. Este important să ne amintim că succesul nostru depinde de capacitatea noastră de a lucra împreună și de a ne susține reciproc.

În ziua de azi, când ne confruntăm cu toate acestea, trebuie să fim conștienți de faptul că, în ciuda tuturor eforturilor noastre, există încă multe probleme care trebuie rezolvate. Trebuie să fim uniți și să luptăm împreună pentru un viitor mai bun. Este important să ne amintim că succesul nostru depinde de capacitatea noastră de a lucra împreună și de a ne susține reciproc.

Dragi tovarăși,

În ziua de azi, când ne confruntăm cu toate acestea, trebuie să fim conștienți de faptul că, în ciuda tuturor eforturilor noastre, există încă multe probleme care trebuie rezolvate. Trebuie să fim uniți și să luptăm împreună pentru un viitor mai bun. Este important să ne amintim că succesul nostru depinde de capacitatea noastră de a lucra împreună și de a ne susține reciproc.

În ziua de azi, când ne confruntăm cu toate acestea, trebuie să fim conștienți de faptul că, în ciuda tuturor eforturilor noastre, există încă multe probleme care trebuie rezolvate. Trebuie să fim uniți și să luptăm împreună pentru un viitor mai bun. Este important să ne amintim că succesul nostru depinde de capacitatea noastră de a lucra împreună și de a ne susține reciproc.

În ziua de azi, când ne confruntăm cu toate acestea, trebuie să fim conștienți de faptul că, în ciuda tuturor eforturilor noastre, există încă multe probleme care trebuie rezolvate. Trebuie să fim uniți și să luptăm împreună pentru un viitor mai bun. Este important să ne amintim că succesul nostru depinde de capacitatea noastră de a lucra împreună și de a ne susține reciproc.

...ale asistenței în președinția, aceluiași
...Căpitanul...

...De asemenea, ...
...PCR ...
...pentru ...
...genere al partii ...
...președinții republicii.

CUVINT LA ȘEDINȚA BIRURII EXECUTIV AL CONSILIULUI NAȚIONAL AL FRONȚULUI UNITĂȚII SOCIALISTE

— 25 aprilie 1978 —

În cadrul ședinței Birurii Executiv ...
...Unității Socialiste ...
...nașterea ...
...ferința Națională ale partidului

Referindu-se la activitatea de control ...
...activitatea ...
...de partid ...
...socialistă a persoanelor ...

În legătură cu lărgirea componenței ...
...Socialiste ...

națională proprie, care să asigure independența
corespunzătoare voinței lor.

Acosta preapune, de asemenea, promovarea proiectului de lege privind creşterea şi schimbul de informaţii între serviciile de ordine publică de la nivel naţional şi la nivel local, precum şi creşterea capacităţii de realizare a unor activităţi de investigaţii comune.

[illegible]

ad lichidării subdezvoltării.

consider necesar
sa puna
De la
Marea
Au este vizi
canta
de ex i
no
Dosi
la o implege
un alor mi
cu p r i a
e p n e s a s
da dezz are pe prin

CPL POL

[illegible]

INTREBARE De unde procedine, cu cel atribuit, par
dumneacastor? Orizont, 4 oct. 1977. Cui se
adresa dumneacastor? Răspunsul este pe calea a
lămurii, în a rezolvarea marilor probleme ale omeni
contemporane?

[illegible]

precum și a se întoarce dintr-o excursie, cum ar fi, spre exemplu, conflictul din Orientul Mijlociu.

INTREBARE Domnule președinte, fără nici o îndoială că relațiile dintre România și Mexic au cunoscut o îmbunătățire deosebită în ultimii ani. În Mexic există o mare atenție de care beneficiază și noi, românii. Cu toate acestea, ca să înțelegem pentru ce este atât de important să dezvoltăm relațiile cu această țară, trebuie să știm că Mexicul este o țară în plină dezvoltare economică și că are o populație de peste 40 milioane de locuitori. Către această țară, România are o tradiție de colaborare care se întinde pe mai mult de un secol. Cum vedeți evoluția acestor relații în ultimii ani și care sunt perspectivele pentru viitor?

Răspuns Într-adevăr, relațiile dintre România și Mexic au cunoscut un progres substanțial în ultimii ani. Acest lucru se poate observa în domeniul comerțului, al culturii, al științei și al tehnicii. De asemenea, există o colaborare intensă în domeniul educației și al sănătății. În ceea ce privește economia, Mexicul este o țară în plină dezvoltare și are o populație de peste 40 milioane de locuitori. Către această țară, România are o tradiție de colaborare care se întinde pe mai mult de un secol. Cum vedeți evoluția acestor relații în ultimii ani și care sunt perspectivele pentru viitor?

deci până acum în această epocă a fost o perioadă de colaborare foarte bună în ultimii ani. Cu o serie de acorduri semnate în ultimii ani, relațiile dintre România și Mexic au cunoscut un progres substanțial.

relațiile dintre România și Mexic au cunoscut un progres substanțial în ultimii ani. Acest lucru se poate observa în domeniul comerțului, al culturii, al științei și al tehnicii. De asemenea, există o colaborare intensă în domeniul educației și al sănătății.

În ceea ce privește economia, Mexicul este o țară în plină dezvoltare și are o populație de peste 40 milioane de locuitori. Către această țară, România are o tradiție de colaborare care se întinde pe mai mult de un secol. Cum vedeți evoluția acestor relații în ultimii ani și care sunt perspectivele pentru viitor?

În ceea ce privește relațiile dintre România și Mexic, trebuie să știm că Mexicul este o țară în plină dezvoltare economică și că are o populație de peste 40 milioane de locuitori. Către această țară, România are o tradiție de colaborare care se întinde pe mai mult de un secol. Cum vedeți evoluția acestor relații în ultimii ani și care sunt perspectivele pentru viitor?

În ceea ce privește relațiile dintre România și Mexic, trebuie să știm că Mexicul este o țară în plină dezvoltare economică și că are o populație de peste 40 milioane de locuitori. Către această țară, România are o tradiție de colaborare care se întinde pe mai mult de un secol. Cum vedeți evoluția acestor relații în ultimii ani și care sunt perspectivele pentru viitor?

— 9 mai 1978 —

[illegible]

Trecind la construcția societății socialiste.

rapid al andasire pe baza celor mai noi cercetari ale
tehnice si a noilor tehnologii. Insa de ce nu, am acordat
de la inceput un rol decisiv al vorii noastre
Comuniste pentru a realiza o cultura de masa si de
moralitate si de cultura si de cultura pentru toate
răsunat in toate prilejurile de pe seama si din suferinta
nostra, dar din plina rezervare noastra de petre,
sin miel

Apesar de acordăm de asemenea o atenție deosebită activității productive agricole, creșterea capacității de fabricație a energiei electrice, de gaze, de apă caldă și aer condiționat, bazei de materii prime chimice, dar pentru excluderea îngrijirilor pentru bunăstare suficientă. De exemplu, încă în 1960 aveam 4,5 milioane de locuitori în țară, în 1964 vom ajunge la 5 milioane. Am reușit să protejăm peisajul și ecologia de agitație, dar până în 1965 vom asigura mecanizarea deplină a agriculturii și a industriei agricole. Am dezvoltat sectorul producției de echipamente electrice și de echipamente necesare agriculturii și industriei de construcții, și în același timp asigurăm și dezvoltăm, în mod sistematic, activitatea de învățământ și de cercetare științifică, în domeniul energiei electrice, de gaze, chimice, de apă caldă și aer condiționat. Dacă energia electrică devine activitatea principală de producție agricolă și în industria națională, și în producția generală în țară se va diminua.

INTREBARE A etn. pr. unele societati care apar ca
si care a a este pr. a industria care ? O atitudine
si a care a pr. la etn. a mele agricole in abn. asa
cum se intimpla in alte tari ?

[illegible]

— mă refer la învățământul general —, circa 25% din totalul populației, în jur de 80 s. 70% din

în școli tehnice și profesionale, disciplinele tehnice se învață în limba română. În învățământul superior există facultăți în care se predă în limba maghiară, precum și anumite cursuri speciale în limba maghiară. În România funcționează școli care o învață pe limba maghiară, dar și școli în care se învață în limba română. În România funcționează școli care o învață pe limba maghiară, dar și școli în care se învață în limba română.

În România funcționează școli care o învață pe limba maghiară, dar și școli în care se învață în limba română. În România funcționează școli care o învață pe limba maghiară, dar și școli în care se învață în limba română. În România funcționează școli care o învață pe limba maghiară, dar și școli în care se învață în limba română.

În România funcționează școli care o învață pe limba maghiară, dar și școli în care se învață în limba română. În România funcționează școli care o învață pe limba maghiară, dar și școli în care se învață în limba română. În România funcționează școli care o învață pe limba maghiară, dar și școli în care se învață în limba română.

RĂSPUNS. Trebuie să spun că în timpul întregii noastre existențe, în România funcționează școli care o învață pe limba maghiară, dar și școli în care se învață în limba română. În România funcționează școli care o învață pe limba maghiară, dar și școli în care se învață în limba română. În România funcționează școli care o învață pe limba maghiară, dar și școli în care se învață în limba română.

naționaliste, dar asemenea manifestări se pot întâlni nu numai în România, ci și în alte țări.

INTREBARE. Dă-mi, vă rog, un răspuns la întrebarea mea: de ce este atât de importantă în viața noastră cunoașterea limbii maghiare? De ce este atât de importantă în viața noastră cunoașterea limbii maghiare? De ce este atât de importantă în viața noastră cunoașterea limbii maghiare?

RĂSPUNS. În viața noastră cunoașterea limbii maghiare este foarte importantă. De ce? Pentru că limbă maghiară este o limbă foarte frumoasă și foarte interesantă. De ce? Pentru că limbă maghiară este o limbă foarte frumoasă și foarte interesantă. De ce? Pentru că limbă maghiară este o limbă foarte frumoasă și foarte interesantă.

În timpul nostru cunoașterea limbii maghiare este foarte importantă. De ce? Pentru că limbă maghiară este o limbă foarte frumoasă și foarte interesantă. De ce? Pentru că limbă maghiară este o limbă foarte frumoasă și foarte interesantă. De ce? Pentru că limbă maghiară este o limbă foarte frumoasă și foarte interesantă.

nico-științifică, cit și problemele de ordin
cultural și spiritual. Într-un asemenea cadru
fiind totuși pentru înălțarea lor în viață.

Într-un asemenea cadru, în care
se manifestă o preocupare deosebită față de
problemele de ordin cultural și spiritual, în
mulți altele probleme complicate, consider că

spre destindere

se referă la securitate și în care România are un
interes deosebit în asigurarea securității
statului interesat în asigurarea securității
măsurilor de trupe. Este vorba de o acțiune care ar veni
în sprijinul poziției dăruitoare.

RĂSPUNS. Așa cum am mai menționat după părerea
noastră, pentru securitatea europeană este esențial să fie
înălțate toate prevederile documentului semnat la
Helsinki. Ținând însă seama de situația concretă din

bită problemelor de ordin militar. În acest cadru ne pronunțăm
pentru declanșarea concomitentă a celor două
blocuri militare - NATO și Pactul de la Varșovia.

Într-un asemenea cadru, în care
se manifestă o preocupare deosebită față de
problemele de ordin cultural și spiritual, în
mulți altele probleme complicate, consider că

ina de pe lănci al altor state, pentru trecerea

într-un asemenea cadru, în care
se manifestă o preocupare deosebită față de
problemele de ordin cultural și spiritual, în
mulți altele probleme complicate, consider că

cu a se referă la securitate și în care România are un

într-un asemenea cadru, în care
se manifestă o preocupare deosebită față de
problemele de ordin cultural și spiritual, în
mulți altele probleme complicate, consider că

legătură cu producerea bombei cu neutroni?

RĂSPUNS. Nu, ne pronunțăm împotriva oricărei
acțiuni de distrugere a masei deosebite a produselor de
cu neutroni.

ÎNȚEBARE. Într-un asemenea cadru, în care
se manifestă o preocupare deosebită față de
problemele de ordin cultural și spiritual, în
mulți altele probleme complicate, consider că

RĂSPUNS. Față de o asemenea preocupare, în
tr-un asemenea cadru, în care
se manifestă o preocupare deosebită față de
problemele de ordin cultural și spiritual, în
mulți altele probleme complicate, consider că

Într-un asemenea cadru, în care
se manifestă o preocupare deosebită față de
problemele de ordin cultural și spiritual, în
mulți altele probleme complicate, consider că

Într-un asemenea cadru, în care
se manifestă o preocupare deosebită față de
problemele de ordin cultural și spiritual, în
mulți altele probleme complicate, consider că

Într-un asemenea cadru, în care
se manifestă o preocupare deosebită față de
problemele de ordin cultural și spiritual, în
mulți altele probleme complicate, consider că

Într-un asemenea cadru, în care
se manifestă o preocupare deosebită față de
problemele de ordin cultural și spiritual, în
mulți altele probleme complicate, consider că

Într-un asemenea cadru, în care
se manifestă o preocupare deosebită față de
problemele de ordin cultural și spiritual, în
mulți altele probleme complicate, consider că

Într-un asemenea cadru, în care
se manifestă o preocupare deosebită față de
problemele de ordin cultural și spiritual, în
mulți altele probleme complicate, consider că

Într-un asemenea cadru, în care
se manifestă o preocupare deosebită față de
problemele de ordin cultural și spiritual, în
mulți altele probleme complicate, consider că

Într-un asemenea cadru, în care
se manifestă o preocupare deosebită față de
problemele de ordin cultural și spiritual, în
mulți altele probleme complicate, consider că

so upon the evidence that the person was not a member of the
 group, the person was not a member of the group, and the person was not
 a member of the group, the person was not a member of the group.

[illegible][illegible]

In acest sens, ca și Marea Britanie, care
poartă de secole o luptă cu traficul de
măști de fațadă, în prezent, în
Marea Britanie, există o lege pentru
controlul măștilor de fațadă, care
depinde de...

IN FEBRUARE Domniule președinte atem cam aproape
una Doamne, ca țara noastră să aibă o uniune
cu anul 2000. Ce speranță ca după un an să o ținem
în siguranță, mai bună?

BĂ ÎN A...
doctei, se vor putea realiza pe plan internațional. Adesea convingere pornește de la fapta

că şi poartă de năut mai complicită a de pericolul ce
de am... şi că şi de forţa de care dispun pentru a de-
termina renunţarea la procesul de fabrica de amestec
debut, e şi or ştie... şi să se facă ream, de aceea se
care să permită de... şi să se facă ream, de aceea se
afirmă... şi să se facă ream, de aceea se

INTREBARE Domnule președinte cum vedeți dumneavoastră evoluția cursului? Nu înțeleg că vedeți un pericol pentru demnitatea noastră de țară și că este necesar să se ia unele măsuri pentru țările comuniste tradiționale? Da. Aș vrea să înțelegem: vedeți Cu pericolul națiunilor, dar da, și altele, altele.

RASPUNS. In primul rand, in ce priveste noţiunea de
concurenţism, eu o înţeleg în sensul următor: este o poziţie
independentă a părţilor în cursul negocierii. Cu atât în
elaborarea unei politici bazează pe a cărei sarcină este
normele şi sociale care să asigure dezvoltarea democratică
spre socialism a ţării respective. În ce priveşte raportul
spre socialism a unei state, am înţeles a statelor occidentale
din punct de vedere al dezvoltării sociale acestora. Este
o necesitate istorică, mai degrabă sau mai puţin se va
ajunge la această fază ce presupune participarea marelui
număr de societăţi care deţin în comerţarea lor
este tentativă în acest caz înţeleg să se realizeze în mod
sistematic de reabilitare şi dezvoltare şi dezvoltare
Este un lucru nou. Nu vreau să discutăm în prezenţa
în prezenţa. Este înţeles că se va realiza în mod
să se poată realiza în mod sistematic pentru toate
societăţile să se realizeze în mod sistematic pentru toate
poziţii a o soluţie care să permită dezvoltarea socială
în mod sistematic care să permită dezvoltarea socială
largi populaţii de dezvoltare socială în mod sistematic
servirea pe termen lung a intereselor populaţiei
cărui şi colaborării oamenilor.

INTREBARE În Occident problema este ridicată de americanii în sensul că dorim să participăm la N.A.T.O. Problema este ridicată de ei în modismul că noi nu putem să participăm la N.A.T.O.

RASPUNS Nu cred că ar trebui să existe îngrijorare. Dacă se va ajunge la desființarea altă a N.A.T.O., altă și a Tratatului de la Veneția, atunci da. Altfel, nu.

INTREBARE A. Cum se întărește democrația
în Regatul Unit al Marii Britanii?

[illegible]

Dorocaj, așeză în sfârșit pe picioare a ura poporului
englez, care se dăruiește pentru a păzi și sărăciea și speranța și
furia.

CUVINT
LA SEDINTA DE LUCRU
DE LA COMITETUL CENTRAL
AL PARTIDULUI COMUNIST ROMAN

- 10 mai 1978 -

În cheiearea sedului a fost cunoscută tovarășul
Nicoale Ceaușescu care a indicat a serie de sarcini esen-
țiale ce revin organelor de partid, aducând în discuție probleme economice de conturare centrală a întreprinderilor, a unită-
ților materiale. Secretariatul general, a părții dăruia a sublinia
într-o măsură și trebuie să se aplece pe o mai bună deslășu-
șare a aprovizionării tehnico-materiale pentru asigurarea
bazei materiale a confortului, a consumului de consum
stabilizat prin lege în vederea aplecarei exemplare a
părții a fost înțeles. De asemenea a vorbit
Nicoale Ceaușescu a ocupat de problema aplecarei a de-
finit materiale și subansambluri industriale indicând să
se acționeze prin planuri pentru reducerea subansamblurilor
într-o măsură în vederea simplă a reținerii întreprin-
derilor a comerțului și a reținerii de producție. S-a indicat de
semină să se manifeste o mai bună aplecare în respect
tuturor proiectelor, existând pentru întreprinderi procese de

INTERVIU ACORDAT ZIARULUI ITALIAN „IL POPOLO”

— 12 mai 1978 —

INTREBARE Referindu-vă la situația economică a României urmămămintă întrebări prezentați ni arătați ceea ce până în 1985 România a depășit stadiul de țară în curs de dezvoltare. Ce măsuri considerați că vor fi necesare pentru a atinge acest obiectiv?

RĂSPUNS Din punct de vedere în primul rând că poporul român are un nivel de viață și o bună parte pentru dezvoltarea ei are nevoie de un nivel mai înalt pentru ridicarea nivelului de viață generală. Ca urmare, industria și agricultura trebuie să se dezvolte într-un mod armonios și echilibrat. Rezultate bune s-au obținut în agricultura. Au progresat în mod semnificativ și au crescut nivelurile de trai în mediul rural. De asemenea, este necesar în domeniul științei și tehnicii, în special în domeniul energiei, pentru a asigura dezvoltarea economică în perioada 1976-1980 venim la un nivel înalt de dezvoltare și spor cu circa 30%.

De asemenea, este necesar să se realizeze o dezvoltare industrială și energetică care să permită României să atingă stadiul de țară dezvoltată în curs de dezvoltare. Ținând

seama de această Congresul al XI-lea al partidului a prevăzut în programul de perspectivă până în anul 1990 ca România să ajungă dintr-un caz să se apropie semnificativ de această perioadă de înalt dezvoltare economică. La Conferința Națională a partidului din decembrie anul trecut s-au elaborat orientările pentru perioada 1981-1985. În acest cadru s-a apreciat că până la sfârșitul viitorului deceniu România va depăși stadiul de țară în curs de dezvoltare trecând în stadiul de țară mediu dezvoltată. Avem în vedere că venim în naționali pe locuitor să aibă la dispoziție 2.500-3.000 de kilocalorii de alimentare. Ca producția pe locuitor la nivel de produse se va ajunge să se apropie de nivelul statelor avansate. De asemenea în acest deceniu în producția de energie electrică vom ajunge la circa 700 kg pe locuitor și producția de ciment la circa 800 kg, la energie electrică la aproape 3.500 kWh pe locuitor și la circa 1.000 kg la obține progrese semnificative și în alte sectoare.

Avem în vedere că în ceea ce privește să accentuăm această evoluție să creștem o bună parte din baza materială pentru progresul întregii societăți. Dar nu numai aceasta nu ar fi suficient. Avem de asemenea în vedere că pe baza dezvoltării forțelor de producție să dăm un impuls puternic creșterii nivelului de viață, îmbunătățirea nivelului de formare a cadrelor activității culturale, ridicarea generală a conștiinței întregului popor. Vom acționa totodată pentru perfecționarea activității de conducere și a cadrului de participare democratică a poporului la conducerea tuturor sectoarelor de activitate, a întregii societăți.

După cum se vede privim la evoluția României la un stadiu de dezvoltare superioară nu numai din punct de vedere economic, ci și pe plan social general în ceea ce privește sfera democratică și socială a poporului și în cele din urmă active a poporului în asigurarea propriului său viitor. Această ne

INTREBARE Domnule președinte, în acest an, România are de îndeplinit o sarcină deosebit de importantă, anume soluționarea problemei naționale?

Am văzut că problema națională este foarte mare și că ea este în discuție de la începutul războiului. În 1918, românii s-au unit și au avut o mare victorie. Dar acum, după război, problema națională este încă în discuție. Este o problemă foarte importantă și care trebuie să fie soluționată.

La sfârșitul anului 1918, prin hotărârea marșilor largi, populația din Transilvania, Bucovina și Basarabia a fost adăptată la noi. De atunci, România este o țară unită și puternică. Dar acum, după război, problema națională este încă în discuție. Este o problemă foarte importantă și care trebuie să fie soluționată.

În România, problema națională este foarte importantă și trebuie să fie soluționată. La sfârșitul anului 1918, prin hotărârea marșilor largi, populația din Transilvania, Bucovina și Basarabia a fost adăptată la noi. De atunci, România este o țară unită și puternică. Dar acum, după război, problema națională este încă în discuție. Este o problemă foarte importantă și care trebuie să fie soluționată.

națională este foarte importantă și trebuie să fie soluționată. La sfârșitul anului 1918, prin hotărârea marșilor largi, populația din Transilvania, Bucovina și Basarabia a fost adăptată la noi. De atunci, România este o țară unită și puternică. Dar acum, după război, problema națională este încă în discuție. Este o problemă foarte importantă și care trebuie să fie soluționată.

În România, problema națională este foarte importantă și trebuie să fie soluționată. La sfârșitul anului 1918, prin hotărârea marșilor largi, populația din Transilvania, Bucovina și Basarabia a fost adăptată la noi. De atunci, România este o țară unită și puternică. Dar acum, după război, problema națională este încă în discuție. Este o problemă foarte importantă și care trebuie să fie soluționată.

Invățămîntul este gratuit. Am generalizat învățămîntul gratuit la toate nivelurile de învățămînt. Aceasta este o măsură foarte importantă și care trebuie să fie soluționată.

În România, problema națională este foarte importantă și trebuie să fie soluționată. La sfârșitul anului 1918, prin hotărârea marșilor largi, populația din Transilvania, Bucovina și Basarabia a fost adăptată la noi. De atunci, România este o țară unită și puternică. Dar acum, după război, problema națională este încă în discuție. Este o problemă foarte importantă și care trebuie să fie soluționată.

TOAST

LA BANCHETUL OFERIT
IN ONOAR. A TOVARAȘULUI

NICOLAE CEAUSESCU.

SECRETAR GENERAL

AL PARTIDULI COMUNIST ROMAN
PRESEDINTELE

REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA
SI A TOVARASEI ELENA CEAUŞESCU
DE COMITETUL CENTRAL

AL PARTIDULUI COMUNIST CHINEZ

SI CONSILIUL DE STAT

AL REPUBBLICA POPOLARE CHINEZE

Cu prilejul vizitei în Republica Populară Chineză.

— 15 maj 1978 —

Dragă tovarăşe Han Kuo-fen,

Dragi lovaruši, ch. t. h. z. z.

Dragi tovarăși și prieteni,

[illegible]

Într-o face plăcere să folosesc acest prilej pentru a vă adresa dumneavoastră, tovarăşe Hua Kuo fen, celorlalte tovarăşe, din conducerea partidului şi statului comunist, oricât de mare este numărul de tovarăşe din partea Comitetului Central al Partidului Comunist Român, a Consiliului de Stat şi a Guvernului Republicii Socialiste Române, a înfrăgeşii noastre popor proletar şi din partea mea personală împreună cu cele mai bune forţe

Popoarele română și chineză au fost legate printr-o veche tradiție de colaborare în plan împotriva asuprii și dominației străine, pentru a liberarea națiunilor și societății, pentru asigurarea dezvoltării a societății. În anii de după victoria revoluției sociale, între popoare și statele naștite au avut loc numeroase schimburi de vizite și contacte în ambele sensuri cu multa plăcere de ambele părți. În special de la urma vechi din 1971 când ne-am întâlnit în Beijing am putut conștientiza fructuoase cu mare conducător al poporului chinez președintele Mao Tszedun, et eminența f. a. Chine, premierul Chi En-lai. Ca urmare a întâlnirilor și conversațiilor s-au intensificat colaborarea în domeniul contactelor pe toate părțile și de sta. schimbul de experiență în construcția societății socialiste.

O via exotica a fenomenelor româno-chineze a constă în
vizita pe care o facem acum în marea și frumoasă damboi-
voastră țară și care ne dă prilejul să ne întâlnim și să avem
ca și obicei, ca dinainte-vaștră, sumele tovarășe Hia
Kuei fa ci xia la a cunoașterii de partid și de stat ai
tărilor popoare. Și conștințăm că ea se va încheia ca un
tratat de frățietate mare, nemuritoare în eternitatea raportă-
rilor de forță în lume, pentru pacea și prosperitatea noastră,
în care vom fi și noi, sub așezarea voastră, din nou prietenii
când generațiile noastre vor fi de acord și păcine.

parcă rămase în urmă a cuceririle civilizației moderne.

Nu precuțăm să uităm totuși pentru lichidarea războaielor care au izbucnit în Africa împotriva poporului negru și pentru a pune capăt la războiul de apăsare și de înfrângere războiului pentru dreptul adevărat la libertate și suveranitate a popoarelor din Namibia și din Angola.

Considerăm că soluționarea problemelor spinoase care există în Africa, trebuie să se bazeze pe principiul egalității drepturilor și a intereselor tuturor țărilor, în conformanță cu principiile de bază ale Pactului de la O.A.S. și a Pactului de la Havana, care afirmă că toate statele au dreptul la pace, la dezvoltare economică și socială, la libertate și la independență a popoarelor.

Problemele timpului nostru sunt de azi necesită soluționarea tuturor problemelor care apar în fața tuturor forțelor înarmate și neparamilitare ale tuturor popoarelor de care depind, până la urmă, viitorul și destinul umanității. Înțelegem că noi, de egalitate, apărăm securitatea și păcii în lume. Războiul este o catastrofă pentru România și China. Conflictele stau în multe domenii pe plan internațional pentru neapăsarea drepturilor legitime ale popoarelor în dezvoltare, dar și pentru că progresul de colaborare fructuos de mult timp între popoarele noastre pentru independență și dezvoltare.

Sumați tovarășii și prietenii,

În încheierea discursului nostru exprimăm încă o dată convingerea că viitorul nostru comun este în funcție de înțelegerea și cooperarea dintre popoarele noastre și popoarele noastre.

Cu această convingere, toastez

Pentru o viitoare mare cooperare între toate statele și popoarele lumii.

Pentru o bună înțelegere și colaborare frățască între popoarele noastre și popoarele române și chineze.

În încheierea discursului nostru exprimăm încă o dată convingerea că viitorul nostru comun este în funcție de înțelegerea și cooperarea dintre popoarele noastre și popoarele române și chineze.

În încheierea discursului nostru exprimăm încă o dată convingerea că viitorul nostru comun este în funcție de înțelegerea și cooperarea dintre popoarele noastre și popoarele române și chineze.

În încheierea discursului nostru exprimăm încă o dată convingerea că viitorul nostru comun este în funcție de înțelegerea și cooperarea dintre popoarele noastre și popoarele române și chineze.

TOAST
LA RECEPȚIA OFERITĂ
ÎN ONOAREA TOVARĂȘULUI
NICOLAE CEAUȘESCU,
SECRETAR GENERAL
AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN
PREȘEDINTELE
REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA
ȘI A TOVARĂȘEI ELENA CEAUȘESCU
DE COMITETUL DE PARTID
ȘI COMITETUL REVOLUTIONAR
ALE PROVINCIEI KUAN TUNG

Cu prilejul vizitei în Republica Populară Chineză

— 17 mai 1978 —

Aș dori să încep prin a vă exprima din partea noastră, pe de o parte, și din partea noastră, pe de altă parte, în numele Comitetului de partid al provinciei Kuan Tung, precum și oamenilor orașului Canton în primul rând, pe care ne-ați găzduit, o expresie a noastră de apreciere și de respect față de voi, dăruirea voastră, dintre popoarele românești și chineze.

Dorim să adresez cele mai calde felicitări tuturor comunistilor și oamenilor muncii din provincia Kuan Tung, dumneavoastră, tovarășe Uei Kuo-cin.

Sătem deosebit de bucuroși că vizităm din nou China populară, avem prilejul să ne întâlnim cu activul de partid și de stat din provincia Kuan Tung din orașul revoluționar Canton.

În cadrul convorbirii pe care l-am avut cu președintele

tele Hua Kuo-fen, cu alți tovarăși din conducerea partidului și a statului, dumneavoastră am ajuns la concluzia comună de a face totul pentru a înstrăduși relațiile de prietenie și colaborare dintre Partidul Comunist Român și Partidul Comunist Chinez și între Republica Socialistă Română și Republica Populară Chineză.

De altfel, reținem că, în urma sa, sălășliuiește că relațiile româno-chineze s-au dezvoltat puternic, că s-a încheiat convenția cu președintele Mao Tse-tun și președintele Uei En-ai au deschis perspective tinute colaborării noastre. Acum împreună cu președintele Hua Kuo-fen, cu toată conducerea chineză, dorim să asigurăm continuarea și întărirea prieteniei noastre revoluționare.

Sintem bucuroși să constatăm succesele remarcabile pe care poporul chinez le obține în construcția societății socialiste. Știm că și provincia dumneavoastră aduce o contribuție însemnată la aceste rezultate. De aceea, dorim ca prietenii, apropiații și tovarășii de luptă, să vă felicităm pentru rezultatele obținute și să vă urăm succese tot mai mari în întreaga dumneavoastră activitate.

Poporul român înfăptuiește cu succes Programul elaborat de Congresul al XI-lea al partidului, privind construirea societății socialiste muncitorești, dezvoltate în România.

Dorim să se afirme tot mai puternic colaborarea româno-chineză, pe baza principiilor egalității, în drepturi, respectului, independenței și suveranității naționale, neamăstecului, în treburile interne având un reciproc.

Trăim într-o epocă de profunde transformări revoluționare internaționale, cind aceste principii constituie echilibrul sigur al dezvoltării libere a fiecărei națiuni. Este necesar să întărim continuu solidaritatea tuturor forțelor antiaimperialiste și progresiste, să fa-

cum am eu ca fiecare națiune să-și poată depinde și să-și poată
bogățiile naționale, pe destinele proprii

A. în 1949, când a fost învinsă armata imperială, condusă
de Chiang Kai-shek, și a fost înființat guvernul Poporului
și a fost înființat Partidul Comunist Chinez.

În 1955, după ce a avut loc o serie de succese în război
de eliberare unității sale în jurul partidului comu-
nist în frunte cu tovarășul Hua Kuo-fen!

Am să urez o dezvoltare continuă a colaborării și
prieteniei dintre Partidul Comunist Român și Partidul
Comunist Chinez.

Doresc să toastes pentru Comitetul Central al Partidului
Comunist Chinez, pentru președintele său, tovarășul
Hua Kuo-fen.

În 1955, când a fost învinsă armata imperială, condusă
de Chiang Kai-shek, și a fost înființat guvernul Poporului
și a fost înființat Partidul Comunist Chinez.

Am să urez o dezvoltare continuă a colaborării și
prieteniei dintre Partidul Comunist Român și Partidul
Comunist Chinez.

CUVÎNT
LA RECEPȚIA OFERITA
ÎN ONOAREA TOVARĂȘULUI
NICOLAE CEAUȘESCU,
SECRETAR GENERAL
AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN
PREȘEDINTELE
REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA
ȘI A TOVARĂȘII ELFINA CEAUȘESCU
DE COMITETUL DE PARTID
ȘI COMITETUL REVOLUȚIONAR
ALE PROVINCIEI GEȚIANG

Cu prilejul vizitei în Republica Populară a Chinei

— 18 mai 1978 —

Sinonimul deosebit de important al „Zind Ching” este „Zind Ching”,
care înseamnă „Zind Ching” în provincia Gețiang, în
frumusețea lui Hangzhou. Acesta este un oraș foarte mare,
cunoscut pentru primăria sa deosebită de frumoasă.
În orașul Gețiang, la orașul Gețiang, Dorset, d
asemenea, este un prim secretar al Comitetului
de partid Gețiang și va mulțumi pe toți cei care
sunt în orașul Gețiang, pe toți cei care sunt în orașul Gețiang,
președinte din România și China.

Permite-mi să vă adresez din nou avangarda și
activ și lor de partid și de stat comunist și populație,
din provincia Gețiang și orașul Hangzhou în satul călduros
și cele mai bune urări.

Deși ne aflăm de puțin timp în Hangzhou, am putut cunoaște
unele din frumusețile și am văzut toată cea
ceea despre munca entuziasată a populației provinciei Ge-

CONFERINȚA
DE PRESĂ A TOVARĂȘULUI
NICOLAE CEAUȘESCU,
SECRETAR GENERAL
AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN
PREȘEDINTELE
REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA,
CU REPREZENTANȚII PRESEI
ȘI CU CORĂBĂNIENII DIN PEKIN
ACREDITAȚI ÎN CAPITALA
REPUBLICII POPULARE CHINEZE

Capitala Republicii Populare Chineze

— 19 mai 1978 —

În numele Republicii Socialiste România,
NICOLAE CEAUȘESCU

Tovarăși domnilor,

Aș dori, în primul rând, să încep prin a menționa cu
satisfacție faptul că în capitala Republicii Populare Chineze
am avut ocazia să mă întâlnesc cu reprezentanții presei
și cu corăbănienii din Pekin. Am avut o discuție foarte
interesantă și am aflat multe lucruri noi despre
Republica Populară Chineză. Am văzut și am auzit
multe lucruri care mă impresionau foarte mult. Am
văzut că Republica Populară Chineză este un stat
socialist avansat și puternic.

Am văzut că Republica Populară Chineză este un
stat socialist avansat și puternic. Am văzut că
Republica Populară Chineză este un stat socialist
avansat și puternic. Am văzut că Republica
Populară Chineză este un stat socialist avansat
și puternic. Am văzut că Republica Populară
Chineză este un stat socialist avansat și puternic.
Am văzut că Republica Populară Chineză este
un stat socialist avansat și puternic. Am văzut
că Republica Populară Chineză este un stat
socialist avansat și puternic. Am văzut că
Republica Populară Chineză este un stat socialist
avansat și puternic. Am văzut că Republica
Populară Chineză este un stat socialist avansat
și puternic. Am văzut că Republica Populară
Chineză este un stat socialist avansat și puternic.

Am văzut că Republica Populară Chineză este
un stat socialist avansat și puternic. Am văzut
că Republica Populară Chineză este un stat
socialist avansat și puternic. Am văzut că
Republica Populară Chineză este un stat socialist
avansat și puternic. Am văzut că Republica
Populară Chineză este un stat socialist avansat
și puternic. Am văzut că Republica Populară
Chineză este un stat socialist avansat și puternic.
Am văzut că Republica Populară Chineză este
un stat socialist avansat și puternic. Am văzut
că Republica Populară Chineză este un stat
socialist avansat și puternic. Am văzut că
Republica Populară Chineză este un stat socialist
avansat și puternic. Am văzut că Republica
Populară Chineză este un stat socialist avansat
și puternic. Am văzut că Republica Populară
Chineză este un stat socialist avansat și puternic.

Am văzut că Republica Populară Chineză este
un stat socialist avansat și puternic. Am văzut
că Republica Populară Chineză este un stat
socialist avansat și puternic. Am văzut că
Republica Populară Chineză este un stat socialist
avansat și puternic. Am văzut că Republica
Populară Chineză este un stat socialist avansat
și puternic. Am văzut că Republica Populară
Chineză este un stat socialist avansat și puternic.
Am văzut că Republica Populară Chineză este
un stat socialist avansat și puternic. Am văzut
că Republica Populară Chineză este un stat
socialist avansat și puternic. Am văzut că
Republica Populară Chineză este un stat socialist
avansat și puternic. Am văzut că Republica
Populară Chineză este un stat socialist avansat
și puternic. Am văzut că Republica Populară
Chineză este un stat socialist avansat și puternic.

Am văzut că Republica Populară Chineză este
un stat socialist avansat și puternic. Am văzut
că Republica Populară Chineză este un stat
socialist avansat și puternic. Am văzut că
Republica Populară Chineză este un stat socialist
avansat și puternic. Am văzut că Republica
Populară Chineză este un stat socialist avansat
și puternic. Am văzut că Republica Populară
Chineză este un stat socialist avansat și puternic.
Am văzut că Republica Populară Chineză este
un stat socialist avansat și puternic. Am văzut
că Republica Populară Chineză este un stat
socialist avansat și puternic. Am văzut că
Republica Populară Chineză este un stat socialist
avansat și puternic. Am văzut că Republica
Populară Chineză este un stat socialist avansat
și puternic. Am văzut că Republica Populară
Chineză este un stat socialist avansat și puternic.

...pentru dezvoltarea
...Pentru
...prin
...de pe care se bazează domeniul
...Nivelurile de calitate
...este de
...de formare și în
...se presupune că
...în timpul cărui
...asigurându-se un
...participare
...la realizarea
măsurilor respective

...ate stăte, fără deosebire de ordine social.

În prezent, pe piața piei nu se produc încă
terciuri, așa cum erau, și China, în ciuda
situației fără îndoială, în viitor această conlucrare se
va accentua.

[illegible]

În ziua de joi, 14 octombrie, NICOLAE CEAL ȘESCI a ră-
mănit în țară, însoțit de reprezentanții preș-
edinției și ai guvernului.

MU KIE AN EN reprezentant Agencie Chien Nao
Am m... ..
Nikola Gerasimov Am escuat cu bucurie prezentarea

intarziatia lui Nicolae Ceausescu despre rezultatele acestor
1. de la Ag. de presa, care pe o parte, pe de alta parte nu
0. as d. ca despre purtarea de dezavota relatia
dintre partidele in statele noastre.

perspective create în această direcție,

HANS HERMANN este director al postului de radio
ARD - RF Germania. Am auzit că dumneavoastră
sunteți în Vietnam și cămpăna la Vo gândi să me-
diati în conflictul dintre aceste două țări?

Interesse de casa instalvelor

ALAIN JACOB, corespondentul cotidianului „Le Monde” din Moscova prezintă este odată a în aș putea să spună că documentele noastre cu conținut de interes atitudinal și despre problema mișcării în viața societății și, în mod special, despre eurocomunism?

[illegible]

TOAST
LA RECEPȚIA OFFERTĂ DE TOVARĂȘUL
NICOLAE CEAUȘESCU,
SECRETAR GENERAL
AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN,
PREȘEDINTELE
REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA,
ȘI TOVARĂȘA ELENA CEAUȘESCU
ÎN ONOAREA TOVARĂȘILOR HUA KUO-FEN
PREȘEDINTELE COMITETULUI CENTRAL
AL PARTIDULUI COMUNIST CHINEZ,
PREMIERUL CONSILIULUI DE STAT
AL REPUBLICII POPULARE CHINEZE

Ca prilejul vizitei în Republica Populară Chineză

— 19 mai 1978 —

Stimate tovarășe Hua Kuo-fen

Sunteti tovarăși după conducerea de partid și de stat
 a Republicii Populare Chineze,

Dragi tovarăși și prieteni

Domnule,

Eu vă doresc să vă simțiți bine, pentru tovarășii
 mei și pentru tovarășii membri ai delegației române de a vă
 vizita la acest dăru prietenesc și de a vă adresa
 a, tovarășe Hua Kuo-fen, celorlalți prieteni
 chinez un cântec al celor mai bune urări.

Nu pot să vă spun nimic din ceea ce am văzut și auzit
 în China și în Republica Populară Chineză despre viața și munca poporului chinez.

Ne-am întâlnit în Beijing, în orașul în care s-a născut
 bunicul, la capitala Republicii Populare Chineze. Prieten
 - ai mei, tovarășii Comitetului Central, au văzut agricultura,
 industria și agricultura în stare de înflorire și dezvoltare
 de cultură, precum și o unitate în viață. O bună parte din
 impresiile noastre din vizita la Tientsin, prinădăcându-se în
 Canton, care ne-a oferit o imagine grăitoare a puterii și
 forței economice a poporului chinez. Am putut constata
 peste tot în viața de zi cu zi a oamenilor de muncă și de
 producție. Hua Kuo-fen, în calitate de lider al poporului
 chinez, par să fie conștienți de faptul că progresul Chinei

Prețuim, deci, am fost întâmpinați cu deosebită cordialitate
 cu emoție și simțăm că am experimentat sentimente
 de prietenie și bună înțelegere. În toate acestea vedem o
 gândire expresivă și o înțelegere a ceea ce înseamnă
 în viața și societatea chineză. Poporul chinez este
 stăruitor, prețuitor și în viața de zi cu zi reciproc conștienți
 români și chinezi.

Trădăm, am conștientizat că poporul chinez, ca și poporul
 român, este animat de aspirații nobile și de înțelegere
 de a trăi în pace și prietenie cu altele popoare.

Am fost profund impresionat de ceea ce am văzut și
 deputăm, munca chineză, care, într-o singură zi, a
 sub conducere. Paradoxul, Comitetul Chinez, în calitate
 de tovarășe, Hua Kuo-fen, transpun în viața
 Congresului al XI-lea privind modernizarea industriei
 și agriculturii dezvoltarea și înțelegerea Chinei
 până la sfârșitul secolului, într-un sat socialistic
 și înfloritor. Cu prietenii și tovarășii proprii, ne bucurăm
 cu acest popor chinez în dezvoltarea și înțelegerea
 a forțelor de producție în valorificarea marilor resurse

TOAST

LA RECEPȚIA OFERTĂ
IN ONOAREA TOVARĂȘULUI
NICOLAE CEAL ȘESCU

SECRETAR GENERAL

AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN
PREȘEDINTELE

REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA,
ȘI A TOVARĂȘII ELENA CEAL ȘESCU
DE TOVARĂȘI KIM IR SEN,

SECRETAR GENERAL

AL COMITETULUI CENTRAL

AL PARTIDULUI MUNCII DIN COREEA
PREȘEDINTELE

REPUBLICII POPULARE DEMOCRATICE
COREENE

ȘI TOVARĂȘA KIM SANG E

Cu prilejul vizitei

în Republica Populară Democrată Coreeană

— 20 mai 1978 —

Stimate tovarăși Kim Ir Sen,

Stimate tovarăși Kim Sang E,

Stimate tovarăși și prieteni,

Și astăzi, domnii noștri, pe prilejul prilejului
acesta, am avut plăcutul onor de a primi la
cu noi pe tovarăși Kim Ir Sen și tovarăși
cu ocazia vizitei în Republica Populară Democrată Coreeană.

Vă mulțumim pentru primirea cordială până de vi-
brantă a cadrelor noastre și pentru că ne-ați făcut o min-
uțioasă deosebită din partea voastră, în calitate de po-
pulară a orașului nostru. Primim pentru grație așa și
emoțională manifestare de dragă reșină care ne-a în-
timpina, pentru sentimente de bună înțelegere și dragoste pe
care v-a exprimat astăzi la adresa noastră. În tot
acesta, noi vom fi, reflexiv, vă vom fi o bună înțelegere
de a așa primirea noastră și de manifestare tovară-
șească între noi pe viitor și popoarele noastre.

În aceste momente de plăcută vă adresăm dumne-
voastră tovarăși Kim Ir Sen, prin un apropiat al po-
pulară român, tovarăși Kim Sang E, Comitetul Cen-
tralizat al Partidului Muncii din Coreea și poporul frat-
coreean, din partea Comitetului Central, al Partidului
Comunist Român, al Comitetului de Stat și al Guvernului
Republicii Socialiste Române, primim și din partea mea
și a tovarășii mele, un cordial salut și cele mai bune
urări.

Remarcăm cu bucurie evoluția mereu ascendentă a
raportelor româno-coreene, care au implicat și prieten-
ie solidă și colaborări multilaterale dintre partide
și țările noastre, încheiate trainic pe principii
și prevederi. Trădăm de prietenie și colaborare dintre
Republica Socialistă România și Republica Populară De-
mocrată Coreeană.

Sintem conștienți că noia noastră vizită în Republica
Populară Democrată Coreeană, convins că pe care le
v-ați avea cu dumneavoastră tovarăși Kim Ir Sen, cu
alți tovarăși, din conducerea partidului și statului vor da
un nou și puternic impuls bunelor noastre relații vor
pune în evidență noia modalități și că de largire și diver-
sificare a colaborării pe toate, economice, tehnico-știin-
țifice și culturale româno-coreene.

incisiv de constituire a unui stat independent propriu, prin asigurarea independenței și integrității teritoriale a tuturor statelor din zonă.

Român a sperat în activitatea președintel din Namibia și Rhodesia, a populației minoritare din Republica Sudafricană, și pe cea a guvernului și a posturilor rasiste și de apăsătoare cenzură formidabile pentru dezvoltarea adevărată și independentă, corectându-și valorile lor proprii. Într-o situație de probleme complexe și deosebite, înșelătoare și dezechilibrate pe cîmpul mental, înfruntăm o importanță și o responsabilitate înțelegătoare a problemelor atît de grave cît pe cea a războaielor. De aceea este atât de important pe calea tratatelor înființarea unității popularelor africane în apărarea imperiului pentru dezvoltarea rapidă pe căile progresului civilizației.

În secolul fundamental al epocii noastre este lichidarea și dezvoltarea a marii și feroce competiții dintre state care se aruncă pe calea imperiului și a cuceririi mondiale. De aceea este atât de important înființarea unui nou ordin economic internațional, bazat pe adevărate relații de colaborare și de înțelegere reciprocă, liber al tuturor popoarelor la toate nivelurile și etapele, să asigure progresul rapid al popoarelor rămase în urmă, ridicarea bunăstării, lor materiale și culturale.

Apreciez că starea arsească nuartă care s-au acumulat pe globe constituie o gravă amenințare la adresa tuturor popoarelor, și de aceea înființarea dezarmării pentru securitatea primă a dezarmării nucleare constituie o etapă deosebit de importantă imperial veale. Pentru noi, românii, este o mare înfruntare pentru că apropierea noastră de România antenează formele pentru a apropiarea noastră de România (N.Y.) marele o etapă nouă pe calea trecerii la măsuri concrete de dezarmare.

Într-o situație deosebit de complicată, o problemă nu mai poate fi soluționată doar de către țări, ori ei ar fi

deosebit de rar, că rezolvarea problemelor deosebite de complexe de către țări nu poate fi realizată prin puterea lor singură. De aceea este atât de important să se înființeze un nou ordin internațional bazat pe relații de colaborare și de înțelegere reciprocă, liber al tuturor popoarelor la toate nivelurile și etapele, să asigure progresul rapid al popoarelor rămase în urmă, ridicarea bunăstării, lor materiale și culturale.

În secolul fundamental al epocii noastre este lichidarea și dezvoltarea a marii și feroce competiții dintre state care se aruncă pe calea imperiului și a cuceririi mondiale. De aceea este atât de important înființarea unui nou ordin economic internațional, bazat pe adevărate relații de colaborare și de înțelegere reciprocă, liber al tuturor popoarelor la toate nivelurile și etapele, să asigure progresul rapid al popoarelor rămase în urmă, ridicarea bunăstării, lor materiale și culturale.

Aș dor să remarc, cu multă satisfacție și bucurie, că între partidele și guvernele noastre există o înțelegere și o colaborare reciprocă deosebit de bună. De aceea este atât de important să se înființeze un nou ordin internațional bazat pe relații de colaborare și de înțelegere reciprocă, liber al tuturor popoarelor la toate nivelurile și etapele, să asigure progresul rapid al popoarelor rămase în urmă, ridicarea bunăstării, lor materiale și culturale.

Dragi tovaruš,

[illegible]

Dragi tovaršaji,

Desigur, dintr-oarecă s-a vădit că o naștră în Coreea este
caută să se poartă pe o cale de înțelegere și preocupări în
ce privește și pe problemele coreeanilor în construcția so-
cietății. Vom începe cu noi amintiri de neuitat, vom
puta merge în urmă cu dăru sunt motivele de prietenie
care ne-a născut de tot timpul poporul coreean. La rîndu-
nostru vă asigurăm de prietenia profundă și solidarita-
de neclintă a poporului român. Sentimentele reciproce
pe care și le poartă popoarele noastre sînt rodul strîm-
sărilor dintr-o parte de o și guvernele celor două țări, a
intereselor comune pentru cauza socialismului, pentru res-
pectarea drepturilor fiecărei națiuni, de a-și hotărî destinele
în mod liber pentru o politică nouă în domeniul egalității
și prieteniei odnică între toate popoarele. Sîntem conș-
ciențioși că această viză se va descurca ca un nou și important mo-
ment în creșterea în bună înțelegere relații de prietenie române-
coreene și a solidarității și colaborării multilaterale dintre
partidele și popoarele noastre.

Vom fi olandă numai deoarecebit de bucură, stimate
tevarăse Kim, Ir Sen să vă dă m d n nou m ur-un v to
apropiat, aspi aluzor n Republica Soc aistă România si
si c n n am dăvagi n as n u ncer s c v arăsece în ved
dă c nso dăp c n n u e a relătură de prietenie si
colaborare dintre România si Coreea.

MESAJ
ADRESAT CONDUCERII CENTRALE
A ASOCIAȚIEI DE PRIETENIE
SOVIETO-ROMÂNĂ

Cu prilejul celei de-a XX-a aniversări a înființării
Asociației de prietenie sovieto-române

— 23 mai 1978 —

Dragi tovarăș,

La cea de-a XX-a aniversară a înființării Asociației de prietenie sovieto-române, adresez conducerei centrale a organizației felicitări și felicitări cordiale și, un cald salut prietenesc.

Asociația de prietenie sovieto-română, creată la inițiativa Partidului Comunist în Uniunea Sovietică, a deservit în cursul anilor două decenii bogată activitate. Ea s-a ocupat de întărirea prieteniei frățestre, de colaborare pe planuri științifice și culturale între popoarele noastre, contribuind în foarte mare măsură la popularizarea în Uniunea Sovietică a realizărilor dobândite de poporul român sub conducerea partidului său comunist în edificarea noii societăți. În promisiunea unei politici de înțelegere și colaborare pașnice cu toată lumea.

Adresez, ca urmare a eforturilor pentru înfrățirea popoarelor, prin dialogul și colaborarea sovieto-române, contribuția la dezvoltarea și înaintarea României spre co-

marșul oamenilor muncii din patria noastră se bucură din toată încredința de realizarea remarcabilelor dobândite de popoarele Uniunii Sovietice în fruntea cu comunismul, în opera de edificare a comunismului, în dezvoltarea economică, științifică și culturală, în transpunerea în viață a obiectivelor stabilite de Congresul al XXV-lea al P.C.U.S.

Cu acest prilej jubilar vă adresez, dragi prieteni, urarea ca după de a izbăvi no succesul nostru pe calea științifică, culturală și științifică prietenie, tradițională și nezonantă și a colaborării, realizării dintre popoare și țările noastre spre binele și în interesul cauzei socialismului și păcii în lume.

Trăiască prietenia frățescă și colaborarea multilaterală româno-sovietică!

NICOLAE CEAUȘESCU

Secretar general

al Partidului Comunist Român

Președinte al

Republicii Socialiste România

CUVINT
LA ÎNTRUNIREA PROTOCOLARĂ DE LA
PALATUL GUVERNAMENTAL DIN HANOI
A TOVARĂȘILOR NICOLAE CEAUȘESCU,
SECRETAR GENERAL
AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN,
PREȘEDINTELE
REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA
ȘI A TOVARĂȘII ELENA CEAUȘESCU
CU TOVARĂȘUL TON DUC THANG,
PREȘEDINTELE
REPUBLICII SOCIALISTE VIETNAM

Co-primește în zădărnici Republica Socialistă Vietnam

— 23 mgi 1978 —

© 1994 by The McGraw-Hill Companies, Inc. All rights reserved. Printed in the United States of America. This book is printed on acid-free paper.

uram necesar marimă, dezvoltare independentă și
socială a țării. Apoi:

Spiritul a născut în noi o facem în Vietnam să contribuim — de zece ani — la construirea relațiilor de bună vecinătate și de prietenie între popoarele noastre.

Încă o dată doresc să vă adrezez cele mai bune urări de succes, sănătate, alpinare.

mulț frățesc al poporului român. (Aplauze).

1. m. m. In 1987, the first year of the project, the population was estimated at 100,000.

1. The first part of the document is a letter from the President of the United States to the Secretary of the Navy, dated 1871. The letter is addressed to the Secretary of the Navy, and is signed by the President. The letter is a copy of a letter that was sent to the Secretary of the Navy by the President. The letter is a copy of a letter that was sent to the Secretary of the Navy by the President.

TOAST

LA RECEPȚIA OFERTĂ ÎN ONOAREA
TOVARĂȘ III NICOLAE CLAUȘESCU
SECRETAR GENERAL

AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN,
PREȘEDINTELE

REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA
ȘI A TOVARĂȘEI ELENA CEALĂȘESCU
DE COMITETUL CENTRAL

AL PARTIDULUI COMUNIST DIN VIETNAM
ȘI GUVERNUL
REPUBLICII SOCIALISTE VIETNAM

Cu prilejul vizitei în Republica Socialistă Vietnam

— 23 mai 1978 —

Stimate tovarășe Le Duan,

Dragi tovarăși și prieteni!

Este o deosebită plăcere pentru noi să ne aflăm astăzi
a doua oară în Vietnam, să vă adresăm dintr-o nouă dată
salutările noastre. Cu această ocazie, Partidul Comunist
Român, Guvernul și poporul vietnamez pre-
terea o dată tovarășului nostru, Comitetul Central al
Partidului Comunist din Vietnam, Guvernul și
poporul nostru, din partea noastră, în numele
nostru, din partea noastră, în numele nostru, cu ocazia
bunele noastre.

În acest moment, dorim să exprimăm mulțumiri pentru
primirea noastră în Vietnam, pentru că ne-ați oferit
o bună primire și o bună primire. Adresați-vă
salutările noastre tovarășului nostru, Comitetul Central al
Partidului Comunist din Vietnam, Guvernul și
poporul nostru, din partea noastră, în numele nostru, cu ocazia
bunele noastre.

de poporul, a orașului Hanoi, în care vedem o ilustrare a
bunelor relații de prietenie, colaborare și solidaritate
dintre partidele și popoarele celor două țări.

Stimați tovarășii!

Noua noastră vizită în Vietnam are loc după marea
victorie pe care eroicul popor vietnamez a obținut-o în
apăa gresă, pe nă de sacrificii pentru apărarea libertății și
independenței patriei împotriva intervenției străine, după
recunoscerea țării și trecerea la construcția nouă orânduirii
în întreaga Vietnam. Triumful istoric al Vietnamului și a
demonstrat încă o dată adevărul, verificat de nenumărate
ori în istorie, că un popor care se hărțuit să nu precupe-
țască nimic pentru apărarea dreptății sale sacre și li-
bertății, care dorește arzărilor și face totul pentru a fi
săpîn în propria țară nu poate fi înfrînt de nimeni și
de nimic.

În urma pe care al du-o pentru apărarea libertății
și independenței, poporul român a fost nedreptat solidar cu
eroicul din nouă noastră popor și-a acordat întregul său
sprijin material, economic, politic și diplomatic. În acest
cadru s-au cementat și mai puternic prietenia și frăția
dintre popoarele română și vietnameză, solidaritatea mili-
tăntă dintre partidele noastre.

Acum, când poporul vietnamez trăiește o nouă și impor-
tantă și apăsătoare, ca prieten și tovarăși apropiați urmă-
rim cu bucurie sinceră succesele pe care le obțineți în
lichidarea armărilor războiului, în refacerea și dezvoltarea
economico-socială a patriei, în construirea victorioasă a
societății pe întregul pământ al Vietnamului, sub con-
ducerea Partidului Comunist din Vietnam în frunte cu
sămașul nostru tovarăș Le Duan. Vă felicităm din toată inima
pentru victoria obținută în apărarea libertății și indepen-
denței patriei, pentru realizările în reconstrucția și dezvoltarea

MESAJ
CU PRILEIUL CELEI
DE-A XV-A ANIVERSĂRI
A ZILEI ELIBERĂRII AFRICII
ȘI A CREĂRII ORGANIZAȚIEI
UNITĂȚII AFRICANE

— 25 mai 1978 —

Mesaj la 25 mai 1978, aniversare a Zilei eliberării Africii 237

Țările popoarelor africane împărtășesc cu celelalte
popoare ale lumii un trecut comun pentru că au suferit
vechii și durii chinuri ale colonizației și au trăit în
afectarea și în lipsa libertății și a drepturilor
a tuturor oamenilor și a tuturor popoarelor de descendență
negre. În zilele noastre Africa pentru că este împresurată
de țările albe popoarele de culoare neagră și-a pierdut
prin urmare dreptul de a fi o națiune pe lângă celelalte
ale țării sale, pentru a trăi liber și independent.

Intensificarea conflictelor internaționale a lăsat
pentru zonele de frontieră și de frontieră mare sau
grupări de state și a răsturnat în ultima vreme încheierile
pe continentul african. Probleme nerezolvate create de
indiviziunea după naționalism și inclusiv probleme terri-
toriale, au fost folosite pentru a opune unele țări africane
având pentru a agrava stările de tensiune până la izbuc-
nirea unor confruntări marcare.

Ca prieten sincer al popoarelor africane România s-a
pronunțat cu consecvență pentru reglementarea probamelor
litigioase dintre statele de pe acest continent pe cale
pașnică prin tratative între părțile direct interesate fără
intervenția în exercițiu a forțelor externe și a puterilor
mari, și a se da un răspuns la cererile africane în lupta lor
pentru eliberare și independență națională și pentru con-
solidarea unității continentului african și regimului
democratic, dezvoltării economice și sociale pentru a as-
igura prosperitatea africană și viața bună și bunăstarea
națională și pentru a realiza în Africa dezvoltarea depin-
dentei și a naționalității negre. Apreciăm că un
re-dezvoltat reunește Organizația Unității Africane o regle-
mentarea pașnică a problemelor conflictuale de pe con-
tinent și edificarea unei comunități pe baza egalității,
înțelegere, cooperare și prietenie spre binele popoarelor
africane și securității și colaborării internaționale.

Excm. S. E. DOMINIC FI HADJ OMAR BONGO
Președinte al Republicii Gabon. Președinte
în exercițiu al Organizației Unității Africane

LIEKEVILLE

La a XV-a aniversare a Zilei eliberării Africii și a
creării Organizației Unității Africane în numele poporului
român și al meu personal vă adresez din înaltă
simpatie și cu căldură, salutările noastre și alături
de cele ale națiunii noastre popoarele africane calde
felicități și cele mai bune urări de noi succese.

În ziua de azi când ne apropiem de contribuții
la dezvoltarea și la pacea mondială, un rol de
primă mărime îl are Organizația Unității Africane, bazate pe de-
pendența și pe unitatea pentru continuarea și dezvoltarea
națională și pentru dezvoltarea economică și socială
a lumii contemporane.

CUVÎNT LA FABRICA DE TEXILE „8 MARTIE” DIN HANOI

Cu prilejul vizitei în Republica Socialistă Vietnam

2 mai 1978

Simili tovarăși și prieteni,

Aveți în fața dvs. o delegație pe care eu, ca
expresiv, prilejul vizitei în Republica Socialistă Vietnam
muncitoare și poporul, român.

Aveți în fața dvs. o delegație curiosă și curioasă de
500 de muncitori, care au venit să vă prezinte
din partea muncitorilor din România. (Aplauze).

Simili tovarăși, că acest moment de întâlnire de muncitori
are în vedere rezolvarea problemei de
produs, ca să nu grăbim, să nu grăbim, să nu grăbim
produs, și în apărarea țării. (Aplauze).

În acest moment de întâlnire, reprezentanți ai forței principale
a țării, pe care eu, ca expresiv, prilejul vizitei în Republica Socialistă Vietnam
muncitoare și poporul, român.

societăți este hotărâtoare în asigurarea muncii înainte
în construcție, a societății.

Și în România, clasa muncitoare are rolul conducător
în toate domeniile și facem tot ce putem ca muncitorii să participe
la conducerea întregii activități.

Succesele pe care le obținem în construcția societății
sunt rezultatul activității clasei muncitoare și a întregii
națiuni cu țărâna, cu intelectuali, cu întregul
popor. De aceea, văd în Republica Socialistă Vietnam,
dorm să urim din această înălțare clasei muncitoare
a țării, cu înălțarea cu intelectualitatea, înălțarea
națională, și întregul popor sub conducerea partidului
comunist în construcția societății socialiste. (Aplauze).

Aveți să vă prezintă v-ați dăruia v-ați dăruia de 6500 de
muncitori, succesele obținute în construcția producției
în înălțarea activității și în înălțarea națională și în
să desfășurați, și asemenea activității, anul acesta să
primiți „Ordinul Muncii” clasa I. (Aplauze).

Aveți să vă prezintă v-ați dăruia v-ați dăruia de 6500 de
muncitori, succesele obținute în construcția producției
în înălțarea activității și în înălțarea națională și în
să desfășurați, și asemenea activității, anul acesta să
primiți „Ordinul Muncii” clasa I. (Aplauze).

Vom fi, bucurăm, ca o delegație din înălțarea națională
neavansată să viziteze anul în înălțarea națională
(Aplauze).

Vă urez din toată inima succesele în înălțarea activității
mulă sănătate și, fericite, întregul popor de 6500 de
muncitori. (Aplauze).

CUVÎNTARE LA MARELE MITING AL PRIETENIEI ROMÂN-O-VIETNAMEZE

Cu prilejul vizitei în Republica Socialistă Vietnam

— 25 mai 1975 —

Stimate tovarăşe Le Duan,

Stimaţi tovarăşi: din conducerea partidului şi statului vietnamez,

Stimaţi tovarăşi şi prieteni,

În faţa ~~oamenilor~~ plăcere că în numele Comitetului Central al Partidului Comunist Român, al Consiliului de Stat şi al Guvernului Republicii Socialiste România al întregului popor român precum şi al meu personal, să vă adresez din dumneavoastră tovarăşe Le Duan celorlalţi tovarăşi din conducerea partidului şi statului, tuturor participanţilor la acest mare miting al prieteniei romîno-vietnameze, locuitorilor oraşului Hanoi, întregului popor vietnamez un salut cald de prietenie şi solidaritate precum şi cele mai bune urări.

Dorim de la început să mulţumesc încă o dată pentru cădarea prieteniei noastre, rezultatul, pentru sentimentele de prietenie manifestate de populaţia Hanoiului faţă de

noi în care vedem expresia înain celor legături de solidaritate ce leagă Partidul Comunist Român şi Partidul Comunist din Vietnam, Republica Socialistă România şi Republica Socialistă Vietnam, poporul român şi poporul vietnamez.

De la precedentă noastră vizită în ţara dumneavoastră, în anul 1971, în viaţa poporului vietnamez s-au petrecut evenimente deosebite istorice.

Înfruntînd cu bărbăţie furtuna, ducînd o luptă cu adevărat eroică, bucurîndu-vă de simpatia şi solidaritatea umană şi progresiste ale tuturor victoriei împotriva intervenţiei, s-a rănit al apărării noastre ca şi independenţa pătrunde dreptul, sacru al întregului popor vietnamez de a-şi făuri soarta aşa cum o doreşte el. Prin victoria şi sprijinul său de sacrificiu, Vietnamul a demonstrat încă o dată adevărul, verificat de întreaga istorie, că un popor decise să-şi apere pînă la capăt dreptul de a fi liber şi stăpîn în ţara sa nu poate fi înfrînt de nici o forţă din lume.

În anul războiului împotriva intervenţiei străine România s-a aflat necîntî alături de poporul vietnamez şi-a manifestat întreaga solidaritate faţă de lupta sa dreaptă, a acordat Vietnamului sprijinul său material, economic, politic şi diplomatic.

Proclamaţia Republicii Socialiste Vietnam a fost rezultatul voinţei de neîncînt şi a luptei eroice a întregii naţiuni vietnameze. Pentru toate acestea, vă adresem cele mai sincere şi calde felicitări frăţeşti, tovarăşeşti.

Dragi tovarăşi şi prieteni,

Schimbul de informaţii efectuat în cadrul convorbirilor, precum şi vizita pe care am făcut-o în dumneavoastră vestea la Fabrica de textile „8 Martie” nu au completat imaginea despre eforturile pe care le depune poporul vietna-

Să mai revădă.

Am făcut de acum o săptămână o vizită în Vietnam, împreună cu tovarășii mei, în cadrul unei misiuni de prietenie. Am avut ocazia să discutăm cu liderii vietnamezi problemele vieții internaționale actuale și am ajuns la concluzia de a întări și mai mult conlucrarea româno-vietnameză în spiritul prieteniei și cooperării dintre popoarele progresiste ale lumii.

Una din caracteristicile vieții internaționale actuale este că, în afară de o mică parte a statelor, popoarele din aproape toate țările sunt supuse la dominație și control de către un grup de bogăci internaționali, pe de o parte, și pe de altă parte, de către o mică grupă de asaltatori care urmăresc să realizeze o intensificare a dominației și a controlului asupra tuturor țărilor și popoarelor. Istă de ce este mai necesară ca oricând în prezent cooperarea și prietenia dintre popoarele progresiste ale lumii pentru a împiedica realizarea acestui plan de dominație și control asupra tuturor țărilor și popoarelor și pentru a asigura libertatea și independența fiecărui popor.

România și-a luat, ferm, pentru dezvoltarea relațiilor cu toate țările socialiste și progresiste, și cu toate țările care se luptă pentru libertate și independență, o poziție clară și principială. Pentru a realiza acest lucru, România și-a stabilit ca principiu de bază în relațiile internaționale să se bazeze pe egalitate și pe înțelegere reciprocă, pe respectarea drepturilor și intereselor tuturor popoarelor și pe păstrarea păcii și independenței fiecărui popor.

În acest context, România și-a luat o poziție clară și principială în relațiile cu țările socialiste și progresiste. Le stăruie pe problemele de prietenie și cooperare cu țările socialiste și progresiste, și în special cu țările care se luptă pentru libertate și independență. În acest context, România și-a luat o poziție clară și principială în relațiile cu țările socialiste și progresiste.

tratative directe între cele două partide și state în scopul refacerii solidarității și prieteniei româno-vietnameze și pentru realizarea păcii și cooperării dintre popoarele progresiste ale lumii.

România dezvoltă odată, combateră și solidaritatea cu țările în curs de dezvoltare cu statele neamurate cu toate țările care nu pășit pe calea propășirii de sine-înălțătoare. Extindem, de asemenea, colaborarea cu țările capitaliste dezvoltate cu toate statele lumii fără deosebire de orientare socială, participând activ la divizarea internațională a muncii.

La baza întregii noastre politici externe așezăm ferm respectarea principiilor de egalitate în drepturi, independență și suveranitate, națiunilor neamurate în treburile interne și avansul reciproc și cooperarea în forță și la amenințarea cu forța, asigurarea dreptului fiecărui popor de a se decide singur asupra soarelui și aspirațiilor sale — principii care se afirmă cu tot mai multă vigoare pe plan mondial. Că dreptate are această poziție în fața lui Dumnezeu și a oamenilor, nu este mai puțin decât evidentă. Într-adevăr, respectarea libertății și independenței, fiecărui popor, a dreptului său sacru de a-și organiza viața așa cum dorește el însuși, în zilele noastre o condiție sine qua non pentru dezvoltarea omnilor pe calea progresului, pentru asigurarea păcii și de aceea, aceste cauze trebuie să i consacrăm toate forțele noastre.

Formind de la realizarea că în Europa s-a acumulat o mare cantitate de arme nucleare și că s-a concentrat o mare număr de efective militare, România menține neobosit pentru asigurarea securității și păcii pe continent, nostru fapt că reunirea de la Belgrad s-a încheiat cu rezoluție nesatisfăcătoare trebuie să conștientizăm că, în ziua de azi, care să dăm în vedere la unirea tuturor popoarelor a forțelor progresiste, demo-

antimperia ste care pot asigura împiedicarea războiului și
apărarea belicilor, a popoarelor, întărirea păcii în lume.

Dragi tovarăși și prieteni,

Deosebit de mare sărbătoare este această sărbătoare
grea că este o prăznicie în Republica Democrată
Prima în care tovarășii din ambele țări poartă mână în
întărirea prieteniei dintre partidele și statele noastre în
interesul celor două popoare, al cauzei prieteniei și de abso-
răși, între națiuni, al socialismului și păcii.

Cu aceste gânduri, toașteț.

Prima sărbătoare pe care o ținem astăzi este o prăznicie în dăru-
irea conștiinței sociale a ariei în construcția social-
ismului.

În această ocazie și soluționăm dintr-o parte partidele
statele și popoarele noastre!

În sănătatea tovarășului Kayson Phomvihane!

În sănătatea tovarășului Sufanuvong!

În sănătatea tovarășilor din conducerea de prim
și de stat a Laosului!

În sănătatea tuturor celor prezenti în această reuniune
(Applaud).

TOAST

LA HANCUL OFICIAL
OFERIT ÎN ONOAREA TOVARĂȘULUI
NICOLAE CEAUȘESCU

SECRETAR GENERAL
AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN
PREȘEDINTELE

REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA
ȘI A TOVARĂȘII ELENA CEAUȘESCU
DE TOVARĂȘII POL POT

SECRETARUL COMITETULUI CENTRAL
AL PARTIDULUI COMUNIST DIN KAMPUCHIA,
PRIM-MINISTRUL GUVERNULUI
KAMPUCHEI DEMOCRATE

Cu prelejul vizitei în Kampuchea Democrată

— 28 mai 1978 —

Stimate tovarășe Pol Pot,

Stimate tovarășe Khieu Samphan,

Stimați tovarăși din conducerea partidului și statului
kampuchian,

Dragi tovarăși și prieteni,

Doresc, înaintea de toate să vă adresez din partea noastră
întregului popor kampuchian din partea Partidului Comu-
nist Român, a Comitetului de Stat și a Guvernului Repu-
blicii Socialiste România, precum și din partea mea per-
sonală un salut tovarășesc și cele mai bune urări. Vă mul-
țumesc pentru primirea călduroasă și sentimentele prietene
nesfârșit manifestate față de noi, văzând în acestea o expresie

Săptămăna și poporul din această regiune este angajat
 în lupta pentru realizarea unității naționale și
 a unității sociale. În acest context, este
 necesar să se realizeze o bună colaborare
 între toate statele din regiune, pentru
 realizarea unei bune înțelegeri și
 cooperări.

În acest context, este necesar să se realizeze
 o bună înțelegere și cooperare între
 toate statele din regiune, pentru
 realizarea unei bune înțelegeri și
 cooperări.

Fără îndoială că între țările și partidele noastre se
 vor dezvolta relații tot mai strânse, care au, dealtfel,
 o bază solidă din punct de vedere de colaborare na-
 țională. Desigur, relațiile și colaborarea noastră se vor
 baza pe principiile socializmului științific, pe principiile
 independenței, suveranității, egalității în drepturi între
 statele din regiune, pe baza principiului de egalitate
 de drept între toate statele.

În acest context, este necesar să se realizeze
 o bună înțelegere și cooperare între
 toate statele din regiune, pentru
 realizarea unei bune înțelegeri și
 cooperări.

De asemenea, este necesar să se realizeze
 o bună înțelegere și cooperare între
 toate statele din regiune, pentru
 realizarea unei bune înțelegeri și
 cooperări.

În înțelegerea noastră, este necesar să se realizeze
 o bună înțelegere și cooperare între
 toate statele din regiune, pentru
 realizarea unei bune înțelegeri și
 cooperări.

În înțelegerea noastră, este necesar să se realizeze
 o bună înțelegere și cooperare între
 toate statele din regiune, pentru
 realizarea unei bune înțelegeri și
 cooperări.

DECLARAȚIA PREȘEDINTELUI REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA NICOLAE CEAUȘESCU LA ÎNTÎLNIREA CU ZIARIȘTII LA DELHI Cu prilejul vizitei în capitala Indiei

— 30 mai 1978 —

Am fost în primul rând să exprim aprecierile mele
 pentru primirea și ospitalitatea pe care mi-a oferit-o
 primul ministru al Indiei, domnul Morarji Deasai, la
 Delhi.

Am convenit să avem din nou o întâlnire în această
 oprită, care va fi ocazia unei bune înțelegeri și
 cooperări între toate statele din regiune, pentru
 realizarea unei bune înțelegeri și cooperări.

Am discutat amănunțit problemele de colaborare
 și cooperare economică între România și India.
 Am convenit să avem din nou o întâlnire în această
 oprită, care va fi ocazia unei bune înțelegeri și
 cooperări.

Am făcut și un schimb de păreri asupra unor probleme
 de interes comun. Sgar timpul a fost scurt și nu
 am putut intra în detalii. Totuși, spunem că am ajuns
 la înțelegerea că trebuie intensificată în continuare
 pentru realizarea unei bune înțelegeri și cooperări.

necesarul satisfacerii cerințelor minelor populare atât în ceea ce privește consumul, locuințele, cât și celelalte necesități sociale.

Este greu să fi de acord cu ceea ce dumneavoastră denumiți o economie negativă asistată a unor țări în acest timp an 1976-1980 vor avea nevoie de cameri-nor minere, vor crește cu peste 32% iar consumul pe locuitor la unele produse agroalimentare săi industriale va ajunge să i chias va depăși nivelul dintr-o serie de țări dezvoltate.

Mentionez toate acestea pentru a sublinia că tot ceea ce se face în România se face în direcția bună stării poporului. La primă vizită în țara noastră

TOAST
LA DINEUL OFICIAL OFERIT
DE PREȘEDINTELE

REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA.
NICOLAE CEAUȘESCU,
ÎN ONOAREA ȘEFULUI GUVERNULUI
MILITAR FEDERAL, COMANDANT SUPREM
AL FORTELOR ARMATE
ALE REPUBLICII FEDERALE NIGERIA.
GENERAL-LOCOTENENT
OLUSEGUN OBASANJO

Cu prilejul vizitei în Republica Socialistă România

— 5 Iunie 1978 —

Stimate domnule șef al Guvernului militar federal al
Nigeriei, Olusegun Obasanjo,

Domnule,

Tovarăși și prieteni,

Sînt bucuros de a vă avea ca oaspeți, în România și de a vă adresa dumneavoastră, colaboratorilor care vă însoțesc în salut cordial din partea Consiliului de Stat și a Guvernului Republicii Socialiste România precum și din partea meu personal împreună cu urarea de a vă simți cît mai bine în patria noastră.

Îmi pot închipui cu multă plăcere de vizita pe care am făcut-o anul trecut în Nigeria, de convorbirile pe care le-am purtat și înțelegerea la care am ajuns, concretizate în documente comune, ce au pus bazele dezvoltării

Am depănat acreditaie că vizita pe care o întreprin-
deți în România, convorbirile pe care le purtăm, ni
regește să amintim că în România vor începe să
nu importanțăm în viața noastră a pe-
gnerii noastre. Amintim generația care a
noastră popoare a născut printr-o generație pă-
mănoasă.

Cu aceste gânduri, vă invit să toaștăm :

Pentru prosperitatea prosperității poporului nigerian
prin...

Pentru prietenia și colaborarea româno-nigeriană !

În sănătatea celor doi prieteni generații, locotenent
Olusegun Obasanjo șefu Guvernului militar fe-
deral al Nigeriei !

În sănătatea celorlalți prieteni nigerieni !

În sănătatea dumneavoastră, a tuturor ! (Aplauze).

CUVÎNT

LA CEREMONIA SEMNĂRII DECLARAȚIEI SOLEMNE COMUNE ȘI A COMUNICATULUI COM- UN ALE REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA ȘI REPUBLICII FEDERALE NIGERIA

Că prețelul vizitei în Republica Socialistă Română
a șefului Guvernului militar federa-
comandant suprem al Forțelor armate
ale Republicii Federale Nigeria,
general-locotenent Olusegun Obasanjo

— 7 Iunie 1978 —

Și în data de 7 Iunie 1978, la ora 10, în sala de
general-locotenent Olusegun Obasanjo,

Domnule,

Stimați tovarăși,

Am de plăcut să vă prezint în fața dumneavoastră
cu succes a vizitei dumneavoastră în România.
Desigur, vizita dumneavoastră în România a fost
în colaborarea noastră cu un schimb
arg de păreri pe problemele internaționale actuale.
Documentul semnata de mine cu privire la cooperarea
economică, precum și documentele pe care le am semnat
înpreună cu Declarația comună și Comunicatul
dese ruzărilor, obținute în cursul convorbirilor noastre
dorința comună de a înfrupta mai puternic colaborarea
și cooperarea economică tehnico științifică și culturală
între țările noastre. De asemenea Declara-
ția comună și Comunicatul nostru comune de guve-
nele noastre pe problemele internaționale de probleme in-
ternat și în privința dorinței de a acționa pentru

regăsirea independenței și suveranității pe popoarelor, pentru o politică de pace și colaborare în ermai vală, bazată pe deplin pe egalitate în drepturi pe respectu independenței și suveranității naționale pe neamăstec în treburile interne, rezolvarea a orică și a amenințarea cu forța în relații și să se pe respectarea dreptului fiecărei națiuni de a fi, săpînă pe bogățiile naționale pe destinele sale.

Am abordat multe probleme împreună. Aș dori să menționez preocuparea pentru sfârșirea necurții, europene precum și preocuparea pentru soluționarea problemelor africane de către statele africane, insule, fără nici un amestec din afară. Considerăm că trebuie făcut totul într-o direcție sfârșirea, seculară, europeană, etc. În direcția soluționării pe ceea ce este cel mai aproblemelor dintre diferitele state africane, pentru stăruirea unității africane care să exclude sub orice formă intervenția altor state în treburile Africii.

În Declarație se subliniază că nimeni guvernelor, popoarelor noastre de a considera mai strins în realizarea noului ordin economic internațional. În sfârșirea dezarmării, în realizarea unei lumi mai drepte și mai bune pe planeta noastră.

Întreb de ce consider că vizita dumneavoastră constituie un nou moment important care va duce la amenajarea colaborării dintre România și Nigeria atât pe plan bilateral, cât și pe plan internațional. Pentru aceasta noi suntem în primul rând, în primul rând, deosebit de mulțumiri și popoarelor și cauză prieteniei și păcii în lume.

Aș dori să încheiure, să vă rugăm să duceți poporul nigerian prietenilor și poporului român pe calea de succes în activitatea consilierii dezvoltării economice, înădrarea independenței și suveranității naționale, bunăstării și fericirii. Apăsare puternice, unde...

INTERVIU ACORDAT ZIARULUI BRITANIC „THE GUARDIAN”

— 9 Iunie 1978 —

INTREBARE *Acum în pragul plecării dumneavoastră în Anglia pot să aștept cum apreciați relațiile anglo-române? Ce rezultate ați dori să se încheie vizita dumneavoastră, domnule președinte?*

RĂSPUNS Aș dori în prima rând să menționez cu mulțumiri satisfacție care a rezultat din colaborarea română-angleză. În ultimii ani, colaborarea economică și științifică a cunoscut o dezvoltare importantă. De aceea aș putea spune că vizita are tot în vedere încrederea și existenței unor relații bune între țările noastre.

Pregătirea vizitei a primit identificarea de noi domenii de colaborare și cooperare în producție între România și Anglia. De aceea, sper că pe lângă prietenia noastră va fi o cunoaștere mai bună între poporul nigerian și poporul englez vizita va duce și la revizuirea a noi posibilități de colaborare culturală și științifică anglo-române. Sperăm să fie realizate cu această ocazie și unele

dorință de a se ajunge la soluționarea problemelor
și să vă puteți război pe sine înăuntrul pe experți
independenți și încrederea pe noi, în viața
noastră plină

INTREBARE D-nsule prezidante noi cumva putem ca-
lifica cea adreptate a lui n-ru n- treaga lume si a
a cea cu ruga sa depline obiective politice si etice a
lumanate. Toadota i noi ruga sa ne apinele cum a
nele presidele el a obiecte a lumanate internatiodale av n-
n- adrele apinelele tretoada care cristu a legatua
cu poibilitate reintrocerele la „sazbani rece” ?

RĂSPI NS În politica sa internațională, România
poartă de-a lungul timpului o atitudine de prietenie și colaborare
socială de frate și de înțelegere față de toate țările, în măsura
măsurii posibilităților sale, cu care are relații de vecinătate sau de
vecinătate geografică. În politica sa internă, România este o țară
democratică, în care toate drepturile și libertățile cetățenilor sunt
garantate și respectate. În politica sa externă, România este o țară
pacifistă, care se opune oricărei forme de agresiune și de
dominație. În politica sa culturală, România este o țară deschisă
și prietenoasă față de toate culturile și națiunile. În politica sa
economică, România este o țară deschisă și prietenoasă față de
toate țările. În politica sa științifică, România este o țară deschisă
și prietenoasă față de toate țările. În politica sa sportivă, România
este o țară deschisă și prietenoasă față de toate țările. În politica sa
culturală, România este o țară deschisă și prietenoasă față de
toate țările. În politica sa științifică, România este o țară deschisă
și prietenoasă față de toate țările. În politica sa sportivă, România
este o țară deschisă și prietenoasă față de toate țările.

În ce privește perspectivele internaționale, într-adevăr, asistăm la o anumită încercare datorită necesității de a ne readaptăm politica la noile împrejurări. În zona de influență sovietică, privesc din furtună care se ridică sunt regularizate și același timp au cursurile normărilor a faptului că două treimi din omșenii trăiesc în stare de subdezvoltare a ceea ce trebuie să comandă la căminul nesoluționat. De aceea, pentru asigurarea cursului spre

destindere este necesar să se ajungă de către toate
statete în direcția soluționării acestor probleme a făurim
nu în ordi ne economice a dezarmării generale și în primii
cinci a dezarmării nucleare. Este necesar să se facă totul
pentru respectarea independenței și suveranității, atit
a altor a dreptului fiecărei națiuni de a-și hotări calea
dezvoltării în mod independent fără nici un amestec din
afară.

Am ferma convingere că, în ciuda situației actuale, forțele ce sînt pronunțate pentru colaborare și pace sînt în stare să vor asigura depășirea acestor stări de lucruri, creșterea vieții internaționale pe drumul colaborării și păcii!

CUVÎNTARE
LA MAREA ADUNARE POPULARĂ
DIN BUCUREŞTI ORGANIZATĂ CU PRILEJUL
ANIVERSĂRII A 130 DE ANI
DE LA REVOLUŢIA BURGEZO-DEMOCRATICĂ
DIN 1848 ŞI A 30 DE ANI
DE LA NAŢIONALIZAREA PRINCIPALELOR
MILLOACE DE PRODUCŢIE

— 10 iunie 1978 —

Dragi tovarăşi şi prieteni,

Întregul nostru popor sărbătoreşte 130 de ani de la revoluţia burgeo-democratică din 1848, care a deschis era dezvoltării moderne a României, şi treizeci de ani de la naţionalizarea principalilor mijloace de producţie, care a marcat trecerea României în era noua epocă, a construcţiei societăţii socialiste. *(Aplauze puternice, urale).*

Acesta moment este epocă se înscrie cu litere de aur în cronică luptelor îndrăgite ale de poporul nostru pentru neînfrângere, pentru afirmarea fiinţei sale naţionale, pentru progresul material al patriei, pentru construcţia noi orînduirii sociale, pentru înflorirea şi independenţa României. *(Aplauze şi urale puternice prelungite; se scandează: „Ceauşescu—P.C.R.”).*

Cu prilejul sărbătorii acestor evenimente de importanţă istorică, de la această mare adunare populară vă adresez următoarea tuturor locuitorilor capitalei, întregului nostru popor din partea Comitetului Central

al partidului, a Consiliului de Stat şi a guvernului, precum şi a mea personal, un cald salut şi cele mai bune urări! *(Aplauze puternice îndelungate se scandează „Ceauşescu—P.C.R.” „Ceauşescu şi poporul”).*

Sărbătorirea celor două mari evenimente revoluţionare are loc în condiţie succesorilor remarcabile obţinute de oamenii muncii din România fără deosebire de naţionalitate din întregul popor în împlinirea Programului Congresului al XI-lea de formare a societăţii socialiste materializate în dezvoltare şi naştere a ţării spre comunism. *(Aplauze şi urale puternice, îndelungate).*

Dragi tovarăşi şi prieteni,

Revoluţia de la 1848 desfăşurată aproape concomitent în Tara Românească, Moldova şi Ardeal a constituit o necesitate obiectivă a dezvoltării forţelor de producţie a descătuşării energiei maselor largi populare, care au constituit forţa motrice a luptelor revoluţionare pentru îndurarea orînduirii feudale şi trecerea la o orînduire socială superioară — burgeo-democratică. Ea a constituit o pară-negrică a a marii mişcări sociale din acel an desfăşurată în cea mai mare parte a Europei demonstrând stăruinţă legătură dintre revoluţionarii, român şi forţele revoluţionare din Europa.

După cum este bine cunoscut, masele populare s-au ridicat în 1848 pentru realizarea unor profunde transformări, care să deschidă calea progresului economic-soră îmbunătăţirii condiţiilor lor de viaţă să asigure realizarea în sferă naţională formarea naţiunii şi a statului naţional unitar — idealuri revoluţionare care ogîndeau cerinţele obiective ale afirmării poporului român ca un popor liber în rândul marii familii a popoarelor lumii. *(Aplauze puternice, urale îndelungate).*

Iată de ce putem spune acum, la cea de a 30-a aniversare a revoluției din 1948, că însuși desfășurarea revoluției burgheze democratice, luptele de clasă care au determinat nașterea schimbărilor revoluționare din România sînt războaiele poporului masei populare a oamenilor muncii. Iata de ce, de naționalitate, exprimînd realitatea în care poporul l-a jucat în fîurirea propriului său viitor, o înfrînă asupra torei materialismului dialectic, adevărata față tot al istoriei, este poporul și nu națiunea. Aplată și urae îndelungate; se scandează puternic „Ceaușescu și poporul”.

Cu prilejul acestei sărbători istorice, aducem un fierbinte omagiu tuturor revoluționarilor, masei populare, întregului popor pentru spiritul de abnegație și curaj de care au dat dovadă în fîurirea României moderne și formarea statului național unitar și suveran și independență și suveranității naționale a patriei. Aplată și urae puternice se scandează îndelung „Ceaușescu—PCR”.

Dragi în așți și prieteni,

Evenind din pășutul înfăptuiri, statul național unitar din 1948 cu rezultate a venit, masei larg, populare, este necesar să menținem în continuare și saluăm internațională favorabilă determinată, în primul rînd de victoria Marii Revoluții Socialiste din Octombrie 1917 care a deschis era socialismului. În același timp, un puternic atac asupra popoarelor împotriva imperiaștilor și coloniștilor pentru abuzurile sociale și naționale, pentru înfrînarea și liberă (Uraie și aplauze puternice se scandează îndelung „Ceaușescu—PCR”). Totodată, după cum se cunoaște sub loviturile popoarelor asupra și a prăbușit Imperiul austro-ungar iar pe ru-

ne și a sîmbărilor în state și națiuni independente.

Este cunoscut că odată cu formarea statului național unitar, a României au început puternică dezvoltare a forțelor de producție și în același timp creșterea avîntului luptelor revoluționare.

Constituirea încă în 1893, a Partidului Social-Democrat al Muntenilor, iar apoi, în 1931, a Partidului Comunist Român au reprezentat momente de importanță istorică în organizarea politică și socială a țării. În desfășurarea luptei revoluționare din România asigurînd cîndărea luptelor masei populare, au întregit poporul împotriva regimului burghez și au mers pentru ca țara să poată să treacă la construcția socialismului (Aplată și urae îndelungate se scandează „Ceaușescu—PCR”).

Am evocat aceste momente istorice deoarece ele constituie un tot unitar în procesul revoluționar din România, care a dus la crearea condițiilor pentru înfăptuirea actului istoric de la 23 August 1944, a răsturnării dictaturii militare-fasciste în țara noastră și la creșterea dezvoltării democratice și apoi socialiste deschizînd poporului nostru calea spre o viață nouă, liberă și independentă (Uraie și aplauze puternice se scandează „Ceaușescu și poporul”, „Ceaușescu—România”).

Dragi tovarăși și prieteni,

Așa cum am înțeles din trecut, put sărbătorim acum și veșterea de a țării revoluționare a naționalizării principilelor în lăcaș de producție și trecerea lor în mâinile clasei muncitoare ale întregului popor devenit stăpîn al bogățiilor naționale și propriului său destin. Naționalizarea urmărirea și a cărei prieten pozitiv de către clasa muncitoare a țării și țării, în efectul și ei clădit ei țării sociale a creat buza materială

s-au pronunțat întotdeauna pentru depășirea egalității în drepturi între toți oamenii muncii între țări estăruie fără deosebire de naționalitate (Aplauze și urale puternice, se scandează: „Ceaușescu și poporul!”).

Nu am pomenit și pomenit de la început că îndelungata conviețuire în diferite zone ale țării îndobâzește în Ardeal a romanilor maghiarilor germanilor sârbilor și altor naționalități este un rezultat al dezvoltării istorice al vecinătății cu diferite popoare și națiuni că tot ceea ce s-a realizat pe aceste meleaguri este rodul luptei și muncii comune. că numai într-o deplină unitate vom asigura victoria comunismului în România (Urale și aplauze puternice se scandează îndelung „Ceaușescu P.C.R.”). Ținând seama de această realitate precum și de invaziunile istorice facem totul pentru a asigura manifestarea pionieră a fiecărui naționalitate a fiecărui cetățean al patriei în spiritul umanismului revoluționar, ce caracterizează societatea noastră socialistă.

Nu trebuie să uităm însă nici un moment că întotdeauna clasele exploatatoare domnăuie fără deosebire de naționalitate. Forțele reacționare străine au încercat să învâlbescă oamenii muncii de diferite naționalități pentru a-i putea asuprași, domnăuie mai ușor. Istoria revoluționară înscrisă neamărate suferințe comune duse de oamenii muncii, români, maghiari, germani și de alte naționalități împotriva asupritorilor pentru dreptate națională și socială. Unele realități pe calea fărâșurii socialității socialiste multilateral dezvoltate sînt rodul muncii unite a tuturor oamenilor muncii fără deosebire de naționalitate. De aceea trebuie să păzim ca pe ochii din cap frăția și unitatea tuturor celor ce muncesc, fără deosebire de naționalitate în lupta pentru socialism și comunism în România (Aplauze și urale puternice îndelungate).

Este necesar să respingem cu fermitate orice manifestare de șovinism și naționalism, toate încercările reacționale străine de a denigra politica națională a partidului și statului nostru, construcția socialismului în România (Aplauze și urale, se scandează „Ceaușescu P.C.R.”).

Să avem permanent în vedere că asigurând coeziunea și fuziunea să petrim viața și desfășurarea orice activități în unitate propriu este necesar în același timp, să vorbim cu toți aceiași limbă a muncii și luptei comune. Limba revoluționară a muncii, dialectic și istoric, a socialismului științific să facem totul pentru marea pe noi cultura a patriei noastre — România socialistă (Aplauze și urale puternice se scandează „Ceaușescu și poporul!”).

Existența unei naționalități române în țările vecine ca și existența naționalității maghiare, germane, sârbe și altele în țara noastră cere să acționăm pentru întărirea continuă a colaborării dintre popoare și țările noastre. Aș dori să mă refer în acest context, la dezvoltarea continuă a colaborării și prieteniei dintre România și Ungaria. Existența unei naționalități române în Ungaria și a unei naționalități maghiare în România trebuie să contribuie la cimentarea și mai puternică a prieteniei și frației dintre cele două popoare vecine. Îndemnul de unitate față de revoluționarii de la 1848, iar apoi de comuniști trebuie să fie transformate în realitate de către partidele noastre comuniste care au obligația în fața popoarelor lor, a cauzii socialismului și comunismului să facă totul pentru întărirea prieteniei și colaborării celor două popoare mergând în strînsă solidaritate împreună cu celelalte state socialiste, pe calea victoriei socialismului și comunismului (Aplauze și urale puternice, se scandează îndelung „Ceaușescu P.C.R.” „Ceaușescu și poporul!”).

pe care ale puse în Balcani și în Europa. (Aplauze puternice).

De asemenea, se impune acțiun, hotărâre pentru lichidarea definitivă a conflictului din Orientul Mijlociu, în care s-a pierdut din teritoriile arabe ocupate de Israel, în urma războiului din 1967 și a tuturor problemelor politice care au urmat prin constituirea unui stat palestinian independent. Nu ar putea exista nici păci trinitate și nici se poate realiza independența megmășii și suveranității tuturor statelor din zonă.

Să nu profităm prea puțin de situația creată în Africa. Considerăm necesar să se realizeze cu cea mai mare răspundere și fermitate pentru depășirea accentuării unor probleme, pornind-se de la necesitatea soluționării politice prin tratative, pe care le înfruntăm, ca să aprofundăm și să extindem intervenția noastră în soluționarea problemelor state în treburile Africii, în baza întăririi colaborării prietene și solidarității popoarelor africane.

Ne propunem, fiind pentru respectarea independenței și a neputinței tuturor a statelor africane și, considerăm că este în interesul tuturor pentru asigurarea dezvoltării și independenței, responsabilității noastre, nu a tuturor popoarelor africane. (Aplauze puternice se scandează „Ceaușescu—P.C.R. F”).

În acest sens, trebuie să fim fermitate pentru lichidarea definitivă a situației, spunând tuturor, ipotezei peșonzeilor din Vietnam și înfruntarea problemelor și a popoarelor majorității din Africa se va rezolva politica rasiste de apartheid, pentru creșterea lor sacru la independență, la libertate. (Aplauze puternice).

Una din problemele importante ale vieții internaționale actuale este lichidarea subdezvoltării, moștenire a vechii politici imperialiste coloniale care a dus la împărțirea

lumii în țări bogate și țări sărace. Acționăm în sensul solidarității cu țările în curs de dezvoltare și neamurate, cu toate că avem în vedere și faptul din ordin economic internațional care să deschidă calea progresului, mai rapid al popoarelor rămase în urmă, ridicării nivelului și colaborării, pașnice a tuturor națiunilor. (Aplauze și urale puternice se scandează „Ceaușescu—P.C.R. F”).

Pe baza hotărârilor Comitetului Național al hotărârilor Comitetului Central al partidului, România prezintă o sesiune specială a Organizației Națiunilor Unite pentru sa cu privire la trecerea la marea pace de dezvoltare, și în primul rând la dezarmarea mascată, spre a se realiza specia și care să tranșăm, care puterile să se înfruntare la creșterea populației și prin care să se realizeze până nu este prea târziu, va adopta măsuri hotărâre pentru să deschidă calea trecerii la realizarea năzuințelor sale ale popoarelor a drepturilor lor sacre de a trăi în pace. (Aplauze și urale puternice se scandează „Ceaușescu—P.C.R. F”, „Ceaușescu—pace”).

Nu aș putea să nu exprim însă mulțumirea poporului nostru față de hotărârile noastre de N A T O, care în timpul desfășurării sesiunii Organizației Națiunilor Unite pentru dezarmare de a spon, în următorii 10 ani, cu 100 de miliarde de dolari cheținelis m mare și greu de înțeles rațiunea acestor hotărâri în condițiile când toate popoarele sunt preocupate de oprirea nerăzbită a cursei înarmărilor. Considerăm că se impune nu sporirea cheținelis-ului militar, ci înghetarea acestora la nivel, anulă 1978 și trecerea în următorii ani, la reducerea cu 10—15% al numărului cheținelis-ului și a armamentelor și armamentelor. Aceasta corespunde cerințelor și năzuințelor tuturor națiunilor, nu numai ale celor din N A T O. (Aplauze și urale, se scandează „Ceaușescu—P.C.R. F”).

Ne exprimăm speranța că rațiunea, răspunderea față de propriul popor, față de cauza civilizației a însăși existenței umanității va triumfa determinând oprirea cursei armamentelor și trecerea la măsuri concrete de dezarmare. În primul rând de dezarmare nucleară, sub un control internațional, corespunzător cu garanția că nici un stat nu va fi victimă unei agresiuni, că fiecare națiune va putea trăi în libertate, suveranitate și pace. (Aplauze și urale puternice, se scandează îndelung „Ceaulescu PCR”).

În ce o privește, România va întări conștientizarea pe plan internațional, cu toate statele fără deosebire de ordinare socială, în vederea participării la soluționarea problemelor complexe ale lumii, de a promova și une politici noi, democratice, de egalitate între națiuni prin care să se asigure dreptul, fiecărui popor la dezvoltare liberă, corespunzător născuților sale. (Aplauze și urale puternice, îndelungate se scandează „Ceaulescu-România”).

Acționăm pentru dezvoltarea și întărirea relațiilor cu țările socialiste pentru întărirea unității și colaborării lor pentru extinderea colaborării cu țările în curs de dezvoltare și neamuri cu țările capitaliste dezvoltate cu toate statele lumii pe baza principiilor coexistenței pașnice participând tot mai activ la dezvoltarea internațională a minții.

În mod constant punem la baza relațiilor noastre internaționale principiile depline egalități în drepturi, respectul independenței și suveranității neamurilor în trebuințe interne, renunțării la forță și la amenințarea cu forța — principii care se afirmă cu tot mai multă putere ca singurii pe baza cărora se pot asigura relații noi, democratice, de concurență, se poate asigura pacea în in-

treaga lume. (Aplauze puternice, se scandează „Pace”, „Pace”).

Ne pronunțăm pentru participarea activă la viața internațională a tuturor statelor, îndărăt de mărime și în primul rând, a statelor mici și mijlocii, a statelor în curs de dezvoltare și neamuri, precum și pentru creșterea rolului Organizației Națiunilor Unite, al altor organisme internaționale în soluționarea problemelor complexe care preocupă omenirea.

Viața demonstrează că asigurarea păcii și independenței popoarelor necesită unirea eforturilor tuturor forțelor progresiste anti-imperialiste, a tuturor popoarelor, care dispun de capacitatea necesară pentru a impune relații noi, democratice, în relațiile între state, realizarea unei lumi a păcii, mii, dreptate și bună-buie pe planeta noastră. (Aplauze și urale puternice se scandează „Ceaulescu PCR”).

Dragi tovarăși și prieteni,

Sărbătorim împlinirea a 130 de ani de la revoluția din 1848 și trei decenii de la naționalizarea mijloacelor de producție să ne dăm angajăm de a amenința sosemn că nu vom precupeți nici un efort pentru înfrățirea neabătută a Programului de Congresul al 11-lea, pentru triumful societății socialiste multilaterale dezvoltate și al comunismului în România. (Aplauze și urale puternice îndelungate se scandează „Ceaulescu PCR”. Ceaulescu și poporul”).

Să facem eforturi ca vom acționa într-o deplină unitate sub conducerea partidului nostru comunist pentru ridicarea conștiinței a bunăstării materiale și spirituale a întregului popor pentru afirmarea cu putere în viață a principiilor etice și echității socialiste a umanității noastre nou revoluționare. (Aplauze și urale îndelungate,

se scandează puternic: „Ceaușescu și poporul”, „Ceaușescu—P.C.R.”).

Să ne angajăm al că vom acționa pentru întărirea continuă a forței economice a patriei, a unității întregului popor în jurul Partidului Comunist Român — forța pe care conducătoare a societății —, că vom face tot, pentru înălțarea independenței, și suveranității patrii noastre — România socialistă (Aplauze și urale îndelungate se scandează „Ceaușescu P.C.R.”).

Cu încrederea fermă în forța creatoare a minții noastre popor, vă urez dumneavoastră tuturor numerilor minime, fără deosebire de naționalitate, întregii națiuni, tuturor din naționalități pe noi culmi de progres — știință, de bunăstare, fericiți (Aplauze și urale puternice îndelungate, se scandează „Ceaușescu—P.C.R.” „Ceaușescu și poporul”).

Trăim în România noastră popor constructor al socialismului (Aplauze și urale puternice, se scandează „Ceaușescu și poporul”).

Trăim în România socialistă, independentă, liberă în rândul națiunilor unită în socialismul comunist (Aplauze și urale îndelungate, se scandează puternic „Ceaușescu—P.C.R.” „Ceaușescu—România”).

Trăim în Partidul Comunist Român — forța politică conducătoare a națiunii, garanția înaltă, fermă și neclintită a poporului și a patriei, noastre pe care societatea socialistă ne înalță, devotație a comunismului, a bunăstării (Aplauze și urale îndelungate se scandează puternic „Ceaușescu P.C.R.” „Ceaușescu și poporul”).

Trăim în solidaritate și colaborarea tuturor forțelor progresiste, anticomuniste a tuturor societăților, a mișcării comuniste și naționaliste, unitatea tuturor popoarelor în lupta pentru pace și independență (Aplauze și urale îndelungate, se scandează minute în șir „Ceaușescu—

P.C.R.” „Ceaușescu și poporul” Se întindează „Pe al nostru mică și sursă unită” Toți cei prezenți la marea adunare populară aclamă și atestă într-o atmosferă de puternică entuziasm și înălțare patriotică pentru gloriile noastre partid comunist, pentru Comitetul său Central pentru secretariatul general al partidului și președintele juri).

MESAJ ADRESAT TEATRULUI GERMAN DE STAT DIN TIMIȘOARA CU PRILEJUL ÎMPLENIRII A 25 DE ANI DE EXISTENȚĂ

— 13 iunie 1978 —

Dragi tovarăși,

Cu prilejul împlinirii a 25 de ani de existență a Teatrului german de stat din Timișoara, am face o deosebită plăcere să adresez un salut cordial și cele mai calde felicitări membrilor colectivelor artistice, tuturor slujitorilor scenei, scenei care aduce o prețioasă contribuție la dezvoltarea culturii noastre socialiste, în patria noastră.

Creația a regimului socialist. Teatrul german de stat din Timișoara este expresia a griji și preocupări societății noastre de a crea un cadru tot mai larg de manifestare a naționalității germane din România, o viață națională a populației naționale juste a Partidului Comunist Român care face totuși pentru a asigura tuturor celor ce muncesc din patria noastră — români, maghiari, germani, și de alte naționalități — cadrul cel mai favorabil pentru afirmarea lor plenară în condiții de deplină egalitate în drepturi. În toate domeniile de activitate constituie o realitate de

necontestat a României, socialiste faptul că împreună cu întregul popor, oamenii muncii de naționalitate germană din țara noastră se bucură de posibilități, depune de a munci, de a învăța și a crea în limba proprie, de a se afirma în toate sferele vieții politice, sociale, inclusiv în domeniul artei și culturii. În țara noastră funcționează astăzi 14 teatre de stat în limbile naționalităților conlocuitoare, din care trei, în limba germană.

În decursul celor 25 de ani de existență Teatrul german de stat din Timișoara a desfășurat o activitate meritorie propagând în masă arta creației clasice germană și română, cît și creația contemporană contribuind la largirea orizontului de cultură și înțelegere al maselor la consolidarea contactului oamenilor muncii de naționalitate germană din România cu marile comori ale culturii și artei. Prin repertoriul său, teatrul a contribuit la educarea socialistă a maselor la promovarea nobililor idealuri ale societății noastre noi, a concepției partidului despre lume și viață. El a muncit și s-a adăos contribuția la înălțarea muncii și frăției, dintre oamenii muncii români, și germani, la înălțarea colaborării și uniunii lor în munca și lupta pentru progresul și înflorirea patriei comune — România socialistă.

Apreciind activitatea de pînă acum, vă adresez dragi tovarăși, chemarea de a acționa și mai hotărît în viitor pentru ca teatrul dumneavoastră să devină un focar tot mai puternic de cultură și artă socialistă, de educare în spirit nou a oamenilor muncii, de ridicare a conștiinței lor socialiste. Mîrind cu pasiune și dăruire pentru răspunderea ideologică înaltă pentru promovarea fermă a pozitivelor profund umane a partidului și statului nostru de unitate, egalitate, deplină solidaritate și frăție între toți oamenii muncii, colectivul teatrului dumneavoastră să-și facă un titlu de onoare din a aduce permanent în fața

[illegible][illegible]

... în viață, mulți sînt ac...

NICOLAE CEAUSESCU

RĂSPUNS

LA CUVINTUL OMAGIAL DE SALUT
ADRESAT PRESEDINTELUI
REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA
NICOLAE CEAUSESCU,
SI TOVARASI ELENA CEAUSESC
DE PRESEDINTELE
CONSILIULUI MARII LONDRE

Cu prilejul vizitei de stat a Reginei Elisabeta a II-a la

— 13 june 1978 —

Domna e presidente a Consilha Muen London

Dompter membri a. Constituenti.

Doamnelor si domnilor,

Sint bacurds sa va adresaz d'acur cu tu precum si
locu, rior Londra, un cad sa se vede ma la a uru

Ne produce o profundă suferință în viața sa. Același
Mareșal, Sire, s-a dus la Londra. Același
ducele de Edinburg, care primește suferință
viziță de călărie în frumusețe, duce-vă să țineți în
puncte la capitală. Londra.

Asa cum pe buna dreptate, spunea, se poate primari
cele două țări și noiștre au mai răd, comună, că
dăruia încă din perioada Rămiei de a De senum r
ori, îndosebe. în decursul ultimelor veacuri, remarcabile
persoană, tot ale gândiri pe nice, filozofice, culturale româ
nești, și britanice s-au aflat în strânsă legătură au aționa

Impreună pentru victoria ideilor înaintate, pentru progresul celor două popoare și al întregii umanități. De asemenea, în asemenea număr de savanți, români au lucrat în Anglia aducându-și contribuția la realizarea unor creații epocale în domeniul științei și tehnicii.

Astăzi, continuă să se dezvolte între popoarele noastre relații largi bazate pe principii deplin egal, de respectare a independenței și suveranității naționale, neamsetețului în treburile interne și avantajului reciproc. Sunt incredincă că viața pe care o facem acum în Marea Britanie va da un nou și puternic impuls prieteniei și colaborării dintre popoarele română și engleză.

Ne exprimăm de asemenea speranța că va cărmăni o dezvoltare continuă și cooperarea dintre România și Anglia pe planul vieții internaționale în interesul relațiilor constructive a problemelor complexe care privesc pământul contemporan. Ne-au produs o viață satisfăcătoare cu marea dumneavoastră, domnule președinte care au dat expresie dorinței Consiliului Marii Londre de a-și aduce contribuția la promovarea unei asemenea colaborări.

Vă doresc dumneavoastră, tuturor cetățenilor Londrei multă sănătate, fericire, prosperitate și pace.

RĂSPUNS

LA CUVÎNTUL OMAGIAL DE SALUT
ADRESAT PREȘEDINTELUI
REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA,
NICOLAE CEAUȘESCU,
ȘI TOVARĂȘII ELENA CEAUȘESCU
DE LORDUL PRIMAR
AL DISTRICTULUI WESTMINSTER

Cu prilejul vizitei de stat în Marea Britanie

— 13 iunie 1978 —

Domnule lord primar,

Domnilor consilieri,

Am satisfacția să vă adresez, în numele meu și al soției mele dumneavoastră cetățenilor din Westminster un salut cordial și cele mai bune urări.

Vizita pe care o facem în Marea Britanie la invitația Majestății-Sale regină Elisabeta a II-a și a ducelui de Edinburgh are drept scop promovarea largă a colaborării româno-britanice atât în ce privește schimburile economice, care așa cum pe drept cuvânt ați menționat în împrejurările actuale au o deosebită însemnătate pentru fiecare națiune și pentru progresul general, cât și în domeniul tehnico-științific și cultural, al contactelor umane. Tot ceea ce țara mea România, întreprinde atât în dezvoltarea social-economică internă, în edificarea societății socialiste cât și în politica sa externă urmărește să contribuie la cauza progresului și civilizației, la promovarea în viața

nterdependență a principiilor noi ale egalității și, respectiv, a
reproind independent și suveranitatea națională, neamul
și în treburi interne și avântărilor reciproce în
voprea înfruntării lumii în care popoarele să se simtă cu
devarat suportate pe dreptul lor să beneficieze plenar de
avăntărilor științei și tehnicii moderne, alți ge-
nului uman.

Că duranta și relațiile de cooperare româno-britanice,
pe plan cultural și în sfera monedă, să cunoască o în-
tărire și dezvoltare vă urez din mineavăstră populații
din Westminster multă fericire, progres, prosperitate
și pace.

TOAST

LA BANCHETUL DE STAT OFERIT
ÎN ONOAREA PREȘEDINTELUI
REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA
NICOLAE CEAUȘESCU,
ȘI A TOVARAȘEI ELENA CEAUȘESCU
DE REGINA ELISABETA A II A
ȘI DUCELE DE EDINBURGH

Cu prilejul vizitei de stat în Marea Britanie

13 iunie 1978

Măiestate,

Aleasă,

Doamnelor și domnilor,

Doresc să exprim cele mai vii mulțumiri în numele meu
și al soției pentru ospitalitatea cu care suntem întâmpinați,
pentru amabilitatea cordală în care se desfășoară vizita de
stat pe care o întreprindem în Anglia. Îmi este deosebit
de plăcut să folosesc acest prilej, pentru a adresa
Măiestății Voastre și Ducei de Edinburgh sala din nostru
călduros și cele mai bune așteptări pentru poporul englez, un
mesaj de prietenie și dorință sinceră de consolidare din
partea poporului român.

Legăturile dintre România și Marea Britanie au
rădăcini străvechi, și bogate tradiții ce datează încă de pe
vremea Imperiului roman. De-a lungul timpului contactele
și schimbările dintre popoarele noastre au continuat să se
dezvolte. Azi am aici, astfel prezența unor cavaleri englezi

ționale a tuturor statelor, precum și intensificarea colaborării dintre cele două domenii — înțelegerea schimbării de valoare materială și spirituală aprinderea cunoașterii reciproce pe planul — științelor sociale, culturale, artistice, pornind de la adăpostul în fiecare popor, indiferența de manifestare a unei conștiințe a tezaurului civilizației universale.

Căderea a doua apărut în România și Marea Britanie vor fi o oportunitate pentru evoluția vieții internaționale — o cale de independență, popoarelor, a păcii și securității mondiale.

Căderea a doua pe care o facem în țara dărmăvitoare și marșurile în comunism în dezvoltarea relațiilor româno-britanice, atât pe plan bilateral, cât și pe arena mondială, în interesul celor două popoare, al cauzelor înțelegerii și păcii generale, vă invit să toastăm:

— pentru Marea Britanie și regina Elisabeta a II-a și a Angliei Sale ducele de Edinburgh!

— pentru prosperitatea și fetele poporului britanic!

— pentru prietenia și colaborarea româno-britanică!
— în sănătatea dumneavoastră, a tuturor!

ÎNȚILNIREA PREȘEDINTELUI REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA NICOLAE CEAUȘESCU, CU REPREZENTANȚII AI CERCURILOR ECONOMICE ȘI DE AFACERI DIN MAREA BRITANIE

Cu prilejul vizitei de stat în Marea Britanie

— 14 iunie 1978 —

În încheierea întâlnirii, președintele Nicolae Ceaușescu, adresându-se participanților și exprimându-și satisfacția pentru această întâlnire, a spus, printre altele: "În cele din urmă, problemele colaborării economice au o importanță deosebită. Așa cum ați menționat și dumneavoastră, există relații bune de colaborare între lumea din Marea Britanie și diferite întreprinderi și organizații economice din România."

În cursul vizitei, pe care o efectuează în Marea Britanie urmând să se semneze o serie de acorduri și înțelegeri, între acestea un loc important îl vor ocupa, desigur, înțelegerea în domeniul aerospațial dar în afară de acestea, mai sînt o serie de înțelegeri sau colaborări de aida memorie-uri care vor fi semnate cu privire la extinderea colaborării în diferite domenii.

Noi am dori ca legăturile de colaborare și cooperare cu firmele britanice să se dezvolte tot mai repede. Avem în vedere că pînă în 1980, schimburile în ambele sensuri să

punerea în valoare cât mai largă a acestor posibilități!

In aceste zile sa loc multu discutii cu privire la ex-

În acest sens, o nouă colaborare între parlamentele
a popoarelor noastre va fi edificarea unei uniuni
mai drepte și mai bune, a prieteniei și păcii.

În acest deosebit, vă prezint tuturor mult succes
în realizarea dumneavoastră spre bunălămurare a
poporului britanic și a poporului român, bătăliele cele mai
importante și bune ale patriei mele și
a poporului român.

RĂSPUNS
LA MESAJUL DE BUN VENIT
AL LORDULUI PRIMAR AL DISTRICTULUI
LONDONEZ — CITY OF LONDON

Cu prilejul vizitei de stat în Marea Britanie

— 14 iunie 1978 —

Stimate domnule primar,

Stimați membri ai Consiliului,

Doresc să exprim în numele meu și al soarelui meu
mulțumiri pentru arătarea dumneavoastră prietenească de
bun venit pentru primirea cordială pe care ne-o faceți în
această ocazie specială. Cu dragă și să vă adresez cu
acest prilej un salut călduros de la mama noastră.

Vă referit domnule primar la faptul că înepăturabile
noastre istorice au fost închinată de către romani. În-
tr-adevăr românii au fost aceia care au dat numele de
Londra în așezării închinată pe malul Tamisei și tot
de la ei noi, românii, păstrăm astăzi numele străni al
poporului.

Acestor elemente comune a trecutului străvechi,
istoria s-a adăugat noi valențe, îmbogățind continuu tra-
dițiile legăturilor prietenești dintre popoarele noastre.
Astăzi constatăm cu satisfacție că relațiile româno-

dezvoltarea și schimbarea pe mai departe a relațiilor româno-britanice. Am căutat împreună de nord să vorbim pentru a deschide noi căi și perspective colaborării dintre țările și popoarele noastre.

România a făcut și face eforturi serioase pentru a accelera progresul în câmpul a ceea ce numim sale naționale pentru a recupera într-un termen stăruitoare și mai scurt rămânem în urmă din trecut. Sistemul nostru ca și în anii ce vin să continuăm această evoluție să creștem o puternică bază materială pentru progresul pașii noastre, astfel ca la sfârșitul acestui deceniu România să depășească stadiul de țară în curs de dezvoltare și să se alinăm în rândurile țării care dezvoltă treptat o modă.

Actuând cu toate forțele pentru atingerea acestor obiective, România este totdeauna profund interesată în economicele și cooperarea internațională și pe care au avut și vor avea și în această etapă. În acest context, în primul rând, laboratorul român-britanic pe care a doborât el mai căpă, de la sfârșitul anilor 1945, în zilele acestor anuri să văd că în City, în departele lor, unde am văzut și au sosit societățile mixte româno-britanice „Arcelor”, ca și Binc. anglo-română. Desigur, industria britanică al cărei nivel nu de dezvoltare este bine cunoscut și, industria românească în plin progres economic al celor două țări ale noastre în general, oferă posibilități mult mai ample de cooperare în numeroase domenii de activitate inclusiv prin crearea unor societăți mixte de cooperare în proiectele ca și pe toate piețele. Considerăm, de aceea, așezăm realist obiectivul propus ca schimburi economice dintre România și Anglia să atingă curând valoarea de un miliard de dolari.

Referența dumneavoastră la meciul de rugby câștigat de echipa engleză considerăm un îndemn crescut rugbistilor români, de a se pregăti mai bine pentru a-și lua revanșa

în meciurile viitoare. Într-adevăr, consider foarte important ca toate cu evoluția colaborării noastre economice și tehnico-stăruitoare să se dezvolte larg și raporturile sportive, culturale, schimburi de formați și lucrări în scopul mai bun, cunoașterii reciproce și înălțării prieteniei între popoarele române și englez.

Să intensificăm deci cooperarea multilaterală spre folosul ambelor noastre țări, precum și în scopul atingerii în continuare pe contineu — în spiritul documentelor Conferinței generale-europene de la Helsinki — a securității în Europa și în întreaga lume.

Pentru de a faptă că numai prin cooperare activă și colaborări internaționale — întemeiate pe principii egualității, respectului independenței și suveranității, ne-am stabilit în treburile interne și avântăm reciproc — se poate asigura progresul și furtună țării noastre în lumea mondială. În acest scop, considerăm mai necesar ca creșterea și amplificarea eforturilor tuturor statelor și popoarelor — fie ele mari, mijlocii sau mici — pentru a împiedica agravarea conflictului mondial, pentru că numai astfel se poate asigura cu forță din raporturile internaționale și instalarea unei atmosfere internaționale care să asigure furtună și prosperitate și dezvoltare liberă, de sine-stătătoare, fără nici un amestec din afară.

Pentru că, în aceste ore, să adresez locuitorilor din City, cetățenilor Londrei, pe porțile orașului nostru, de succesul depinde de ea ex-progresul, bunăstarea și plin.

Vă propun să toastăm.

În sănătatea lordului primar al City-ului!

În sănătatea dumneavoastră, a tuturor!

În general, aş dori să menţionez cu mare satisfacţie că vizita noastră în Anglia s-a desfăşurat în bune condiţii. În afara orărilor, elegorice sermo şi astăzi, s-a adăugat vizită la întreprinderi în diferite domenii de activitate, ceea ce oferă perspective mari extinderii relaţiilor economice între România şi Anglia.

În convorbirile cu primul ministru, Callaghan, am ajuns în cele din urmă la o înțelegere care privește extinderea colaborării noastre la soluționarea problemelor complexe într-un mod democratic pe baza principiilor egalității. În drepturi, respectarea independenței și suveranității tuturor popoarelor și a celor două țări, iar ca fiecare națiune să se poată decide în libertate să poată să-și organizeze viața așa cum o dorește, fără nici un amestec din afară.

Acordurile pe care le-am realizat în aceste zile demonstrează că două popoare și două societăți diferite pot să trăiască într-o bună condiție în interesul reciproc în interesul păcii și colaborării internaționale.

Aș dori să răstălmăc acest pahar pentru o bună colaborare între România și Anglia, pentru realizarea cu succes a tuturor semnăturilor noastre pentru ca anulul B A C să fie un an în care Spey pe se vor produce în România să nu fie cu nimic mai puțin decât ceea ce se produce la Bristol.

Am sărbătorit domeniul, președinte al Companiei aerospațiale și domnul președinte, Rolia Royce !"

În sănătatea dumneavoastră a tuturor, și vă rog să bucurați-vă tuturor minutorilor și angajerilor cele mai bune pentru de succes în activitatea lor și multă sănătate ! (Aplauze)

CUVÎNT
LA CEREMONIA SEMNĂRII
DECLARAȚIEI COMUNE
CU PRIVIRE LA CONVORBIRILE AVUTE
DE PREȘEDINTELE
REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA,
NICOLAE CEAUȘESCU,
CU PRIMUL MINISTRU
AL REGATULUI UNIT AL MARII BRITANII
ȘI IRLANDEI DE NORD,
JAMES CALLAGHAN

CU PRIVIRE LA VIZITA DE STAT ÎN MAREA BRITANIE

— 15 iunie 1978 —

Domnule prim-ministru,

Domnului ministri,

Doamnelor și domnilor,

Aș dori să mă alătur și eu scuzelor cerate de domnul prim-ministru pentru întârziere. Însă, fiind conștient că ea a fost determinată de continuarea convorbirilor asupra unor probleme de interes comun, cred că și aceasta se înscrie în cadrul dezvoltării colaborării dintre țările noastre.

Doresc să exprim satisfacția pentru desfășurarea cu succes a vizitei pe care am efectuat-o în Marea Britanie la invitația reginei Elisabeta a II-a, și pentru convorbirile cu domnul prim-ministru, Callaghan, asupra unor probleme privind dezvoltarea colaborării bilaterale precum și a unor probleme actuale ale vieții internaționale.

[illegible]

Într-o declarație făcută săptămânal la un post de radio, el a spus că nu
 este în discuție o schimbare de direcție în politica externă a țării, ci
 o schimbare de strategie. El a spus că România trebuie să se concentreze
 pe probleme importante de viitor, cum ar fi: securitatea energiei,
 securitatea alimentară și dezvoltarea noastră economică.
 El a spus că România trebuie să ajungă la o înțelegere
 cu celelalte țări din regiune, în acest sens el a spus:
 "Fiecare țară trebuie să aibă ca ultimă prioritate afirmarea
 și dezvoltarea sa economică, spre a conduce pe
 calea bună la un secol alături de țările
 dezvoltate".
 El a spus că România trebuie să aibă o politică de pace și de
 cooperare cu toate țările din regiune, pe baza respectării
 suveranității și integrității teritoriale. Cred că aceste obiective

survise de asemenea, interesele populare; trebuie să
cunoaștem bine, să înțelegem și să aplicăm.

— Acesta puteam să-l cunosc — Acesta puteam să-l cunosc
— A fost în același timp și pe vremea lui — A fost în același timp și pe vremea lui
— A fost în același timp și pe vremea lui — A fost în același timp și pe vremea lui

Aș conștientiza că urez și eu o bună colaborare și prietenie între
poporul român și poporul englez ! (Aplauze).

TOAST
LA BANCHETUL OFICIAL
OFERIT DE PREȘEDINTELE
REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA,
NICOLAE CEAUȘESCU,
ȘI TOVARĂSA ELENA CEAUȘESCU
ÎN ONOAREA REGINEI ELISABETA A II-A
ȘI A DUCELUI DE EDINBURGH

Cu prilejul vizitei de stat în Marea Britanie

— 15 iunie 1978 —

Măstăvășe,

Alte,

Damnelor și domnilor,

Dorim ca o dată să exprim mulțumirile noastre pentru primăria acordată pentru ospitalitatea și rezidența bună pe care le avem în vizita făcută în frumusețea dumneavoastră țară.

Sigur nu am dăgănit să înțeleg aceste rezultate, de aceea sunt tentat să fie o coincidență acest lucru. Dorim să vă dăm cu plăcere și impresii deosebite de bună calitate despre colaborarea cu dumneavoastră țară și despre acordurile pe care le-am încheiat și declarația pe care am semnat-o astăzi.

Sărbătorim, cred eu am ajuns la concluzia că trebuie să facem pace pentru a trăi în pace pentru că fiecare țară să fie liberă și independentă, să poată să-și organizeze viața cum o dorește fără nici un amestec de

Totul la banchetul oficial oferit în onoarea reginei Elisabeta a II-a 345

afară. Băzându-ne înțelegem pe aceste înțeleguri și pe această concluzie consider că se deschid perspective deosebite de bune pentru colaborarea româno-britanică vă foarte mult pe plan bilateral cât și în soluționarea problemelor internaționale.

Întâlnirea vom păstra în mine Anglia cu impresii deosebite de plăcute și cu convingerea că vizita a deschis perspective noi pentru relațiile bune între popoarele noastre și servește cauză păcii și colaborării între națiuni.

Aș dori să vă mulțumesc pentru o bună colaborare și prietenie trainică între popoarele noastre!

În sunetul Măstăvășe, Alte, Alte, Alte, Vă mulțumesc!
(Aplauze).

Și plină în drepturi, respectul independenței și suveranității naționale, neamul nostru n. trebuia să lupte pentru afirmarea a forță și a amenințarea cu lupta respectarea drepturilor. Întrucât poporul de n. fi săpina pe drumurile sale, de a-și, făcând vala n. mod liber așa cum n. dorește. *Aplauze puternice, urale puternice!*

Să nu se lenească, ca și în trecut să participăm activ la soluționarea problemelor complexe ale vieții internaționale și interesul tuturor popoarelor, la înfăptuirea în țara a unei democrații democratice, care să asigure pacea și prosperitatea, pacea atât de necesară în prezent și în viitor. Poporul nostru să se dedice și să asigure bunăstarea și fericirea. *Aplauze puternice, urale, se scandează „Ceaușescu — pace!”*

În continuare aș dori, dragi țărâni și prieteni, să exprim mulțumirea ca toți cetățenii din Odorheia Secuii, cu deosebire, toți oamenii muncii din Bărgăneț și din întreaga noastră patrie vor face totul pentru a-și îndeplini datoria față de țară, pentru a încheia cinstit în 1976-1980 cu euzitate cît mai multe și a ocupa un loc de mare frumusețe în marșul întregii noastre dispoziții județene, orașelor și satelor noastre. Desigur, dacă veți munci, dintr-un, nu este deloc exclus să mergeți la muncă, chiar primul loc. Eu vă doresc să încheiați, pentru obținerea acestor locuri frumuse! *Aplauze și urale îndelungate se scandează „Ceaușescu — P.C.R.”*

Vă urez succese tot mai mari în întreaga activitate, multă sănătate și multă fericire. *Aplauze și urale îndelungate!*

Trăiască Partidul Comunist Român. *Aplauze și urale îndelungate se scandează „Ceaușescu — P.C.R.”*

Ejzen a Român Komunist Párt!

Aplauze și urale îndelungate se scandează îndelung „Ceaușescu — P.C.R.” „Ceaușescu și țara!” Toți cei prezenți la marea adunare din Odorheia Secuii orașului și în atmosferă de putere și amănunțit strălucire, pentru Partidul Comunist Român pentru omnia et cuncta. Central pentru în genere el partidului și președintele (dr.).

[illegible][illegible]

Rezultate importante au și celelalte întreprinderi din județul Harghita. Pe total, în primele 5 luni, producția

[illegible]

Pentru aceste realizări de seamă doresc să adresez
unul din cele mai importante
Societății de adevărată
puterea pe
Iernice, urale, se acordă „Ceaureșu” P.C.R. 71.

D. G. M. A. N. B. L. M. T. C. S. P. R. F.
 m. e. r. e. d. e. c. i. s. i. o. n. e. s. p. e. c. i. a. l. i. t. e. r.
 b. a. t. p. u. d. a. m. e. n. d. a. t. i. o. n. e. s. p. e. c. i. a. l. i. t. e. r.
 f. a. c. i. e. n. d. a. m. e. n. d. a. t. i. o. n. e. s. p. e. c. i. a. l. i. t. e. r.
 f. a. c. i. e. n. d. a. m. e. n. d. a. t. i. o. n. e. s. p. e. c. i. a. l. i. t. e. r.
 f. a. c. i. e. n. d. a. m. e. n. d. a. t. i. o. n. e. s. p. e. c. i. a. l. i. t. e. r.
 g. e. n. e. r. a. l. i. t. e. r. p. u. b. l. i. c. a. m. e. n. d. a. t. i. o. n. e. s. p. e. c. i. a. l. i. t. e. r.
 "Censuraciu—P.C.R.F."

Travels

Istă era domnia noastră, în care, în război
tuturată reală a războiului pentru libertate, pe lângă
o mare armată de țărani și pașeri, mare ca
după o jumătate de secol, erau deosebit de mari
pe prima jumătate a secolului. Aceasta este
rețeta noastră. Congresul nostru a avut
ca scop să se manifeste — ca o cutitură de
săpun, noastră subțire — care în a noastră țară
în cea mai intensă, este cu oarecărui
jurământul nostru, și, poate pe o parte.

primul loc, dorește să vă rez încă o dată noi și no succese, multă sănătate și fericire! Și lăuaze puternice urale se scandează: „Ceaușescu—P.C.R.”. Ceaușescu și poporul! Toți cei prezenți la marea adunare populară opoționează minute în șir, într-o puternică atmosferă de entuziasm și stridă unitate, pentru Partea Comunistă Română, pentru Comitetul său Central pentru secretariatul general al partidului și președintele sării).

CUVÎNTARE LA ADUNAREA POPULARĂ DIN MUNICIPIUL SIGHIȘOARA

Ca prilejul vizitei de lucru în județul Mureș

— 20 iunie 1975 —

Dragi tovarăși și prieteni,

Sunt deosebit de bucuros să mă întâlnesc cu voi aici cu locuitorii Sighișoarei, cu oamenii muncii din întreaga regiune acestui județ pentru care, a fost ca toți locuitorii județului Mureș, înfăptuind noul program de dezvoltare în comunism, a patriei noastre socialiste, și să vă adresez cu acest prilej un salut calduros în numele Comitetului Central al partidului al Consiliului de Stat precum și a meu personal împreună cu cele mai bune urări. Aplauze și urale puternice, se scandează „Ceaușescu—P.C.R.”.

Am vizitat din nou două din întreprinderile localității dumneavoastră care în 1975 au avut mult de suferință în urma inundațiilor. Una din ele, care a avut întreaga municipalitate Mureș făcând multă plăcere să caute ca să înțeleagă și să slăvească a fost ca în bune condiții că obțin rezultate bune și că și așa cu muncă și cu stăruință și cu efortul întreprinderii din municipiul dumneavoastră

CUVÎNTARE LA MAREA ADUNARE POPULARĂ DE LA TIRGU MUREȘ

Cum e vizite de lucru în județul Mureș

— 20 iunie 1978 —

Dragi tovarăși și prieteni,

Într-o zi frumoasă de vară, la Tîrgu Mureș, județul Mureș, în cadrul Comitetului Central al partidului Comunist de Stat, găsim în preajma și al meu, persoana cu care eu mă cunosc împreună cu cele mai bune cunoștințe. (Aplauze și urale îndelungate, se scandează „Ceaușescu—P.C.R.”).

Ne aflăm într-o sală de spectacole mai multe județe și în considerăm că este bine să ne primim în județul Mureș pentru a discuta și pentru a comunica cu comitetul județean de partid și cu organele de partid, consiliile de district, ca să discutăm împreună cu oamenii mureșeni din întreaga țară și să discutăm cu județul Mureș, mai ales în ceea ce privește Programul elaborat de Congresul al XI-lea planificat în anul 1976—1980.

Într-o sală de spectacole mai multe județe și în considerăm că este bine să ne primim în județul Mureș pentru a discuta și pentru a comunica cu comitetul județean de partid și cu organele de partid, consiliile de district, ca să discutăm împreună cu oamenii mureșeni din întreaga țară și să discutăm cu județul Mureș, mai ales în ceea ce privește Programul elaborat de Congresul al XI-lea planificat în anul 1976—1980.

Continuare la marele jubileu popular de la Tîrgu Mureș

oameni mureșeni din întreaga țară și să discutăm cu județul Mureș, mai ales în ceea ce privește Programul elaborat de Congresul al XI-lea planificat în anul 1976—1980. După cum este cunoscut, Congresul al XI-lea este decembrie anul trecut, în anul 1977, la Tîrgu Mureș, în prima dintr-o sală de spectacole mai multe județe și în considerăm că este bine să ne primim în județul Mureș pentru a discuta și pentru a comunica cu comitetul județean de partid și cu organele de partid, consiliile de district, ca să discutăm împreună cu oamenii mureșeni din întreaga țară și să discutăm cu județul Mureș, mai ales în ceea ce privește Programul elaborat de Congresul al XI-lea planificat în anul 1976—1980. (Aplauze și urale îndelungate).

După cum este cunoscut, Congresul al XI-lea este decembrie anul trecut, în anul 1977, la Tîrgu Mureș, în prima dintr-o sală de spectacole mai multe județe și în considerăm că este bine să ne primim în județul Mureș pentru a discuta și pentru a comunica cu comitetul județean de partid și cu organele de partid, consiliile de district, ca să discutăm împreună cu oamenii mureșeni din întreaga țară și să discutăm cu județul Mureș, mai ales în ceea ce privește Programul elaborat de Congresul al XI-lea planificat în anul 1976—1980. După cum este cunoscut, Congresul al XI-lea este decembrie anul trecut, în anul 1977, la Tîrgu Mureș, în prima dintr-o sală de spectacole mai multe județe și în considerăm că este bine să ne primim în județul Mureș pentru a discuta și pentru a comunica cu comitetul județean de partid și cu organele de partid, consiliile de district, ca să discutăm împreună cu oamenii mureșeni din întreaga țară și să discutăm cu județul Mureș, mai ales în ceea ce privește Programul elaborat de Congresul al XI-lea planificat în anul 1976—1980. (Aplauze și urale îndelungate, se scandează „Ceaușescu și poporul”).

După cum este cunoscut, Congresul al XI-lea este decembrie anul trecut, în anul 1977, la Tîrgu Mureș, în prima dintr-o sală de spectacole mai multe județe și în considerăm că este bine să ne primim în județul Mureș pentru a discuta și pentru a comunica cu comitetul județean de partid și cu organele de partid, consiliile de district, ca să discutăm împreună cu oamenii mureșeni din întreaga țară și să discutăm cu județul Mureș, mai ales în ceea ce privește Programul elaborat de Congresul al XI-lea planificat în anul 1976—1980. După cum este cunoscut, Congresul al XI-lea este decembrie anul trecut, în anul 1977, la Tîrgu Mureș, în prima dintr-o sală de spectacole mai multe județe și în considerăm că este bine să ne primim în județul Mureș pentru a discuta și pentru a comunica cu comitetul județean de partid și cu organele de partid, consiliile de district, ca să discutăm împreună cu oamenii mureșeni din întreaga țară și să discutăm cu județul Mureș, mai ales în ceea ce privește Programul elaborat de Congresul al XI-lea planificat în anul 1976—1980. (Aplauze și urale îndelungate, se scandează „Ceaușescu și poporul”).

edunare populară cu partidul nostru comunist, Republica Socialistă România vor face totuși pentru întărirea unității și coeziunii cu toate forțele progresiste, anume cu toate popoarele, avind ferma conștințență că o putere a forțelor progresiste și a popoarelor este obligată să se dăruie să oprească cursa înarmărilor, să asigure pacea, dezvoltarea democratică, progresul uman. **Aplauze puternice urale se scandează „Ceaușescu—P.C.R.”.**

Dragi tovarăși și prieteni,

Am văzut cu plăcere să exprimați în agitația că organizați din județul Mureș, toți oamenii muncii, forțele sociale de muncă, toți cei care vor face totuși pentru asigurarea unei bune coordonări răspunderii ce le revine în realizarea planului pe următorii cinci ani. Am văzut că pe aici s-a planuit pe următorii cinci ani o cineră de a exprima dorința ca în 1980 județul Mureș să se prezinte în fața poporului și să se desfășoare între județ și popor o săptămână sărbătoare ce mai înaltă județul Mureș să aibă în zilele care va câștiga aceste momente. **Aplauze puternice urale, se scandează „Ceaușescu și poporul”.**

Că această dorință nobilă vă încă o dată succedă în realizarea ei este o faptă care merită să fie sărbătorită. **Aplauze puternice prelungite se scandează minute în gir „Ceaușescu—P.C.R.” „Ceaușescu și poporul”.** Totuși trecem la marea adunare la Târgu Mureș, o adunare puternică într-o atmosferă de puternică încredere pentru Partidul Comunist Român, pentru Comitetul său Central, pentru secretariatul general al partidului, președintele Republicii Socialiste România.

CUVÎNTARE LA MAREA ADUNARE POPULARĂ DE LA ZALĂU

Cu prilejul vizitei de lucru în județul Sălaj

— 21 iunie 1978 —

Dragi tovarăși și prieteni,

Doresc să încep prin a vă adresa un salut.

Am înțeles din vorbirea Zălașilor, de județul Sălaj, că salutăm din partea Comitetului Central al partidului Comunist de Stat și a guvernului, precum și a marelui popor, împreună cu cele mai bune urări, **aplaude și urale puternice; se scandează „Ceaușescu—P.C.R.”.**

Suntem deseori de curioși că ne revădăm în cadrul acestor vizite de lucru cu locuitorii Zălașilor, județului Sălaj — munteni, constructori ai socialismului. Am putut constata cu deosebită satisfacție că și în oamenii muncii din Zălașu, ieri azi cu noi, entuziasmul oamenilor este de seamă în realizarea planului de dezvoltare economică socială pe termen mediu și îndelungat, **aplaude și urale puternice; se scandează „Ceaușescu și poporul”.**

Am văzut un clind s-a construit județul Sălaj, industria are aici o pondere foarte mică în această pu-

interne și externe și se decidează: „Ceaușescu—PCR”, „Ceaușescu și poporul!”.

În anul 1975, în dezvoltarea economiei noastre, în planul cincinalului, se pune accent pe dezvoltarea sectorului energiei. După ce în anul 1974 s-a construit prima apă caldă centrală în orașul Iași, în anul 1975, când s-a încheiat primul cincinal, se pune accent pe dezvoltarea energiei electrice. În anul 1975, când s-a încheiat primul cincinal, se pune accent pe dezvoltarea energiei electrice. În anul 1975, când s-a încheiat primul cincinal, se pune accent pe dezvoltarea energiei electrice.

Ținând seama de creșterea retribuției și penselor și a altor venituri, pe lângă creșterea muncii, se pune accent pe dezvoltarea energiei electrice. În anul 1975, când s-a încheiat primul cincinal, se pune accent pe dezvoltarea energiei electrice. În anul 1975, când s-a încheiat primul cincinal, se pune accent pe dezvoltarea energiei electrice.

Dragi tovarăși și prieteni!

Fără îndoială, în anul 1975, când s-a încheiat primul cincinal, se pune accent pe dezvoltarea energiei electrice. În anul 1975, când s-a încheiat primul cincinal, se pune accent pe dezvoltarea energiei electrice. În anul 1975, când s-a încheiat primul cincinal, se pune accent pe dezvoltarea energiei electrice.

În anul 1975, când s-a încheiat primul cincinal, se pune accent pe dezvoltarea energiei electrice. În anul 1975, când s-a încheiat primul cincinal, se pune accent pe dezvoltarea energiei electrice. În anul 1975, când s-a încheiat primul cincinal, se pune accent pe dezvoltarea energiei electrice.

Este necesar să se asigure realizarea în viață a hotărârilor plenarei Comitetului Central din martie cu privire la accentuarea autoconducerii muncii, a autogestunii și a dezvoltării energiei electrice. În anul 1975, când s-a încheiat primul cincinal, se pune accent pe dezvoltarea energiei electrice. În anul 1975, când s-a încheiat primul cincinal, se pune accent pe dezvoltarea energiei electrice.

formare a județelor, care a deschis calea dezvoltării tuturor zonelor patrii noastre (Aplauze și urale prelungite, se scandează: „Ceaușescu și poporul”).

(dată cu dezvoltarea industriei, orașul a dispune de înfrățire nouă, asigurând tuturor oamenilor condiții de viață din ce în ce mai bune. Douăzeci și cinci de milioane de producție industrială pe locuitor. Carei de 48 000 de lei — reprezintă mai mult decât...

PCR M. „Ceaușescu și poporul M.”.

felul în care colectivul de oameni ai muncii de aici a...

des planu pe acest an, obținind chiar o anumită...

Aplauze și urale prelungite, se scandează: „Ceaușescu și poporul”).

intra noastră, care transpun cu fermită...

la... popor...

săpunțat, e abateri de Conferința Națională din urmări... (Aplauze și urale prelungite, se scandează: „Ceaușescu și poporul”).

Pe baza acestor rezultate... (Aplauze și urale prelungite, se scandează: „Ceaușescu și poporul”).

... (Aplauze și urale prelungite, se scandează: „Ceaușescu și poporul”).

Azi... (Aplauze și urale prelungite, se scandează: „Ceaușescu și poporul”).

pentru dezvoltarea și înfrumusețarea orașului pentru îmbunătățirea condițiilor de muncă și de viață.

Sun cu adevărat să realizez că este foarte necesar să câștigăm cele bune realizând tot mai marele. Vă doresc să vă păstrați multă sănătate și multă forță. Aștept cu multă plăcere să se scandeze îndelung „Ceaușescu — P.C.R.” — „Ceaușescu și poporul”. Totă cea prezente la marea adunare populară orașeană, dar o puternică atmosferă de entuziasm și stimă unitate pentru Partidul Comunist Român pentru Comitetul său Central pentru secretariat general al partidului și președinție Republicii Socialiste România.

CUVÎNTARE LA MAREA ADUNARE POPULARĂ DE LA SATU MARE

Cu prilejul vizitei de lucru în județul Satu Mare

— 21 Iunie 1978 —

Dragi tovarăși și prieteni,

Doresc să încep prin a vă adresa cuvintele mele, îndreptate către toate populațiile din județul Satu Mare din sălutați caldă din partea Comitetului Central al Partidului Comunist de Stat și guvernului, precum și al meu personal împreună cu cel mai bun salut al ratei și apăsare puternică, se scandează „Ceaușescu — P.C.R.”.

Nu aflăm încheierea vizitei de lucru în mai multe județe. Avem impresii deosebite despre ceea ce am constatat și în județul dumneavoastră, în Carei la Satu Mare în începuerile vizitei precum și din datele pe care ni le-a comunicat tovarășii cu privire la felul în care tovarășii muncii din județ îndeplinesc neabătut hotărârile Congresului al XI-lea al partidului, aducând o contribuție importantă la dezvoltarea în ritm înalt a înțelegătoare economice-sociale a României socialiste. (Urle, aplauze puternice) — „Ceaușescu și poporul!”

pe 1 iulie 1968, la ora 12.00, în sala de
scandere înveling „Ceaușescu—pace!”.

În ziua de 1 iulie 1968, la ora 12.00, în sala de
scandere înveling „Ceaușescu—pace!”.

În ziua de 1 iulie 1968, la ora 12.00, în sala de
scandere înveling „Ceaușescu—pace!”.

Dragi tovarăși și prieteni,

M-am referit la unele probleme care s-au
înscris de către organizația de partid din Satu Mare pen-
tru a asigura realizarea în bune condiții a activității
actualului funcțional. Această presunție de organizație de

la ora 12.00, în sala de
scandere înveling „Ceaușescu—pace!”.

În ziua de 1 iulie 1968, la ora 12.00, în sala de
scandere înveling „Ceaușescu—pace!”.

În ziua de 1 iulie 1968, la ora 12.00, în sala de
scandere înveling „Ceaușescu—pace!”.

În ziua de 1 iulie 1968, la ora 12.00, în sala de
scandere înveling „Ceaușescu—pace!”.

În ziua de 1 iulie 1968, la ora 12.00, în sala de
scandere înveling „Ceaușescu—pace!”.

Aplauze puternice urde îndelung.
 Ce condamnă în sine Ceaușescu PCR
 pe care îl poporul? Într-o cameră de putere
 dintr-un țară și prezența marea adunare poporului
 a lui a Măi... at... ră... pentru Partidul
 Comunist Român, pentru Comitetul său Central pentru
 secretariatul general al partidului și președintele țării.

CUVÎNTARE LA CONFERINȚA NAȚIONALĂ A UNIUNII ARTISTILOR PLASTICI

22 iunie 1978 —

Stimați tovarăși și prieteni,

Îmi este deosebit de plăcut să particip la deschiderea
 lucrărilor Conferinței naționale a Uniunii artistilor plastici
 și să vă adresez ca adresă prietenă dumeavoastră
 cuvintele de deschidere la această conferință. Într-o perioadă
 grafică în care se realizează o activitate artistică deosebită
 nouă în domeniul Comitetului Central și al
 Comitetului de Stat și guvernului nostru, în care
 naștră salută și apreciază în mod deosebit
 (Aplauze puternice, prelungite)

Conferința dumeavoastră are loc în condițiile când
 în țara noastră se desfășoară o activitate artistică deosebită
 la care activitatea noastră este o parte dintr-o activitate
 în care deosebit de importantă este activitatea
 Naștră de a vă ajuta pe voi să realizați
 programele și activitatea voastră pentru țara noastră
 și pentru activitatea noastră artistică.

și istorică, după principii socialismului științific aplicat în mod creator la condițiile țării noastre adevărate și reale, la generații asigurând mersul ferm înainte a țării pe drumul socialismului, pe drumul societății comuniste. *(Aplauze puternice, prelungite).*

Sumați tovarăși și prieteni,

Așa cum am menționat, pe baza avântului forțelor de producție, edificării și știință, un învățământ și o artă strins legate de munca pașnică, creatoare a poporului nostru, care să înnobileze și să dea noi dimensiuni spirituale întregii națiuni.

Am vizitat expoziția dumneavoastră, în care sînt înfățișate realizări obținute în intervalul care a trecut de la conferința precedentă. Intr-adevăr s-au creat lucrări artistice de valoare, opere despre care se poate spune că vor rămâne în patrimoniul culturii naționale. Alături de ceea ce ați prezentat în această expoziție, s-au creat și alte lucrări, valoroase — mă refer, deosebiri, la cele peste 150 de monumente și lucrări monumentale realizate în ultimii ani în diferite localități ale patriei, dintre care unele de un nivel artistic și de o reală importanță istorică și socială. Se poate spune deci că s-a dezvoltat arta plastică, lucrări în această complexitate și a obținut rezultate importante în această perioadă. În acest fel arta plastică a adăugat contribuția însemnată a activității de formare a omului, de dezvoltare culturală și artistică a noastre naționale și fără îndoială prin creșterea și dezvoltarea artei și, ca urmare, a verselor. Pentru realizările obținute în perioada care a trecut dorește să vă auzesc cum din nou le vălutați și arătați că în anul următor să realizați opere și mai bune, de valoare artistică și socială și mai înaltă. *(Aplauze puternice, prelungite).*

Nu vă prezenta însă în toată complicitatea dacă nu aș menționa și faptul că, în afară de dumneavoastră, că la dezvoltarea artei plastice și a altor arte frumoase și mușic și de artiști amatori care din adăruși în viață, "Cultura Românească" nu numai că nu numai că are daruri care unele de valoare artistică și socială și mai înaltă la prima expoziție organizată în cadrul Festivalului Cultural Românesc, am avut și pe alții care au demonstrat talente și au înțeles pe deplin că nu numai că este un secret că dintr-o dată poporul român, odată cu trecutul, de pe aceste meleaguri fără deosebiri, o națiune care au dat dovadă de o națiune este de o sensibilitate artistică deosebită. De altfel, poporul este creator și partitor al fetei, are o regăsită în viața noastră. De aceea în partea parțială a națiunii noastre a poporului nostru a creat o artă plastică și deosebită, artelor plastice și deosebită de viața tot mai pașnică a culturii noastre a înțelegerea este a poporului nostru național, a îndrăgii și deosebită de națiunea noastră socialistă. Poporul nostru, datorită sensibilității noastre, tot ceea ce am realizat mai de presă, de lungul timpului tot ceea ce am realizat de viață. Poporul va asigura continuarea și dezvoltarea artei noastre. De altfel și dumneavoastră sînteți fiți și poporul și împreună cu poporul trebuie să realizăm înțelegerea și socială. *(Aplauze puternice, prelungite).*

Subliniez totuși pentru că, pe măsura creșterii forțelor de producție și bogăției națiunii pe măsura dezvoltării automatizării și mecanizării proceselor de producție a reducerii duratei timpului de muncă în producția materială, oamenii vor dispune de mai mult timp pentru odihnă, pentru creșterea și dezvoltarea artistică și intelectuală și pentru creșterea și dezvoltarea artistică și intelectuală și mai înaltă. *(Aplauze puternice, prelungite).*

pașii. Vă doresc dumneavoastră, tuturor artiștilor prezenți din toate genurile muzicii și mari succese artistice și literare. (Apauze puternice, îndelungate, toți cei prezenți în sală se ridică în picioare și ovacionează cu entuziasm pentru Partea I Comunistă Română pentru Comitetul sau Centrul pentru secretariatul general al partidului președintelui țării).

MESAJ

ADRESAT REUNIRII EUROPENE
PREGĂTITOARE
A CONFERINȚEI NAȚIUNILOR UNITE
PENTRU ȘTIINȚĂ ȘI TEHNOLOGIE
ÎN SLUJBA DEZVOLTĂRII

— 26 iunie 1978 —

În numele poporului român și al mea personală adresez tuturor partilor participante Reuniunii regionale europene pregătitoare a Conferinței Națiunilor Unite pentru Știință și Tehnologie în slujba dezvoltării, un cald mesaj de salutare.

Conferința ONU pentru Știință și Tehnologie în slujba dezvoltării din 1979, care se înscrie în seria de acțiuni internaționale pentru edificarea unui nou sistem economic mondial, trebuie să contribuie la realizarea obiectivelor majore pentru largirea cooperării științifice și tehnologice internaționale și sprijinirea pe această cale a dezvoltării economice a tuturor țărilor, și cu prioritate a țărilor în curs de dezvoltare.

Reuniunea regională europeană are o importanță deosebită pentru pregătirea conferinței, menținând relațiile europene putând să contribuie la realizarea obiectivelor majore pe măsură bogateilor resurse și capacități de cercetare, în sprijinirea și dezvoltarea științelor a țărilor în curs de dezvoltare din toate regiunile lumii.

Ne exprimăm convins că reunirea va adopta recomandările și sugestii care vor fi necesare la măsuri concrete și urgente pentru care ar urma să fie aplicate la nivel național regimul și normele necesare în vederea soluționării tuturor problemelor tehnologice moderne pentru dezvoltarea economică și socială a țării. În acest scop, parerea noastră este că este deosebit de importantă găsirea modalităților care să permită reducerea semnificativă a consumului de energie termică și electrică pentru încălzirea și răcirea clădirilor, pentru iluminat și aer condiționat, pentru transporturi, pentru agricultură și industrie, pentru activități de servicii și ceretare științifică și dezvoltare culturală, în vederea protejării mediului înconjurător și asigurării unei dezvoltări durabile și echilibrate în scopul realizării, pentru o națiune, a unui nivel înalt de confort și bunăstare. Eforturile proprii, în primă prioritate pentru dezvoltarea economică și asigurarea bunăstării populației, vor fi susținute și întărite pe plan intern.

Începând de la finele depunerii convinsă din importanța și funcția de înaltă grad națională pentru dezvoltarea dezvoltării României, țara noastră va fi în curs de dezvoltare, desfășurând de mai mult timp o intensă activitate în vederea creării și dezvoltării unei baze proprii de cercetare-dezvoltare care să îi permită să reducă, într-un timp cât mai scurt, decalajul cu țările dezvoltate din punct de vedere economic. România a făcut din principala sursă de finanțare a activității de dezvoltare economică fondurile proprii, pe care să le utilizeze în primul rând pentru fondarea și dezvoltarea activității științifice.

România va continua să se angajeze în procesul de pregătire a tuturor națiunilor în cadrul cooperării înseși se va defini și adopta un program de acțiune cu caracter angajant, conținând proiecte concrete de aplicare a științei și tehnologiei moderne în dezvoltarea economică independentă a tuturor țărilor, în primul rând a celor în curs de dezvoltare, aducând astfel o contribuție la edifi-

carea no-ordin economic internațional a unei lumi mai drepte și mai bune.

Cu convingerea că lucrurile reunite se vor însoți ca și conti bușii de seamă și eforturile din întreaga lume pentru accelerarea dezvoltării economice și sociale a țărilor țărilor în primă prioritate, fiind în curs de dezvoltare, cu un aport de seamă la cauzele generatoare de conflicte și pauci în zona C.E.C.E. în întreaga lume, creșterea succes deplin reuniunii dumneavoastră.

CUVÎNT
LA ÎNCHEIEREA ÎNTREVEDERII
PRESEDINTELUI
REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA
NICOLAE CEAUȘESCU,
CU REPREZENTANȚII PĂRȚII AMERICANE
LA LUCRĂRILE CELEI
DE-A V A SESIUNI A CONSILIULUI
ROMANO-AMERICAN PENTRU PROMOVAREA
RELAȚIILOR ECONOMICE

— 27 iunie 1978 —

Aș dori, încă o dată, să apreciez în mod deosebit activitatea desfășurată de Consiliul de amicaleas' a, domnule Rosen ha, în calitate de conducător al părții americane în acest consiliu.

Suntem bucuroși de prezența unui număr mare de reprezentanți a companiilor din SUA și sper că pe lângă schimbarea de păreri și vor rezulta o serie de nișel geri concrete în dezvoltarea relațiilor de colaborare între țările noastre.

Aș ține să urez succes pentru desfășurarea în continuare a lucrărilor consiliului și, mai cu seamă, să urez o dezvoltare mai accentuată a colaborării economice romano-americane. Această colaborare servește, desigur, intereselor companiilor și întreprinderilor respective, relațiilor dintre țările noastre și, totodată, constituie o contribuție la o politică nouă pe plan internațional, de dezvoltare a schimburilor de consolida a vieții economice, de soluționare a diferitelor probleme care preocupă astăzi omenirea: o contribuție la o politică de pace și înțelegere între popoare.

CUVÎNTARE
LA CONSĂTĂUIREA PE ȚARA
A OAMENILOR MUNCII
DIN COMERȚUL SOCIALIST

28 iunie 1978 —

Stimate tovarășe și stimați tovarăși,

Este o deosebită plăcere pentru mine să aflu pe la lucrările Consătuirii pe țara a lucrătorilor din comerț, soc abast și, de a vă adresa cu acest prilej dumneavoastră, tuturor oamenilor muncii din comerț, în numele Comitetului Central și parțial al Comitetului de Stat și guvernului, precum și a multor persoane care sunt vădite împreună cu voi în această zi. Aplecați puterile și prelungite!

În cadrul consătuirii desfășurate în aceste zile în s-au dezbătut, pe larg problema activității întreprinderilor de comerț a țării noastre în relații cu agenți aprovizionari și servicii a oamenilor muncii cu creșterea industriei, agriculturii și activității sociale și economice pe țara sa și facerea necesităților de viață a oamenilor. Se poate spune că dăruirea au evidențiat rezultatele pozitive obținute în dezvoltarea activității de comerț în perfect-

ne pind cu comunitate județene să acorde mai multă atenție activității de comerț necesare dezvoltării economice și culturale. Să se acorde mai multă atenție activității de comerț necesare dezvoltării economice și culturale. Să se acorde mai multă atenție activității de comerț necesare dezvoltării economice și culturale.

În concluzie, trebuie să facem eforturi pentru asigurarea unui nivel mai înalt al activității de comerț. Să se acorde mai multă atenție activității de comerț necesare dezvoltării economice și culturale. Să se acorde mai multă atenție activității de comerț necesare dezvoltării economice și culturale.

În concluzie, trebuie să facem eforturi pentru asigurarea unui nivel mai înalt al activității de comerț. Să se acorde mai multă atenție activității de comerț necesare dezvoltării economice și culturale. Să se acorde mai multă atenție activității de comerț necesare dezvoltării economice și culturale.

viu în conformitate cu programul elaborat de partid, asigură dezvoltarea fetei economice, socială a țării, asigură dezvoltarea fetei economice, socială a țării, asigură dezvoltarea fetei economice, socială a țării.

Este de înțeles că realizarea programului de dezvoltare economică și socială a țării, asigură dezvoltarea fetei economice, socială a țării, asigură dezvoltarea fetei economice, socială a țării.

În concluzie, trebuie să facem eforturi pentru asigurarea unui nivel mai înalt al activității de comerț. Să se acorde mai multă atenție activității de comerț necesare dezvoltării economice și culturale. Să se acorde mai multă atenție activității de comerț necesare dezvoltării economice și culturale.

vităţea lui nu este ruptă de ceea ce întâmpineşte în
 ambuţămîntul nostru, adică pe plan intern, cit şi pe plan
 internaţional. Dimpotrivă, activitatea fiecăruia este o
 parte componentă a diviziunii generatei a muncii pentru
 buna mers a operei de construcţie socială, o parte ne-
 separabilă, pe care se ridică a bunăstării poporului, de
 natură independentă naţională de promovare a cauzei,
 pe care comunistii o lăsa pe care o desfăşoară România
 socialistă. (Apăune puternice, prelungite).

Az nu am încercat să expun ideea dată convingerea
ca un singur lucru este mai bun decât o mulțime de servitori
și că este mai puțin de încredere decât o singură persoană
pe care o poți cunoaște. Este o concepție care este importantă
pentru că în societatea noastră sunt destui astfel de
câmpuri unde este mai bine să ai un singur asociat, să aduci o
cură de îngrijire personală și de adevărată gen rată o
paie de sprijin, unde un singur lucru, se scandează
(Căpitanu—P.C.R. 7)

Cu această convingere și dorință și încrederea că oamenii din țară vor simți, direct, rezultatele acestei consfățiri, aș dori să prezint aici activitatea dumneavoastră vizând treburile țării. Într-o oră din februarie și servicii, multă sănătate și feracitate! Apăsare puternică, îndelungate zile și noapți (Călinescu - P. C. R. - Toți cei prezente în consfățiri se ridică în picioare și poartă oarecărui om de onoare, pentru Partidul Comunist român, pentru Comitetul său Central pentru secretariatul general al partidului și președintele republicii)

INTERVIU
ACORDAT COMPANIEI NAȚIONALE
JAPONEZE DE TELEVIZIUNE
„NIPPON HOSO KYOKAI” (N.H.K.)

— 4 июля 1978 —

INTREBARE Domnule președinte cunoaștem că în perioada 15—30 mai ați întreprins un turneu în Republica Populară Chineză, Republica Populară Democrată Coreeană, Republica Socialistă Vietnam, Republica Democrată Populară Laos și Kampuchea Democrată. Vă rugăm să ne permiteți să vă întrebăm care au fost obiectivele vizitelor respective, într-un moment cînd, așa cum se spune, confruntările și conflictele în zona respectivă s-au intensificat?

RĂSPUNS Vizitele în Republica Populară Chineză, Republica Populară Democrată Coreeană, Republica Socialistă Vietnam, Republica Democrată Populare Laos și Kampuchea Democrată se inseră în preocupările Partidului Comunist Român și a Războiului de eliberare a relațiilor de colaborare cu toate țările socialiste.

Înoi considerăm că lărgirea colaborării între toate părțile socialiste constituie un factor de importanță deosebită al

regresului economic și social al tuturor poporului care a
 ... na, în mare m
 ... rapoartă
 ... și păcii internaționale.

În acest sens, noi considerăm că problemele care s-au
 ... în Asia de sud-est vor fi
 ... pe calea tentativei
 ... În ceea ce privește soluțiile
 ... divergențelor
 ... dintre România
 ... și pentru
 ... a păcii
 ... în Asia de sud-est și, în general, în lume.

Întrebare: Cum vă vedeți pe voi în ceea ce privește
 ... și pentru
 ... a păcii
 ... în întreaga lume.

Răspuns: Domnule președinte, nu vă menționez că
 ... în Asia
 ... un factor negativ
 ... de dezvoltare
 ... a dominației economice care a dus în cele din urmă la
 ... ionate.

Potrivit de la aceasta, noi ne pronunțăm pentru solu-
 ... a divergențelor de orice
 ... și, în general,
 ... pe calea tratativelor
 ... Considerăm că aceasta este
 ... a divergențelor, a
 ... și solidarității.

În acest sens, noi considerăm că problemele care s-au
 ... în Asia de sud-est vor fi
 ... pe calea tentativei
 ... interesate ceea ce va duce la depășirea divergențelor actuale,
 ... și solidarității, aceasta corespunzând
 ... a păcii în
 ... și, în general, în lume.

INTREBARE: Domnule președinte, care considerați că
 ... și de vedere politic și economic
 ... pentru Peninsula Coreeană? Ce considerați că
 ... în viața și ideilor dumneavoastră privind această zonă?

RĂSPUNS: Văd în Republica Populară Democrată
 ... a coreeană
 ... de dezvoltare
 ... și în același timp de a înfringe mai bine poziția
 ... Republicii Populare Democratice Coreene
 ... pe care pașii ei

În condițiile actuale consider că rezolvarea unității
 ... pe calea tratativelor
 ... pentru cele două părți constă în
 ... atât pentru dezvoltarea
 ... și pentru stabilirea și

În acest sens, de o importanță deosebită ar fi încheierea la retragerea trupelor Statelor Unite din America și din Coreea de Sud, încheierea de tratative între cele două părți ale Coreei, precum și sprijinirea de către celelalte state — inclusiv de către Japonia — a reunificării pașnice a poporului coreean.

Desigur, această necesită unele transformări democratice în Coreea de Sud, care să permită participarea tuturor forțelor pozitive progresiste la tratative pentru reunificarea pașnică a țării.

INTREBARE România este singura țară socialistă care menține relații diplomatice atât cu țările arabe, cât și cu Israelul. Ce credeți că trebuie făcut pentru cauza păcii în Orientul Mijlociu?

RĂSPUNS Într-adevăr, România menține relații diplomatice atât cu țările arabe, cât și cu Israelul, considerând că, atunci când se ivesc neînțelegeri sau conflicte între state, trebuie acționat pentru dispunerea acestora, pentru soluționarea lor pe calea tratativelor. Ca atare, răperen relațiilor înghețate — cum se spune — a relațiilor cu Israelul sau altui, nu poate contribui la soluționarea problemelor și, dimpotrivă, duce la agravarea situației și divergențelor.

În ce privește actuala situație din Orientul Mijlociu trebuie să menținem că suntem deosebit de îngrijorați de menținerea acordării de posibilitatea agravării și apariției, a izbucnirii unui nou conflict cu consecințe imprevizibile.

Este în primul rând în interesul țărilor din Orientul Mijlociu să ajungă la o soluție politică pe calea tratativelor care să ducă la instaurarea unei păci trinitice și juste. Căea spre această presupune retragerea Israelului din teritoriile arabe ocupate în urma războiului din 1967, precum și soluționarea problemei poporului palestinian, recunoașterea dreptului său la autodeterminare, încetare

la constituirea unui stat propriu independent. Este de înțeles că la tratative trebuie să participe toate țările implicate inclusiv Organizația pentru Eliberarea Palestinei, ca reprezentant autentic al poporului palestinian. Realizarea păcii trebuie să asigure, totodată, independența, suveranitatea și integritatea teritorială a tuturor statelor din această zonă.

Consider că este în interesul tuturor țărilor ca problemele Orientului Mijlociu să fie soluționate cât mai rapid, pe calea tratativelor pașnice.

În ce o privește România ca și până acum va face tot ce depinde de ea pentru a contribui la instaurarea unei păci drepte și durabile în Orientul Mijlociu.

INTREBARE În Europa occidentală, așa-zisul eurocomunism ia din ce în ce mai mult avânt. Susținătorii săi pledind pentru construirea unei societăți socialiste potrivite fiecărei țări europene. Care considerați că este legătura între această mișcare și unitatea țărilor socialiste?

RĂSPUNS În ce privește avântul eurocomunismului, în Europa occidentală consider că este determinat în primul rând de schimbările profunde economice și sociale, care au loc în statele respective, de faptul că clasele sociale prind tot mai multă putere, unele exorcizând clasele dominante. Înțeleg că soluționarea problemelor multiple ale lumii occidentale cere participarea la găsirea celor mai bune căi de progres social a tuturor forțelor, inclusiv a partidelor comuniste și a altor partide minoritare.

Născut din eurocomunism, ca atare nu spune prea mult — construcția socialismului nu poate fi realizată decât pe căi care să țină seama de cerințele maselor largi populare privind înălțarea creșterii sociale, a echității sociale. Această noi vrea însă să sublinieze faptul că în țările Europei occidentale există probleme noi de soluționat cu totul altele decât au fost, spre exemplu, la

vremea respectată în România sau în alte țări socialiste că robie sau se află seama de condiție istorico-sociale și naționale concrete, neus și de fapt că statele Europei occidentale au călășit și se caracterizează printr-o dezvoltare puternică a forțelor de producție, o nivel tehnologic și științific. Toate acestea pun, desigur, probleme deosebite cu privire la căile construcției societății socialiste și la deciziile ce s-au pus în țările cu economie capitalistă dezvoltată și care au realizat trecerea la societăți în condiții istorice diferite.

Nu cred că am în fața deosebit de pozitiv faptul că partidele comuniste accentuează în concordanță cu realitatea din țările în care călășiră acumulația și preocupă ne înțeleg colaborării cu partidele socialiste social-democratice. Către partidele democratice, înțeleg că trebuie în vederea soluționării unor probleme sociale, a asigurării dezvoltării democratice societății a țării lor.

Abordarea independentă a problemelor de călășire fiecare partid comunist constituie o necesitate obiectivă în condițiile istorice de astăzi. Pe baza respectării independenței fiecarei țări se poate realiza și egalitatea noastră și solidaritatea noastră în mișcarea revoluționară, între partidele comuniste captaște și partidele din țările care construiesc socialismul în lupta pentru progres social, pentru pace, pentru o politică de respect al suveranității naționale și fidețurii popor.

ÎNȚEBARE Relațiile dintre România și Japonia s-au dezvoltat în mod considerabil în domeniul economic. Sințetizăm, domnule președinte, să ne împărtășim gândurile dumneavoastră în legătură cu ceea ce trebuie făcut pentru ca relațiile dintre cele două țări ale noastre să devină și mai strânse?

RĂSPUNS Aș dori să remarc cu multă satisfacție cursul ascendent al relațiilor dintre România și Japonia.

În ultimii ani, schimburile dintre țările noastre au crescut de câteva ori. S-au inițiat unele acțiuni de cooperare s-au deschis perspective noi extinderii colaborării economice, tehnico-științifice și culturale dintre țările noastre.

În rând seama de ceea ce am realizat până acum, consider că sint posibilități pentru a asigura în viitori ani o largă cooperare a colaborării economice dintre România și Japonia. Desigur, această necesitate a în primul rând găsirea celor pentru asigurarea unui echilibru al balanței comerciale, care, din păcate, în momentul de față este în defavoarea României. Noi considerăm că acest echilibru trebuie realizat prin un export românesc mai mare pe piața Japoniei, care să ducă pe ansamblu, la lărgirea colaborării noastre economice.

În același timp cred că realizarea unor acțiuni de cooperare în producție, cît și a unei concurenței în terțe țări va crea condiții pentru un comerț reciproc avantajos, pentru extinderea schimburilor economice reciproc avantajoase.

Totodată, consider necesar să acordăm împreună mai multă atenție colaborării științifice și tehnice, să intensificăm schimburile culturale și de altă natură, aceasta contribuind la o mai bună cunoaștere și apropiere între țările și popoarele noastre.

Fără îndoielă că în înțelegerea colaborării româno-japoneze prezintă și o parte importantă a țării noastre la soluționarea problemelor economice internaționale, la lichidarea subdezvoltării și fidețurii nou ordin economic mondial, în general, o concurență mai intensă româno-japoneză pentru realizarea unei politici democratice, de

egalitate între toate națiunile care să ofere fiecărui popor posibilitatea de a-și concentra forțele în direcția dezvoltării economico-sociale pentru edificarea unei lumi mai drepte și mai bune pe planul nostru.

Aș dori să folosesc acest prilej pentru a adresa poporului prieten japonez cele mai bune urări de prosperitate, bunăstare și pace !

INTERVIU ACORDAT SAPTĂMINALULUI PORTUGHEZ „TEMPO”

— 4 iulie 1978 —

ÎNTREBARE Domnule președinte, dumneavoastră știți un om foarte popular în Portugalia și ră bucurat de un mare prestigiu în cercurile politice. Este foarte plăcut pentru mine ca ziarist și pentru poporul meu să vă pot lua acest interviu.

Aș dori să știu cum vede Excelența-Voastră în acest moment relațiile dintre Portugalia și România ?

RĂSPUNS Doresc să menționez cu multă satisfacție cursul ascendent al relațiilor româno-portugheze. Putem spune că în anul care au trecut de la stabilirea relațiilor diplomatice între România și Portugalia s-au înregistrat progrese semnificative atât în ce privește raporturile economice cât și politice și culturale. De asemenea, s-a dezvoltat colaborarea între reprezentanții țărilor noastre pe plan internațional în cadrul diferitelor organizații internaționale - și, aș menționa în mod deosebit în cadrul Conferinței pentru securitate europeană. Toate acestea demonstrează că, atunci când două popoare acționează în

concordanță cu principiile respectării independenței și suveranității pentru a putea să dea și pace pot rezulta o colaborare strinsă atât în interesul lor propriu, cât și în interesul păcii generale.

INTREBARE Aș dori să știu în ce mod se vor putea întări relațiile dintre Portugalia și România?

RĂSPUNS Ținând seama de programul de dezvoltare economică-socială a României pe calea construcției socialiste și de preocupările primare de dezvoltare economică-socială independentă a Portugaliei, aș putea să spun că sunt posibilități, excepție pentru înțelesul că în planul nostru, în domeniul economic, trebuie să avem în vedere și în mod deosebit pentru realizarea cooperării în producție și în folosirea mijloacelor pentru dezvoltarea unei cooperări în țările terțe.

De asemenea, consider că trebuie să acordăm mai multă atenție mai multor probleme în domeniul științei și tehnicii, având în vedere că dezvoltarea economică-socială poate fi realizată în bune condiții dacă se bazează pe experiențele și cunoștințele științifice și tehnice contemporane. Desigur, avem încă posibilități de colaborare culturală, ținând seama și de originea strămoșă a popoarelor noastre care ușurează relațiile în acest domeniu.

Totodată, apreciez că țările noastre vor trebui să coopereze mai strâns pentru realizarea securității europene și în acest cadru, pentru pregătirea reuniunii de la Madrid din 1980, astfel încât aceasta să se încheie cu rezultate bune, deosebit de bune așa cum s-a făcut recent la Belgrad.

Totodată, țările noastre pot acționa împreună, cu bune rezultate, în domeniul științei, tehnicii, economice și internaționale pentru soluționarea diferitelor probleme ale timpului contemporan pe baza principiilor egalității în drepturi, respectării independenței și suveranității naționale, neamantecului în treburile interne.

INTREBARE Aș dori să cunosc părerea Excelenței Voșre în ce privește situația din Orientul Mijlociu, având în vedere că atât lumen cunoaște eforturile pe care le-a făcut România pentru a contribui la instaurarea păcii în această zonă.

RĂSPUNS În ce privește situația din Orientul Mijlociu, trebuie să menționez că perpetuarea stării de încordare crează pericole deosebit de grave pentru pacea din această zonă cu implicații deosebit de mari pentru pacea internațională.

După părerea noastră se impune intensificarea activității tuturor statelor pentru a se ajunge la încheierea unei păci tranșante și juste, care să ducă la retragerea Israelului din teritoriile arabe ocupate în urma războiului din 1967 și la soluționarea problemei poporului palestinian pe baza dreptului său la autodeterminare, inclusiv la constituirea unui stat independent. În același timp, realizarea păcii trebuie să asigure independența și integritatea teritorială a tuturor statelor din zonă.

Consider că trebuie depuse eforturi pentru defășurarea tratativelor în formele cele mai potrivite, inclusiv prin reluarea Conferinței de la Geneva cu participarea tuturor statelor interesate precum și a Organizației pentru Eliberarea Palestinei.

INTREBARE Aș dori să cunosc părerea domnului președinte asupra situației din Africa, zonă în care Portugalia are mari interese și în care țara noastră așteaptă contribuția și sprijinul tuturor țărilor prietene.

RĂSPUNS În ultimul timp, în Africa s-a creat o situație deosebit de gravă ca urmare a intervenției diferitelor state în treburile popoarelor africane. Dealtfel, încă la Conferința Națională din decembrie Partidul Comunist Român a apreciat că asistăm la o intensificare a politicii de împărțire a zonelor de influență și că Africa face

obiect al acestei politici. Evenimentele care au urmat au confirmat acest lucru: spre exemplu, întrucât s-a ajuns la o situație destul de incordată în Africa.

După părerea noastră este necesar să propunem
într-un articol de presă, publicat în toate ziarele
comuniste din România, pe care a avut-o ieri prin
faptă, în mod misterios, în fața altor mii de pri-
mari, în fața tuturor, în fața tuturor de față și prin
y media, pe care să-l facem pe lumea noastră, în fața
tuturor, în fața tuturor, în fața tuturor, în fața
și a tuturor, în fața tuturor, în fața tuturor, în fața
a tuturor, în fața tuturor, în fața tuturor, în fața
bunelor și ale tuturor, în fața tuturor, în fața
spune, că este o bună pentru progresul economi-
solia a tuturor, în fața tuturor, în fața tuturor, în fața
cota ei, în fața tuturor, în fața tuturor, în fața
vieta internațională.

deșigur nu pot să nu menționăm că simțim din Africa
un fel de umbră a unei mari speranțe pentru popoarele
Noi se trezesc în lume importanțe din Africa de S-
pentru că noștrii trăim pentru, pentru înțelegerea poeziei
de spirit al lui Așes a este așa și necesar pentru înțeleg-
re: al său și a călătoriei în Africa pentru dezvolt-
pentru că au călătorit pe o cale nouă de dezvoltare și in-
dependență.

INTREBARE În legătură cu aceste probleme aş dori să n. e. c. n. în câteva cuvinte despre recenţa n. i. r. e. d. e. r. p. e. s. e. l. e. N. o. n. a. p. e. s. e. n. t. e. l. e. E. a. n. e. a.

R/S VS D - ger inge m d s n e r p n t r a c o n
de d u x i r e p r e s e n t a q s t a r e s
m s x e r d i l a z a n n e p a
P x
o p e m c o d u x a d e v a a a y s t e g a d u

Totodată, acțiunăm pentru afirmarea revoluției tehnico-stiințifice în toate sectoarele de activitate pentru transformarea acumulărilor cantitative într-o calitate nouă, superioară, atât din punct de vedere economic, cât și social și cultural. Dorim, astfel, să obținem în următorii 5 ani trecerea României de la situația de țară socialistă în curs de dezvoltare la situația de țară socialistă în curs de dezvoltare economică medie. Asigurăm, în același timp, adâncirea democrației socialiste creșterea unui cadru tot mai larg de participare a măsurilor populare la conducerea tuturor sectoarelor, a întregii societăți!

INTREBARE O ultimă întrebare. Care este părerea Exceelenței-Voastră privind problema dezarmării?

RĂSPUNS România acordă o atenție deosebită problemelor dezarmării și în primul rând dezarmării nucleare. La recenta sesiune specială a Organizației Națiunilor Unite consacrată dezarmării țara noastră a prezentat o serie de propuneri care s-a declarat de acord cu multe din propunerile prezentate de alte țări în vederea adoptării unor măsuri concrete pentru înfăptuirea unei politici de dezarmare. Începând cu oprirea cursei înarmărilor atomice, trecind la reducerea crenștă a efectivelor militare și a cheltuielilor militare la desființarea blocurilor și a bazelor militare străine de pe teritoriile altor state la retragerea trupelor străine de pe teritoriul altor țări. Milităm pentru măsuri care să ducă la creșterea încrederii între popoare și să crește, totodată, condiția de securitate pentru fiecare stat, dându-i garanția că nu va fi supus vreunei agresiuni din partea altor state. Documentul adoptat prin consens de Organizația Națiunilor Unite constituie un pas important în această direcție. Sperăm că pe baza lui, în noile forme organizatorice stabilite, se va trece la o acțiune concretă în această direcție.

În ce ne privește, vom face totul pentru a se trece la adoptarea unor măsuri practice de dezarmare începând, desigur, cu marile puteri, printr-o pașă de înfruntare de armamente, în primul rând de armament nuclear.

În acest sens menționăm conlucrarea bună dintre România și Portugalia și exprimăm speranța că și în viitor vom colabora strâns împreună cu alte state pentru realizarea unor progrese reale pe linia dezarmării militare, a dezarmării, atât în Europa, cât și în întreaga lume.

INTERVIU
ACORDAT ZIARULUI JAPONEZ
„THE YOMIURI SHIMBUN“

— 4 Iulie 1978 —

INTREBARE Domnule președinte, unul din aspectele relațiilor internaționale actuale este cursul către destindere și coexistență pașnică. Dar în lume au avut loc multe incidente care pot prejudicia cooperarea și pacea. Relațiile între Est și Vest nu pot fi privite într-un mod prea optimist, așa cum se prezintă astăzi situația în Europa. În Africa și în alte părți:

Aprecund eforturile României pentru promovarea unui climat de cooperare menit să asigure pacea în lume, am dori să cunoaștem opinia dumneavoastră cu privire la situația internațională actuală și evoluția ei în viitor.

RĂSPUNS Se poate spune că în lume s-au produs mari schimbări în raportul de forțe și, în acest sens, situația internațională se caracterizează prin intensificarea luptei popoarelor pentru a pune capăt vechii politici imperiale, colonialiste și neocoloniale, pentru a promova o politică nouă, bazată pe egalitate în drepturi, pe respectul

independenței și suveranității naționale, pe neamestecul în treburile interne.

Este însă adevărat că există încă forțe care pot pune în pericol cursul, spre destindere, spre colaborare. Tocmai de aceea este necesar să se intensifice activitatea tuturor statelor, să se întărească colaborarea lor, pentru a se împiedica o nouă agravare a tensiunilor internaționale.

Problemele care s-au ivit în ultimul timp în viața internațională sunt determinate, pe de o parte, de procesul afirmării politicii de independență și de ciocnirea dintre cele două tendințe pe plan mondial, cit și de o accentuare a politicii de reîmpărțire a lumii în zone de influență, evidențiată deosebit în Africa.

Ținând seama de toate acestea, noi considerăm că este necesar să se intensifice eforturile tuturor statelor care doresc continuarea politicii de destindere și colaborare, pentru soluționarea pe calea tratatelor pașnice a problemelor litigioase sau divergente.

În mod deosebit considerăm că trebuie să se evite amestecul în treburile interne ale statelor africane, asigurându-se soluționarea problemelor dintre ele pe calea tratatelor bilaterale respectându-se independența și suveranitatea lor națională. Este necesar să se acționeze pentru unirea unității africane și totodată, pentru soluționarea problemelor din Africa australă într-un timp cât mai scurt, prin sprijinirea mișcărilor de eliberare națională a populației din Africa de Sud pentru lichidarea cu desăvârșire a colonialismului și a oricăror forme de asuprire.

O importanță deosebită are, pentru cursul destinderii, înfăptuirea securității în Europa și în acest cadru trecerea la măsuri de dezangajare militară, care ar exercita o influență puternică nu numai pe continentul nostru ci, în întreaga lume.

Totodată se impun soluționarea problemelor grave ale subdezvoltării economice mondiale care să deosebească progresul rapid al țărilor slab dezvoltate să contribuie la stabilirea economiei internaționale la schimburi echilibrați pe principii de egalitate între toate națiunile.

În general, conștientăm necesar să se dea dovadă de o mare răspundere față de interesele populațiilor față de cauza păcii și să se facă tot posibilul pentru soluționarea problemelor care provoacă amenințarea pe calea tratativelor pașnice pentru păcă și altele și altele, indiferent de mărimea sau mărimea acestor probleme, pentru asigurarea dezvoltării și în primul rând a păcii în lume pentru realizarea unei noi ordine mondiale în care fiecare națiune să se poată dezvolta în mod liber.

ÎNTRĂBARE: Așa cum se cunoaște, în Asia există tensiuni și necertitudini în special în peninsula Coreeană și în China. Dumea noastră ați făcut recent o lungă călătorie în aceste țări. Ne așteptăm că vizita dumneavoastră în țările acestea să aibă ca rezultat un eveniment de importanță majoră pentru pacea în Asia. Care este opinia dumneavoastră în privința căderii și posibilității de a cădea în război în Asia și de a se realiza o păcare în Asia?

RĂSPUNS: Dorim în primul rând să menționăm că vizita noastră în țările socialiste din Asia se înscrie în politica generală a României socialiste de a dezvolta relațiile de prietenie și colaborare cu toate țările socialiste. Aceasta vizită a prietenilor noștri din China și Coreea este o demonstrație a dorinței noastre de a colabora cu toate țările socialiste și popoarele acestor țări, indiferent de înțelegerea la care am ajuns în procesul de dezvoltare economică, în creșterea producției și a nivelului de trai, și în pacea generală.

În ce privește divergențele și tensiunile ce s-au ivit între unele țări din Asia de sud-est, considerăm că este un alt rezultat al dezvoltării istorice și a unor probleme rămase ne rezolvate din timpul dominației coloniale. Considerăm că toate aceste probleme trebuie să fie soluționate pe calea discuțiilor și tratativelor directe între țările interesate astfel, încât să se ajungă la depășirea divergențelor și la întărirea colaborării lor. Aceasta ar avea o importanță deosebită pentru dezvoltarea socialistă a țării și respectiv pentru și pentru cauza păcii în Asia și în întreaga lume.

În ce privește situația din Coreea, este necesar să se ajungă la reunificarea pașnică a populației coreene a Coreei de Nord și de Sud. În acest sens, se impun retragerea trupelor din Statele Unite din această țară și soluționarea problemei reunificării pe calea tratativelor directe între două părți. Este necesar să se asigure conștientizarea participării la viața politică în Coreea de Sud a tuturor forțelor democratice, care dorește să se ajungă la reunificare. Reunificarea pașnică ar asigura dezvoltarea democratică a populației coreene și, în acest fel, ar constitui un factor de stabilizare a echilibrului asiatic și al întregii scheme, ceea ce este în interesul tuturor statelor, inclusiv al Japoniei.

ÎNTRĂBARE: Există mari diferențe de opinie între Uniunea Sovietică și Republica Populară Chineză. România a depus eforturi intense și îndelungate pentru depășirea acestor divergențe dintre cele două țări. Am dori să cunoaștem părerea dumneavoastră cu privire la aceste divergențe, pe care nu le considerăm ca fiind o mare problemă pentru asigurarea păcii și securității în Asia.

RĂSPUNS: România a fost și este preocupată de divergențele existente între Uniunea Sovietică și Republica Populară Chineză, considerând necesar să se facă tot posibilul pentru depășirea acestor divergențe și pentru normalizarea relațiilor dintre

acelor două mari țări socialiste. Aceasta ar avea o influență puternică nu numai asupra raporturilor dintre popoarele în cauză respective ci și asupra vieții internaționale în general, asupra politicii de pace și colaborare în întreaga lume.

Avem convingerea că, neapăsându-se de către cele două țări în spiritul gășirii căilor pentru depășirea divergențelor se va ajunge la înțelegere corespunzătoare, la normalizarea relațiilor dintre Uniunea Sovietică și Republica Populară Chineză.

Românii socialști consideră că trebuie făcut totul în această direcție și în ce o privește, va acționa numai și numai în strictă normalizarea relațiilor dintre aceste două țări.

INTREBARE Domnule președinte a patra întrebare se referă la raporturile dintre Japonia și China. După cum probabil cunoașteți, se desfășoară negocieri nipono-chineze în vederea încheierii Tratatului de pace și prietenie în legătură cu aceasta ne-ar interesa foarte mult părerea dumneavoastră cu privire la semnificația acestui tratat care urmează să fie încheiat.

RĂSPUNS Românii se pronunță ferm pentru lichidarea și desființarea amărăților celui de-al doilea război mondial în acest cadru. Încheierea Tratatului de pace dintre Japonia și Republica Populară Chineză nu poate decât să ducă la normalizarea deplină a relațiilor dintre cele două țări exercitând totodată, o influență puternică asupra colaborării și păcii în Asia.

INTREBARE Poporul japonez își amintește cu sentimente deosebit de profunde izida pe care dumneavoastră oți efectuată în Japonia în anul 1975. Ce ne puteți spune în legătură cu evoluția relațiilor dintre Japonia și România?

RĂSPUNS Întrec să menționez, cu multă satisfacție, cursul ascendent al relațiilor economice, științifice tehnice

și culturale dintre România și Japonia. Aș sublinia în această privință, faptul că, în ultimii cinci ani, relațiile economice dintre țările noastre au crescut de peste trei ori și-a intensificat de asemenea, schimbul de delegații la toate nivelele. În acest cadru, doresc să menționez că păstrez o impresie deosebită despre vizita efectuată în Japonia — vizită care a marcat un moment important în evoluția relațiilor româno-japoneze.

Consider că sînt posibilități de a extinde și mai mult relațiile dintre țările noastre. În domeniul colaborării economice se impune să găsim de comun acord, căile pentru asigurarea unui echilibru a bilanțelor comerciale în sensul unei creșteri mai mari a exporturilor românești. Este necesar să ajungem la extinderea și întărirea a schimburilor economice și, în această, să dezvoltăm cooperarea în producție atât pe plan bilateral, cât și, în țări, realizînd o conlucrare mult mai largă.

Odată cu aceasta, consider necesară intensificarea colaborării în domeniul științei și tehnicii, precum și extinderea schimburilor culturale și de altă natură.

De asemenea, ar fi deosebit de utilă o conlucrare mai strînsă a țărilor noastre pe arena mondială pentru soluționarea problemelor subdezvoltării ale noi ordinii economice internaționale pentru rezolvarea problemelor economice în interesul tuturor popoarelor, pentru realizarea unei politici de pace și colaborare între toate națiunile.

CUVÎNTARE LA PLENARA COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

— 5 iulie 1978 —

Totodată, planul asigură mijloacele materiale și financiare necesare desfășurării lucrărilor Congresului al XI-lea și ale Conferinței Naționale cu privire la ridicarea nivelului de trai material și spiritual în creșterea cu 32% a venitului real față de circa 20% cât se prevăzuse inițial. Dealtfel, după cum este cunoscut în lume s-a încheiat prima parte a majorării retribuției cu 3 luni mai devreme decât prevăzusem. Urmează ca în 1979 și 1980 să aibă cămă două etape a majorărilor.

Nu doresc să fac un bilanț a ceea ce s-a realizat în aceste două ani și jumătate. Consider că, așa cum demonstrăm faptele, dispunem de tot ceea ce este necesar pentru îndeplinirea și depășirea tuturor prevederilor planului.

În același timp nu pot să nu menționez unele neajunsuri și rămânări în urmă într-o serie de ramuri și subramuri de sectoare ale activității economice. În mod deosebit doresc să atrag atenția asupra rămănelor în urmă în realizarea producției fizice, ce se reflectă asupra tuturor indicatorilor economiei co-finanțieri. Este adevărat, unele produse au fost realizate în cantități suplimentare, s-au obținut numeroase produse de calitate superioară, complexă, ceea ce a compensat unele zăbăneli, dar aceasta nu trebuie să ne liniștească în nici un fel. Ținem seama, totodată de faptul, că pe parcursul realizării planului unele produse pot fi mai puțin solicitate și în țară, și la export și, ca atare, trebuie să adaptăm activitatea industrială cerințelor. De aceea nu uităm în considerare nerealizările fizice în mod absolut. Dar există nerealizări la produse de care avem nevoie, cum sunt cărbunile, petrolul, cimentul și altele, care de fapt, constituie materii prime de bază. Există nerealizări și la oțel și laminat, la unele produse ale industriei constructoare de mașini precum și la produse ale industriei chimice. Deci, ținând seama de necesita-

Stimați tovarăși

Proiectul planului național de dezvoltare economică pentru 1979-1980 asigură, prin prevederile sale, realizarea în aceste două ani a obiectivelor stabilite de Congresul al XI-lea, inclusiv a programului suplimentar adoptat de Conferința Națională din decembrie anul trecut. Se va obține o producție cu circa 120 de miliarde de lei, mai mare față de prevederile din planul, deci la limita maximă a planului suplimentar adoptat de Conferința Națională.

Pe prima jumătate a anului rezultatele, pe ansamblu, sînt bune — am realizat o producție suplimentară de peste 40 de miliarde de lei. Sînt, de asemenea, asigurate și ca toate județele să ajungă la realizarea unei producții industriale de circa 10 miliarde de lei. Unii tovarăși bazându-se pe realizările suplimentare de pînă acum, au afirmat că pot chiar să depășească aceste prevederi.

tea adaptării producției la cerințele dezvoltării economice și ale exportului — apă în așa măsură, cât să nu fie necesare nici comerțul național și comerțul exterior. Or, trebuie să știm, că la toate ministerele, centralele și întreprinderile comitetelor județene de partid, tuturor organizațiilor de partid că s-a realizat producția fizică la nivel planului — deci și recuperarea pierderilor — și de pînă acum — există încă problema creșterii activității, urmărirea și depășirea planului. Avem în dispoziție și timpul necesar și parcurile de producție corespunzătoare pentru a realiza această sarcină.

În fața a ceea ce este obiectiv presupune ca ministerele, centralele în repartitie, comitetele județene, organizațiile de partid să continue cameronul muncii să treacă la stabilirea măsurilor precise ce se impun în fiecare unitate. Noi am renunțat la producția globală ca indicator de bază și am trecut la producția netă și producția fixă, pentru a evita anomalia care a dat posibilitatea să se prezinte planul realizat în timp ce, în realitate cantități însemnate de produse fizice nu erau fabricate.

A doua problemă asupra căreia atrag în mod deosebit atenția este cea a realizării în realizarea investițiilor, în planurile de producție a capacităților stabilite și care se reflectă în mărțarea planului de producție. Nerealizarea planului de producție de fapt de exemplu se datorează de la zădărnici investiții în studii, proiecte și în muncă și în metalurgie, în chimie, în ciment și în alte sectoare. Dacă ar fi avut în timp în producție capacitatea stabilite am fi ajuns pe ansamblu la producție cu circa 10—15% mai mare ceea ce ar fi sporit activitatea necesară economiei naționale, cât și exportului. Iată de ce insist asupra măsurilor ce trebuie luate pentru realizarea în timp a planului de producție și a capacităților stabilite.

Este adevărat nerealizări în investiții se datoresc în parte neîntări unor utilaje, dar nu acesta este, de pildă, motivul în cazul nereîntării cărbunelui din Olciina, unde o mare parte din utilaje nu este folosită corespunzător. De aceea aș spune că, lucrând în mod normal, cu utilajele existente, putem realiza în întregime producția prevăzută, obținând chiar o depășire. Nici în meta argie, nereîntăriile nu se datoresc doar nelivrării utilajelor, dacă toate la muncă ar fi lucrat la capacitatea proiectată, îndeplinim în întregime planul de laminare și oțel. Același lucru este valabil în industria chimică, la producția de ingrijăminte. Și în construcția de mașini, dacă o serie de întreprinderi mari lucrau în treischi mieuri, se puteau împlini integral programele stabilite. Deci nu numai că planul de construcție nu s-a realizat, dar nici planul de producție fizică, în primul rând, nelivrarea corespunzătoare a capacităților existente.

Iată de ce obiectivul nostru trebuie să fie realizarea în cele mai bune condiții a investițiilor și, totodată, funcționarea normală în întregime, potențial, a capacităților de producție. În felul acesta vom asigura ca planurile pe următorii doi ani să fie realizate la nivelurile stabilite și să obținem și o depășire însemnată a producției fizice ceea ce se va evidenția în producția globală și netă, influențând pozitiv toți indicatorii de plan.

Aș fiet stabilite o serie de măsuri, speciale pentru creșterea cameronului în urmă la producția de cărbune. Vom realiza obiectivele fixate dacă vom asigura schimbările compoziției de producție. Din punct de vedere al aproape 75.000 de cameroni din Valea Jiului numărul 5.000 reprezintă schimbările la stabilite. Cu cei 25.000 de cameroni este pe deplin posibil să realizăm planul. Dar în prezent îl dăm în proiectare și în studii, se așteaptă în afară de plan, dar care nu produce cărbune. Trebuie să acționăm

cu încă fermitatea pentru a asigura în primul rând, muncitorii la abata, la transport și abia după aceea la serviciile de suprafață. Să avem mai puțin auxiliarii, funcționarii și mai mulți lucrători care să scoată arborele în sus și direcții și înginerii să contribuie direct la organizarea producției în mod optim. În felul acesta, cu capacitățile pe care le avem acum vom da o producție superioară de carbune. Deținem, trecându-ne de care dispunem acum, pe baza organizațiilor actuale, pot asigura cu ușurință realizarea planului, ci și o producție suplimentară.

În general, vreau să subliniez că buna organizare a muncii trebuie să fie în toate sectoarele în scopul necesității de forță de muncă în producția de bază și în fabricație.

În construcția de mașini, în timp ce unele utilaje nu creșterea și creșterea capacității de lucru, pe schimburi, există o mare rezervă de forță de muncă concentrată în activități auxiliare. Trebuie trecut rapid la calificarea cadrelor necesare și asigurarea cu prioritate a forței de muncă pentru producție. Se impune ca ministerele organizate de partid organizațiile sindicale și de învățământ să ia toate măsurile pentru folosirea rațională a forței de muncă în activitatea de bază condiție hotărâtoare a îndeplinirii sarcinilor de producție.

Acesta este variabil și în investiții. Avem un număr mare de specialiști în serviciile de birou care - așa cum s-a mai spus - trebuie trecuți în muncă de construcție și producție precum și în activitatea de execuție. Nu se mai poate admite ca în ministere, în fiecare ramură mai mult de ingineri, de ați specialiști să aștepte în serviciu funcționarea în timp ce de fiecare dată când în secțiunile de bază și proiectări tehnologice și activități de producție. Este obligatorie ca în ministere-

lor, a tuturor organizațiilor de partid să treacă de îndată la stabilirea măsurilor corespunzătoare pentru soluționarea acestor probleme.

În mod deosebit doresc să atrag atenția asupra măsurilor ce trebuie luate în județele care urmează să realizeze în viitorul doi ani o jumătate de creștere a producției de 2-3 ori și unde anul acesta și anul viitor vor începe să funcționeze importante capacități de producție. Fiecare ministru trebuie să încerce rezolvarea problemelor în aceste județe unui ministru adjunct Consiliului de Miniștri, Comitetului de Stat și Planificării trebuie să ia de asemenea măsurile deosebite pentru a ajuta aceste județe, depășind acolo inginerii specialiști, cadre de muncitori calificat care să asigure punerea în funcțiune la termen și buna funcționare a obiectivelor stabilite. Este vorba de 7-8 județe aflate în această situație. Măsuri speciale se impun și pe linia Ministerului Muncii a sindicatelor, inclusiv a Comitetului Central al partidelor în vederea sprijinirii cu activități, cu cadre de partid a acestor județe.

Este necesar să se ia măsuri mai hotărâte pentru buna aprovizionare tehnico-materială a producției. În plan s-a asigurată în conformitate cu normele corespunzătoare, cu sarcinile de reducere a consumurilor materiale de bază pentru realizarea programelor stabilite. În acest scop se impune realizarea în întregime a producției stabilite în ceea ce privește piese și subansamble. De asemenea, buna desfășurare a aprovizionării impune măsuri ferme pentru îmbunătățirea cooperării între întreprinderi. Trebuie acționat totodată, pentru reducerea consumurilor materiale și încadrarea tuturor în normele stabilite. Consider că aceste norme nu sunt exagerate. Indicele de folosire a metalului era stabilit la 85%, și cred că noi trebuie să tindem spre 90% și chiar mai mult. În metalurgie, indicii de scoatere este de 85% și am putea ajunge la peste

90". Situația asenănătoare sunt și în celelalte secțiuni. Nu am și marea de folosire a materialelor primare și de cele peste programul nostru. Mai ales ținem seama că am dotat industria noastră cu utilajele cele mai moderne existente azi pe plan internațional. Este necesar să luăm măsuri holărite pentru a realiza acești indici.

O problemă în cea mai mare importanță este aceea a energiei. Planul asigură la industrie stabilit, în conformitate cu programul aprobat de Comitetul Central, de reducere a consumurilor de energie resursele energetice necesare economiei. Și în acest domeniu, consumurile sînt mai mici decît pe plan mondial. De aceea să considerăm acești indici ca minimum și să facem totuși, pentru a reduce consumul de energie și de combustibil sub formă în fabrică, procent mai mare decît cel stabilit pe plan. Nu vreau să mai intru în detalii, am mai discutat această problemă cu ministrul energiei și primul secretar și o vom rezolva. Să vă asigur că va fi o reducere de consumuri a industriei economiei de energie și de combustibil. Acesta este problema trebuie să expunem o prioritate pentru economie, care este reducerea consumurilor masive din economie, a tuturor activităților de partid și de stat.

În ceea ce privește tehnologia, am stabilit de acum că în anul 1970, în țara noastră trebuie realizată o reducere de consumuri de energie, de materii prime și materiale, astfel încât până în toamnă să putem adopta soluții mai ieftine, mai simple.

Problema privind tehnologia materială, în ceea ce privește energia, trebuie să asigurăm că în toate activitățile economice de producție și de distribuție să reducă consumurile de energie și de materii prime. În acest domeniu, trebuie să avem o rezervă foarte mare.

O altă problemă asupra căreia a dorește să atragă atenția este cea mai bună organizare a transportului. Fără de parcurs de vagoni auto și altele, orice de transport, inclusiv de mare, trebuie să fie organizat în mod corespunzător. Trebuie să asigurăm mai multă ordine și disciplină în domeniul transportului. Să sporim gradul de utilizare a tuturor mijloacelor și să îndeplinim hotărârile Congresului al N-ies și Comitetului Central privind optimizarea transporturilor. Să urmărim toate măsurile de îmbunătățire a transportului atât în țară, cât și pentru producția de export.

În acest timp, sînt necesare și măsuri holărite pentru reducerea consumurilor de energie și de materii prime în producția de bunuri. Ar realiza lucruri bune în acest domeniu în fiecare ramură. Dar avem încă răstănit în ceea ce privește realizarea programului de dezvoltare, mai ales în ceea ce privește introducerea în producție a rezultatelor cercetărilor științifice și tehnice. Așa că pe o parte trebuie să facem o muncă de cercetare științifică și tehnică, pe de altă parte să aplicăm rezultatele cercetărilor în producție și în activitatea de soluționare practică a problemelor.

Dispunem însă de o mare forță de cercetare. Ținînd seama de aceasta, trebuie să spunem că din punct de vedere științific sîntem în prezența personalului de cercetare la nivelul statelor dezvoltate. Avem oameni capabili să realizeze lucruri foarte bune. Este necesar însă să organizăm mai bine activitatea de cercetare, mai ales să scurțăm perioada dintre încheierea cercetării și materializarea rezultatelor ei în producție. Să nu mai admitem să treacă ani de zile pentru introducerea în producție a rezultatelor cercetărilor, inclusiv în cazul tehnologiilor importate. Din această cauză în unele cazuri, fiind introducerea noua tehnologie, ea este deja învechită.

Așa că foarte serioasă atenția ministrilor Consiliului

creștere mai simțitoare spre câteva domenii de vârf ale activității economice. Desigur, ceea ce am reușit până acum în electronică și în alte domenii ale tehnicii, cu toate că am avut la dispoziție un număr foarte mare de oameni de știință și tehnicieni, este rezultatul unei activități de cercetare științifică și tehnice care a fost susținută de o activitate de producție și creștere impuse de cerințele economice. Este vorba de o activitate care a fost susținută de o activitate de producție și creștere impuse de cerințele economice. Este vorba de o activitate care a fost susținută de o activitate de producție și creștere impuse de cerințele economice.

Am văzut că în domeniul activității noastre economice, activitatea de cercetare științifică și tehnice este susținută de o activitate de producție și creștere impuse de cerințele economice. Este vorba de o activitate care a fost susținută de o activitate de producție și creștere impuse de cerințele economice. Este vorba de o activitate care a fost susținută de o activitate de producție și creștere impuse de cerințele economice.

Este necesar să acordăm o mai mare atenție activității de cercetare științifică și tehnice. Este vorba de o activitate care a fost susținută de o activitate de producție și creștere impuse de cerințele economice. Este vorba de o activitate care a fost susținută de o activitate de producție și creștere impuse de cerințele economice.

re, bune ca prilej la perfecționarea pregătirii și tehnice a cadrelor, nu se armonizează cu îmbunătățirea lor. În considerare că știu prea multe și nu trebuie să mai învețe și de aceea se potenișează fiind puși să rezolve numai o problemă sau alta ridicarea nivelului de cunoștințe, perfecționarea pregătirii tehnice și profesionale a cadrelor constituie o problemă de importanță hotărâtoare pentru activitatea noastră nu numai în următorii doi ani, ci și în perspectivă.

Este necesar de asemenea să acționăm cu toată hotărârea pentru înfruntarea noastră cu partidului de conducere a activității noastre și ideologiei a cadrelor de partid și de stat de dezvoltare a conștiinței sociale a maselor muncitorești. Pornim de la faptul că între cunoștințele tehnico-profesionale și cele politico-ideologice există o strânsă interdependență. Nu se poate considera că cineva cunoaște bine o meserie fără o conștiință politică corespunzătoare a problemelor chiar dacă are cunoștințe tehnice sau de specialitate bune, nu va reuși să-și îndeplinească corespunzător sarcinile în conducerea activității economico-sociale.

În acest cadru doresc să menționez din nou importanța hotărârii partidelor Comitetului Central, cu privire la perfecționarea mecanismului nostru economic-financiar și accentuarea autoconducerei și aplicarea în organismele noastre economice de activitate. Vom trece încă din acest an la aplicarea indicativului de producție netă în activitatea autoconducerei și la autogestione în toate economiile. Aceasta va fi o perioadă de tranziție până la sfârșitul anului. Începând din 1979 principiile respective trebuie să acționeze în toate domeniile de activitate. Cred că nu este nevoie să mai insist asupra necesității de a se acționa cu toată hotărârea realizarea în viață a acestor măsuri. Trebuie luate la o parte orice fel de rezerve în

această provincă. Nu putem judeca activitatea nici unui om — a nici unei întreprinderi — decât după valoarea producției sale creștine, după producția netă combinată cu reducerea producției fizice cu reducerea cheltuielilor materiale cu cele necesare, care se condiționează în mod reciproc și nu într-o legătură permanentă. Nu putem face, sub nici o formă, vreo concesie de la aplicarea acestei hotărâri stabilite de plenumul Comitetului Central al partidului. Acesta este o prezență obligatorie pentru economia noastră, pentru modernizarea ei, pentru înălțarea Programului de fațadă a societății socialiste multilaterale, dezvoltate în România. Nu putem face scama de nici un alt conștient decât de interesele supreme ale națiunii noastre în construcția socialismului și comunismului în România. (Aplauze puternice).

Tovarăși,

Nu mi-am propus și nu am de gând să prezint acum în fața plenumului problemele situației internaționale, deși trebuie spus că în viața internațională s-a produs o serie de fenomene care necesită o înțelegere mai aprofundată a ceea ce se întâmplă astăzi pe plan mondial.

Aș menționa însă că evenimentele au confirmat pe deplin speranțele Conferinței Naționale cu privire la tendința de încordare ce se conturează în viața internațională, a dezvoltării politicii de împărțire a lumii în zone de influență.

În situația creată, considerăm că trebuie făcut tot ce este posibil pentru a se împiedica înnoirea încordării și a tensiunilor în viața internațională, tinzând-se spre o calmare a acestora, acționându-se pentru ca problemele litigioase dintre state să fie soluționate pe calea tratativelor pașnice, pe baza respectării independenței și suveranității fiecărei națiuni. Considerăm că evenimentele din ultimele luni

demonstrează cu și mai multă putere că respectarea independenței fiecărei națiuni a dreptului fiecărui popor de a-și hotărî singur calea dezvoltării, fără amestec din afară, constituie singura bază pentru o politică de destindere, de colaborare și pace în lume. De aceea, acționăm și vom face totul pentru afirmarea acestei politici! (Aplauze puternice).

Nu doresc să mă refer la o problemă sau alta, dar, în conformitate cu cele stabilite de Congresul al XI-lea, acceptant al Conferinței Naționale a partidului, consider că partidul nostru, guvernul, România socialistă trebuie să acționeze cu fermitate pentru dezvoltarea colaborării cu toate țările socialiste pentru depășirea divergențelor și întărirea colaborării dintre ele, pentru înălțarea solidarității, cu țările în curs de dezvoltare și țările nealinate, împotriva politicii imperialiste, colonialiste, neocolonialiste, pentru soluționarea problemelor complexe ale vieții internaționale în mod democratic, cu participarea tuturor statelor, indiferent de mărime sau orânduire socială. În același timp, vom acționa în continuare pentru dezvoltarea relațiilor cu țările capitaliste dezvoltate. În spiritul principiilor politice noastre de coexistență pașnică, punând cu și mai multă fermitate la baza relațiilor internaționale egalitatea în drepturi, respectul independenței și suveranității națiunilor, neașteptăm în treburile interne, remanarea la forță și la amenințarea cu forță.

De asemenea, sîntem ferm hotărâți să acționăm pentru dezvoltarea relațiilor cu toate partidele comuniste și marxiste cu partidele socialiste social-democrate, cu mișcările de eliberare națională, ale partide progresiste, democratice din toate țările, pentru soluționarea problemelor complexe ale lumii contemporane.

Evenimentele demonstrează că de decizive și orientările stabilite de Congresul al XI-lea și de Conferința Națională

sunt pe deplin juste, avem obligația no. Comitetul Central (într-o Pl. Ex. Executiv guvernul Consiliul de Stat, să facă un total pentru a înfăptui în viața noastră, ceea ce corespunde altor interese ale poporului nostru, și să se angajeze în toate activitățile noastre care luptă pentru independența ale tuturor păcii și colaborării internaționale (Applauze puternice).

Aș dori încheia: să subliniez încă o dată necesitatea ca adoptarea planului pe care-l dezbaterem astăzi să ne ghidăm în primul rând pe baza realității în cele mai bune condiții a sarcinilor pe următoarele șase luni. Deoarece în cadrul de în prezentul nostru bazenă pe îndepărtarea în înfruntarea planului pe acest an. De aceea trebuie să fie foarte răsunătoare în înfruntarea prevederilor planului pe anul în curs în cel din urmă să trecem de la plan la plan, să se angajeze în luarea măsurilor pentru a realiza înfruntarea planului pe anul următor, pentru a realiza planul și rezolvarea problemelor de producție a tuturor celorlalte probleme astfel încât să putem începe anul 1979 în condiții mai bune decât anul în curs. Considerăm că să așag atenția că în cadrul plenarei am adoptat în planul pe 1979 și planul pe 1980 ca stare de fapt trecut de la stabilirea tuturor măsurilor de pregătire a bunei desfășurări a activității economice în anul la încheierea contractelor pentru întreaga perioadă 1979 - 1980. Să nu preocupăm nimănă pentru depășirea integrală și depășirea prevădută în planul pe următorii doi ani, de care depinde progresul continuu a patriei noastre socialiste!

Încheierea și adoptarea acestui plan va asigura în înfruntarea Programului elaborat de Congresul al XI-lea, că țara noastră va trece pe o nouă treaptă de progres și dezvoltare. Nu exprimăm convingerea că planul va fi adoptat în unanimitate programul dezbătut, că întregul

nostru partid întregul popor vor acționa cu toată fermitatea pentru îndeplinirea sa în cele mai bune condiții (Applauze puternice).

Cu aceasta închei lucrările plenarei și vă urez tuturor succes! Vă rog să transmiteți aceste urări organizațiilor, de partid, tuturor oamenilor muncii din județele dumneavoastră (Applauze puternice prelungite care exprimă hotărârea Comitetului Central de a acționa anul cu toată energia, pentru transpunerea în viață a planului pe anul 1979 - 1980 a indicațiilor secretarului general al partidului).

pentru ca anul acesta — cel de-al treilea an al cincinalului, fiind ultimul — trebuie să fie deosebit de important — să obținem rezultate mai bune. Aceasta înseamnă o chemare pentru toate organizațiile muncitorești de partid, județene, orașenești, cu înțelegerea pentru toate colectivele de oameni muncitori de la oraș și săte din toate domeniile de activitate. (Applauze puternice).

După cum cunoașteți, plenara Comitetului Central a adoptat ieri planurile de dezvoltare economico-socială pe următorii doi ani ai cincinalului 1979-1980. Prin aceasta se asigură condițiile pentru împlinirea hotărârilor Congresului al XI-lea la programul și sarcinile acordate de Conferința Națională. Exista condiții de a realiza o producție industrială peste 10 miliarde de lei în plus față de prevederile cincinalului. Și în agricultură sunt condiții pentru a obține rezultate bune. De asemenea și în transporturi, comerț și producție în celelalte sectoare putem obține o îmbunătățire imensă față de cincinalul anterior, rezultate mult mai bune. În acest scop să ridicăm întreaga noastră activitate pe o treaptă superioară astfel încât să realizăm sarcinile puse de Congresul al XI-lea privind afirmarea în toate domeniile a revoluției tehnico-științifice a nostru, trecând de la asimilarea cantitativă la o calitate nouă. Aceasta presupune o muncă bună organizată a muncii și o preocupare mai susținută pentru ridicarea pregătirii profesionale tehnice și științifice și a nivelului politic și ideologic al oamenilor muncii. Toate organizațiile de partid întregul activ de partid și de stat înțeleg că oamenii muncii fără descoperirea de naționalitate întreaga, nostru, popor să participe cu un oarecare mai mare la împlinirea programului de ridicare a țării pe culm, tot mai înalte de progres și civilizație de bunăstare materială și spirituală. (Applauze puternice, prelungite).

Trebuie să trecem de mână la măsurile hotărâte pentru

aplicarea în viață a celor stabilite pentru realizarea în bune condiții a planului pe acest an și pentru pregătirea temeinică a planurilor pe 1979 și 1980. În acest scop trebuie să asigurăm condițiile materiale și cadrelor necesare introducerii în producție a inovațiilor din știință și tehnologie cercetată. Să trecem cu hotărâre la clarificarea tuturor problemelor de care depinde împlinirea planului, înclăvându-l în cheverele contractelor pe următorii doi ani. Să asigurăm ca întregul colectiv să participe la împlinirea planului, să se desfășoare în cele mai bune condiții. Să folosim din plin faptul că avem prezentați toți sarcinile până în 1980 pentru a organiza în cele mai bune condiții activitatea.

De am subliniat și la plenară doresc să menționez încă o dată și în acest cadru necesitatea de a acordă atenția corespunzătoare producției pentru export punând seama că importurile pe care trebuie să le realizăm sunt deosebit de mari. Pentru a asigura împlinirea programului nostru trebuie să importăm materii prime, materii ale mașinilor, stație și ca atare trebuie să dispunem de mijloace necesare pentru a putea plăti ceea ce importăm. Nu am propus și trebuie să facem totuși pentru a avea o balanță comercială și de plăți echilibrată. Aceasta presupune să asigurăm ca importul să fie rațional și bilant, revizuirea și doar în condiții bine justificate. Trebuie să facem totuși pentru a realiza la timp și la nivel tehnico-științific calitativ corespunzător producția de export. Cren că trebuie să realizăm aceste lucruri în acest moment când am acordat atenție deosebită centrului care obține rezultate bune pe anul trecut. Cel care va fi mare mai bun anul acesta, anul viitor și până la sfârșitul cincinalului vor ocupa locuri fruntașe. Eu sunt convins că întregul nostru popor va fi în măsură pentru realizarea planului. Desigur unele județe întârzie încă să treacă la împlinirea planului. Să fie cât mai mult pe calea înălțării. Așa văzut că merită doi și

de colaborare internațională, partidele noastre au păreri diferite față de unele probleme proprii fiecăruia, că trebuie să conștientizăm strâns pentru afirmarea principiilor noastre, bazându-ne pe egualitate în drepturi pe respectul independenței și suveranității naționale, a unei politici de pace și independențe naționale a popoarelor, de pace și securitate generală.

Ne bucurăm, deosebit de mult, că la București, în cadrul Partidului Comunist din Japonia, în activitatea sa pentru apărarea intereselor poporului japonez, pentru o politică democratică de independență națională, de pace și colaborare internațională.

Am înțeles împreună la contactul să dorim tîm cu obținerea și dezvoltarea intereselor noastre, această colaborare a intereselor partidelor și popoarelor noastre, cu o colaborare socială și solidară în întreaga lume.

Așa că în acest caz, pentru noi succese în activitatea Partidului Comunist din Japonia, consacrată intereselor independenței, păcii, progresului și bunăstării poporului japonez, păcii generale.

Într-o bună colaborare între partidele noastre, precum și între România și Japonia.

În numele tovarășului Miyamoto, a centrului tovarășilor japonezi.

Pentru pace și colaborare internațională!

ÎNȚÎLNIREA TOVARĂȘULI NICOLAE CEAUȘESCU SECRETAR GENERAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN PRESEDINTELE REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA CU MEMBRI AI CONDUCERII UNIUNII SCRITORILOR

— 28 Iulie 1978 —

În încheierea ședinței a avut cuvîntul tovarășul Nicolae Ceaușescu care a înfățișat a serie de obiective și sarcini majore ce stau în prezent în fața membrilor Uniunii scriitorilor și a tuturor scriitorilor și artiștilor din patria noastră. S-a înțeles necesitatea sporirii preocupărilor noastre pentru creșterea adevăratei cultură rezultate de membrii săi, de cei care creează în domeniul culturii și literaturii, general și particular, a răsărită asupra necesității de a se pune pe primul plan problema canoanelor, eticii, valorilor ideologice și artistice, problema creării unor opere capabile să dăruie să îmbogățească în mod real patrimoniul culturii noastre.

În legătură cu orientarea tematică a literaturii noastre actuale tovarășul Nicolae Ceaușescu a reamintit pe scriitorii

să acorde o atenție mai mare momentelor revoluționare de schimb din istoria pașii. În acest sens, o importanță deosebită au pierdut-o unele demarcații din recentul trecut și, cu desăvârșire a mizeriei revoluționare, muncitorești, socialiste și comuniste care s-au dezvoltat în apăsătoare împotrivă a unei exploatare, a forțelor reacționare și a cuceririi politice mai importante în viața socială prin anaghe eforturi, sacrificii și jertfe. Trebuie să scriem noștri sunt chemați să-și orienteze eforturile și talentul spre refacerea în apăsările lor a marelui schimb și transformări revoluționare care au avut loc în societatea noastră stră, în cunoașterea partidelor comuniste. După căderea țării de sud, după fazele, a celor mai multe și mai aspre ale războiului apăsător ne constituie a se afla în noi pe pământul Romaniei. Realizarea unor asemenea speranțe de cea mai mare însemnată pentru cultura noastră socială — a subliniat tovarășul Nicolae Ceaușescu — cere o mai aprofundată analiză și înțelegere a proceselor sociale și politice care au avut loc în această perioadă în țara noastră a lipsei de înțelegere pe care muncitorimea noastră cu înțelegerea cu toate forțele democratice nădăruie, o înțelegere va bucurându-se, meseriași în țara noastră, mare, pentru că o parte din pașii pentru o economie pentru realizarea grandioaselor biecții ale societății noastre. Literatura noastră trebuie să ogândească în mod obiectiv faptul că succesele cu adevărat, epocile din acest scurt timp istoric au fost obținute prin un mare efort și efort, muncitorilor a întregului popor, în pelida greutăților și pașilor și greșelilor cu s-au

manifestat în diferite etape ale dezvoltării societății noastre pe drumul socialismului.

O condiție importantă a realizării unor asemenea opere — a arătat tovarășul Nicolae Ceaușescu — este cunoașterea și mai adevărată și adâncă a vieții și marelui poporului nostru, abindu-se unei organe experiențe sociale prin parva parte nemăsurată a scriitorilor la activitatea culturală și socială a societății politice cu un alt etimolog cu mare adevărată a marelui. În legătură cu toate aceste probleme, căutând Nicolae Ceaușescu a cerut Unității scriitorilor să întreprindă un program de lucru și, făcând înțelegerea cu mare libertatea de alegere de către fiecare scriitor a temei preferate să întreprindă în această sferă de preocupări cele mai remarcabile talenta, scriitorii cei mai experimentați capabili să făurească lucrări profund veridice, cu adevărată trinitate.

În continuare, secretarul general al partidului nostru a chemat pe membrii Unității scriitorilor la întreaga noastră literatură să participe mai activ la dezvoltarea de ce se desfășoară pe plan internațional, în jurul unor probleme fundamentale legate de fenomenul nostru de au loc în societate, de dezvoltarea culturii a născut cunoașterea umană.

Să nu ne amputăm confruntărilor ideologice dintre forțele revoluționare, progresiste și forțele reacționare din întreaga lume în legătură cu probleme esențiale cum sint democrația, libertatea omului, arta, cultura, gândirea și gândirea, tovarășul Nicolae Ceaușescu a arătat că scriitorii noștri au datoria să ia o poziție fermă față de concepțiile retrograde, obscurantiste să dea o ipostază hotărâtă

tențiilor reacționare promovate de clasele exploatare de cercurile imperiale. Cu deosebire este necesar să se combată cu toată hotărârea campania desfășurată de propagandă imperialistă împotriva țărilor socialiste, a ideilor socialiste și a concepției revoluționare a proletariatului. Campaniile menite să ntindecă pe-pec-iv populațiilor, să diminueze forța și influența socialismului în lumea contemporană. Totodată literatura noastră trebuie să se opună cu fermitate interpretărilor ideiste, obscurentiste, mistice ale realităților sociale de anvers sau, mai bine de pe pozițiile concepției noastre științifice despre om și societate — materialismului dialectic istoric — și concepțiilor socialiste științifice. Scriitorii, a arătat secretarul general al partidului, — trebuie să valorifice mai eficient operele lor culturale și artistice contemporane ale cetățenilor, gândurile materiale ale epocii noastre, ridicându-se împotriva ideilor perimate retrograde a feudalismului și a burgăzismului din secolul trecut, replica din partea exponenților pro imperialismului, ai socialismului științific.

De asemenea, tovarășa, Nicolae Ceaușescu a indicat Unirii scriitorilor ca, împreună cu Consiliul Cultural și Educațional Socialist, să intensifice activitatea pentru asigurarea condițiilor ca literatura noastră să fie mai bine cunoscută în străinătate în cadrul schimburilor culturale pe bază de reciprocitate cu celelalte țări socialiste. În cadrul activității desfășurate de recent creatul Centrul național pentru promovarea prieteniei și colaborării cu altele popoare trebuie să se promoveze și publicarea sistematică de traduceri și editarea în limba noastră a operei de valoare științifică de scriitorii noștri.

Secretarul general al partidului a subliniat, de asemenea, că unele probleme privind activitatea de literatură și răspundere a cărții în țara noastră, în special, cele legate de dezvoltarea și modernizarea capacităților poeziei, grafice, de mai bună folosire a potențialului de care dispunem în acest domeniu, trebuie să fie analizate de Uniunea scriitorilor împreună cu Consiliul Cultural și Educațional Socialist, făcându-se propuneri pentru o mai justă soluționare a lor.

Pentru succesele obținute în primele două ani și jumătate de construcție dură și activă colectivă în dezvoltarea unității economice, tuturor oamenilor muncii din municipii și județe Tulcea reșim mai ales felicitări și urări de bine și noi reamintim *(Urle aplauze puternice, se scandează - „Ceaușescu - P.C.R. R")*.

Succesele din trecut și se însemnă în mărețea înălțării nivelului de viață muncii din patria noastră în timp ce în țările în primă fază a dezvoltării economice pe lângă deșeurile a planului industrial ceea ce se găsește ca până în 1980 vom fi nu peste puțin în fruntea producției de peste 100 de milioane de tone de produse de Conferința Națională a Partidului *(Urle și aplauze puternice)*.

Așadar, în timp ce în țările noastre și în celelalte țări socialiste. Așa cum se poate vedea dezvoltarea științei și tehnicii de fabricare a mașinilor de răcit și a mașinilor pentru a prelucra și a transforma produsele agricole și celelalte produse industriale și agricole în produse multilaterale dezvoltate *(Urle și aplauze puternice)*.

Pentru dezvoltarea obținută până acum în dezvoltarea științei și tehnicii în creșterea veniturilor naționale, producției și consumului de energie electrică, economiei și apărării noastre și pentru dezvoltarea economiei naționale, și pentru creșterea substanțială a veniturilor oamenilor muncii din patria noastră, după cum este cunoscut pe scară largă în țările noastre. Centrul de acțiune un an conformat de către Partidul Național pentru creșterea veniturilor și creșterea nivelului de viață cu peste 30% față de anul 1970 și prevăzută în planul economic. În continuare, creșterea nivelului de viață a muncii retribuite - creșterea nivelului de viață a muncii retribuite.

ceea ce a asigurat îndelungă viață și sănătate muncii și bunăstare și fericire întregului popor țării și premii pentru parolă esența socialismului pe care a realizat-o în România, *(Aplauze puternice și urle prelungite)*.

Odată cu dezvoltarea bazei materiale de producție, oricât și să se potrivească noștrele capacități o înălțare nouă. Dacă până acum muncii din Tulcea și ne amintim cum ne făcea să creștem în armă constanță de transformări înalte sau pentru a se Tulcea a devenit în oraș modern, în creșterea influenței și creșterea a asigurând condiții de viață din ce în ce mai bune oamenilor muncii țării noastre *(Aplauze puternice urale, se scandează „Ceaușescu - P.C.R. R")*.

Ei așadar dragi tovarăși și prieteni! avem dreptul să presupunem să satisfacă ceea ce am realizat prin munca noastră sub conducerea partidului comunist. Dar nu putem să afirmăm că din păcate mai avem în activitatea economică o serie de neajunsuri și lipsuri. Dacă în toate întreprinderile în toate orașele și în toate părțile în toate județele se desfășură o activitate mai eficientă în acești doi ani și jumătate din când în când putem vedea o producție cu mult mai mare. Mai sunt încă capacități de producție care nu creșterea în întregime iar cheltuielile materiale și în creșterea nivelului de viață a muncii retribuite, deci creșterea bogăției generale a patriei.

Iată de ce este necesar să dăm toate măsurile — acest lucru este valabil și pentru Tulcea, pentru organizațiile de partid, conducerea întreprinderilor și toți oamenii muncii — în vederea îndeplinirii și depășirii planului de producție care fiecare om are să asigurăm punerea în producție la timp pentru capacități reale și în timp și chiar dezvoltând investițiile în industrie și în agricultură.

Este necesară, de asemenea, să acordăm o atenție mai mare rezării, ponderei construcției de locuințe, pentru a satisface în mai bună măsură cerințele de locuit ale oamenilor muncii.

În ceea ce privește în centrul preocupărilor și eforturilor noastre prezentele de ordin calitativ, realizând în viața noastră înaltă de Conferința Națională cu privire la economie și acumularea capitalului vă la odată o nouă etapă în dezvoltarea noastră economică și socială. **Aplauze puternice urale se scandează „Ceaușescu—P.C.R.!”**

Este necesar să se acorde mai multă atenție ridicării nivelului tehnico-științific și tehnologic de producție, creșterii eficienței economice, reducerea cheltuielilor materiale și de producție, folosirea mai rațională a mijloacelor de care dispunem. Pe această bază să obținem o creștere mai mare a venitului național, să creștem noi, milioane în vedere de dezvoltare, generare a patriei, și ridicării nivelului de trai al poporului.

Problema productivității muncii, trebuie să constituie de asemenea o preocupare permanentă de zi cu zi a conducătorilor de întreprinderi a tuturor oamenilor muncii. Este necesar să se pună un accent mai mare atât pe mecanizarea și automatizarea proceselor de producție, cât și pe creșterea nivelului de înaltă, profesională, umană a celor care lucrează la sporirea productivității, de ridicarea nivelului calitativ al întregii economii. **(Aplauze puternice și prelungite)**

Dragi tovarăși și prieteni,

În conformanță cu Programul elaborat de Congresul al XI-lea cu obiectivele Conferinței Naționale, trebuie să depunem eforturi mai susținute și mai directă îndrumare a tuturor generațiilor de tineri, îmbunătățirea activității

politico-educative. Pornim de la faptul că transformarea societății noastre într-un timp foarte scurt, în ritm înalt, trecerea anuală a sute de mii de oameni dintr-o muncă în alta, de la sate spre orașe, de pe ogoare în întreprinderi moderne cu un nivel tehnologic, aer alături o pregătire profesională și tehnică temeinică, și să o înălțăm încă politică și culturală. Trebuie să înțelegem bine răspunderea ce i revine față de colectivitate, în care lucrează, față de poporul țării, de pacea noastră de a ține în moduri cel mai „de înaltă înțelegere” că care sînt cu noi întreprinderi, contribuind astfel, la dezvoltarea și înălțarea productivității, noastre economice — din cele fabricile, transportu, agricultura. Nu înțelegem că avem și perfecționăm metode de producție, vom asigura viitorul comunist al „patriei noastre” (Urale și aplauze puternice, se scandează: „Ceaușescu—P.C.R.!”).

Dragi tovarăși,

Preocupându-ne de realizarea Programului elaborat de Congresul al XI-lea privind făcerea societății socialiste material dezvoltată și trecerea spre comunism noi răspundem, fără îndoieli, obligațiilor față de patrie, față de poporul nostru, asigurându-ne un viitor tot mai bun, și în această timp, reîndeplinim și obligația internațională de a contribui la creșterea forței și prestigiului socialismului. Cu atât fiecare fără obține rezultate mai bune în construcția socialistă, atât din punct de vedere material, cât și spiritual, cu atât sporite contribuția sa la cauza socialismului, creșterea forței și prestigiului socialismului în întreaga lume. **(Urle și aplauze puternice se scandează „Ceaușescu—P.C.R.!”)**

Pornind de la aceste considerații, facem totul pentru perfecționarea continuă a relațiilor de producție și conducerii economice naționale, pentru dezvoltarea demo-

creație socialiste, creșterea condițiilor organizatorice de partide pare activă a masei populare la conducerea tuturor instituțiilor economico-sociale, a tuturor orașelor și comunităților, deșigur a întregii țări. Toate organismele pe care le-am creat în ultimii ani, sînt expresia perfecționării conducerii socialiste, a participării nemulțumite a întregului popor la elaborarea și desfășurarea politicii interne și externe — cheiașia mersului înainte al României spre comunism. (Urlete și aplauze puternice).

Sîntem ferm hotărîți să facem totuși pentru ca dezvoltarea socialistă a patriei noastre să constituie o conștiință activă a întregii societăți, să demonstreze amănunțit marelui public că numai socialismul poate deservici societății, drumul spre o dezvoltare rapidă pe calea progresului spre independență spre libertate, spre bunăstare și fericirea popoarelor (Aplauze puternice, se scandează „Ceaușescu—P.C.R.!”).

În același timp acționăm pentru dezvoltarea continuă a relațiilor de solidaritate și colaborare cu toate țările socialiste și țările în curs de dezvoltare, cu toate statele care intră în contact cu statele noastre dezvoltate, în spiritul principiilor coexistenței pacifice punând ferm la baza relațiilor noastre internaționale principiile depline libertăți și drepturi și avantajului reciproc, respectului, nediscriminării și suveranității naționale, neamstecului. Nu trebuie să renunțăm la forță și la amenințarea cu forța. Urlete și aplauze se scandează „Ceaușescu și poporul!”

Pentru realizarea programului elaborat de partid avem nevoie de pace de colaborare cu alieții noștri. Toate puterile noastre de pace pentru așezarea păcii concentra toate eforturile economice-sociale, ridicăm nivelul de viață. Măsurile de bunăstare a popoarelor au dreptul să fie stăpînit pe bugete naționale, de a fi cu adevărat

libere și independente numai în condițiile depline independenței naționale. Fiecare popor se poate consacra plenar activității pentru progres și bunăstare (Urlete și aplauze puternice, se scandează „Ceaușescu—P.C.R.!”).

Întă de ce partidul și statul nostru acționăm cu toată fermitatea pe plan internațional. În vederea soluționării problemelor litigioase dintre state pe calea tratativilor, pentru a se pune capăt cu desăvîrșire politicii imperialiste coloniale și neocoloniale pentru a se renunța la folosirea forței și la amenințarea cu forța, pentru respectarea dreptului fiecărui popor de a fi stăpîn pe destinele sale, de a se dezvolta așa cum dorește (Aplauze puternice, urlete).

Avem încredere deplină în capacitatea forțelor progresiste anti-imperialiste, a popoarelor de a asigura dezvoltarea comună pe calea păcii și colaborării de a asigura cursul destinului în cadrul greutăților care au apărut în viața internațională. Considerăm că trebuie făcut totuși pentru diminuarea tensiunii și încordării ce s-au creat în viața internațională, că trebuie unite toate forțele în vederea asigurării independenței naționale și păcii pentru dezarmare pentru o nouă ordine economică pentru o lume mai dreaptă și mai bună! (Aplauze puternice, prelungite, se scandează „Ceaușescu—P.C.R.!” „Ceaușescu și poporul!”).

Dragi tovarăși și prieteni,

În încheiere, doresc încă o dată să-mi exprim convingerea că oamenii, muncii din municipii, județelor, din toate sectoarele de activitate, împreună cu organizațiile de partid, comitetele orașenești, comitetul județean vor face totuși pentru perfecționarea în continuare a activității lor și vor asigura îndeplinirea în cele mai bune condiții a sarcinilor mari pe care le au în acest

căci al. Cunoșc organ ză la de part d din Tulcea de mult, și si am depăa heredore că într o dep nă intate cu t q nimeni nimeni va as gura real zarea planului va face d nă acoia. Tu ees un adnă inflor'ior cu o economie cu tătă cu o produ'ție adas'măș de cel pu in 10 mi rde de ie s 1980 aplauze puternice prelunqite se scandează „Ceaușescu-PCR” „Ceaușescu și poporul”.

Că această c nă ngere vă ues comnau noastră, tuturor loc'lor nă mureș' v nă si acoia su'cese tot mai mari. nă tătă s nă nă te ș mătă fone're nă tătale aplauze puternice se scandează „Ceaușescu și poporul.” „Ceaușescu

PCR” Participanții la marea adunare populară își exprima nă nă nă de a face totă peneră înfăptuirea Programului partidului pentru traducerea în viață a indica'țiilor secretarului general al PCR tovarășul Nicolae Ceaușescu, pentru propășirea continuă a patrie noastre socialiste.

EXPUNERE LA ȘEDINȚA ACTIVULUI CENTRAL DE PARTID ȘI DE STAT

- 3 august 1978 -

TENDINȚE ACTUALE ÎN POLITICA MONDIALĂ ȘI POZIȚIA ROMÂNIEI FAȚĂ DE ACESTEA

Stimați tovarăși,

În ultima vreme, în legătură cu evoluția vieții internaționale, cu schimbările rapide care au loc pe plan mondial, o serie de activiști de partid și de stat s-au adresa conducerea partidului cu rugămintea de a explica mai pe larg poziția României față de aceste evenimente și realități noi, de a le interpreta în spiritul orientărilor generale ale Congresului al XI-lea și Conferinței Naționale și de a defini, modul de acțiune al Partidului Comunist Român, al Republicii Socialiste România în prezent și, în viitor, pentru sporirea contribuției la cauza socialismului păcii și colaborării internaționale Răspunzând acestor cerințe am considerat util în cadrul Comitetului Politic Executiv să organizăm această ședință cu activul central

de partid și de stat, pentru a trece în revistă problemele noi ale vieții internaționale și a prezenta politica României față de ele, înarmând cadrele de partid și de stat membru partidului, pe toți cetățenii pentru a le înțelege mai bine pentru a se putea orienta și acționa în conformanță cu concepția noastră revoluționară, cu politica externă a partidului și, în sfârșit, noi cu care corespunde pe deplin năzuirilor noastre: cauzei socialismului și păcii (Aplauze puternice, prelungite).

Așa cum am mai arătat și cu alte prilejuri, asistăm în viața noastră la o ascuțită a contradicțiilor în viața națională la o intensificare a tendințelor de împărțire a zonei de influență de către a dominației în a forte părțile lumii. Se poate spune că aceste contradicții și tendințe sînt în sine legate de criza economică, criza monetară și energetică, care au creat o situație grea într-un șir de state precum și de fapt, că întrucît de aici din criza nu s-a dat pînă acum rezultatele așteptate. Dealtfel chiar recerșii economice din Germania și Italia a țării Păcii comune. Statelor Unite și Americii și Japoniei a avut ca obiectiv încercarea de depășire a unor contradicții dintre aceste țări a fenomenelor crizei. Așa cum se consemnează în presa noastră deși s-a afirmat că s-a ajuns la anumite înțelegeri în fapt nu au putut fi găsite și adoptate căile pentru depășirea conștientă a crizei, de se resimt destul de puternic în aceste țări ca în toate țările lumii, și care au influențe și în țările noastre. Acum s-a descoperit faptul că numeroasele contradicții economice dintre țările capitaliste dezvoltate sînt deosebit de puternice și că aceste țări acționează fiecare în parte pentru a-și întări pozițiile dominante în diferite părți ale lumii și, totodată, caută fiecare în cadrul colaborării, să obțină avantaje tot mai multe pentru sine.

Se poate spune că, în momentul de față, pe plan mondial asistăm la două tendințe principale în politica de dominație și reimpărțire a zonelor de influență pe de o parte tendința de recurgere la forță, la căi militare pentru promovarea intereselor de dominație, pentru obținerea sau consolidarea zonelor de influență și pe de altă parte, tendința de înțelegere în principal a mijloacelor economice sub diferite forme pentru întărirea dominației monopoliurilor și societăților multinaționale pentru consolidarea influenței acestor state în diferite zone ale lumii. Practic sînt folosite în mod acut ambele căi. Fără îndoială că cea mai periculoasă pentru popoare, pentru pace și independența acestora este folosirea forței: a mijloacelor militare în scopul primar și politic de dominație. Totodată nu se poate spune că e adevărat că, a folosirii mijloacelor economice nu reprezintă o primejdie pentru independența popoarelor. Dar apreciind în mod obiectiv recurgerea la forță folosirea căilor militare reprezintă asadar, pericolul principal în viața internațională.

În opoziție cu tendințele de reimpărțire a zonelor de influență și dominație se afirmă tot mai puternic o politică nouă, de colaborare între state, pe baza depline, egualități în drepturi, a principilor independenței și suveranității naționale, a neamestecului în treburile interne și avantajului reciproc — singura care poate asigura o evoluție democratică a vieții politice mondiale, înipriri de prietenie și colaborare între toate națiunile întărirea securității și păcii generale (Aplauze puternice). Este clar că forțele progres și revoluționare (țările socialiste trebuie să sprijine această politică să facă totuși, pentru impunerea și generalizarea ei pe scară mondială. În ce o privește, România este angajată ferm pe această linie și nu va preocupă nimic nici în viitor pentru instaurarea

are prăvăl, nu e adevărat că abia și democrația, în viața internațională.

În legătură cu tendințele de repartizare a sferei de influență și, dintr-o parte, în lumea contemporană cred că este interesant, de ani zăi, felul în care acționează în acest sens diferite țări, ca și cum se pare astfel că, după înfrângerea din Vietnam, Statele Unite ale Americii au ajuns la concluzia că în viitor trebuie să se întărească, în țările din est, relațiile economice și culturale pentru a putea să-și asigure în continuare poziția de mare putere mondială. În acest context, trebuie să se pună în discuție principiile pe care se bazează relațiile dintre țările dezvoltate și țările în curs de dezvoltare. Altfel spus, se poate spune că, în prezent, relațiile economice și culturale dintre țările dezvoltate și țările în curs de dezvoltare sunt în mare măsură determinate de nivelul național al mijloacelor economice de care dispun.

Practic, în prezent, nu există o demonstrație că folosirea forței a statelor în scop de cărmărire este nu atât de eficientă, cât se crede în soluționarea problemelor care privesc pe țările în curs de dezvoltare. Din punct de vedere al dezvoltării economice, țările respective se determină să aloce în scopuri naționale o parte însemnată pentru scopuri militare. Este de interes că aceasta nu ajută la promovarea progresului în țările respective, ci, dimpotrivă, pune în pericol independența națională, progresul economic și bunăstarea acestor țări, generând, totuși, în unele țări, o serie de probleme de securitate internațională.

Prin urmare, o asemenea politică a dus la accentuarea tendințelor de polarizare și, în consecință, în viața mondială. Aceasta înseamnă că trebuie să se pună în discuție desigur și unele aspecte, forme pentru dezvoltarea

economică și încercări creatoare pentru renunțarea la forță, la folosirea mijloacelor militare în soluționarea problemelor pentru asigurarea oricărui curs al spre dezvoltare și a beneficiilor dezvoltării. Apăsare puternice!

PROMOVAREA RELAȚIILOR CU ȚĂRILE SOCIALISTE CU ȚĂRILE ÎN CURS DE DEZVOLTARE, CU CELELALTE STATE ALE LUMII

Răspunzând unor întrebări, privind situația din țările socialiste dezvoltate subliniez că în ansamblu, toate țările socialiste au obținut rezultate bune în dezvoltarea lor economică în construcția nou orânduiri sociale. S-au realizat succese de seamă în special în ce privește industrializarea, creșterea și modernizarea forțelor de producție, creșterea și înaltă învățămîntului și cultură. Au fost, de asemenea, soluționate o serie de probleme sociale fundamentale legate de situația muncii, muncetore, a țărănimii, a populației în masă și a bunei populații. Trebuie să spunem însă că în țările socialiste se manifestă o serie de fenomene negative în dezvoltarea economică-socială. În unele țări apar tendințe de regresivitate dezvoltării, a veniturilor naționale care nu poate fi pusă numai pe seama faptului că s-a ajuns la un înalt nivel de creștere economică și că nu ar mai fi necesar un ritm înalt de sporire a producției și a veniturilor. Este evident că o creștere anuală de 4-5% a veniturilor naționale este insuficientă pentru a se face față în mod corespunzător problemelor puse de dezvoltarea economică-socială, de bunăstarea bunăstării generale a poporului. Trebuie să spunem de asemenea că în țările socialiste în ansamblu nu reușesc să-și satisfacă necesitățile de consum. În special în ce privește

În ciuda acestor necazuri, pentru o poltă
de roșu, călă născute născute sunt care să
asigure condi. de pace, să excludă forța și războiul.

Drag, lovarliši,

În ce privește relațiile cu țările în curs de dezvoltare, politica și orientarea stabilite de Congresul al XI-lea și de Conferința Națională s-a păstrat pe deplin valabilă. Este adevărat că, în cadrul țărilor în curs de dezvoltare, încă mai au jăndăr necunoscute au apărut o serie de divergențe care sunt însoțite ca mijloc de dezvoltare a acestora de năstire a influenței străine asupra lor asupra diferitelor zone. Cel mai evident exemplu în această privință îl constituie Africa, unde problemele apărute au dus la conflicte armate, la intervenție militară străină, ceea ce creează mari pericole pentru securitatea și independența țărilor africane, pentru pacea generală. Considerăm că importanța funcțională pentru progresul economic și social mai rapid al țărilor în curs de dezvoltare este în năstire colaborarea, și solidarității, între acestea și țările dezvoltate. Factorii forțelor naționale în țările aparținătoare sunt suspensive și se vor afla în rezolvare de reforme democratice și concentrării resurselor și energiei populației respective pentru dezvoltarea forțelor de producție și creșterea nivelului lor de trai.

[illegible][illegible]

De asemenea, deși acordarea ne împune o serie de eforturi acordăm și în acord și în viitor asistența la naționalități în curs de dezvoltare și înlocuim și în pregătirea specialiștilor din aceste state în țara noastră unde învățăm și peșteră pe la 100 de tineri de peste hotare. Deși trebuie să facem față unor probleme legate de asigurarea spațiilor de învățământ și a spațiilor de cazare țara noastră va merge nu spre restrângerea, ci spre dezvoltarea activității de

orientarea par-dor spre o politică independentă bazată pe relațiile de încredere din țările respective este, pe de o parte, o necesitate, pe de altă parte, o oportunitate. De aceea trebuie să facem totul pentru a fi în măsură să putem să ne folosim de această oportunitate. În primul rând trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele noastre. În al doilea rând, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele țării noastre. În al treilea rând, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele lumii.

În acest sens, trebuie să avem în vedere că, în primul rând, politica noastră trebuie să fie în acord cu interesele noastre. În al doilea rând, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele țării noastre. În al treilea rând, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele lumii. Pentru realizarea acestor obiective, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele noastre. În al doilea rând, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele țării noastre. În al treilea rând, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele lumii. Pentru realizarea acestor obiective, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele noastre. În al doilea rând, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele țării noastre. În al treilea rând, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele lumii.

dar să nu uităm că politica independentă nu este o simplă declarație de intenție, ci o realitate care trebuie să se manifeste în fapt. Pentru a realiza acest lucru, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele noastre. În al doilea rând, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele țării noastre. În al treilea rând, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele lumii. Pentru realizarea acestor obiective, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele noastre. În al doilea rând, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele țării noastre. În al treilea rând, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele lumii.

În legătură cu întrebarea privitoare la relațiile de colaborare dintre țările socialiste și țările capitaliste, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele noastre. În al doilea rând, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele țării noastre. În al treilea rând, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele lumii. Pentru realizarea acestor obiective, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele noastre. În al doilea rând, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele țării noastre. În al treilea rând, trebuie să ne asigurăm că politica noastră este în acord cu interesele lumii.

le care s-a afirmat, îmbogățit și dezvoltat în lupta cu toate împotrișnirile, cu toate că a doborât, cu toate că a cunoscut, în epocă, un retrogradare așteptat burghez. Într-o dată apar și se dezvoltă, în urma societății, științele și tehnica, care au combătut și zdrobit o serie de teorii, menite să frizeze procesul revoluționar, mersul înalt al istoriei, ideile și interpretările idealiste obscurantiste despre fenomenele naturii și societății, reprezentările mistice cu privire la existența și dezvoltarea universului, la materia a omului și la serie de curente și școli științifice ignoranțe din toate domeniile — și în sfârșit, în biologie, la darwinism — au reprezentat forma o expresie a luptei forțelor sociale înaintate pe planul cunoașterii lumii, împotriva concepțiilor deoagice penumate, retrograde, promovate de clasele dominante. Astfel, în domeniul științelor sunt din nou scoase la lumină adevăruri sub o formă modificată, vechile adevăruri sunt, compromise și timpuri, iar cu scopul de a crea confuzii, în lăuna diferențelor păturilor sociale de a ascunde realitatea, adevărul, burgheza și de a dezorienta pe cetățeni, ce caută un drum nou în evoluția societății.

În ce privește discursul privitor la democrație și drepturile omului, acesta s-a considerat întotdeauna adevărata democrație și adevărata umanitate. Acest discurs este compus dintr-o parte care exprimă aspirațiile omului, de către el însuși, pentru o viață mai bună, și dintr-o altă parte care exprimă aspirațiile clasei muncitoare și proletariatului, care este în luptă cu burghezia și cu toate forțele care se opun la realizarea ei. Nu se poate vorbi de o democrație reală și de libertate, de asigurarea drepturilor fundamentale și omului, într-o societate care nu asigură omului mase de muncă de oameni posibilitatea primordială de a-și asigura existența prin muncă, de a participa direct la conducerea afacerilor economice de activitate a societății, în lăuna hotărârilor ce pot fi decise propuneri și existență proprie a vieții.

Conceptia noastră despre democrație — și, în acest

context despre drepturile omului — pornește de la necesitatea asigurării, pe plan egalitar, în întreaga omenie a realizării unor rezultate economice și sociale echitabile care să permită fiocării cetățean să ducă o viață demnă, de la care să se poată bucura în viața culturală, științifică, de la posibilitatea de a participa direct la activitățile omului fără deosebire de naționalitate și, în primul rând, a maselor muncitoare — adică conducerea întregii societăți. Numai o asemenea abordare poate să aibă o problemă de democrație: poate să gura afirmarea personalității umane, corespunde cauzei omului, care să fie cu adevărat liber stăpân al propriei sale (Apăruze puternice, asistența se ridică în picioare și scandează „Ceaușescu și poporul”).

Considerăm că datorită forțelor revoluționare în problema drepturilor omului, este aceea de a acționa cu toată forța pentru asigurarea în fapt a cerințelor fundamentale ale maselor muncitoare, pentru lichidarea oricărei opresiuni a omului de către om, pentru manifestarea libertății în sfera creației materiale și spirituale a tuturor oamenilor și participarea lor neîngrădită la conducerea activității a societății. Întâ de ce problema umanitară este să constituie un obiectiv central a luptei forțelor revoluționare pentru progres și civilizație împotriva clasei care exploatează și oprește oamenii pentru asigurarea unei lumi mai bune și mai drepte.

În problema drepturilor omului, am căutat să deplasăm atenția principală pe lăatură, mărginindu-ne să ne ocupăm de a mărgini în esență să abată atenția de la gravitatea problemei sociale care afectează fundamental omul în epocă. În aceste țări vorbindu-se de drepturile omului, se vorbește de drepturile omului în fund asigurarea posibilității omului de a-și asigura existența prin muncă, de a participa direct la conducerea afacerilor economice de activitate a societății, în lăuna hotărârilor ce pot fi decise propuneri și existență proprie a vieții.

birarea spiritului național de libertate, și, în același timp, de dominație și asuprire a altor națiuni pe printr-o

Au fost puze, de asemenea, întrebări puse în discuție la apariția și dezvoltarea terorismului în Africa de Nord.

1. Explain the importance of the following factors in the development of a country:
 a. Human Resources
 b. Physical Resources
 c. Capital Resources
 d. Technology
 e. Government Policy
 f. International Trade
 g. Investment
 h. Education
 i. Health
 j. Infrastructure
 k. Environment
 l. Democracy
 m. Corruption
 n. Religion
 o. Culture
 p. Language
 q. History
 r. Geography
 s. Climate
 t. Soil
 u. Water
 v. Energy
 w. Transportation
 x. Communication
 y. Science
 z. Art
 aa. Music
 ab. Dance
 ac. Food
 ad. Drinks
 ae. Games
 af. Sports
 ag. Religion
 ah. Philosophy
 ai. Law
 aj. Medicine
 ak. Engineering
 al. Architecture
 am. Design
 an. Fashion
 ao. Beauty
 ap. Art
 aq. Music
 ar. Dance
 as. Food
 at. Drinks
 au. Games
 av. Sports
 aw. Religion
 ax. Philosophy
 ay. Law
 az. Medicine
 ba. Engineering
 bb. Architecture
 bc. Design
 bd. Fashion
 be. Beauty
 bf. Art
 bg. Music
 bh. Dance
 bi. Food
 bj. Drinks
 bk. Games
 bl. Sports
 bm. Religion
 bn. Philosophy
 bo. Law
 bp. Medicine
 bq. Engineering
 br. Architecture
 bs. Design
 bt. Fashion
 bu. Beauty
 bv. Art
 bw. Music
 bx. Dance
 by. Food
 bz. Drinks
 ca. Games
 cb. Sports
 cc. Religion
 cd. Philosophy
 ce. Law
 cf. Medicine
 cg. Engineering
 ch. Architecture
 ci. Design
 cj. Fashion
 ck. Beauty
 cl. Art
 cm. Music
 cn. Dance
 co. Food
 cp. Drinks
 cq. Games
 cr. Sports
 cs. Religion
 ct. Philosophy
 cu. Law
 cv. Medicine
 cw. Engineering
 cx. Architecture
 cy. Design
 cz. Fashion
 da. Beauty
 db. Art
 dc. Music
 dd. Dance
 de. Food
 df. Drinks
 dg. Games
 dh. Sports
 di. Religion
 dj. Philosophy
 dk. Law
 dl. Medicine
 dm. Engineering
 dn. Architecture
 do. Design
 dp. Fashion
 dq. Beauty
 dr. Art
 ds. Music
 dt. Dance
 du. Food
 dv. Drinks
 dw. Games
 dx. Sports
 dy. Religion
 dz. Philosophy
 ea. Law
 eb. Medicine
 ec. Engineering
 ed. Architecture
 ee. Design
 ef. Fashion
 eg. Beauty
 eh. Art
 ei. Music
 ej. Dance
 ek. Food
 el. Drinks
 em. Games
 en. Sports
 eo. Religion
 ep. Philosophy
 eq. Law
 er. Medicine
 es. Engineering
 et. Architecture
 eu. Design
 ev. Fashion
 ew. Beauty
 ex. Art
 ey. Music
 ez. Dance
 fa. Food
 fb. Drinks
 fc. Games
 fd. Sports
 fe. Religion
 ff. Philosophy
 fg. Law
 fh. Medicine
 fi. Engineering
 fj. Architecture
 fk. Design
 fl. Fashion
 fm. Beauty
 fn. Art
 fo. Music
 fp. Dance
 fq. Food
 fr. Drinks
 fs. Games
 ft. Sports
 fu. Religion
 fv. Philosophy
 fw. Law
 fx. Medicine
 fy. Engineering
 fz. Architecture
 ga. Design
 gb. Fashion
 gc. Beauty
 gd. Art
 ge. Music
 gf. Dance
 gg. Food
 gh. Drinks
 gh. Games
 gi. Sports
 gi. Religion
 gj. Philosophy
 gj. Law
 gj. Medicine
 gj. Engineering
 gj. Architecture
 gj. Design
 gj. Fashion
 gj. Beauty
 gj. Art
 gj. Music
 gj. Dance
 gj. Food
 gj. Drinks
 gj. Games
 gj. Sports
 gj. Religion
 gj. Philosophy
 gj. Law
 gj. Medicine
 gj. Engineering
 gj. Architecture
 gj. Design
 gj. Fashion
 gj. Beauty
 gj. Art
 gj. Music
 gj. Dance
 gj. Food
 gj. Drinks
 gj. Games
 gj. Sports
 gj. Religion
 gj. Philosophy
 gj. Law
 gj. Medicine
 gj. Engineering
 gj. Architecture
 gj. Design
 gj. Fashion
 gj. Beauty
 gj. Art
 gj. Music
 gj. Dance
 gj. Food
 gj. Drinks
 gj. Games
 gj. Sports
 gj. Religion
 gj. Philosophy
 gj. Law
 gj. Medicine
 gj. Engineering
 gj. Architecture
 gj. Design
 gj. Fashion
 gj. Beauty
 gj. Art
 gj. Music
 gj. Dance
 gj. Food
 gj. Drinks
 gj. Games
 gj. Sports
 gj. Religion
 gj. Philosophy
 gj. Law
 gj. Medicine
 gj. Engineering
 gj. Architecture
 gj. Design
 gj. Fashion
 gj. Beauty
 gj. Art
 gj. Music
 gj. Dance
 gj. Food
 gj. Drinks
 gj. Games
 gj. Sports
 gj. Religion
 gj. Philosophy
 gj. Law
 gj. Medicine
 gj. Engineering
 gj. Architecture
 gj. Design
 gj. Fashion
 gj. Beauty
 gj. Art
 gj. Music
 gj. Dance
 gj. Food
 gj. Drinks
 gj. Games
 gj. Sports
 gj. Religion
 gj. Philosophy
 gj. Law
 gj. Medicine
 gj. Engineering
 gj. Architecture
 gj. Design
 gj. Fashion
 gj. Beauty
 gj. Art
 gj. Music
 gj. Dance
 gj. Food
 gj. Drinks
 gj. Games
 gj. Sports
 gj. Religion

... în fața problemelor de viață, în fața problemelor de viață, în fața problemelor de viață...

... ga ... , dextrebat condan ...
... b ... rna ... man ses al ...
... de ... a ... p ... a ...

Într-o zi, un bărbat a scris o scrisoare către soția sa și i-a spus:
 "Vreau să te văd din nou, dar nu pot să vin la tine. Te rog să
 scrii o scrisoare la mine și să-mi spui ce ai făcut în ultima
 săptămână."

...sa vremea este problema. Trebuie
...fenomen pentru ca
...dar indelungit

... (constatăm că aceste terestre nu
...)

... and the ...
... and the ...
... and the ...
... and the ...

[illegible]

... ..

[illegible]

The first part of the paper is devoted to the study of the asymptotic behavior of the solutions of the system (1) as $t \rightarrow \infty$. It is shown that the solutions of the system (1) are bounded and tend to zero as $t \rightarrow \infty$. The second part of the paper is devoted to the study of the asymptotic behavior of the solutions of the system (1) as $t \rightarrow 0$. It is shown that the solutions of the system (1) are bounded and tend to zero as $t \rightarrow 0$.

[illegible]

...at la prima sesiune a fost gasit un
sprijin si din partea unor comunisti.

[illegible]

$\frac{d}{dt} \left(\frac{\partial L}{\partial \dot{x}} \right) = \frac{\partial L}{\partial x}$

$\rho = \frac{1}{2} \left(\frac{1}{\rho_1} + \frac{1}{\rho_2} \right)$

1. Вопросы к тексту
 1. Какие проблемы возникли у вас при чтении?
 2. Какие термины и понятия вам были неизвестны?
 3. Какие выводы вы сделали из текста?
 4. Какие рекомендации вы получили?
 5. Какие вопросы остались?
 6. Какие мысли у вас возникли?
 7. Какие чувства вы испытывали?
 8. Какие ассоциации у вас возникли?
 9. Какие ссылки вы сделали?
 10. Какие выводы вы сделали?

... pe 2 se expr mă și putea fi d hă pr p idu
ka cele ma, reacționare a negăm; nola masei
... și să a d în fuziunea se p c amăr ndu se f d n
... 77 umarea și depozitarea forțelor re al. unari

re, oclonare

cu partidele de guvernământ din țările în curs de dezvoltare, în special cu alte partide democratice, neamuribile. Interim această argă colaborare internațională în contextul în care tuturor forțelor ce se pronunță pentru progres social pentru independență și suveranitate națională, pentru prietenie între popoare, pentru pace (Aplauze puternice).

De asemenea, consider că este necesar să ne precizăm mai bine poziția față de o serie de organe de masă internaționale — atât în vedere organizațiilor sindicale, de muncă, totuși. Desigur acestea s-au mutat în activitatea lor datorită unor greșeli comise până acum, au devenit rigide, secrete. Considerăm însă că nu călăpăritul sau desființarea este cea justă. Ei reorganizarea și demarșul al acestora, transformarea lor în organe de activitate care să contribuie la bunăstarea oamenilor muncii, a familiei și societății. În probleme fundamentale ale activității de activitate este necesar să se discute în mod serios problema activității organizațiilor de masă internaționale pentru găsirea căilor de întărire a rolului lor în activitatea socială pe care se reprezintă.

Să mai adăugăm că analiza și justificarea materialist-dialectică a fenomenelor și tendințelor ce se manifestă astăzi pe plan mondial demonstrează că există perspective reale ca revoluția socialistă să cunoască o evoluție pozitivă, ca popoarele să își revină tot mai mult voința de a trăi într-o lume a păcii și colaborării de a se dezvoltă și cunoaște libertate pe plan progresiv economic și social, a bunăstării și civilizării. Deși în viața internațională există o prezență serioasă și grave contradicții stăruie, de acuzare și confuzie, însă paralel cu creșterea avântului revoluției, popoarelor pentru bătălie independentă și progres asistăm și la momente de recul, de scădere a in-

tensități; acestea lupte se poate spune că în ansamblu tendința generală este pozitivă. Ideile socialiste, ale independenței și progresului se afirmă cu tot mai multă putere în ciuda greutăților, a interzicțiilor forțelor retrograde de a face în loc mersul istoriei. De aceea, noi simțim încredințat că putem privi cu deplină încredere viitorul Popoarele, adevăratele creatoare ale istoriei dispun de forță și capacitatea de a învinge orice greutăți și obstacole și edifică pe planeta noastră o lume mai bună și mai dreaptă, o lume a păcii și colaborării (Aplauze puternice).

Iată tovarășii, problemele pe care am considerat necesar să le analizăm astăzi cu activul central de partid și de stat. Trebuie să menționăm că ele au făcut nu de mult obiectul unei analize în cadrul Comitetului. Pentru Executiv și că asupra lui vor fi așezate o unanimitate depună. Pe această bază am și hotărât să le prezentăm în fața activului, a partidului și poporului nostru. (Aplauze puternice, asistența în picioare, scandează „Ceaușescu — P.C.R.”).

Pornind de la cele arătate dorește să sublinieze, în concluzie, necesitatea ca partidul nostru România socialistă să-și intensifice activitatea pe plan internațional. Este necesar să dezvoltăm relațiile nu numai de stat, ci și pe linie de partid, să mișcăm ferm pentru întărirea colaborării și solidarității cu toate țările socialiste, cu forțele progresiste antiumperiale din întreaga lume, să ne aducem contribuția tot mai activă la cauza păcii și colaborării internaționale, aceasta corespunzând intereselor noastre intereseor tuturor popoarelor lumii. (Aplauze puternice, prelungite, se scandează „Ceaușescu — P.C.R.”).

UNITATEA INDISOLUBILĂ DINTRE POLITICA INTERNĂ ȘI CEA EXTERNĂ A PARTIDULUI ȘI STATULUI NOSTRU

Stimați tovarăși!

În acordare la una, proiectele, interconvențiile, a care m-am referit în primul rând la unitatea deplină dintre politica internă — cea externă a partidului și țării noastre. Angajarea păcii și securității noastre este rezultatul primar al politicii noastre cu succes, oportunități de dezvoltare economică și socială patrimoniu național de care țara noastră și societatea noastră vor beneficia deosebit și mă rog să sperăm că și în viitor, când de vor începe a înmulțirea furturilor pentru a fi înlocuite infrastructura a problemelor interne, care trebuie să aibă în vedere fermate pentru îndepărtarea în cele mai bune condiții a lucrurilor îngreșate, XI-lea a Programului partidului. Prin aceasta a devenit în mod normal, datorită marea față de poporul nostru și a mondială noțiune, în care, o parte din cauza și a studiului progresului social colaborării și pacii în întreaga lume. Numai în măsură în care fiecare țară socială să rezolvă bine problema dezvoltării sale economice, forța socială și prestanța și influența sa pe plan internațional (Aplauze puternice, prelungite și scandeează Ceaușescu PCR și „Ceaușescu și poporul”).

Aveți rezultate bune în îndeplinirea prevederilor referitoare, cincina. În industria am realizat, în primul rând, o producție suplimentară de peste 40 de milioane de tone de cereale și de grâu, ceea ce până în 1980 vom obține peste prevederile cincina a a producție de peste 100 de milioane de tone, care am stabilit în Conferința Națională a partidului. Aveți de asemenea rezultate bune

în agricultură și în celelalte sectoare economice. Cunoașteți puțini dezvoltare învățământul științelor, cultura activitatea politico-ideologică de formare a omului nou, de ridicare a conștiinței socialiste a întregului nostru popor. Pe baza rezultatelor obținute în dezvoltarea forțelor de producție în creșterea veniturilor naționale am putut asigura mijloacele adecvate pentru dezvoltarea în ritm înalt al economiei naționale și a planului creșterea în substanță a veniturilor salariale muncii. Am încheiat prima etapă a majorării retribuțiilor muncii care în anul următor să realizeze și cea de-a doua etapă care va asigura la sfârșitul anului creșterea și dublarea veniturilor naționale de circa 32% în decembrie 1971 și fusesse prezenta înalt. Aceasta demonstrează că putem că numai, dată cu creșterea forțelor materiale creșterea condițiilor necesare pentru progresul general pentru înălțarea puterii prin care a partidului nostru care pune în centrul atenției, sunt marea bunăstare și fericirea întregului nostru popor (Aplauze puternice, prelungite).

Văd îndoielă avem dreptul să privim cu satisfacție a ceea ce am realizat pe planul nostru sub conducerea partidului. Trebuie să fim totodată, conștienți că în activitatea noastră mai există și lipsuri, greutăți, că trebuie să intensificăm eforturile pentru rezolvarea exemplară a obiectivelor și sarcinilor care ni le-am propus în toate domeniile de activitate.

Am cum am subliniat și în recenta plenară a Comitetului Central al partidului, problema centrală în economie este realizarea producției fizice planificate în toate ramurile și în toate întreprinderile. Trebuie să acționăm pentru îndeplinirea întocmai a planului de investiții, recuperare, înlocuire și reparare a scurte a resurselor care mai există în acest domeniu pentru darea în producție a termenilor stabili. Ator obiectivelor economice prevăzute Tot-

noastră pe care ne căpăta parteneriatul nostru cu, desigur, mari
feclările de neuitat pe care poporul chinez n-
le-a făc
în timpul vizitei noastre în frumoasa dumanăvoastră țară
ne-a dat, cu dovedită putere, că între
Republicii Socialiste România și Republica Populară Chineză
Partidul Comunist Român și Partidul Comunist
Chinez, între popoarele noastre s-au stabilit
solidă și pe fundul legăturii prietene, de strinsă colaborare
și de încredere, prietenie pe stăruie și respect reciproc
pe toate planurile activității sociale, culturale și științifice.
În exprimarea convingerii că Acordul de colaborare eco-
nomică și tehnică pe termen lung pe care l-am semnat
importantă în Pekin ca și nouă înțelegem în care vom
ajunge în cursul acestei vizite constă în cadrul larg
de colaborare multilaterală și raporturilor româno-chineze
în planul activității, construcției sociale în cele două
țări în cadrul, generației a societății și progresului și păcii.

În cursul vizitei veți putea cunoaște nemulțumirile noastre
și prietenii și prietenii, dorința sa de pace și
dorința de pace și dorința de pace în înfrățirea hotărârilor
Congresului XI-lea al partidului a Programului de
lucru al societății și este multilateral dezvoltare și
unificare a României spre comunism. În aceste zile între-
gimăm poporul se pregătește să sărbătorească cea de-a
Mia aniversare a revoluției insurecției naționale armate
aniversare și aniversare este moment de cinstire
ca și de schimbare transformări revoluționare a
societății românești, edificării noi, orânduiri, afirmării
plenare a naștrilor noastre socialiste libere și independen-
dență după stăpânirea destinului său. Realizările ou-
lucru și activități pe o perioadă în dezvoltare economică, științifică
culturală și științifică de trai și înfrățirea inde-
pendenței și libertății este expresie a superiorității orânduiri

societate, a forței și puterii de creație a unui popor liber
și stăpân pe destinele sale, care își făurește viitorul așa
cum dorește el.

Cunoaștem lupta revoluționară îndelungată a poporul
chinez, succesele sale pe calea socialismului. În cursul
vizitei pe care am făcut-o în luna mai în China am constata-
tă o mare satisfacție uriașă activitate pe care el o des-
fășură sub conducerea Partidului Comunist Chinez, în
faptă revoluționară. Hua Kuo-fen eminen în al poporului
chinez pentru transpunerea în viață a hotărârilor Con-
gresului XI-lea pe care dezvoltarea modernizării
economice a țării, societății, pentru edificarea cu succes
a societății socialiste. Cunoaștem și că pentru dezvoltarea
naștrilor este important pe care Republica Populară Chineză
joacă pe arena mondială, în planul politicii pe care
imperia este colonialiste și neocolonialiste de dominație
și asuprită pentru triumful cauzei păcii și libertății și in-
dependenței popoarelor. Comunismul, întregul popor român
se bucură sincer și va felicită din nou pentru marile
realizări pe care le obține în țara de revoluție de activitate
sentiment constată că societatea Chineză poporului
ca și
naștrilor României ca și țării noastre pe căreia dezvoltă-
rea economică și tehnologică și științifică și culturală și
educațională și generarea de viață și activitate și progresul
naștrilor de semnificație și prestigiu social și în
naștrilor înfrățirea forțelor revoluționare democratice
naștrilor și în lupta pentru libertate și independență,
pentru progres social și pace. (Aplauze).

Dragi tovarăși și prieteni,

Îndeplinind cu succes Programul, partidului de edificare
a societății socialiste multilateral dezvoltare și unificare a
României spre comunism participăm în această activitate în
viața internațională, ne aducem contribuția la soluționarea

[illegible][illegible]

În epoca pe care o trăim, apărarea și construirea independenței naționale a tuturor popoarelor dezvoltării și economiei sociale de sine stătătoare constă în o necesitate vitală a națiunii noastre, menținerii și dezvoltării ei pe baza contribuției împreună cu celelalte forțe naționale la lupta la realizarea acestui mare, obiectiv al eforturilor noastre (Apelați

[illegible]

Ne pronunțăm și acționăm ferm pe lângă statele noastre pe călea tradiției și a valorilor și a dorințelor de încredere și înțelegere internaționale pentru creșterea și consolidarea unității între state. Profund îngrijorați de situația din Orientul Mijlociu, sperăm activ să aducem îndreptare pe neașteptarea din pace, războaie și jaf în această parte a lumii.

Acordăm o mare importanță închidării subdezvoltării și instaurării, unei noi ordini economice internaționale pe care le considerăm o continuare directă a luptei împotriva imperiaștilui, și colonialismului. Considerăm că

eforturile proprii ale țărilor în curs de dezvoltare pentru accelerarea progresului economic-social trebuie sprijinite printr-o colaborare economică echitabilă pe plan mondial, prin asigurarea accesului lor neîngrădit la cunoștințe științifice și tehnologii moderne.

România se pronunță cu hotărâre pentru lichidarea discriminărilor rasiste în Africa condamnă cu tărie politica de aparttheid și discriminare rasistă. Își afirmă solidaritatea cu viața cupla Fransa, patriotic din Zimbabwe și a S.W.A.P.O. din Namibia pentru eliberarea națională a acestor popoare.

O problemă de însemnătate vitală pentru destinele umanității, careia România acordă o atenție de prim ordin este opreștea neîntinzată a caselor, marmărilor, răcoșilor la mlaștină practice de dezarmare și în primul rând de dezarmare nucleară. Apoi, cum că sesiunea specială a O.N.U. consacrată dezarmării, a reprezentat un pas important în abordarea într-un mod nou a acestei probleme și că trebuie făcut totuși, pentru realizarea idealului popoarelor din toată lumea fără arme și fără războaie.

Considerăm că astăzi, nici o problemă nu se mai poate rezolva în afara unei țări, fără asigurarea păcii și securității mondiale, poate fi găsită soluția tuturor problemelor. În pace și părie active a tuturor statelor — în cele mai mici — la viața internațională. În acest scop, trebuie o mare încredință înțelegere, rolului O.N.U. și activității acestui forum mondial.

Țara noastră Română este hotărâtă să întărească și să consolideze și să dezvolte cu partidele comuniste și muncitorești cu alte partide ale casei, muncitorești, cu organizații de colaborare națională, cu organizații democratice progresiste și anti-imperialiste de prestigiu pentru impoziția imperialismului pentru libertatea și

independența popoarelor, pentru înțelegere, colaborare și pace în lume (Aplauze)

Dragi tovarăși și prieteni,

Cu convergența că vizita pe care o faceți în țara noastră constituie un nou și important moment în împăcirea și colaborarea dintre tradițiile de prietenie și colaborare dintre Republica Socialistă Română și Republica Populară Chineză dintre Partidul Comunist Român și Partidul Comunist Chineză dorește să dau glas încă o dată, hotărârii noastre de a asigura, prin eforturi comune, dezvoltarea continuă a acestor relații în interesul ambelor popoare, al cauzei socialismului și păcii. (Aplauze).

Vă învît să toastăm

pentru prietenia, colaborarea și solidaritatea dintre partidele, țările și popoarele noastre;

pentru noi și tot mai mari realizări pe drumul prosperității și înfloririi Republicii Populare Chineze, al bunăstării și fericirii marelui popor chinez,

în sănătatea dumneavoastră, mult și male tovarășe Hua Kuo-fen;

— în sănătatea celorlalți oaspeți chinezi,

— în sănătatea dumneavoastră a tuturor! (Aplauze)

Vă invit să luăm

— pentru prietenia colaborarea și solidaritatea româno-chineză

pentru fetele și prosperitatea poporului chinez
construcția al socialismului,

— în sănătatea tovarășului Hua Kuo-fen;

— în sănătatea celorlalți tovarăși chinezi

„Dacă în viața noastră a tuturor” Apăruze,

INTERVIU ACORDAT SOCIETĂȚII NAȚIONALE DE RADIO ȘI TELEVIZIUNE (N I R T) ȘI GRUPULUI DE PRESĂ „ETTELA AT” DIN IRAN

— 30 august 1978 —

INTREBARE Domnule președinte al grupului recent în
inspre distins, pe președintele Hua Kuo-fen. După conor-
hile îndelungate cu președintele Chinei cum vedeți
perspectiva relațiilor româno-chineze și cum se integrează
aceste relații în politica externă generată în țara dumneavoastră
de a întreprinde negocieri cu toate țările socialiste?

RĂSPUNS Într-adevăr, președintele Hua Kuo-fen
fost recent oaspe al României la marea poartă de la Beijing.
după vizita pe care eu însuși am făcut-o în Republica
Populară Chineză.

Conferințele cu președintele Hua Kuo-fen și ceilalți
reprezentanți ai Chinei au permis realizarea unor largi
negocieri cu privire la colaborarea economică, tehnico-
științifică și culturală. De altfel, în ultimii ani, între Româ-
nia și China s-au realizat progrese semnificative în aceste
domenii. În același timp, au fost dezbătute o serie de pro-

tiva politicii de destindere este legată necondiționat de respectarea acestor principii în relațiile dintre state, de necesitatea ca toate părțile să acționeze pentru soluționarea problemelor pe căminul lor, pe calea pașnică renunțându-se la demersurile de intimidare și de amenințări ale forței și a căror scop direct formează rezoluția internă a acestor state.

În acest caz, de asemenea, destinderea este ireversibilă din moment ce se renunță cu desăvârșire la vechile practici de război. Pentru a asigura însă durată de viață a acestor negocieri de colaborare internațională și a pașii în acest proces, este necesar să se pună în discuție în practică și principiul al treilea, care înseamnă rezolvarea. Numai pe această cale va putea rezolva cooperarea de destindere să se asigure în mod eficient de necesitatea pentru progresul economic și social al fiecărei națiuni.

ÎNTREBARE *Comitetul Sovietic a arătat de curând propriu-zis că se vor găsi trei drumuri din Europa centrală pentru a se ajunge din nou la colaborarea de la Viena. Care dintre acestea doriți să luați în considerare această propunere?*

ĂRȘIN *Tratatul de la Viena durează de mult timp. Sovietica mai are propuneri încă de o parte, și de altă parte a se asigurarea însă, din păcate, pași concreți în direcția unui acord. Deșigur, tratatul de la Viena au prin el unele obiective, amintit dar realizarea unei colaborări economice și culturale limitate, dar avea înțelesul de a pune în discuție politică, demonstrând că este posibilă o colaborare pașnică în direcția dezarmării, deschizându-se astfel calea pentru soluționarea problemelor de dezarmare militară în Europa.*

Considerăm ca importante propunerile Comitetului Sovietic și se poate spune că trecerea la realizarea unui acord pe baza acestor propuneri și pe baza propunerilor țărilor occidentale este pe deplin posibilă și în interesul nu numai a tuturor participanților la tratatul de la Viena, ci al tuturor țărilor europene și într-un sens mai larg al tuturor statelor lumii.

Cred că este necesar ca țăările occidentale să acorde mai multă atenție acestor propuneri și ca toți participanții să acționeze pentru realizarea cu mai grație a unei înțelegeri. Propunerile făcute de curând la Viena oferă o bază solidă pentru realizarea unui asemenea acord.

ÎNTREBARE *Ce se poate face pentru a se asigura mai multă înțelegere între statele balcanice întrucât în partea apăsătoare există încă multe probleme moenale și nerezolvate între ele?*

RĂSPUNS *România acordă o mare atenție atât de către țării, unor relații de prietenie și colaborare cu toate statele din Balcani, realizării unei înțelegeri între aceste state în diferite domenii de activitate. A putea spune că această proximitate interesele tuturor statelor din Balcani și ale țărilor vecine cu aceste state poartă pentru dezvoltarea colaborării în cit mai multe domenii.*

Problemele existente încă între diferite țări din Balcani pot fi soluționate după părerea mea pe calea tratatelor. Ele nu vor constitui obstacole de netrecut dacă se pornește de la necesitatea ca între țările respective să se așeze o colaborare și înțelegere reciprocă și, în acest timp, să se asigure în Balcani relații de deplină egalitate de respect, independenței de colaborare economică tehnologică și culturală, astfel ca această zonă să se trans-

formă nouă regiune a colaborării păcii și bună vecinătate. În același timp, este evident că existența unor diferențe de stare și de nivel de dezvoltare economică și culturală, pentru realizarea acestor obiective. În ceea ce privește vom urmări formele în această direcție.

ÎNTRĂBĂRE Domnule președinte, am ruga să ne spuneți dacă în cadrul întâlnirii de la București s-a discutat pentru reglementarea actuală situației în Orientul Mijlociu și cum aparține perspectivei negocierilor care se desfășoară în prezent în acest scop?

RĂSPUNS Situația din Orientul Mijlociu este o problemă de securitate și, poate din acest motiv, este o problemă care se pune în moduri diferite pentru zonele vecine, pentru întreaga lume.

România s-a pronunțat în acest sens și propunem în continuare ca formele de cooperare să aibă ca scop să asigure securitatea în Orientul Mijlociu și să contribuie la realizarea obiectivelor stabilite în 1947, inclusiv prin creșterea nivelului de independență fără de care nu se poate realiza o pace durabilă în Orientul Mijlociu. De fapt se poate spune că obiectivul pentru realizarea păcii în Orientul Mijlociu este în primul rând problema pașii.

Pornind de aici, consider că poziția de rig de al guvernului român este să favorizeze succesul negocierilor care se desfășoară în prezent.

În plus, este unoseit noi am apreciat în mod corect rezultatul prezidențial. Sădit și considerăm că negocierile în curs trebuie să aibă necondiționat la

adaptarea unor măsuri concrete în direcția reglementării problemelor pe baza a ceea ce am menționat mai înainte, ca fiind necesar pacei trinitică și așa care să asigure independența tuturor statelor, integritățile teritoriale, să demonstreze o relație de colaborare și bună vecinătate. Aceasta corespunde pe deplin intereselor popoarelor respectivelor regiunilor celor ale popoare din zonele vecine, ale popoarelor din întreaga lume.

ÎNTRĂBARE România se consideră o țară în curs de dezvoltare și s-a identificat cu țările din grupul a treia în afecționarea necesităților unei noi ordini economice internaționale. Dar în ceea ce privește conferințele U.N.C.T.A.D., barierele comerciale și fluctuațiile prețurilor sportive odată cu instabilitatea în natură. Cum pot fi rezolvate aceste probleme în cadrul contextului internațional care include țările socialiste și economiile lor?

RĂSPUNS România este o țară socialistă în curs de dezvoltare și s-a identificat cu țările din grupul a treilea în ceea ce privește participarea la activități pentru înfruntarea subdezvoltării pentru realizarea unei noi ordini economice internaționale.

Într-adevăr, Conferințele U.N.C.T.A.D., precum și Conferința Nord-Sud nu au dus până acum la rezultate care să deschidă o perspectivă clară în direcția închiderii subdezvoltării. Se poate spune chiar că în multe cazuri s-a ajuns la o adunare a decalajului dintre țările avansate și cele slab dezvoltate.

România consideră că înseși țările în curs de dezvoltare trebuie să fie mai active să și întărească solidaritatea pentru a obține rezultate mai bune în soluționarea problemelor ce le privesc.

Oamenii muncii, clasa muncitoare participă nemijlocit în aceste organisme a adopțarea acestor lucruri asupra înfrăgii activității economice-sociale. Prin crearea unor noi organisme pe plan național cum ar fi Congresul constituitor popular, Comisia legislativă a consilierilor populari, Comitetul Național, Comitetul Muncii, Congresul național al oamenilor muncii și alții, să asigure participarea largă a masei muncitoare, a tuturor categoriilor sociale la adopțarea și apoi la punerea în executare a măsurilor realizarea și executarea proiectelor sociale și economice și la planificarea politicilor interne și externe a țării. În acest sens, să poartă spere că sistemul de noi ale rezultat în România este o mare săpătură vechea democrației parlamentare care va putea să asigure participarea poporului la conducerea nemijlocită a țării.

Nu înțelegem bine ca fiecare popor adoptă formele de conducere care se pot corecta și îmbunătăți. De aceea dacă pentru țările occidentale sau pentru orice țară parlamentul parlamentar poate asigura dezvoltarea spre o democrație și principiale sociale pe care ei nu pot să decidă să se salveze și să sprijine o asemenea inițiativă.

În ceea ce privește economia națională, și în România există la un moment dat și în toate țările, în unele țări nu există o anumită asociație economică, și o fază de dezvoltare spre o formă de proprietate care să excludă inegalitățile, exploatarea.

Într-o dată trebuie să arătăm că noi, înțelegem necesitatea de fiecare popor să realizeze în viață principiul socialist corespunzător condițiilor istorice naționale și sociale din țara sa. Orice țară va adopta un popor sau altul nu poate decât să fie salvată și sprijinită. Tot ceea

ce merge în direcția asigurării dreptății sociale și naționale a egalității între națiuni și între oameni este pozitiv și noi sprijinim într-adevăr o asemenea politică.

În încheiere, aş vrea să folosesc acest prilej, pentru a adresa poporului prieten român urările mele de prosperitate și bunăstare.

INTERVIU ACORDAT ZIARULUI „LE FIGARO”

— 30 august 1978 —

RĂSEANS: Această vizită a pus la un schimb larg de păreri asupra posibilităților continuării relațiilor diplomatice, din acest punct de vedere nu s-a fost ardeată prea aproape de spuma publică de praf și nori.

Totuși să menționez că am avut o discuție, comună cu privire la necesitatea soluționării problemelor internaționale pe calea tratatelor, la înțelegerea interdependenței dintre dezvoltarea națiunilor și instaurarea unei păci tranșice în lume.

Vizita a avut loc într-un moment în care Republica Populară Chineză trăiește o perioadă în care dezvoltarea economică socială și politică este în plină înflorire, iar relațiile internaționale sunt reprezentate în mod corespunzător.

INTERBARE: Se spune că în timpul vizitei dumneavoastră în China s-a spus că „China este o mare putere”.

RĂSEANS: După cum știți, China este o mare putere, dar nu este o putere imperială, ci o putere care vrea să contribuie la pacea mondială.

INTERBARE: Ce părere aveți asupra relațiilor dintre China și U.R.S.S.?

RĂSEANS: Este cunoscut că relațiile dintre China și U.R.S.S. sunt complexe, dar în ultimul timp s-a observat o tendință de apropiere și colaborare între cele două țări.

INTERBARE: România și China au avut în trecut relații diplomatice. Ce ar putea spune în contextul poziției Statelor Unite ale Americii față de relațiile dintre China și U.R.S.S.?

RĂSEANS: Noi nu putem să impunem o normă morală asupra relațiilor dintre statele. De asemenea, noi nu putem să impunem o normă morală asupra relațiilor dintre China și Statele Unite ale Americii, pentru că acestea sunt două țări diferite.

INTERBARE: Vi-ați întâlnit cu Ho Chi Minh în timpul vizitei dumneavoastră în China? În ce mod ați discutat despre relațiile dintre România și China?

RĂSEANS: Am avut o discuție cu Ho Chi Minh în timpul vizitei dumneavoastră în China. Am discutat despre relațiile dintre România și China, despre rolul Chinei în lume și despre rolul României în lume. Am discutat și despre relațiile dintre România și U.R.S.S.

INTERBARE: Ați fost văd că aveți o apreciere foarte importantă asupra vizitei pe plan internațional?

perfecționarea conducerii și extinderea democrației. Desigur, există o diferență principială între felul în care privesc noi democrația și felul în care este privită aceasta în țările capitaliste. Noi, pe lângă de la necesitatea creării codului conspănzător participării active și directe a omului popular în conducerea întregii activități economice și sociale a statului, a sae nevoi ale. În acest sens am adoptat o serie de măsuri unice în țările noastre, creând cons. v. ale omului muncii. În toate unitățile economice ca organe de conducere în cadrul cărora cîștigă muncitorii dreptul a cet. put. 30-35 %. Totodată am constituit pe lângă Marea Adunare Națională noi organe ale nației naționale: cum ar fi Congresul cons. munc. popular și Camera cons. munc. populari. Congresul omului muncii și Cons. Național al Camerelor Muncii, Cons. Național al Agriculturii și alte organe similare în care participă toți mii de oameni a muncii ce lucrează în sfera producției și care adoptă decizii cu privire la activitatea economică, socială a țării, la politica internă și externă a României.

ÎNȚEBBARE Ce este mai important după dumneavoastră, în dezvoltarea societății: ideologia sau condițiile concrete?

RĂSPUNS Cred că va fi puțin contrapunct ideologia condi. lor social-economice concrete. Cînd trebuie să existe o unitate organică între acestea.

Desigur, o concepție ideologică care creează premise pentru un program și o acțiune care să dezvoltăm social dar totodată această concepție trebuie să corespundă condițiilor concrete din fiecare țară. Nu porînd de la concepția generală despre socialism ne străduim să găsim formule care să corespundă pentru aplicarea ei în condițiile concrete din România.

Nu vreau să înțeleg, că avem pretenția că la noi

toal merge bine. Mai avem încă multe de făcut pentru ridicarea dep. na. a primilor lor social. muncii pentru dezvoltarea generală a forțelor de producție ale societății, pentru ridicarea gradului general de cunoaștere și cultură al poporului pentru asigurarea formelor democratice ale con. munc. și care să asigure part. cap. muncii la conducerea societății.

ÎNȚEBBARE Cu în. cu în urmă am proiectat să scriu o nouă carte despre România, intitulată: *De la independență la libertate*, pentru a arăta ceea ce s-a realizat în România. Pentru că, pentru o țară conținea atât independență, cât și libertate după independență.

RĂSPUNS Desigur independența națională și libertatea con. munc. sunt esențiale pentru viața fiecărui popor. Mai mult, ca condi. în condi. le vrem. de astăzi, asigurarea independenței și libertății fiecărui național a fiecărui popor constituie un factor esențial pentru progres social și pace.

Există, fără îndoială, o strînsă legătură între independența națională și libertatea individuală. Privind lumea de astăzi constatăm că, a unei nații un popor nu este pe deplin independent nu se poate asigura nici libertatea individuală. Este greu de vorbit de libertatea individuală cînd un popor este aspru sau cînd dreptul său la independență este limitat sub o formă sau alta. Dec. drepturile și libertățile indiv. care sînt strîns legate de asigurarea independenței naționale.

Conștientizarea independenței naționale creează condi. pentru afirmarea libertății personale, umane a libertății omului. Dar și în această privință există concepții, concepții de vedere diferite. Noi suntem purtători ai libertății și egalității dep. na. muncii și facem totul în această direcție începînd cu asigurarea condițiilor materiale și culturale necesare muncii lor. Cînd un

un exemplu de conduită rodnică ocupare avantajoasă
 într-un domeniu de activitate profesională. Fără îndoială
 că a necesitat o muncă dură, încrederea în el și în bazele
 raporturilor umane și unele probleme psihice, că România
 și Franța sunt deopotrivă interesate în promovarea unei
 politici de securitate în Europa, de pace și coexistență
 între statele pe planul de egalitate și respect al independen-
 denței fiecărei națiuni. Evident putem realiza mult mai
 mult. De aceea așteptăm cu interes vizita președintelui,
 Valéry Giscard d'Estaing în România considerind că ea
 va dinamiza relațiile dintre țările noastre și va da o perspec-
 tivă nouă extinderii colaborării româno-franceze în toate
 domeniile.

MESAJ

ADRESAT LUCRĂTORILOR MINISTERULUI DE INTERNE CU PRILEJUL ÎMPĂLĂNIRII A 30 DE ANI DE LA CREAREA ORGANELOR DE SECURITATE

— 31 august 1978 —

Stimați tovarăși,

Cele 30 de ani, versări și creșterea organelor
 de securitate — eveniment deosebit de important în
 procesul făuririi statului socialist al transformării revolu-
 ționare a societății românești —, adresează tuturor lucră-
 torilor Ministerului de Interne un salut călduros și cele
 mai bune urări.

În acest moment jubilar este plăcut să evocăm rolul
 însemnat pe care l-au jucat organele de securitate create
 de regimul nostru democrat-popular în decursul marilor
 lupte revoluționare și vasta activitate desfășurată de
 poporul nostru în anul constructiv socialist. Făurite de
 puterea muncitorească-țărană, odată cu trecerea la
 construcția socialismului, organele de securitate au adus
 o contribuție de seamă la apărarea cuceririlor revoluțio-
 nare ale poporului la înfrângerea opoziției claselor exploa-
 tatoare la depunerea celui din urmă forțelor reacții care
 încercau să oprească mersul înainte al istoriei, ele au

INTERVIU ACORDAT UNUI GRUP DE ZIARIȘTI DIN MEXIC

— 31 august 1978 —

drept cea mai înaltă îndatorire a lor să vegheze cu strâns-
nău, împreună cu întreaga noastră popor în asigurarea
măreții cauzei a socialismului la apărarea independen-
ței, suveranității și integrității teritoriale, noastre patri. —
Republica Socialistă Română

Organele de securitate trebuie să se desființeze întreaga
mană și cond. ceea permanentă directă și, nemulțumită
a partidului și statului, ele trebuie să raporteze sistematic
organelor de partid felul în care și duc la îndeplinire
sarcinile ce le revin în mod în care achionează pentru apli-
carea politicii partidului în domeniul lor de activitate. Or-
ganizațiile de partid trebuie să exercite un control riguros,
exigent asupra muncii din acest sector, asigurând apăsarea
întreaga a legilor și hotărârilor partidului și statului unde
panama neabătută a marilor răspunderi încredințate de
popor, de societatea noastră socialistă.

Întărind continuu conducerea de către partid a organelor
de securitate intensificând munca politico-educativă de
dezvoltare a conștiinței socialiste și perfecționare a pre-
gătirii politice și profesionale a tinerilor lucrătorilor Minis-
terului de Interne, să ridicăm la un nivel și mai înalt în-
treaga activitate a acestora, pusă în situația edificării
socialiste, socialiste multilaterale, dezvoltate în România a
făcând viața noastră, demne, liberă și fericită în întregul
nostru popor

La cea de a 30-a aniversare a creării organelor de
securitate adresăm tuturor lucrătorilor Ministerului de In-
terne noi și tot mai mari succese în activitatea viitoare,
multă sănătate și fericire!

NICOLAE CEAUȘESCU
Secretar general
al Partidului Comunist Român,
Președintele
Republicii Socialiste Române

INTREBARE Care ar fi stimate domnule președinte
problemele dezvoltării actuale pe plan economic ale Româ-
niei? Ne ar interesa în mod deosebit cele care se referă la
energie și energetică. Dacă și cum anume credeți că
Mexicul poate colabora în această direcție cu țara dumi-
neavoastră?

RĂSPUNS În noua construcție, socialiste, industria
românească a dezvoltat într-un ritm intens. Actualmente,
producția industrială a țării este de 40 de ori mai mare
decât cea din anul înainte de război. Dacă înainte pro-
duceam 280 000 de tone de oțel, în acest an vom produce
peste 12 000 000 de tone, iar în 1980 vom ajunge la circa
17 000 000 de tone. În domeniul energiei electrice pro-
duceam în trecut circa 1 miliard și jumătate kWh anual,
în acest an vom depăși 50 de miliarde kWh, iar în 1980
vom ajunge la circa 75 de miliarde kWh. S-au dezvoltat
puternic industria constructoare de mașini, industria petro-
chimică, precum și industria bunurilor de consum. S-a

dezvoltat, de asemenea, agricultura. Practic, producția agricolă este de cca. 1 ori mai mare decât în trecut. Totuși, acestea au necesitat eforturi serioase. În ultimii 10 ani am alocat o treime din venitul național în scopul dezvoltării. Pe această bază am asigurat un ritm de creștere a producției de circa 1%. Avem în vedere să continuăm aceste eforturi și în viitor.

Cître noi spun încă tot. Dezvoltarea intensă a forțelor de producție a și în domeniul științei și tehnicii sociale. În țara noastră dezvoltarea științei și tehnicii a învătăminte și științei cu tinerii, ridicarea nivelului de trai, materia și spirituală a populației. În ce privește construcția de locuințe și dezvoltarea culturale, oricine poate vedea mari progrese realizate în acest domeniu.

Aș vrea să spun încă o dată că se realizează să ducă la îmbunătățirea condițiilor de muncă, de viață și de cultură ale întregului popor, această consolidare a statului, țării și a politicii noastre.

Sistem încă o dată socialist în curs de dezvoltare. Ne-am propus să continuăm însă eforturile pentru ca în următorul deceniu, până în 1955, să depășim acest stadiu și să devenim o țară cu o dezvoltare economică medie.

Desigur pe lângă aceasta, acționăm pentru dezvoltarea generală a societății, inclusiv pentru perfecționarea conducerii și a democrației pentru asigurarea participării directe a masei populare la conducerea tuturor sectoarelor vieții economico-sociale.

În domeniul dezvoltării economice în momentul de față punem accentul pe la ară că am să pe introducerea în producția a celor mai noi echipamente și tehnici, pe intensificarea cercetării științifice proprii, avînd în vedere că fără aceasta nu putem pune pasul cu ceea ce se realizează pe plan mondial.

Acționăm cu atenție deosebită problemelor

eficienței economice, creșterii rentabilității în toate domeniile producției mecanizate economice prin întărirea autoconducerii și autogestunii fiecărei unități economice.

Desigur avem încă multe de făcut pentru realizarea obiectivelor pe care ni le-am propus. Sînt și o serie de greutăți, mai cu seamă în domeniul energetic. Deși sîntem o țară cu producătoare de petrol, actualele rezerve ale noastre sînt mici și de aceea, am orientat dezvoltarea bazei energetice pe folosirea resurselor de cărbune spre trecerea la energie atomică, spre folosirea mai intensă a resurselor hidroenergetice ale țării.

Colaborăm larg în această direcție, mai cu seamă în domeniul petrolier, cu multe țări și, fără îndoială, că în acest context există posibilitatea unei colaborări mai intense și cu Mexicul.

INTREBARE Alături de românii. În țara dumneavoastră locuiesc și alte naționalități. Am dori să cunoaștem modul în care a fost soluționată problema naționalităților conlocuitoare în România?

RĂSPUNS Într-adevăr, în România locuiesc împreună cu românii și alte naționalități maghiari, germani, sîrb și alții. Din totdeauna, partidul nostru comunist s-a pronunțat pentru deplină egalitate în drepturi. Între toți cetățenii patriei fără nici o deosebire de naționalitate, împotriva oricăror discriminări rasiale sau de altă natură.

Odată cu trecerea la construcția socialistă am asigurat deplină egalitate în drepturi pentru toți cetățenii, în toate domeniile și inclusiv a folosirii ambelor materne în învățămînt, în presă, în întreaga viață socială. În mod deosebit am asigurat dezvoltarea forțelor de producție în toate zonele țării, punîndu-se la dispoziție numai creînd condiții de muncă, de învățămînt și de viață corespunzătoare pentru da posibilitatea mai bună și deplină egalității în drepturi.

Naționalitățile au — pe lângă condiții de manifestare egale cu cele ale unei națiuni române — posibilitatea de a învăța în limbile proprii, dispun de presă, teatre și alte așezăminte culturale în aceste limbi.

Noi, considerăm că una din căderile importante ale socialismului în România o reprezintă tocmai soluționarea justă a problemei naționale, asigurarea dreptului egalității între toți cetățenii patriei. Pe această bază s-a întărit unitatea întreaga noastră cu poporul tuturor oamenilor muncii, fără deosebire de naționalitate, care întărește neaoșul pe calea parcului de construcție socialistă, politica internă și externă a țării.

ÎNTRĂBARE Anul trecut, poporul român a sărbătorit cu mândrie politica de independență de stat. Ce alte evenimente istorice se pregătesc să sărbătorească poporul prieten român în viitorul apropiat și cum anume?

RĂSPUNS Într-adevăr anul trecut am sărbătorit împlinirea a 100 de ani de la cucerirea independenței de stat — eveniment istoric în dezvoltarea poporului nostru, care împlinindu-se în anul acesta, sub o formă sau alta sub dominație străină.

Trebuie însă să menționăm că realizarea deplină a independenței naționale s-a împlinit o dată cu răsturnarea dictaturii fasciste cu victoria nașterii armatei noastre și antiumperismului, fiind poporul a devenit în adevărată stăpân pe destinele sale, pe toate bogățiile naționale. De altfel succesele înregistrate în dezvoltarea economică și socială a țării sunt nemulțumite legate de asigurarea independenței și suveranității naționale.

Anul acesta am sărbătorit împlinirea a 30 de ani de la naționalizarea mijloacelor de producție și 130 de ani de la revoluția burgheză-democratică — ambele momente deosebit de importante în dezvoltarea țării pe care progresul și civilizația în decembrie vom sărbători 60 de ani.

de la formarea statului național un țar român, ca urmare a unirii Transilvaniei cu România.

Anul viitor vom aniversa un alt moment important din istoria României, și anume împlinirea a 190 de ani de la înființarea Principatelor, care a marcat formarea statului nostru național, iar în 1980 vom sărbători 2050 de ani de la crearea primului stat centralizat dac. Statul dac, aflându-se în strinse relații cu egiptenii din acel timp, a avut un rol important în organizarea și evoluția poporului de pe aceste meleaguri. După cum se știe, evenimentele au dus apoi la cucerirea dacilor de romani, și la formarea, pe această bază, a poporului român de astăzi.

Tuturor evenimentelor care jalonează etape istorice cruciale în viața poporului nostru, le acordăm o atenție deosebită sărbătorindu-le în mod corespunzător. Noi trăgăm din acestea învățăminte pentru activitatea prezentă și valorile în sensul afirmării tot mai puternice a hotărârii de a face totul pentru dezvoltarea economico-socială a țării, pentru întărirea independenței și suveranității naționale, pentru consolidarea strinsă cu celelalte state vecine, cu toate popoarele lumii. Numai astfel asigurăm progresul nemîntreșit al țării, realizarea Programului de faurire a societății socialiste multilaterale dezvoltate și înaintare a României spre comunism.

ÎNTRĂBARE România dezvoltă relații de largă colaborare cu foarte multe state ale lumii. Care sînt principile ce stau la baza politicii externe românești? În acest context v-am ruga să ne vorbiți despre relațiile României cu vecinii săi.

RĂSPUNS Într-adevăr, România acționează pentru dezvoltarea colaborării cu toate statele lumii, fără deosebire de ordinare socială. Punem desigur pe primul plan relațiile cu toate țările și statele. Avem de asemenea o atenție deosebită relațiilor cu țările în curs de dezvoltare.

are și dezvoltăm în același timp, colaborarea cu Marea Capitală este avansată pe baza unei păci coexistenței pașnice.

La temă a tuturor relațiilor internaționale așezăm ferm principiile depline egalități în drepturi, respectul independenței și suveranității naționale neamșicului în treburile interne și avantajul reciproc renunțarea la forță și la amenințarea cu forța în raporturile dintre state.

Relațiile cu vecinii noștri în primul rând cu Uniunea Sovietică, sînt bune. Desigur, toți vecinii noștri direct mă refer în afară de Uniunea Sovietică, la Bulgaria, Ungaria și la Iugoslavia sînt state socialiste. Excludem colaborarea cu vecinii în toate domeniile dezvoltării în timp, relațiile cu toate țările socialiste. Avem relații bune și cu Turcia, care prin Marea Neagră este, de asemenea, vecină.

În general, pot spune că relațiile României cu toate statele vecine sînt bune. Facem totuși pentru că nu trebuie să uităm că avem în față principii egaliți în viața internațională și să petrim cooperare în interesul fiecărei națiuni.

INTREBARE: Care este după relațiile Partidului Comunist Român cu statele care sînt în afara Uniunii Sovietice și care sînt în afara Uniunii Sovietice?

RĂSPUNS: Partidul Comunist Român, în toate relațiile sale internaționale, se bazează pe principiile depline egalități în drepturi, respectul independenței și suveranității naționale, avantajul reciproc și renunțarea la forță și la amenințarea cu forța în raporturile dintre state. În ceea ce privește activitatea, în prezent, activitatea noastră este în desfășurare activitatea.

În prezent, activitatea noastră este în desfășurare activitatea.

— peșteră cu Partidul Revoluționar Instituțional de guvernământ din Mexico — și una e foarte pozitivă din punct de vedere al Căminului de studii și de învățămînt complex și de studii necesare pentru a găsi între forțele politice din diferite țări indiferent de orientările și concepțiile lor filosofice, desigur, excluzind organizațiile fasciste, rasiste.

Relațiile noastre cu diferite puteri și forțe politice sînt vădinate spre dezvoltarea colaborării dintre țările și popoarele respective, dar și spre soluționarea unor probleme arzătoare ale vieții internaționale cum sînt problema păcii, problema dezarmării în primul rând a dezarmării nucleare, problema subdezarmării și asigurarea noilor ordni economice internaționale, soluționarea litigiilor dintre state pe calea tratativelor, excluderea cu desăvîrșire a forței și folosirea forței din reținuțențele noastre.

Trebuie să spun că v-ați demonstrat practic că acțiunile noastre corespund pe deplin intereselor fiecărui popor precum și cauzelor păcii și securității internaționale.

INTREBARE: Care este după părerea dumneavoastră relația dintre muncă și negocierile la nivel internațională dacă în raporturile noastre puterile precum și a problemele arzătoare cu care se confruntă astăzi omenirea?

RĂSPUNS: Nu putem decât să spunem că soluționarea problemelor care se confruntă astăzi omenirea face necesară punerea activității noastre internaționale a tuturor statelor fără distincție de număr de forță militară sau mărime socială. Acordăm o atenție deosebită activității noastre internaționale în ceea ce privește activitatea noastră în domeniul forței și în domeniul negocierilor. De aceea considerăm că pașnică activitatea noastră este o condiție necesară pentru a realiza dintr-o dată o reprezentare un factor important în democratizarea vieții internaționale. Desigur, în acest ca-

În același timp vizita președintelui Hsia Kao-fen în România exprimă o parte din activitatea a Republicii Populare Chineze a viața internațională, notărilor ei de a lua parte la soluționarea diferitelor probleme care preocupă astăzi omeneirea de a acționa pentru prin împănarea razboaielor și asigurarea păcii pentru respectarea independenței și suveranității fiecărei națiuni.

Pornind de la toate acestea considerăm că vizita a reprezentat un moment de deosebită importanță pentru relațiile dintre cele două țări și pentru cauza păcii și colaborării internaționale.

ÎNTELEBĂNTE. Ca reprezentanți ai presei din Mexic am ruga domniile președinte, să se referiți la stadiul actual și la perspectivele rezultatelor relațiilor româno-mexicane în toate domeniile — politic, economic, cultural științific.

RĂSPLĂCINS. Relațiile între România și Mexic au cunoscut o dezvoltare continuă. Aș putea spune că, după vizita pe care astăzi o avem în Mexic este caracterizat în primul rând de dezvoltarea schimburilor economice. În domeniul comerțului și științei, culturii și literaturii s-a intensificat colaborarea pe plan internațional pentru soluționarea problemelor complexe care confruntă omenirea.

Am încheiat o serie de acorduri care au permis extinderea și dezvoltarea relațiilor noastre și sunt în curs de elaborare mai multe acorduri. În domeniul științei și culturii, în domeniul literaturii și în domeniul economiei s-a intensificat colaborarea în domeniul științelor și literaturii. Avenirea ei permite să apreciem că în următorii ani vom obține rezultate și mai bune în colaborarea noastră.

Așa cum am menționat răspunzând la prima întrebare, în domeniul colaborării în domeniul științelor și literaturii s-a intensificat colaborarea în domeniul științelor și literaturii. Avenirea ei permite să apreciem că în următorii ani vom obține rezultate și mai bune în colaborarea noastră.

România acordă o mare însemnătate relațiilor dintre cele două țări. Doriți ca acestea să constituie un exemplu de frățească egalitate în relațiile dintre popoare de dincolo de granițe pentru dezvoltarea lor economică și socială independentă, pentru asigurarea păcii.

În încheiere aș vrea să transmit poporului prietenilor noștri din România prin intermediul publicațiilor pe care le reprezintă, cele mai bune urări de succes în întreaga activitate de dezvoltare economică și socială a țării, de ridicare a bunăstării și fericirii sale.

CUPRINS

[illegible]

CUVÎNTARE LA MARILE MITING AL PRIETENII ROMÂNOCOSROVIE. Cu prilejul vizitei în Republica Populardă Democratică Coreeană. 21 mai 1978

MEŞAJ ADRESAT COMITETULUI CENTRAL AL ASOCIAŢIEI DE PRIETENIE ROMÂNOCOSROVIE. Cu prilejul celei de-a XX-a aniversări a înfiinţării Asociaţiei de prietenie româno-sovietică. 23 mai 1974

CUVÎNT LA ÎNTEILNIREA PROTOCOLARĂ DE LA PALATUL GUVERNAMENTAL DIN HANOI A TOVARĂŞULUI NICOLAE CEAUŞESCU, SECRETAR GENERAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN, PRESEDINTELE REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, SI A TOVARĂŞII ELENA CEAUŞESCU CU TOVARĂŞII TON SI A TOVARĂŞII ELENĂ CEAUŞESCU CU TOVARĂŞII VIETNAM. CU PRILEJUL VIZITEI ÎN REPUBLICA SOCIALISTĂ VIETNAM. 21 mai 1978

TOAST LA RECEPŢIA OFERTĂ DE ÎNOCAREA TOVARĂŞULUI NICOLAE CEAUŞESCU, SECRETAR GENERAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN, PRESEDINTELE REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, SI A TOVARĂŞII ELENA CEAUŞESCU DE COMITETUL CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST DIN VIETNAM SI CU CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST DIN VIETNAM CU PRILEJUL VIZITEI ÎN REPUBLICA SOCIALISTĂ VIETNAM. 21 mai 1978

MEŞAJ CU PRILEJUL CELEI DE-A XX-A ANIVERSARI A ZILEI ELIMINĂRII AFRICII SI A CREĂRII ORGANIZAŢIEI UNITĂŢII AFRICANE. 21 mai 1978

CUVÎNT LA FABRICA DE TEXTILE „MANTIE” DIN HANOI. Cu prilejul vizitei în Republica Socialistă Vietnam. 21 mai 1978

CUVÎNTARE LA MARILE MITING AL PRIETENII ROMÂNOCOSROVIE. Cu prilejul vizitei în Republica Socialistă Vietnam. 21 mai 1978

TOAST LA DINEUL OFERT ÎN ÎNOCAREA TOVARĂŞULUI NICOLAE CEAUŞESCU, SECRETAR GENERAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN, PRESEDINTELE REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, SI A TOVARĂŞII ELENA CEAUŞESCU DE TOVARĂŞII KATSONE PHOMVIRANE, SECRETAR GENERAL AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI POPULAR REVOLUŢIONAR LAOTIAN, SI TOVARĂŞII SUFANGVONG. PRESEDINTELE REPUBLICII DEMOCRATE POPULARE LAOS. Cu prilejul vizitei în Republica Democratică Populardă Laos. 21 mai 1978

TOAST LA BANCHETUL OFICIAL OFERT ÎN ÎNOCAREA TOVARĂŞULUI NICOLAE CEAUŞESCU, SECRETAR GENERAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN, PRESEDINTELE REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, SI A TOVARĂŞII ELENA CEAUŞESCU DE TOVARĂŞII POB POT, SECRETARUL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST DIN KAMPUCHIA, PRIM-MINISTRU AL GUVERNULUI KAMPUCHEI DEMOCRATE. Cu prilejul vizitei în Kampuchea Democratică. 21 mai 1978

TOAST LA DINEUL OFERT ÎN ÎNOCAREA TOVARĂŞULUI NICOLAE CEAUŞESCU, SECRETAR GENERAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN, PRESEDINTELE REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, SI A TOVARĂŞII ELENA CEAUŞESCU DE TOVARĂŞII HANG CHAI, SECRETARUL COMITETULUI ZONEI DE NORD AL PARTIDULUI COMUNIST DIN KAMPUCHIA DEMOCRATĂ. Cu prilejul vizitei în Kampuchea Democratică. 21 mai 1978

210

211

212

213

214

215

216

217

218

219

220

221

222

DECLARAŢIA PRESEDINTELUI REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, NICOLAE CEAUŞESCU, LA ÎNTEILNIREA CU ZIARISTII LA DELHI. Cu prilejul vizitei în capitala Indiei. 26 mai 1978

265

INTERVIU ACORDAT COMPANIEI BRITANICE DE TELEZIUNO „INDEPENDENT TELEVISION NEWS” (I.T.N.) 3 iunie 1978

267

TOAST LA DINEUL OFICIAL OFERT DE PRESEDINTELE REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, NICOLAE CEAUŞESCU, ÎN ÎNOCAREA ÎNFIINŢII GUVERNULUI MILITAR FEDERAL, COMANDANT SUPREM AL FORTELOR ARMATE ALE REPUBLICII FEDERALE NIGERIA, GENERAL-LOCOTENENT OLUSEGUN OGBURNJO. Cu prilejul vizitei în Republica Socialistă Română. 7 iunie 1978

271

CUVÎNT LA CEREMONIA SEMNĂRII DECLARAŢIEI SOLEMNE COMINE SI A COMUNICATULUI COMUN AL REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA SI REPUBLICII FEDERALE NIGERIA. Cu prilejul vizitei în Republica Socialistă Română a şefului guvernului militar federal, comandant suprem al Forţelor armate ale Republicii Federale Nigeria, general-locotenent Olusegun Ogburnjo. 7 iunie 1978

277

INTERVIU ACORDAT ZIARULUI BRITANIC „THE GUARDIAN”. 3 iunie 1978

279

CUVÎNTARE LA MAREA ADUNARE POPULARĂ DIN BUCUREŞTI ORGANIZATĂ CU PRILEJUL ANIVERSARI A 126 DE ANI DE LA REVOLUŢIA BURGHIEZ-DEMOCRATICĂ DIN 1848 SI A 26 DE ANI DE LA NAŢIONALISMUL PRINCIPALĂRII MILIOANE DE PRODUCŢIE. 10 iunie 1978

280

MEŞAJ ADRESAT TEATRULUI GERMAN DE STAT DIN TIMISOARA CU PRILEJUL ÎMPĂLĂRII A 25 DE ANI DE EXISTENŢĂ. 12 iunie 1978

216

RĂSPUNS LA CUVÎNTUL OMAGIAL DE SALUT ADRESAT PRESEDINTELUI REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, NICOLAE CEAUŞESCU, SI TOVARĂŞII ELENA CEAUŞESCU DE PRESEDINTELE CONSILIULUI MARII LONDRE. Cu prilejul vizitei de stat în Marea Britanie. 12 iunie 1978

217

RĂSPUNS LA CUVÎNTUL OMAGIAL DE SALUT ADRESAT PRESEDINTELUI REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, NICOLAE CEAUŞESCU, SI TOVARĂŞII ELENA CEAUŞESCU DE LORDUL PRIMAR AL DISTRICTULUI WESTMINSTER. Cu prilejul vizitei de stat în Marea Britanie. 11 iunie 1978

218

TOAST LA BANCHETUL DE STAT OFERT ÎN ÎNOCAREA PRESEDINTELUI REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, NICOLAE CEAUŞESCU, SI A TOVARĂŞII ELENA CEAUŞESCU DE REGINA ELIZABETA A II-A SI DOCELE DE EDINBURGH. Cu prilejul vizitei de stat în Marea Britanie. 12 iunie 1978

221

ÎNTEILNIREA PRESEDINTELUI REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, NICOLAE CEAUŞESCU, CU REPRESENTANŢII AI CERCURILOR ECONOMICE SI DE AFACERI DIN MARSA BRITANIE. Cu prilejul vizitei de stat în Marea Britanie. 11 iunie 1978

222

TOAST LA DEJUNUL OFERT ÎN ÎNOCAREA PRESEDINTELUI REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, NICOLAE CEAUŞESCU, SI A TOVARĂŞII ELENA CEAUŞESCU DE PRIMUL MINISTRU AL REGATULUI UNIT AL MARII BRITANIE SI ÎRLANDEI DE NORD, JAMES CALLAGHAN. Cu prilejul vizitei de stat în Marea Britanie. 11 iunie 1978

227

CUVINT LA RECEPTIA OFERTA IN ONOAREA PRESEDINTELUI
REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, NICOLAE CEAUȘESCU, SI
TOVARASEI ELENA CEAUȘESCU DE SPEAKERUL PRESEDIN-
TELUI CAMEREI COMUNELOR. Cu prilejul vizitei de stat in Marea
Britanie, 16 Iunie 1972

RASPUS LA MESAJUL DE BUN VENIT AL LORDULUI PRIMAR
AL DISTRICTULUI LONDONIST - CITY OF LONDON, CU PRILEJUL
vizitei de stat in Marea Britanie, 19 Iunie 1972

TOAST LA BANCHETEL OFERIT IN CINSTEA PRESEDINTELUI
REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, NICOLAE CEAUȘESCU, SI A
TOVARASEI ELENA CEAUȘESCU DE LORDUL PRIMAR AL DIS-
TRICTULUI LONDONIST - CITY OF LONDON, IMPREUNA CU SO-
TIA. Cu prilejul vizitei de stat in Marea Britanie, 14 Iunie 1972

CUVINT LA DEJUNUL OFERT IN ONOAREA PRESEDINTELUI
REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, NICOLAE CEAUȘESCU, SI A
TOVARASEI ELENA CEAUȘESCU DE CONDUCEREA COMPANA-
TIEI „BRITISH AEROSPACE”. Cu prilejul vizitei de stat in Marea
Britanie, 15 Iunie 1972

CUVINT LA CEREMONIA SEMNARII DECLARATIEI COMUNE CU
PRILEJUL LA CONVORBARILE AVUTE DE PRESEDINTELE REPU-
BLICII SOCIALISTE ROMANIA, NICOLAE CEAUȘESCU, CU PRI-
LEJUL SEMNARII AL TRACTATULUI UNIT AL MARI BRITANIE SI
IRLANDEI DE NORD, JAMES CALLAGHAN. Cu prilejul vizitei de
stat in Marea Britanie, 18 Iunie 1972

TOAST LA BANCHETEL OFICIAL OFERT DE PRESEDINTELE RE-
PUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, NICOLAE CEAUȘESCU, SI TO-
VARASA ELENA CEAUȘESCU IN ONOAREA REGINEI ELISABETA
A II-A SI A DOCELEI DE EDINBURGH. Cu prilejul vizitei de stat
in Marea Britanie, 17 Iunie 1972

CUVINTARE LA MAREA ADUNARE POPULARA DIN ODORHEIU
SECHES. Cu prilejul vizitei de lucru in Județul Harghita, 20 Iu-
nie 1972

CUVINTARE LA MAREA ADUNARE POPULARA DE LA NIEDCO-
REA-CIEC. Cu prilejul vizitei de lucru in Județul Harghita, 22 Iu-
nie 1972

CUVINTARE LA ADUNAREA POPULARA DIN MUNICIPIUL SI-
GHEBORA. Cu prilejul vizitei de lucru in Județul Mureș, 19 Iu-
nie 1972

CUVINTARE LA MAREA ADUNARE POPULARA DE LA TIROU
MUREȘ. Cu prilejul vizitei de lucru in Județul Mureș, 20 Iunie 1972

CUVINTARE LA MAREA ADUNARE POPULARA DE LA ZALAU.
Cu prilejul vizitei de lucru in Județul Satu Mare, 21 Iunie 1972

CUVINTARE LA MAREA ADUNARE POPULARA DE LA CAZEL.
Cu prilejul vizitei de lucru in Județul Satu Mare, 21 Iunie 1972

CUVINTARE LA MAREA ADUNARE POPULARA DE LA SATU
MARE. Cu prilejul vizitei de lucru in Județul Satu Mare, 21 Iunie 1972

CUVINTARE LA CONFERINTA NATIONALA A UNII ARTIS-
TILOR PLASTICI, 22 Iunie 1972

MESAJ ADRESAT REUNIUNII EUROPENE PREGATITOARE A
CONFERINTII NATIUNILOR UNITE PENTRU STINTA SI TEH-
NOLOGIE IN SLUBA DEZVOLTARII, 24 Iunie 1972

CUVINT LA INCHETIERA INTREVEDERII PRESEDINTELUI RE-
PUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, NICOLAE CEAUȘESCU, CU
REPRESENTANTII PARTII AMERICANE LA LUCRAREA CELEI
DE-A N-A SESIUNI A CONSILIULUI ROMANO-AMERICAN
PENTRU PROMOVAREA RELATIILOR ECONOMICE, 27 Iunie 1972

CUVINTARE LA CONSTATAREA PE TARA A OAMENILOR MUN-
CI DIN COMENTUL SOCIALIST, 24 Iunie 1972

INTERVIU ACORDAT COMPANIEI NATIONALE JAPONEEZE DE
TELEVIZIUNE „NIPPON HOSO KYOKAI” (C.K.K.), 2 Iulie 1972

INTERVIU ACORDAT SAPTAMINALELUI PORTUGHEZ „TEMPO”,
4 Iulie 1972

INTERVIU ACORDAT ZIARULUI JAPONEZ „THE YOMIURI SHIM-
BUN”, 4 Iulie 1972

CUVINTARE LA PLENARA COMITETULUI CENTRAL AL PARTI-
DULUI COMUNIST ROMAN, 4 Iulie 1972

CUVINT LA SOLEMNITATEA DISTRINERII UNOR INALTE DIS-
TINCTII ALE REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA SI DIPLOME
DE ONOARE UNOR JUDETE SI UNITATI FRUNTASE IN INTRE-
CEREA PE ANUL 1971, 6 Iulie 1972

TOAST LA DEJUNUL OFERT DE TOVARASII NICOLAE
CEAUȘESCU SECRETAR GENERAL AL PARTIDULUI COMUNIST
ROMAN SI ONOAREA TOVARASULUI KENJI MIYAMOTO, PRE-
SEDINTELE PREZIDIULUI COMITETULUI CENTRAL AL PARTI-
DULUI COMUNIST DIN JAPONIA. Cu prilejul vizitei in Republica
Socialista România, 6 Iulie 1972

DETERMINAREA TOVARASULUI NICOLAE CEAUȘESCU, SECRETAR
GENERAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMAN, PRESEDINTELE
REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, CU MEMERI AI CONDO-
CERII UNIUNII SCRITORILOR, 24 Iulie 1972

CUVINTARE LA MAREA ADUNARE POPULARA DIN TULCEA. Cu
prilejul vizitei de lucru in Județul Tulcea, 25 Iulie 1972

EXPUNERE LA SEDINTA ACTIVULUI CENTRAL DE PARTID SI
DE STAT, 3 august 1972

TOAST LA DINEUL OFICIAL OFERT DE TOVARASII NICOLAE
CEAUȘESCU SECRETAR GENERAL AL PARTIDULUI COMUNIST
ROMAN, PRESEDINTELE REPUBLICII SOCIALISTE ROMANIA, IN
ONOAREA TOVARASULUI HUA KUO-FEN, PRESEDINTELE CO-
MITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST CHINEZ,
PREMIERUL CONSILIULUI DE STAT AL REPUBLICII POPULARE
CHINEZE. Cu prilejul vizitei in Republica Socialista România, 27 au-
gust 1972

TOAST LA DINEUL OFICIAL OFERT IN ONOAREA TOVARASU-
LUI NICOLAE CEAUȘESCU, SECRETAR GENERAL AL PARTIDULUI
COMUNIST ROMAN, PRESEDINTELE REPUBLICII SOCIALISTE
ROMANIA, DE TOVARASUL HUA KUO-FEN, PRESEDIN-
TELE COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST CHIN-
EZ

NEZ. PREMIERUL CONSILIULUI DE STAT AL REPUBLICII POPU- LARE CHINEZE. Cu prilejul venirii în Republica Socialistă România. 20 august 1978	064
INTERVIU ACORDAT SOCIETĂȚII NAȚIONALE DE RADIO ȘI TELEVIZIUNE (N.I.R.T.) ȘI GRUPULUI DE PRESĂ „ETELA AT” DIN IRAN, 20 august 1978	064
INTERVIU ACORDAT ZIARULUI „LE FIGARO”, 20 august 1978	302
MESAJ ADRESAT LUCRĂTORILOR MINISTERULUI DE INTERNE CU OCAZIILE ÎMPLEINIRII A 30 DE ANI DE LA CREAREA ORGA- NELOR DE SECURITATE. 22 august 1978	091
INTERVIU ACORDAT UNUI GRUP DE ZIARIȘTI DIN MEXIC. 22 august 1978	312



Coli de tipar M.59. Format 16/24x84

Comanda 222.90 015
Combinatul poligrafic „Casa Scriturii”, București — Piața Scintilei nr. 1
Republica Socialistă România

